

# THE QUEBEC GAZETTE.

THURSDAY, JANUARY 3, 1771.



me de Vinet chelins de don gratuit; ces di-  
NOMB. 313.

# L A GAZETTE DE QUEBEC.

JEUDI, le 3 JANVIER 1771.

PETERSBOURG, AUGUST 11.

**T**HE General Romanzow only makes the loss of the Turks 20,000 men. All the principal officers who are taking prisoners assure us, that it is not less than 40,000; and that the Grand Vizir had only 15,000 men to repass the Danube with him, leaving in the possession of the conquerors all the baggage belonging to the army, the military chest, and upwards of 200 pieces of cannon. All the different hordes of Tartars are actually in negotiation with our Generals to submit themselves to the Emperors.

*Cadix, August 17.* The Marquis de Vanmarck, Lieutenant General in the Army, and lately appointed Commandant of this Province, is just arrived here, in order to examine as well into the State of the Fortifications of this Place, as into those of the Bar and its Environs.

*Venise, August 29.* The Letters from Constantinople bring, that there has been a Revolt in that Capital, in which the French Ambassador, after enduring the greatest Insults, was murdered, with all his Retinue. The Ministers of the other foreign Powers escaped by Flight, and the Porte has granted a Thousand Janissaries to the Venetian Ambassador. [The Letters from Vienna and the Mayn confirm this Insurrection, with the following Particulars: That one Ambassador and three hundred Christians were slain, and that another Ambassador made his Escape disguised like a Sailor.]

*Paris, September 24.* The Parliament of Besançon, is sent for to Court by Deputation, and ordered, as well as that of Bourdeaux, to bring with them their Registers, that all that hath been inscribed in them, against the Arrêts of Council and the Duke d'Aiguillon, may be erased in the King's Presence.

L O N D O N,

*August 25.* The Flanders Mail, which arrived this day, brought no news of any importance. It confirms the accounts of the Portuguese augmenting their troops on the frontiers, which makes it conjectured that nation is on the eve of striking some unexpected stroke.

We hear from the Hague, that his Prussian Majesty has dispatched a courier with orders for his Envoy to leave the Ottoman Porte without taking leave, and that orders were immediately issued out for raising a number of men, and the recruiting parties were very busy all over Prussia and Brandenburg, and met with great success. From the vast preparations his Prussian Majesty is making, it is imagined, that he intends soon to strike some important blow.

They write from Venice, that the Turks no longer able to carry on their coasting trade in the Archipelago and Levant, have had recourse to means similar to what the French used in the last war with Great-Britain, namely, employing neutral bottoms, but even this it seems is likely to fail them, as the Russians intend to make legal prizes of all ships of what nation soever with Turkish property on board.

Letters from Smyrna mention, that fifteen principal officers on board the Turkish fleet, which was lately beat by the Russians, had been hanged up at the yard arm, immediately on coming into port, by express orders of the Grand Signior.

*August 27.* A private letter from Plymouth, dated the 15th instant, says, that sixteen sail of Barbary ships, from 12 to 36 guns well manned, have lately been cruising off Uthant. The reason of this naval armament is not known.

Recruiting parties are every where beating up to complete every regiment on the Irish establishment.

*September 1.* It is now confidently said to be positively resolved on by the Ministry, to procure an act next sessions to exempt the colony of New-York from paying any duty on the teas they shall import; which act is to extend to such other colonies, as shall from time to time shew the same dutiful and conciliating spirit with that of New-York, in order to convince them, that it is not by bullying and undutifully refusing to submit to the mother-country, that they can hope to obtain redress.

We are positively assured, that Sir Edward Hawke has strongly urged the necessity of taking into immediate service 20,000 seamen.

The ships of war fitting out at Portsmouth for the Streights and the Mediterranean, will be ready, we hear, for sailing orders the latter end of next week.

It is reported, that the Government has contracted with several ship-builders, for building 10 sloops of war with all expedition; 6 in the River, 2 at Southampton, and 2 at Chatham.

The Mercury man of war at Chatham, and several others at the Nore, are ordered to get ready for sailing round to Spithead with all speed.

It is said Sir Francis Bernard has been promised the first vacancy in a very lucrative Sinecure in Ireland, said to be worth 2000l. per annum.

It is whispered that three Crown Officers, in a Southern American colony, are ordered to be recalled.

A special messenger arrived yesterday at his Excellency's the Spanish Ambassador's, with advices, said to be of a very important nature, from the Court of Madrid.

Some advices lately received inform, that from many concurring circumstances, his Sardinian Majesty is confirmed in opinion, that France and Spain are upon the point of commencing Hostilities against him, in violation of a treaty some time since negotiated.

By private letters from Bengal, we are positively informed that the natives are all in arms against the English, and that a very considerable army is upon march towards the principal settlement. The French apparently are not concerned, but it is believed by all the company's servants that the war

PETERSBOURG, le 11 Août.

**L**E Général Romanzow ne fait monter la perte des Turcs qu'à 20,000. Tous les officiers principaux faits prisonniers nous assurent, qu'elle se monte à 40,000; et que le Grand Vizir repassa le Danube avec 15,000 hommes seulement, laissant aux vainqueurs tout le bagage de l'armée, la caisse militaire, et plus de 200 pieces de canon. Toutes les différentes troupes de Tartares sont actuellement en négociation avec nos Généraux pour se soumettre à l'Impératrice.

*Cadix, le 18 Août.* Le Marquis de Vanmarck, Lieutenant-général dans l'armée, vient d'arriver ici, pour examiner et prendre connoissance de l'état des fortifications tant de cette place, que de celles de Bar et des environs.

*Venise, le 29 Août.* Des lettres de Constantinople rapportent, qu'il y a eu une revolte dans cette capitale, dans laquelle l'Ambassadeur François, après avoir souffert les plus grandes insultes, a été massacré avec toute sa suite. Les Ministres des autres puissances étrangères ont échappés par la fuite, et la Porte a accordé une garde de mil Janissaires à l'Ambassadeur Venitien. [Les lettres de Vienne et du Mayne donnent confirmation de ce soulèvement, avec les particularités suivantes, qu'un Ambassadeur et trois cens Chrétiens ont été tués, et qu'un autre Ambassadeur s'étoit sauvé déguisé en matelot.]

*Paris, le 24. Septembre.* Le Parlement de Besançon, a ordre de venir à la Cour par députation, et d'apporter, ainsi que celui de Bourdeaux, ses requêtes, afin que tout ce qui y est inscrit contre les arrêts du Conseil du Roi et du Duc d'Aiguillon, puisse être rayé en présence du Roi.

L O N D R E S,

*Le 25 Août.* La malle de Flandre, qui est arrivée aujourd'hui, ne rapporte rien d'important. Elle confirme les nouvelles que les Portugais augmentent leurs troupes sur les frontieres, ce qui donne lieu de conjecturer que cette nation est à la veille de frapper quelque coup inattendu.

Nous apprenons de la Haye, que sa Majesté Prussienne a dépêché un courrier avec des ordres à son Envoyé de laisser la Porte Ottomane sans prendre congé, et qu'il avoit donné des ordres sur le champ de lever un nombre d'hommes, et que les partis recrutans étoient bien occupés dans toute la Prusse et le Brandebourg, et avoient eu beaucoup de succès. Par les grands préparatifs que fait sa Majesté Prussienne, on imagine, qu'il a dessein de frapper quelque coup important.

On écrit de Venise, que les Turcs ne pouvant plus faire leur commerce le long de la côte dans l'Archipel et le Levant, ont eu recours à des moies similaires à ceux dont se servoient les François dans la dernière guerre nommément avec la Grande-Bretagne, en employant des bâtimens neutres, mais cet expédient même semble devoir leur manquer, les Russes étans dans l'intention de regarder comme bonnes prises tous les vaisseaux de quelque nation qu'ils soient aiant à bord des effets appartenans aux Turcs.

Des lettres de Smyrne font mention, que quinze des principaux sur la flotte Turque, dernièrement défaite par les Russes, avoient été pendus au bout des vargues à leur arrivée au port, par ordres exprès du Grand Seigneur.

Une lettre particuliere de Plymouth, en date du 15 courant, dit, que 16 vaisseaux de Barbarie, de 12 à 36 canons, bien armés, ont croisé dernièrement par le travers d'Uthant. On ne sçait pas la raison de cet armement.

On dit présentement avec assurance, que le Ministère est positivement résolu à procurer un acte à la prochaine séance pour exempter la colonie de la Nouvelle-York de payer aucuns droits sur le Thé; cet acte doit s'étendre à telles autres colonies qui montreront le même esprit de devoir que celle de la Nouvelle-York, afin de les convaincre, que ce n'est point en s'opposant et refusant de se soumettre à la Mere-patrie, qu'ils peuvent espérer qu'il leur soit fait droit.

Nous sommes assurés positivement, que le Chevalier Edouard Hawke a fortement représenté la nécessité de prendre au service 20000 matelots.

Nous apprenons que les navires de guerre qui arment à Portsmouth pour la Méditerranée, seront prêts à faire voile à la fin de la semaine prochaine.

Le bruit court que le gouvernement a contracté avec plusieurs charpentiers de vaisseaux, pour la construction de dix bateaux de guerre en toute diligence; six dans la rivière, deux à Southampton, et deux à Chatham.

Le navire de guerre le Mercure, à Chatham, et plusieurs autres au Nore, ont ordre de se tenir prêts à faire voile à Spithead en toute diligence.

On dit que le Chevalier François Bernard avoit eu la promesse de la première place vacante et lucrative en Irlande, supposée valoir £2000 Sterling par an.

Le bruit court que trois officiers de la Couronne, dans une colonie de l'Amérique Méridionale, ont ordre d'être rappelés.

Un messager spécial arriva hier chez son Excellence l'Ambassadeur Espagnol, avec des avis de la cour de Madrid, qui passent pour être de grande importance.

Quelques avis nouvellement reçus informent, que par diverses circonstances, sa Majesté de Sardaigne est confirmée dans l'opinion, que la France et l'Espagne sont sur le point de commencer des hostilités contre eux, au violement d'un traité négocié depuis quelque tems.

Par des lettres particulieres de Bengal, nous sommes positivement informés, que les natifs ont pris tous les armes contre les Anglois, et qu'une armée très considérable est en marche vers les établissements principaux. Les François semblent ne s'en point mêler, mais tous les gens de la compagnie croient que la guerre sera générale.—La Compagnie des Indes Orientales semble portée à tenir ces nouvelles secrètes.

Par les dernières nouvelles des Indes Orientales nous apprenons, que Somero, sorti dernièrement de l'obscurité, étoit un grand favori du fameux



By the latest accounts from the East-Indies we are informed, that Sommero, the late Emigrant from obscurity, was a great favourite with the famous Angria, whose settlements were destroyed by Admiral Watton, in the year 1757; that he afterwards served as a sergeant of the seapoys in the army commanded by the famous, but unfortunate Gen. Lally, under whom he not only learned all discipline belonging to an army but further imbibed an aversion to the English on account of some national distinctions made among themselves. These accounts add, that the famous Hyder Alley, who lately concluded a peace under the walls of Madras, is not only privy to but likewise an Ally with Sommero, and a director of him in all his schemes.

September 2. The public may be assured, notwithstanding what has been said to the contrary, that the exportation to New-York is now so effectually opened, that since the 15th inst. when the packet arrived with the report of the committee in favour of that important intelligence, there has been but one shipping day without large entries to that province, some of them of such an extent, that the bill of entry, which contains the register of exports, was twice last week, two pages; a circumstance seldom known at this time of year in the most prosperous period of commerce.

It is confidently said, that orders are sent to Commodore Proby, to send a sufficient force to Algiers, to demand satisfaction for the insults offered to the British Flag by the Algerine Corsairs, who are very numerous and intolerant in the Mediterranean.

Yesterday two more ships were taken up in the river, on account of the merchants, to export British manufactures to New-York.

September 4. *By the last Letters transmitted from our Minister at Berlin, it appears, that the King of Prussia has some Plan in Agitation, which even his own favourites have not a correct Idea of. They are intrusted with the Execution of the preparatory Steps; but the grand Execution he reserves for himself.*

They write from Paris, that a celebrated Statuary there had just made the Outlines of a Statue of M. de Voltaire, which, it is thought, when finished, will be a very compleat Representation of that illustrious Writer. The King of Prussia has written a Letter to M. d'Alembert, to pay on his Majesty's Account any Sum that he thinks proper, in order to contribute to the Homage that is justly going to be rendered to that Ornament of Literature, and at the same Time most highly compliments the Academy on Account of the Tribute it is going to pay to M. de Voltaire. M. d'Alembert having communicated his Prussian Majesty's Letter upon this Occasion to the Society, they have ordered it to be inserted in their Registers.

Yesterday upwards of 1000 young Fellows entered as Volunteers at the different Rendezvous at the Hermitage in Wapping.

This Day fresh Instructions were sent, by Order of the Lords of the Admiralty, to the Lieutenants of the Navy, relative to their Method of impressing Seamen and others.

September 22. The exact number of the Turkish fleet destroyed by the Russians in the late decisive engagement off Scio, is as follows, viz. six ships from 80 to 90 guns. Seven from 60 to 70 guns. Four frigates, and a great number of cackbecks, galleys, &c.

*Extract of a Letter from Newstadt, September 4.*

"Yesterday noon the King of Prussia arrived here, and alighted from his coach before he came to the head quarters, where his Imperial Majesty waited to receive him. The inhabitants of this city were extremely affected at the meeting of these two great Monarchs, inasmuch that when they went together to the quarters allotted for the King of Prussia, most of the people kneeled down as they passed along. In the evening there was an opera. The grand manœuvres will begin this day."

September 27. The following Letter, it is said, was sent from the Admiralty to Old Lloyd's Coffee House, Lombard Street, dated Admiralty, September 24. "The Favourite Sloop being arrived at the Mother Bank from Falkland Islands, with an Account that five Spanish Frigates, with Land Forces and Artillery on board, arrived at Port Egmont the Beginning of June last, and dispossessed his Majesty's Forces of their Settlements there: I am commanded by my Lords Commissioners of the Admiralty, to acquaint you therewith, in order that the same may be made public among the Merchants, and others, who may be interested in this Information."

From the LONDON GAZETTE.

By the KING, a PROCLAMATION, for encouraging Seamen to enter themselves on board His Majesty's Ships of War.

GEORGE, R.

WHEREAS it is our Royal Intention to give all due Encouragement to such Seamen, who shall voluntarily enter themselves in our Service; we have thought fit, by and with the Advice of our Privy Council, to publish this our Royal Proclamation; And we do hereby promise and declare, That all such able Seamen, not above the Age of fifty, nor under the Age of twenty Years, fit for our Service, who shall, on or before the 21st Day of October next, voluntarily enter themselves to serve in our Royal Navy, either with the Captains or Lieutenants of our Ships, or the chief Officers on board such Tenders, as shall be employed for raising Men for the Service of our Navy, shall receive, as our Royal Bounty, the Sum of Thirty Shillings each Man: And all such Ordinary Seamen fit for our Service, who shall so enter themselves as aforesaid, shall receive the Sum of Twenty Shillings each Man, as our Royal Bounty; such respective Sums to be paid them by the respective Clerks of the Cheque, residing at the Ports or Places where the Ships, into which they shall be entered, shall be, immediately after the third Muster of such Seamen.—And we do declare, that the Qualifications of the Seamen, so entering themselves as aforesaid, shall be certified by the Captain, Master, and Boatwain of the Ship or Vessel where they shall enter. And for Prevention of any Abuses, by any Persons leaving the Vessels to which they shall belong, and entering themselves on board any other our Ships or Vessels, in order to obtain the said Bounty-Money; we do hereby declare and command, That such Seamen, belonging to any of our Ships or Vessels, as shall absent themselves from any of the said Ships or Vessels to which they shall belong, and shall enter themselves on board any other of our said Ships or Vessels, in order to obtain the said Bounty, shall not only lose the Wages due to them in the Ships or Vessels they shall leave, but also be severely punished according to their Demerits. Given at our Court at St. James's the 22d Day of September, 1770, and in the tenth Year of our Reign,

G O D save the K I N G.

Angria, dont les établissemens furent détruits par l'Amiral Watton, en l'année 1757; qu'il servoit ensuite en qualité de sergent des Seapoys dans l'armée commandée par le fameux et infortuné Général Lally, sous qui il apprit non seulement toute la discipline d'une armée, et conçut même de plus une aversion pour les Anglois, à cause de quelques distinctions nationales faites entre eux. Ces nouvelles ajoutent, que le fameux Hyder Aly, qui conclut dernièrement une paix sous les murs de Madras, est non seulement ami particulier mais même allié de Somero, et le dirige dans tous ses projets.

Le 1 Septembre. Le public peut être assuré, malgré ce qui a été dit au contraire, que l'exportation faite à la Nouvelle-York est ouverte si efficacement, que depuis le 15 courant, tems de l'arrivée de la malle avec le rapport du comité en faveur de la nouvelle importante, qu'il ne s'est passé qu'un seul jour sans qu'il ait été fait des déclarations à la Douane considérables, dont quelques unes étoient si fortes, que le journal des déclarations, contenant le régime des entrées, fut deux fois la semaine dernière, de deux pages; circonstance dont on a eu rarement d'exemple dans cette saison dans la période la plus favorable du commerce.

On assure qu'il a été envoyé des ordres au Chef d'Escadre Proby, d'envoyer des forces suffisantes à Alger pour demander satisfaction des insultes faites au pavillon Anglois par les Corsaires Algeriens, qui sont très nombreux et insolens dans la Méditerranée.

Hier il fut encore pris deux navires dans la rivière, au compte des marchands, pour porter des marchandises Britanniques à la Nouvelle-York.

Par les dernières lettres transmises par notre Ministre à Berlin, il paroît, que le Roi de Prusse a quelque projet en tête, dont même ses propres favoris n'ont point d'idée correcte. L'exécution des mesures préparatoires leur est confiée, mais il se réserve l'exécution finale.

On écrit de Paris, qu'un célèbre statuaire vient d'ébaucher une statue de M. de Voltaire, qu'on pense, lorsqu'elle sera finie, être une représentation complète de cet illustre Ecrivain. Le Roi de Prusse a écrit une lettre à M. D'Alembert de payer pour le compte de sa Majesté ce qu'il jugera convenable, pour contribuer à l'hommage qu'il rend à l'ornement de la littérature, et complimenter en même tems de la manière la plus haute l'Académie à l'égard du tribut qu'elle va payer à M. de Voltaire. M. D'Alembert ayant communiqué la lettre de sa Majesté Prussienne à cette occasion à la société, elle a ordonné qu'elle soit insérée dans ses régîtres.

Le 7 Septembre. Un correspondant (après avoir fait l'éloge du Roi de Prusse de la manière la plus vive) dit, qu'il est dans ses vûes semblable à un Faucon qui veille sa proie, qui ne fait jamais de bruit inutile que l'objet ne l'y excite, et s'élance dessus sans forme de cérémonie.

*Extrait d'une lettre de la Haie, le 14 Septembre.*

"Des lettres de Cadix donnent avis, qu'un navire de Hambourg chargé de munitions militaires pour Maroc, aiant été obligé par une tempête de relâcher à Cadix, le Gouverneur obligea le Capitaine à débarquer sa cargaison, et de la déposer dans l'arsenal; et dépêcha en même tems un courier à Madrid pour avoir des instructions touchant la conduite qui devoit être tenue à l'égard du navire, qu'il arrêta jusqu'à nouvel ordre. La ville de Hambourg envoya il y a environ 19 ans des munitions de guerre à Alger, et encourut par là le déplaisir de sa Majesté Catholique, qui rompit tout commerce avec eux, ce qui leur coûta beaucoup de peine et d'argent pour faire l'accommodement; et cette affaire ne semble pas être plus aisée à arranger, spécialement comme la cour de Madrid est présentement menacée d'une guerre par l'Empereur de Maroc.

*Extrait d'une lettre de Paris, le 10 Septembre.*

"Le Parlement a rendu un arrêt touchant ce qui s'est passé dans le lit de justice du trois; dans laquelle il est dit, que les divers actes de pouvoir arbitraire exercés contre l'esprit et la lettre de la constitution de la monarchie Française, et contre le vœux solennel du Roi, ne laissent aucun doute d'un projet prémédité de changer la forme du gouvernement: mais que le Parlement, inviolablement attaché aux loix, continuera toujours à porter la vérité au pied du trône, et à donner de plus en plus des preuves de sa fidélité et de son amour pour une conduite ferme et assurée, malgré tous les efforts mis en usage à le jeter en confusion par les actes répétés de rigueur exercés contre lui.

Le 22 Septembre. Le nombre exact de la flotte Turque défaite par les Russes dans la dernière bataille par le travers de Scio, est comme suit, savoir: Six navires de 80 à 90 canons, sept de 60 à 70 canons, quatre frégates, et un grand nombre de corvettes, galères, &c.

*Extrait d'une lettre de Newstadt, le 4 Septembre.*

"Hier à Midi le Roi de Prusse arriva ici, et sortit de son carrosse avant d'arriver aux grands quartiers, où sa Majesté Impériale vint le recevoir. Les habitants de cette ville furent beaucoup touchés à l'entrevûe de ces deux grands Monarques, de façon que lorsqu'ils se rendirent ensemble aux quartiers assignés au Roi de Prusse, la plupart du peuple fléchirent le genou en passant. Il y eut le soir un opéra. Les grandes évolutions doivent commencer aujourd'hui.

Le 27 Septembre. On dit que la lettre suivante a été envoyée de l'Amirat au Caffé du vieux Lloyd, dans la rue Lombard, datée à l'Amirat le 24 Septembre: "Le bateau le Favori étant arrivé des îles de Falkland, il rapporte que cinq frégates Espagnoles, portant des troupes de terre et de l'artillerie à bord, arriveront au Port Egmont au commencement de Juin dernier, et déposséderont les forces de sa Majesté des établissemens qu'elles y avoient; j'ai ordre de mes Seigneurs les Commissaires de l'Amirat de vous en informer, afin que les marchands et autres que cette information peut intéresser en soient prévenus."

On a encore reçu avis, qu'il y a dix navires de ligne, avec trois à quatre mille hommes de troupes, aux environs de la Jamaïque, et des îles sous le vent. On assure que le Chef d'Escadre Forrest en transmet des nouvelles, il y a près de trois mois, quelques jours avant sa mort.

De la GAZETTE de LONDRES.

Par la Proclamation du Roi pour encourager les matelots à servir à bord des vaisseaux de sa Majesté.

GEORGE, R.

NOTRE intention Royale étant de donner tout juste encouragement aux Matelots qui entreront volontairement à Notre service; Nous avons jugé à propos, de l'avis de Notre Conseil Privé, de rendre Notre Proclamation Royale et nous promettons par icelle, et déclarons, que tous bons Matelots, qui n'auront pas plus de cinquante ans, ou moins de vingt ans, en état de Nous servir, qui entreront volontairement dans Notre Marine Royale, d'ici au 21 Octobre prochain, soit en s'adressant aux Capitaines ou Lieutenans de Nos navires, ou aux Officiers en Chefs sur les corvettes employés à lever du monde pour le service de Notre Marine, recevront un don gratuit de la somme de Trente chelins par chaque homme: et tous Matelots ordinaires capables de Nous servir, qui s'engageront comme il est dit ci-



At the Court at St. James's, the 19th Day of September 1770, Present,  
The KING's Most Excellent MAJESTY in Council.  
His Majesty in Council was this Day pleased to Order, that the Parliament which stands prorogued to Tuesday the 25th of this instant September, should be further prorogued to Tuesday the 13th Day of November next.

PHILADELPHIA, NOVEMBER 15.  
By letters from Cadiz, of the 10th of September, we learn, that a Spanish frigate arrived there from Buenos Ayres the 6th of that month, on which an express was sent off to the King at Madrid—that in the mean time no person was suffered to land from her, nor any to go on board, or even alongside: It is said she has on board the English garrison of Falkland Island, in the South-Seas, of which the Spaniards have dispossessed them.—This no doubt is the foundation for the fitting out the fleet in England, and the hot press there, and will very probably terminate in a war between England and Spain.

Extract of a Letter from St. Christopher's, dated the 10th Instant, just arrived in the Brig — Capt. Smith.

"By a Gentleman who arrived Yesterday from Dominica we are assured, as a Matter of Fact, that the Day before he left that Island, some Gentlemen who arrived from Martinico, brought Advice, that a French Frigate arrived at St. Pierre's from France, with Dispatches for his Excellency Count de Ennerie, which were of such Importance, as made it necessary for him to communicate the Contents of them to the Governor of Fort Royal, though then 11 o'Clock at Night. This causing some Speculation among the Inhabitants, they solicited his Excellency to inform them if they had any Thing to apprehend from the English.—They were answered, they had not; but that Spain had already DECLARED WAR against England, though the English had not declared. The Frigate sailed in a few Hours for Hispaniola."

We wish our CUSTOMERS an Happy NEW-YEAR.  
A D V E R T I S E M E N T S.

POST-OFFICE. 1st January, 1771.

ALL Persons, who expect Letters by the Post, are intreated to send for them to the Office on Wednesdays. Those which may remain uncalled for on the Day of the Courier's Arrival, shall be sent out next Morning, to be delivered by the Runner.

Should Letters be sent to the Office after 12 o'Clock on Thursdays, to be forwarded by Post, the Public is hereby advertised that they cannot be sent by that Day's Mail, but must remain in the Office until the Thursday following.

Such Letters as are to be left at any Place on the Road between Quebec and Three-Rivers, or Three-Rivers and Montreal, cannot be forwarded unless the Postage is paid where they are put in: When thus frank'd they are left with the Masters of the Post-Houses, nearest the Places to which they are directed, and there remain until called for, so that the Country Traders and others expecting Letters from Quebec, Montreal or Three-Rivers, know where and on what Days to send for them to the nearest Maître de Poste, commission'd from this Office.

BUREAU DE LA POSTE, le 1 Janvier, 1771.

TOUTES personnes qui attendent des lettres par la Poste, sont priées de les envoyer chercher au Bureau les Mercredis, celles qui n'auront pas été demandées le jour de l'arrivée du Courier seront envoyées le lendemain matin pour être remises par le Courier.

Dans le cas qu'il soit envoyé au Bureau des lettres après-midi les Jedis pour être acheminées par la Poste, le Public est averti par le Présent, qu'elles ne pourront être envoyées par la malle de ce jour-là, et qu'elles demeureront au Bureau jusqu'au Jeudi suivant.

Les Lettres qui doivent être laissées sur la route entre Québec et les Trois Rivières, ou les Trois Rivières et Montréal, ne pourront être acheminées à moins que le port n'en soit payé au Bureau où elles seront remises: lorsqu'elles seront ainsi affranchies elles seront laissées chez les Maîtres de Poste les plus proches de leurs adresses, et y demeureront jusqu'à ce qu'on les y demande, à fin que les Marchands de campagne et autres qui attendent des Lettres de Québec, Montréal ou Trois Rivières, sachent où et quand ils doivent les envoyer quérir chez les Maîtres de Poste les plus proches qui ont commission de ce Bureau.

NOTICE IS HEREBY GIVEN,

THAT on the 28th of this present Month December, at 10 o'Clock in the Morning, in Mr. BOISSEAU's Office, will be exposed to Sale, for the fourth Time, and Offers received, for the Estates belonging to the Berthelots, as well Men as Women, depending on the Partnership which has subsisted between Mr. Charles Berthelot and Mrs. Thérèse Roussel, deceased. The said Estates, which are to be exposed to Sale by Auction, consist of:

1st. A Lot and House, situate in this City, in St. Ann's-Street, bounded on one Side by Treasure-Street, and on the other by the House of Mr. Duflau.

2d. A Lot and House, situate in Cul-de-Sac, bounded on one Side by Madame the Widow Langlois, and on the other by ——— Côté, deceased.

3d. A Farm, containing about 50 Acres in Superficie, situate in the Suburbs of this City, bounded on the East by the Representatives of Mr. Morville, on the West by the Ursulines, in Front by the High-way, and behind by the Representatives of Mr. St. Simon, deceased, and by the Land belonging to the Hospital.

4th. Lastly, a Piece of Land, situate at Old Lorette, of about 4 Acres in Front by 24 in Depth, bounded on both Sides by Baptiste Gelsby.

It is made known that the said Estates will be adjudged separately, on the 16th of January next, in said Mr. BOISSEAU's Office, at 11 o'Clock in the Morning, to the highest Bidder, in the usual Manner, conformable to the Conditions of Sale which will be read at the several Times of exposing them. Any Persons desirous of purchasing said Estates, may apply to Mr. PANET, Notary and Advocate, at his Chambers in St. Lewis's Street, who will give them all necessary Information.

PANET, Advocate.

Quebec, December 27, 1770.

LE Public est averti, que le 28 du présent mois de Décembre, dix heures du matin, il sera procédé à la quatrième criée et reception d'enchere, au Greffe de M. Boisseau, des biens appartenans aux Sieurs et Demoiselles Berthelot, dependans de la communauté qui a été entre le Sieur Charles Berthelot et feüë Dame Thérèse Roussel; les dits biens mis en vente par licitation, consistans,

1° En un emplacement et maison, situés en cette ville, rue Ste. Anne, borné d'un coté à la rue du Tresor, d'autre à la maison du Sieur Duflau.

2° En un emplacement et maison situés au Cul de Sac, borné d'un coté à Madame la Veuve Langlois, et d'autre à feü Côté.

3° Un terrain contenant environ cinquante arpens en superficie, situé dans les faubourgs de cette ville, borné à l'Est aux Représentans le Sieur Morville, à l'Ouest aux Dames Ursulines, pardevant à la grande allée, et par la profondeur aux Représentans le feü Sieur St. Simon, et au terrain de l'Hopital.

4° Et enfin, en une terre située à l'Ancienne Lorette, de quatre arpens ou environ de front, sur vingt-quatre arpens de profondeur, bornée des deux cotés à Baptiste Gelsby.

Declarant que les dits biens seront adjugés séparément le seize Janvier prochain, au Greffe du dit Mr. Boisseau, à onze heures du matin, au plus offrant et dernier enchérisseur, en la maniere accoutumée, aux charges portées par l'enchere, qui seront lûs les dits jours de criée. Les Amateurs des dits biens pourront s'adresser à M. Panet, Notaire et Avocat, en la maison sise rue St. Louis, qui leur donnera tous les éclaircissemens nécessaires.

PANET, Avocat.

Quebec, le 27 Decembre, 1770.

THE Subscribers for the Quebec-Gazette, at or near Montreal, are desir'd to take Notice, that for the future it will be deliver'd by Peter M'Clement, at his House opposite the Main-Guard in Montreal; and to whom they will be pleas'd to pay their Subscription Money.

BROWN & GILMORE.

Quebec, December 13, 1770.

dessus, recevront par tête la somme de Vingt chelins de don gratuit; ces diverses sommes leur seront payées par les différens Commissaires de l'Echiquier, résidens dans les ports ou places où seront les navires, à bord desquels ils seront mis, immédiatement après la troisième revue de tels Matelots.— Et nous déclarons, que les qualités des Matelots qui s'engageront comme il est dit, seront certifiées par le Capitaine, Maître ou Patron du navire ou vaisseau auquel ils entreront. Et pour prévenir les abus qui pourroient résulter, par la désertion de quelques uns des vaisseaux auxquels ils appartiendroient pour s'engager dans d'autres navires ou vaisseaux pour obtenir le dit argent d'engagement: Nous déclarons et commandons par ces Présentes, que tels Matelots, déjà engagés sur quelques uns de Nos vaisseaux, qui s'absenteront pour entrer à bord de quelques autres de Nos vaisseaux, afin d'avoir le dit argent d'engagement, perdront non seulement les gages qui leur seront dus dans les navires ou vaisseaux qu'ils laisseront, mais seront de plus sévèrement punis comme ils le mériteront.

Donné à Notre Cour à St. James, le 22 Septembre, 1770, dans la dixième année de Notre Règne.

V I V E LE ROI.

A la Cour à St. James, le 19 Septembre, 1770.

P R E S E N T E,

Sa Très EXCELLENTE MAJESTÉ en CONSEIL.

Il a plu aujourd'hui à sa Majesté en Conseil d'ordonner, que le Parlement qui est prorogé à Mardi le 25 du présent mois de Septembre, soit renvoyé à Mardi le 13 de Novembre prochain.

PHILADELPHIE, le 26 NOVEMBRE.

Extrait d'une lettre de St. Christophe, en date du 10 du courant, qui vient d'arriver dans le Brigantin — Capitaine Smith.

"Un Monsieur arrivée hier de la Dominique nous assure, comme d'un fait constant, que la veille de son départ de cette île, quelques Messieurs qui arrivèrent de la Martinique ont rapporté, qu'il étoit arrivé de France à St. Pierre une frégate Française, portant des dépêches à son Excellence le Comte d'Ennerie, qui étoient de telle importance qu'il en communiqua le contenu au Gouverneur du Fort Royal, quoiqu'il fut alors 11 heures du soir. Ceci causant de l'inquiétude aux habitans, ils prièrent son Excellence de les informer s'ils avoient quelque chose à craindre de la part des Anglois. Le leur fut répondu que non; mais que l'Espagne avoit déjà Déclaré la Guerre à l'Angleterre, et que les Anglois ne l'avoient pas encore déclaré. La frégate fit voile quelques heures après pour Hispaniola.

Nous souhaitons une bonne et heureuse Année à toutes nos Pratiques.

A V E R T I S S E M E N S.

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Piastra pardouzaïne,

DES CALENDRIERS de CABINET, pour l'Année MDCCLXXI. Pour la Latitude de QUEBEC.

PIERRE BAST, dit la Fleur, Maître Boulanger en cette ville, étant sur son départ, avertit tous ceux à qui il doit de lui apporter leurs comptes, afin qu'il les satisfasse sur le champ, et que ceux qui lui doivent viennent le paier incessamment, comme aussi ce qu'ils peuvent devoir à sa société avec Grizaux, sans quoi il sera obligé d'avoir recours à la Justice.

ALEXANDER LAWSON, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to send them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleas'd to discharge their Accounts as soon as possible.

Quebec, 29th December, 1770.

Cour des Plaidoyers Communs, District de Montréal.

SIGISMOND DUBUIT, Contre  
Marianne Pinfonneau Veuve de René Dupuis, et Joachim Desmoliers. } Dette £190 - 11 - 1

VU qu'en vertu d'un Ordre de Fieri Facias rendu dans cette cause, à moi adressé, le 25 de Janvier, 1769, j'ai fait sous main de Justice une Terre, située à l'endroit appelé La Bornière, près du village de la Prairie, dans le district susdit, de deux arpens et un tiers de front, sur environ vingt-cinq arpens de profondeur, bornée en front par la commune, et par derrière par la rivière St. Jacques, joignant d'un coté à Joseph Lemieux, et d'autre coté à Etienne Deneau, appartenant aux Défendeurs sus-nommés; laquelle terre demeure en mes mains invendüe faute d'acheteurs: Le Public est averti, que Vendredi le 21 de Fevrier prochain, j'exposerai en vente la dite terre, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever et faire la dite dette avec les frais; auquel tems et lieu les conditions seront déclarées par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Ceux qui ont quelques prétentions sur la dite terre, ou aucune partie d'icelle, par hypothèque ou autrement, sont requis d'en donner connoissance, par écrit, au dit Pré-vôt Maréchal avant le jour de la vente, — Montréal, le 20 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas, District of Montreal: }

SIGISMOND DUBUIT, Versus  
Marianne Pinfonneau, Veuve René Dupuis, and Joachim Desmoliers. } Debt £190-11-4

WHEREAS by Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued in this Cause, to me directed, on the 25th Day of January 1769, I did seize and take in Execution, a Lot of Land, situate at the Place called La Bornière, near to the Village of Laprairie, in the District aforesaid, containing 2 Arpents and two Thirds in Front, and about 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Common, and in the Rear by the River Saint James, joining on one Side to Joseph Le Mieux, and on the other Side to Etienne Deneau, the Property of the above named Defendants; which said Lot of Land remains in my Hands unfold for want of Buyers; Now this is to give Notice, That on Friday the 21st Day of February next, I shall expose to Sale, the said Lot of Land, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the said Debt, together with the Costs and Charges; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are hereby required to give Notice thereof, in Writing, to the said Provoost-Marshall, before the Day of Sale.  
Montreal, 20th December, 1770.

LES personnes qui souscrivent pour la Gazette de Québec, résidentes à Montréal ou dans les environs, sont priées de faire attention, qu'à l'avenir Elle sera remise par le Sieur PIERRE M'CLEMENT, à sa Maison vis-à-vis la Grande Garde, et à qui elles voudront bien paier leurs respectives Subscriptions.

BROWN & GILMORE.

QUEBEC, le 13 Decembre, 1770.



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

CHARLES LE PAILLEUR,  
Versus  
JACQUES ROY.

Debt £150

**WHEREAS**, by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the said Court of Common-Pleas, in the above Cause, I have seized and taken in Execution, a Lot of Land, situate in the Saint-Lawrence Suburbs of the City of Montreal, containing 50 Feet in Front and 140 Feet in Depth, fronting the great Street, bounded on one Side by Saint Jean Baptiste's Street, and on the other Side and behind by the said Jacques Roy: Also a Stone Building, two Stories high, 25 Feet broad and 50 Feet long, a Shed, an Ice-House and a Well, with a Yard 50 Feet square thereto belonging, situate in the said Suburbs, bounded by the Lands of the said Jacques Roy, and Michel Roy: Also a Lot of Land, situate at the End of the Close in the said Suburbs, containing 260 Feet fronting the great Street, and running back 140 Feet, on which there is a House three Stories high on one Side and one Story high on the other Side; a Building 20 Feet broad and 60 Feet long, with a Carpenter's Shop at each End thereof; a Barn 25 Feet broad and 40 Feet long; 2 Ovens for making Lime, and a Brick-Kiln: Also a Farm, situate at la Côte de la Visitation, in the District aforesaid, containing 4 Arpents in Front and 21 Arpents deep, bounded in the Front by the High-Road, on one Side by — Caillée, and on the other Side by — Chedville, with a House and a Barn thereon: Also a Lot of Land, situate in the said Suburbs Saint-Lawrence, containing about 52 Feet in Front, and about 140 Feet in Depth, bounded on one Side by — Campault, and on the other Side and behind by two Streets, and in the Front by the Great Street, on which said Lot of Land there is a fine large Stone House in Front, a large Store-House behind, and other Buildings: Now this is to give Notice, that on Friday the 22 Day of February next, I shall expose to Sale, at Public-Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Premises, or so much thereof as will satisfy the said Debt, together with the Costs, and the Charges of levying the same, on the following Conditions, to wit, That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, of the said Day, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 4 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase-Money, and that he shall pay the other half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in consequence of a Judgment of the Court of Common-Pleas.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 13th August, 1770.  
Dans la Cour des Plaidoiers Communs,  
District de MONTREAL.

CHARLES LE PAILLEUR,  
versus  
JACQUES ROY.

La Dette £150.

**U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la dite Cour des Plaidoiers Communs, dans la cause susdite, j'ai saisi et mis sous main de justice, un emplacement situé au fauxbourg St. Laurent, dans la ville de Montréal, contenant 50 pieds de front sur 140 pieds de profondeur, faisant face à la Grande rue, borné d'un côté par la rue de St. Jean Baptiste, et de l'autre et par derrière par le dit Jacques Roy. Aussi une maison de pierre à deux étages, de 25 pieds de largeur par 50 de longueur, un hangard, une glacière, et un puits, avec une cour de 50 pieds quarrés y appartenant, située au dit fauxbourg, bornée par les terres du dit Jacques Roy et Michel Roy. Aussi un emplacement situé au bout du clos du dit fauxbourg, de 260 pieds de front sur la Grande Rue, et 140 pieds de profondeur, sur lequel il y a une maison de trois étages d'un côté et d'un étage de l'autre, un édifice de 20 pieds de large et de 60 pieds de long avec une boutique de charpentier à chaque bout d'icelui, une grange de 25 pieds de large sur 40 pieds de long, deux fourneaux à chaux et une briqueterie. Aussi une ferme située à la côte de la Visitation dans le dit District, de 4 arpens de front sur 21 de profondeur, bornée en front par le grand chemin, d'un côté par — Caillée, et de l'autre par — Chedville, avec une maison et grange construites dessus. Aussi un emplacement situé au dit fauxbourg St. Laurent, d'environ 52 pieds de front sur 140 pieds de profondeur ou environ, borné d'un côté par — Campault, et de l'autre côté et par derrière par deux rues, et en front par la Grande rue, sur lequel terrain il y a une grande et belle maison de pierre, derrière laquelle se trouve un grand magasin de pierre et autres édifices. On fait à savoir par le présent, qu'il sera exposé en vente publique, Vendredi 22 de Février prochain, à mon Bureau dans la ville du dit Montréal, les dits biens, ou telle partie d'iceux, qui sera suffisante pour satisfaire à la dite dette et frais, aux conditions suivantes, savoir: La vente commencera à 3 heures après midi du dit jour, et les biens susdits seront adjugés au plus offrant à quatre heures précises; l'acquéreur paiera comptant le jour de la vente la moitié du prix de son acquisition, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, vendus et adjugés en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané en conséquence d'une sentence de la Cour des Plaidoiers Communs.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques uns ont des prétentions sur les dits biens, ou aucune partie d'iceux, par hypothèque ou autrement, ils sont avertis d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 13 Août, 1770.

**I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and Parlour-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale-Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.

Quebec, 11th December, 1770.

**A**LL Persons indebted to the late Partnership of John Watmough & Co. or to Watmough, Measam & Co. are desired to make immediate Payment, to John Aitkin, in Quebec, who is duly authorised to receive the same.

26th December, 1770.

**T**OUS ceux qui doivent à la dernière Société de Jean Watmough & Co ou à celle de Watmough, Measam, & Co sont priés d'en faire un prompt paiement à JEAN AITKIN, à Québec, étant dûment autorisé à cet effet.

Decembre le 26, 1770.

**Q**UEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlour-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I**M P R I M E' par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis de longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**D**istrict de **U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prife, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangard et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es aiant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**D**ISTRICT of **W**HEREAS by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Ecuyer, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22 Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit:

That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidoiers Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,  
Contre,

Debt £134-17-11

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangard et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JOHN GRANT,  
Against

Debt £134-17-11

Antoine Foucher and his Wife.

**B**Y Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

2d December, 1770.

**D**istrict de **E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai saisi une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouelle dans mon district, de quatre arpens de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état; Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionne, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.

Quebec, le 11 Décembre, 1770.

**D**ISTRICT of **I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, QU E B E C:

out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouille, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.

Quebec, 11th December, 1770.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, JANUARY 10, 1771.

JEUDI, le 10 JANVIER 1771.

CONSTANTINOPLE, August 3.

**T**HE Grand Signior being incensed against the Captain Pacha, has dispatched a Capigi Bachi to strike off the Head of that unfortunate Admiral, who, it seems, was wounded in the Engagement; and his Highness, at the same Time, sent to Giaffer Bey the Horses Tails, which constitute him Captain Pacha, and gave him the full and absolute Administration of the Admiralty.

It is just now reported, that the Russians have already attacked our Ports at the Dardanelles, and greatly damaged one of them, notwithstanding the warm Reception they met with.

*Dalmatia, August 21.* It is said that Admiral Elphinston has forced the Passages of the Dardanelles, and got into the Sea of Marmora; but neither the Date nor Particulars of this Event are mentioned.

*Smyrna, August 19.* The Turks, who, after the total defeat of their fleet, took refuge in this city, were determined to take their revenge of the Christians who were here. Accordingly, on Sunday the 8th instant, they attacked them as they were coming out of church, and massacred 300 of them, among whom was the Sieur Galla, Interpreter to the Dutch Consul. The tumult lasted an hour and a half; and though the Government happily restored the publick tranquillity, the Christians have not yet opened their shops again, but continue to shut themselves up in their houses. An embargo is just laid on all the ships in this port.

*Petersburgh, August 31.* The Court has published this day a detail of the glorious victory gained by Count Romanzow on the first of this month over the Grand Vizir. This relation is very full, containing 19 pages in quarto. It appears that the Turks in this battle lost 40,000 men, without reckoning 2000 prisoners, of whom the greatest number are officers of rank. Our loss on this occasion only amounts to 353 killed, and 550 wounded, as well Officers as private men. The booty taken on the field of battle, and at Ismail, consists of 53 pair of colours, two horse-tails, two standards, four pair of kettle drums, 203 pieces of heavy cannon, and an innumerable quantity of baggage, tents, carts of ammunition, provisions, &c. &c.

The prisoners declare the Ottoman army consisted of 50,000 infantry, and 100,000 horse, being the flower of the Turkish troops, commanded by their most celebrated Officers.

Prince Repnin in the expedition to Ismail killed 1000 Turks, and made 972 prisoners. The troops encamped round that fortress amounted to 20,000 men.

*Frontiers of Turkey, September 4.* The Siege of Bender is continued with great Vigour. The Besieged made a general Sally in the Night between the 11th and 12th ult. when the Slaughter was great on both Sides, there being at least 1200 Men killed. However, the Garrison were repulsed; and a Russian Colonel of Hussars, named Lepler, pursuing them, entered the same Gate, but was there killed, and the Stroke saved the Fortrefs. The Besiegers having had Information from the prisoners of there being several Mines and Fougades, are now proceeding by Sap; and this will retard the taking of the Place, which, nevertheless, must fall, having no Succour to hope for, if the Grand Vizir does not pass the Danube, and especially as the Tartars of the Country have submitted to the Russians.

*Paris, September 17.* The following is a copy of a letter received here from Corsica, September 11: It is very true that Count Marbeuf's expedition, at the head of five hundred men, tended only to take twelve of the rebels, who were hanged. The intemperateness of the weather caused a sickness among our troops, and we were obliged to retire; so that we are in continual fear, as we cannot go out of our walled cities without running the hazard of being murdered. These Mountaineers have spread themselves over the fields, and kill all the French they catch. Their number whoever is not near that of our troops, but they are favoured by their other countrymen; and unless they are one and all brought to France, and so regenerate the island, it is to be feared that these Mountaineers will dispossess us the first war. For example, do you think we can afford 18 or 20 battalions to be sent here, which would be absolutely necessary to keep those savage people in subjection.

*September 21.* If we may credit the reports current, the Russians have forced the Straits of the Dardanelles with little loss; that their fleet was before Constantinople, and that the Grand Signior, with his treasure and Seraglio, had retired to Asia Minor.

*Leghorn, September 10.* The Russian Squadron, which is cruising off Tenedos, has taken 40 Vessels for Constantinople, many with Provisions, and others with most valuable Asiatic and African Effects. The Commanders of these Vessels knew not of the Defeat of the Turkish Fleet.

*Hamburgh, September 14.* The Russians continue the Siege of Bender with great Vigour, and as the Tartars in the Neighbourhood have submitted to Count Panin, it is thought it must soon surrender.

L O N D O N, SEPTEMBER 25.

The Moment a War is proclaimed, Lord N—h has declared he will resign.

*The following is the Turkish Account of the Sea Engagement between their Fleet and that of the Russians, off the Isle of Scio, in a Letter from Constantinople, dated August, 3.*

“ Our Fleet which was composed of eighteen Ships of the Line, eight Frigates, and some Chebees and Gallies, having, for some Time, been cruising off the Island of Scio, Hassan Bey, who commanded a Ship of 70 Guns, demanded Permission, on July 5, to encounter the Russians with two Frigates, in order to draw them to an Engagement under a Battery of our

CONSTANTINOPLE, le 3 Août.

**L**E Grand Seigneur irrité contre le Chef Pacha, a dépêché un Capigi Bachi pour trancher la tête de cet Amiral infortuné, qui semble avoir été blessé dans le combat; et sa Hauteïssé a envoyé en même tems à Giaffer Bey les queues de cheval qui le constituent chef Pacha, et lui donnent l'administration entiere et absolûe de l'Amirauté.

Le bruit court maintenant, que les Russes ont déjà attaqué nos forts aux Dardanelles, et en ont endommagé un considérablement, malgré la chaude reception qu'on leur a faite.

*Dalmatie, le 21 Août.* On dit que l'Amiral Elphinston a forcé le passage des Dardanelles, et a pénétré dans la mer de Marmora; mais on n'a ni la date ni les particularités de cet événement.

*Smyrne, le 19 Août.* Les Turcs qui se réfugièrent dans cette ville, après la défaite totale de leur flotte, résolurent de s'en venger sur les Chrétiens qui étoient ici. En conséquence, le Dimanche 8 courant, ils les attaquèrent comme ils revenoient de l'église, et en massacrèrent 300, le Sieur Galla, Interpreter du Consul Hollandois étoit de ce nombre. Le tumult dura une heure et demie; et quoique le gouvernement ait heureusement rétabli la tranquillité publique, les Chrétiens n'ont point encor ouvert leurs boutiques, et continuent à se tenir renfermés dans leurs maisons. Il vient d'être fait défense aux vaisseaux de sortir de ce port.

*Petersbourg, le 31 Août.* La Cour a publié aujourd'hui un détail de la glorieuse victoire gagnée par le Comte Romanzow le 1 de ce mois sur le Grand Vizir. Cette relation est très complète, contenant 19 pages in quarto. Il paroît que les Turcs ont perdu dans cette bataille 40,000 hommes, sans compter 2000 prisonniers, dont le plus grand nombre sont des officiers de rang. Notre perte dans cette occasion ne se monte qu'à 353 hommes de tués, et 550 blessés, tant officiers que soldats. Le pillage fait sur le champ de bataille, et à Ismael, consiste en 53 paires de drapeaux, deux queues de chevaux, deux étendars, quatre paires de tambours de basque, 203 pieces de gros canon, et une quantité innombrable de baggage, tentes, chariots de munitions, vivres, &c.

Les prisonniers déclarent que l'armée Ottomane consistoit de 50,000 hommes d'infanterie, et 100,000 de cavallerie, la fleur des troupes Turques, commandées par leurs plus fameux officiers.

Le Prince Repnin dans l'expédition d'Ismael a tué 1000 Turcs, et a fait 972 prisonniers. Les troupes campées autour de la forteresse se montoient à 20,000 hommes.

*Des Frontières de Turquie, le 4 Septembre.* Le siège de Bender continue avec vigueur. Les assiégés firent une sortie générale la nuit du onze au douze du mois dernier. Le carnage fut grand des deux cotés, 1200 hommes au moins y ont péri. Toutefois la garnison fut repoussée, et un Colonel Rusien de hussards, nommé Lepler, les poursuivit jusqu'en dedans de la porte, et y fut tué, ce coup a sauvé la forteresse. Les assiégés aiant appris des prisonniers qu'il y a plusieurs mines et fougades, continuent le siège par la sappe; et ceci retardera la prise de la place, qui néanmoins est certaine, ne pouvant espérer de secours, si le Grand Vizir ne passe pas le Danube, et spécialement les Tartares du pais s'étant soumis aux Russes.

*Paris, le 17 Septembre.* La suivante est une copie d'une lettre reçue ici de Corse, le 11 Septembre: Il est très vrai que l'expédition du Comte de Marboeuf, à la tête de 500 hommes, n'a tendu qu'à prendre douze rebelles, qui ont été pendus. L'intempérie du tems causa une maladie parmi nos troupes, et nous avons été obligés de nous retirer; de sorte que nous sommes dans des craintes continuelles, ne pouvant sortir de nos villes murillées, sans courir les risques d'être massacrés. Ces montagnards se sont repandus dans la campagne et tuent tous les François qu'ils attrappent. Leur nombre cependant est beaucoup moindre que le notre, mais ils sont favorisés par leurs concitoyens; et à moins qu'on ne les amène tous en France, et que nous régénérions l'île, il est à craindre qu'à la première guerre ces montagnards ne nous déposèdent. Par exemple, pensez-vous que nous puissions envoyer ici 18 ou 20 bataillons, qui seroient absolument nécessaires pour tenir ces peuples sauvages en sujétion.

*Le 21 Septembre.* Si on peut ajouter foi aux bruits courans, les Russes ont forcé le détroit des Dardanelles, avec très peu de perte; que leur flotte étoit devant Constantinople, et que le Grand Seigneur, avec son trésor et son Serail, s'étoit retiré en Asie Mineure.

*Livourne, le 10 Septembre.* L'escadre Rusienne qui croise par le travers de Tenedos, a pris 40 vaisseaux allant à Constantinople, plusieurs chargés de provisions, et les autres d'effets Asiaticques et Africains des plus riches. Les commandans de ces vaisseaux ignoroient la défaite de la flotte Turque.

*Hambourg, le 14 Septembre.* Les Russes continuent le siège de Bender avec beaucoup de vigueur, et comme les Tartares des environs se sont soumis au Comte Panin, on pense qu'ils ne pourront tenir long tems.

L O N D R E S,

*Le 25 Septembre.* La suivante est une relation Turque du combat par mer entre leur flotte et celle des Russes, par le travers de l'île de Scio, dans une lettre de Constantinople, en date du 3 Août.

Notre flotte qui étoit composée de dix huit navires de ligne, huit frégates et quelques corvettes et galeres, aiant pendant quelque tems croisé par le travers de l'île de Scio, Hassan Bey qui commandoit un navire de 70 canons, demanda permission, le 5 Juillet, d'aller au-devant des Russes avec deux frégates, afin de les attirer à un combat sous une batterie de notre canon, qui étoit placée sur une hauteur entre Scio et la côte de Natolie, où notre flotte devoit se retirer en cas d'accident. Hassan Bey n'eut pas plutôt mis à la voile, qu'il découvrit les Russes, consistant en vingt voiles, qui lui don-



Cannon, which was planted on a Height between Scio and the Coast of Natolia, whither our Fleet was to retire in case of an Accident. No sooner had Hassan Bey set sail, than he discovered the Russians, consisting of twenty Sail, who immediately chased him. He directly gave the Signal to the Captain Pacha, who immediately prepared for an Engagement. Soon after the Frigates had joined the Fleet the Engagement began, and continued the whole of July 6, with equal Obstinacy. But on the Decline of Day, the Captain Pacha thought proper to retire, with his Fleet, under the Cannon of the Island of Scio, on the Coast of Natolia, where he cast Anchor. This Position being thought dangerous, and contrary to the Opinion of the famous Giaffer Bey, Hassan Bey, and others, a Council of War was called, in which they gave their Opinions freely, but he persisted in his Resolution of continuing there that Night and the next Day, and absolutely forbid any Commander to weigh Anchor, or put to Sea. Night being come, the Enemy observing our Error, invested the Place, and detached successively 3 Fire Ships, which set our Fleet on Fire, and entirely destroyed it, except the Ship of Giaffer Bey, and some Chebecs. Most of our Felaccas escaped the Conflagration, after taking on board about a third of the Equipages of our Fleet, with which they got off.—As to the Captain Pacha, he was dangerously wounded; and the Grand Signior, on hearing the Loss, ordered his Head to be struck off, for not following the Advice of Giaffer Bey and Hassan Bey; his Highness has also appointed Giaffer Bey Captain Pacha and chief Commander of the Admiralty in his stead. Though the above was a great Stroke against us, we have still in our Harbour ten Ships of the Line, a great Number more at Sea, and we hope to be able still to face the Enemy with better Success.”

Through a peculiar Channel we find, that the Grand Signior takes upon himself the sole Direction of Affairs in the present Crisis; that his Dictates are the Rule of Conduct of the Divan; and that his natural Warmth of Temper is greatly increased in Consequence of the ill Success of his Arms.

The Favourite Sloop is just arrived at the Mother-Bank, from Falkland Island, and brings Advice, that five Spanish Frigates, with Land Forces and Artillery, arrived there the 24th of June last, and dispossessed his Majesty's Forces of our Settlement on that Island.—The Spaniards permitted the Sloop to come home and bring off the People, upon Condition that they should not serve against Spain, if a War should break out between England and that Crown.—This Report occasioned the Stocks to fall three per Cent.

The Intelligence brought by the Favourite Sloop is considered only as a Confirmation of the Commencement of Hostilities by the Spaniards, even before the Tamer Sloop, which arrived in May, left that Place. The Accounts then published agree in Substance with the Letter sent on Monday Night from the Admiralty Office to Lloyd's Coffee-House, with respect to the Number of Ships and Forces sent by the Spaniards, who landed before the Tamer came away. Our Force there at that Time was too small to make any Resistance, being only two Sloops of 16 Guns, and it is looked upon as the best Method they could pursue for one to bring home the Intelligence the soonest possible, and for the other to watch their Motions as long as the Spaniards would suffer them to continue, which was till the Beginning of June, when they took Possession of Port Egmont.

September 27. Advice has been again received, that there are ten Spanish Sail of the Line, with between 3 and 4000 Troops, hovering about Jamaica, and the Leeward Islands. Intelligence of this, it is asserted, was transmitted also near three Months since by Commodore Forest a few Days before his Death.

We are assured that it is determined, if the Court of Portugal does not give immediate and ample Satisfaction for the Insult offered to Great-Britain, in their illegal and oppressive Usage of our English Traders, War will be directly declared against her.

*Extract of a Letter from Sheerness, Monday Evening, September 24.*

“Last Night arrived here General Conway, Sir Charles Frederick, &c. and this Morning they viewed the Garrison, and examined the State of the Batteries, Barracks, &c. and found them all in good Condition; they were pleased to order twenty Thousand Sand-Bags to be provided with the utmost Expedition, and which are used to defend the Walls, &c. in case of any Attack. His Majesty's Ship the Yarmouth is come round to the Nore.”

Monday Night 20 per Cent. was given to ensure Ships from the Leeward Islands, but to return 15 in case of no War before their Arrival.

The Spanish Ambassador, it is said, has absolutely refused to answer any Questions concerning Falkland Island, saying that he has no Orders from his Court on that Subject.

The Spanish Ambassador has not been at St. James's on Court and Levee Days as usual, since the issuing of Warrants for impressing Seamen.

Three Bomb Vessels are to sail with the Fleet to Lisbon, with Orders, as it is said, to bombard that Capital, if ample Satisfaction be not given for the Insults offered to the British Nation.

It is certain that six Sail of the Line will go with the next India Fleet to the Coast of Africa.

We hear that most of the Members of both Houses are expected in Town immediately.

It is said that Orders have been given to the Pursuivants of Arms, at the Herald's Office, not for any of them to be out of Town, but to be within an Hour's Warning.

For several Days past upwards of 100 Seamen per Day have voluntarily entered on board the Ramilies, now lying at Blackwall.

*Extract of a Letter from Portsmouth, September 26.*

“The Bellona and St. Antonio are both ready to go to Spithead, and will proceed there as soon as the Weather is moderate.

“Orders are arrived for inspecting into the Condition of ten Sail of the largest Ships.

“The ordinary Men were Yesterday very busy in getting the Ballast out of the Namur, Lenox, and Royal William.

“We are pretty certain that the Sloop of War, mentioned in my last, is the Favourite, Captain Matley, from Falkland's Island, and has on board the Garrison, whom the Spaniards have dispossessed of that Island.

“Arrived the Countess of Newburgh, Wardell, from Waterford.

“Sailed the Anson Cutter, Lieut. Newnham, for the Downs, to impress Men out of the homeward-bound Merchantmen.”

October 4. Letters from Dublin mention, that Orders have been received there from England, for recruiting the Land Forces on that Establishment to their full Complement of Men.

It is said, Orders have been sent to the Commanding Officer in the Medi-

nerent la chaffe aussitôt. Il donna immédiatement le signal au chef Pacha, qui se prépara sur le champ au combat. L'engagement commença peu de tems après que les frégates eurent rejoint la flotte, et continua tout le jour du 6 Juillet, avec égale opiniâtreté. Sur le déclin du jour le chef Pacha jugea à propos de se retirer, avec sa flotte, sous le canon de l'île de Scio, sur la côte de Natolie, où il mouilla. Cette position étant trouvée dangereuse, et contre l'opinion du fameux Giaffer Bey, Hassan Bey et autres, il fut convoqué un conseil de guerre, dans lequel ils donnèrent leur opinion librement, mais il persista dans sa résolution d'y passer la nuit et le jour suivant, et défendit absolument qu'aucun commandant ne levât l'ancre et mit en mer. La nuit étant venue, l'ennemi remarquant notre erreur, investit la place, et détacha successivement trois brûlots, qui mirent le feu à notre flotte, qui la détruisit entièrement, à l'exception du navire de Giaffer Bey, et de quelques corvettes. La plupart de nos felaccas échappèrent à l'embrasement, après avoir pris à bord un tiers des équipages de notre flotte, avec lesquels ils mirent en route. Quant au chef Pacha, il fut d'angereusement blessé; et le Grand Seigneur, sur les nouvelles de cette perte, a ordonné qu'il ait la tête tranchée, pour n'avoir pas suivi l'avis de Giaffer Bey, et de Hassan Bey; sa Hauteïté a aussi nommé Giaffer Bey chef Pacha et commandant en chef de l'amirauté en sa place. Quoique ceci soit un grand coup contre nous, nous avons encore dans notre rade dix navires de ligne, beaucoup d'avantage en mer, et nous espérons pouvoir encore faire face aux ennemis avec plus de succès.

Nous apprenons par une voie particulière, que le Grand Seigneur prend sur lui la direction des affaires dans la présente crise; que ce qu'il dit est la règle de la conduite du Divan; et que la chaleur naturelle de son tempérament est beaucoup augmentée par les mauvais succès de ses armes.

Le bateau le Favori vient d'arriver à Mother-bank de l'île de Falkland, et donne avis, que cinq frégates avec des troupes et de l'artillerie, y arrivèrent le 24 Juin dernier, et déposèrent les troupes de sa Majesté de notre établissement dans cette île. Les Espagnols ont permis au bateau de s'en revenir, et d'en ramener le monde, à condition qu'il ne serviroit pas contre l'Espagne, si la guerre se déclare entre l'Angleterre et cette couronne. Les nouvelles ont fait tomber les actions de trois pour Cent.

On regarde l'intelligence reçue par le bateau le Favori comme une confirmation d'hostilités de la part des Espagnols commencées même avant le départ du bateau Tamer, arrivé en Mai dernier. Ce qui en fut alors publié s'accorde en substance avec la lettre envoyée Lundi au soir du bureau de l'amirauté au café de Lloyd, touchant le nombre des vaisseaux et des forces envoyées par les Espagnols, qui débarquèrent avant que le Tamer en partit. Le monde que nous avions là alors étoit en trop petit nombre pour faire aucune résistance, n'étant que deux bateaux de 16 canons, et on a trouvé très expédient la méthode dont ils en usèrent en détachant un des bateaux pour en apporter les nouvelles, et à l'autre de rester pour observer leurs mouvements aussi long tems que les Espagnols l'ont permis, ce qui a duré jusqu'au commencement de Juin, tems auquel ils s'emparèrent du fort Egmont.

Le 27 Septembre. On nous assure qu'il est résolu, si la cour de Portugal ne fait pas une immédiate et ample satisfaction des insultes faites à la Grande Bretagne, par le traitement illicite et plein d'oppression envers les commerçans Anglois, qu'on va lui déclarer la guerre incessamment.

*Extrait d'une lettre de Sheerness, Lundi au soir, le 24 Septembre.*

“Le Général Conway, le Chevalier Charles Frederick, &c. arrivèrent ici, et ce matin ils ont fait la revue de la garnison, et ont examiné l'état des batteries, casernes, &c. et les trouverent tous en bon état; il leur a plu d'ordonner qu'il soit pourvu vingt mille sacs à fable avec la plus grande expédition, et dont on se sert pour défendre les murailles, en cas d'attaque. Le navire de sa Majesté le Yarmouth est venu au Nore.

Lundi au soir on assurait à 20 pour Cent les navires venans des îles de l'Amérique, on devoit rendre 15 pour Cent en cas qu'il n'y eut point de guerre avant leur arrivée.

On dit que l'Ambassadeur Espagnol a refusé absolument de répondre aux questions qui lui ont été faites touchant l'île de Falkland, disant qu'il n'a point d'ordres de sa cour à ce sujet.

L'Ambassadeur Espagnol ne s'est point trouvé à St. James les jours de lever comme à l'ordinaire, depuis qu'il a été rendu des ordres pour enrôler des matelots.

Trois galiotes à bombes doivent faire voile avec la flotte pour Lisbonne, avec ordre, dit-on, de bombarder cette capitale, s'il n'est pas fait une ample satisfaction des insultes faites à la nation Britannique.

Il est certain que six navires de ligne iront avec la prochaine flotte de la compagnie des Indes à la côte d'Afrique.

Nous apprenons qu'on attend incessamment en ville la majeure partie des membres des deux Chambres.

On dit qu'il a été donné ordre aux Pour suivans d'armes, au bureau des Héraults, qu'aucun d'eux ne sorte de la ville, et qu'ils puissent être prêts dans une heure d'avis.

Depuis plusieurs jours plus de 100 matelots par jour se sont volontairement engagés à bord du Ramilies à Blackwall.

*Extrait d'une lettre de Portsmouth, le 26 Septembre.*

“La Bellone et le St. Antonio sont tous deux prêts à se rendre à Spithead, et partiront aussitôt que le tems le permettra.

“Il est venu ordre d'inspecter l'état de dix navires des plus gros.

“Le monde étoit hier bien occupé à tirer le lest du Namur, Lenox et du Roial William.

“Nous sommes assez certains que le bateau de guerre mentionné dans ma dernière, est le Favori, Capitaine Matley, de l'île de Falkland, et qu'il a à bord la garnison, que les Espagnols ont déposée de cette île.

“La Comtesse de Newburgh, Wardwell, est arrivée de Waterford.

“La Corvette Anson, Lieutenant Newnham, est parti pour les Dunes, afin de tirer des matelots de sur les vaisseaux marchands qui reviennent.

Des lettres de Dublin font mention, qu'on a reçu ordre d'Angleterre, de recruter des forces de terre sur cette établissement pour le compléter.

On dit qu'il a été envoyé des ordres à l'officier commandant dans la Méditerranée, de détacher une frégate pour croiser devant le port de Toulon, pour observer les mouvemens des François dans cette place.

Des lettres de France font mention, que dans la campagne, aux environs de St. Quintin, une troupe de bandits mettent des villages entiers à contribution, et réduisent en cendres les maisons et effets de ceux qui refusent de se soumettre à leurs demandes.

L'Ambassadeur Espagnol, le Prince Massereno, passe pour le plus riche Ministre étranger qui soit présentement à la cour de la Grande Bretagne, ses revenus se montans à 120,000 écus par an, outre ses appointemens en qualité d'Ambassadeur, qui sont de 40,000 écus par an.



Quebec, December 13, 1770.



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

CHARLES LE PAILLEUR,  
Versus  
JACQUES ROY. } Debt £150.

## WHEREAS, by Virtue of a Writ of Fieri Fa-

**W**hereas, issued out of the said Court of Common-Pleas, in the above Cause, I have seized and taken in Execution, a Lot of Land, situate in the Saint-Lawrence Suburbs of the City of Montreal, containing 50 Feet in Front and 140 Feet in Depth, fronting the great Street, bounded on one Side by Saint Jean Baptiste's Street, and on the other Side and behind by the said Jacques Roy: Also a Stone Building, two Stories high, 25 Feet broad and 50 Feet long, a Shed, an Ice-House and a Well, with a Yard 50 Feet square thereto belonging, situate in the said Suburbs, bounded by the Lands of the said Jacques Roy, and Michel Roy: Also a Lot of Land, situate at the End of the Close in the said Suburbs, containing 260 Feet fronting the great Street, and running back 140 Feet, on which there is a House three Stories high on one Side and one Story high on the other Side; a Building 20 Feet broad and 60 Feet long, with a Carpenter's Shop at each End thereof; a Barn 25 Feet broad and 40 Feet long; 2 Ovens for making Lime, and a Brick-Kiln: Also a Farm, situate at la Côte de la Visitation, in the District aforesaid, containing 4 Arpents in Front and 21 Arpents deep, bounded in the Front by the High-Road, on one Side by — Caillée, and on the other Side by — Chedville, with a House and a Barn thereon: Also a Lot of Land, situate in the said Suburbs Saint-Lawrence, containing about 52 Feet in Front, and about 140 Feet in Depth, bounded on one Side by — Campault, and on the other Side and behind by two Streets, and in the Front by the Great Street, on which said Lot of Land there is a fine large Stone House in Front, a large Store-House behind, and other Buildings: Now this is to give Notice, that on Friday the 22 Day of February next, I shall expose to Sale, at Public-Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Premises, or so much thereof as will satisfy the said Debt, together with the Costs, and the Charges of levying the same, on the following Conditions, to wit, That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, of the said Day, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 4 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase-Money, and that he shall pay the other half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued in consequence of a Judgment of the Court of Common-Pleas.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 13th August, 1770.

Dans la Cour des Plaidiers Communs,  
District de MONTREAL.

CHARLES LE PAILLEUR,  
versus  
JACQUES ROY. } La Dette £150.

**V**U qu'en vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la dite Cour des Plaidiers Communs, dans la cause susdite, j'ai fait et mis sous main de justice, un emplacement situé au fauxbourg St. Laurent, dans la ville de Montréal, contenant 50 pieds de front sur 140 pieds de profondeur, faisant face à la Grande rue, borné d'un côté par la rue de St. Jean Baptiste, et de l'autre et par derrière par le dit Jacques Roy. Aussi une maison de pierre à deux étages, de 25 pieds de largeur par 50 de longueur, un hangard, une glacière, et un puits, avec une cour de 50 pieds quarrés y appartenant, située au dit fauxbourg, bornée par les terres du dit Jacques Roy et Michel Roy. Aussi un emplacement situé au bout du clos du dit fauxbourg, de 260 pieds de front sur la Grande Rue, et 140 pieds de profondeur, sur lequel il y a une maison de trois étages d'un côté et d'un étage de l'autre, un édifice de 20 pieds de large et de 60 pieds de long avec une boutique de charpentier à chaque bout d'icelui, une grange de 25 pieds de large sur 40 pieds de long, deux fourneaux à chaux et une briqueterie. Aussi une ferme située à la Côte de la Visitation dans le dit District, de 4 arpents de front sur 21 de profondeur, bornée en front par le grand chemin, d'un côté par — Caillée, et de l'autre par — Chedville, avec une maison et grange construites dessus. Aussi un emplacement situé au dit fauxbourg St. Laurent, d'environ 52 pieds de front sur 140 pieds de profondeur ou environ, borné d'un côté par — Campault, et de l'autre côté et par derrière par deux rues, et en front par la Grande rue, sur lequel terrain il y a une grande et belle maison de pierre, derrière laquelle se trouve un grand magasin de pierre et autres édifices. On fait à sçavoir par le présent, qu'il sera exposé en vente publique, Vendredi 22 de Février prochain, à mon Bureau dans la ville du dit Montréal, les dits biens, ou telle partie d'iceux, qui sera suffisante pour satisfaire à la dite dette et frais, aux conditions suivantes, savoir: La vente commencera à 3 heures après midi du dit jour, et les biens susdits seront adjugés au plus offrant à quatre heures précises; l'acquéreur paiera comptant le jour de la vente la moitié du prix de son acquisition, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, vendus et adjugés en vertu d'un Ordre de Fieri Facias; émané en conséquence d'une sentence de la Cour des Plaidiers Communs.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques uns ont des prétentions sur les dits biens, ou aucune partie d'iceux, par hypothèque ou autrement, ils sont avertis d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 13 Août, 1770.

## IN Virtue of a Writ of Fieri Facias, out of the

Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and ParLOUR-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.

Quebec, 11th December, 1770.

**A**LL Persons indebted to the late Partnership of John Watmough & Co. or to Watmough, Measam & Co. are desired to make immediate Payment, to John Aitkin, in Quebec, who is duly authorised to receive the same. — 26th December, 1770.

**T**OUS ceux qui doivent à la dernière Société de Jean Watmough & Co ou à celle de Watmough, Measam, & Co sont priés d'en faire un prompt paiement à JEAN AITKIN, à Québec, étant dûment autorisé à cet effet. — Decembre le 26, 1770.

QUEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I**M P R I M E' par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastra par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**D**istrict de } VU qu'en vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prile, fils, j'ai fait et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45-pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangard et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es aiant vendus et adjugés en vertu du said Ordre de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

## DISTRICT of } WHEREAS by Virtue of a Writ

MONTREAL, of Fieri Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,

Contre,

} Dette £134-17-11

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

**E**N vertu d'un Ordre de Fieri Facias, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangard et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JOHN GRANT,

Against

Antoine Toucher and his Wife.

} Debt £134-17-11

## BY Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out

of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

**D**istrict de } EN vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Dupéré, j'ai fait une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouelle dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Décembre, 1770.

## DISTRICT of } IN Virtue of a Writ of Fieri Facias,

QUEBEC: out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Dupéré, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouelle, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.

Quebec, 11th December, 1770.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, JANUARY 17, 1771.

JEUDI, le 17 JANVIER, 1771.

L O N D O N, SEPTEMBER 25.

**W**E are well assured, that a few Days since the Merchants in the Turkey Trade applied to Lord N—h to know the Destination of the Fleet now fitting out, (as certain Information on that Head was a Matter of no small Importance to them) when his Lordship waved acquainting them with the Part of the World it was designed for, but declared it was not intended for the Mediterranean.

When the Spanish Ambassador was asked concerning the Truth of some Intelligence received by our Court, he very *politely* assured the Secretary, that he neither *could* nor *would* return an Answer, till he received further Orders from Madrid.

It is said Lord Chatham is much against the tedious Form of demanding the Restitution of Falkland Island from the Spaniards; his Lordship, as they have first begun Hostilities, being of Opinion that some important Blow should be struck immediately on our Part.

Messengers were on Monday sent to several Members of the Privy Council in the Country, to repair to Town directly.

Conferences have been held almost every Night for a Fortnight past, at Powis House in Ormand-street, between his Excellency the Spanish Ambassador, and most of the other Foreign Ministers: Some Nights these Conferences last from eight o'Clock till near two the next Morning.

The Lords of the Admiralty have ordered 14 Frigates to be put into Commission.

It is said that the Lords of the Admiralty have ordered two Fourth-rate Men of War, two Sloops, and a Xebecque, to cruise for three Months in the Bay of Biscay.

All Visitors are forbid entering Lord Rochford's Office at this particular Time. His Lordship being Secretary to the Northern Department, makes it imagined the Russian Affairs now engross the Business of that Office.

The Press for Seamen began in Ireland the Day it did in London.

A Press-Gang, in their Long-Boat, passing by a Merchant-ship on this side Deptford, ordered the latter to bring to, when one of the Crew gave the Lieutenant very ill Language; upon which the Lieutenant ordered the Gang to row along side the Vessel, and promised the Merchant-Man that he would not press one of them if they would give up the Man who abused him: This they agreed to; he went on board and laid hold of the Sailor, who desired he might fetch his Things out of the Hold: This was consented to, and he soon returned with a Brace of Pistols, swearing that the first Man that touched him he would shoot through the Head; which the Officer endeavouring to do, the Sailor shot him dead on the Spot.

The Sandwich of 90 Guns; Royal William of 80 Guns; Lenox and Elizabeth of 74 Guns each, are ordered to be commissioned at Gosport.

Press-warrants are now signed by the Lord Mayor for impressing men within this city and its liberties.

The following is an exact Account of the Ships, Forces, and Number of Men, sent by the Spaniards from Buenos-Ayres to take Possession of Falkland Island.

Frigates	Guns	Seamen	Soldiers
1	30	190	100
2	28	803	340
1	20	100	84
		1103	526

Betts of 100 to 20 are now laid that a War commences before the 1st of November next.

Sir Peter Dennis is appointed to command the grand fleet of observation for the Mediterranean.

We hear, in case of a rupture with France, Major Rogers will be appointed to the command of a regiment of British Rangers, to be principally employed after the manner of the American Rangers, in harraffing the enemy on their own coasts.

### Extract of a Letter from Jamaica.

"A Vessel arrived here from Honduras brings a Confirmation of a Report before current, that the Spaniards, by an Order from Spain, had destroyed all the Mahogany lying in the small Bays, to prevent our Traders coming to that Coast, and two Vessels have returned since the above Transaction without any Wood on board."

### Extract of a Letter from Gravesend, September 24.

"This Afternoon a melancholy Affair happened at this Place, which, in all Likelihood, will be attended with much Noise; the Officers of the Lynx Man of War went on board the Duke of Richmond East-Indiaman, in order to press the Men; when they came on board, the Commanding Officer was told by the Chief Mate of the Indiaman, that the Seamen had seized the Arms Chest, and were determined not to be pressed. On this, at High Water, the Man of War dropped along Side of the Duke of Richmond; the Chief Mate hailed the Man of War, and told the Captain the Seamen were armed, and determined to resist, and that he could not be answerable for the Consequences, if they persisted in pressing the People; however, the Man of War laid the India Ship along Side, and a Scuffle ensued, in which one Man on board the India Ship was killed, and several dangerously wounded; notwithstanding this they would not suffer the Man of War's People to enter the Ship, on which their last thought it advisable to sheer off, and the India Ship's People are now come on shore."

L O N D R E S, le 25 Septembre.

**N**OUS sommes bien assurés, qu'il y a quelques jours que les Marchands intéressés dans le Commerce Turc, s'adressèrent au Lord N—h, afin de savoir la destination de la flotte qui est après s'armer (comme il leurs étoit très important d'en être informé) sa Grandeur éluda de leur donner connoissance de la partie pour la quelle on la destinoit, mais déclara, qu'elle n'étoit pas pour la Méditerranée.

Sur quelques questions faites à l'Ambassadeur Espagnol, touchant la vérité de quelques nouvelles reçues par notre cour, il a assuré très poliment le Secrétaire, qu'il ne pouvoit ni ne vouloit y répondre, qu'il n'eût reçu de nouveaux ordres de Madrid.

On dit que le Lord Chatham s'oppose, à la forme ennuyeuse, de demander aux Espagnols, la restitution de l'Isle de Falkland; sa Grandeur étant d'opinion, comme ils ont commencé les hostilités, que nous débutions immédiatement par quelque coup important.

Il fut envoyé Lundi dernier, des messages aux différens Membres du Conseil Privé en Campagne, avec ordre de se rendre en ville incessamment.

Il a été tenu des conférences presque tous les soirs depuis quinze jours à Powis House, dans la Rue Ormand, entre son Excellence l'Ambassadeur d'Espagne, et la plus part des Ministres Etrangers: Ces conférences ont duré plusieurs fois depuis huit heures du soir jusqu'à deux heures du matin.

Le Lords de l'Amirauté ont ordonné qu'il soit mis en commission 14 Frégates.

On dit que les Lords de l'Amirauté ont ordonné que deux navires de guerre du quatrième rang, deux bateaux, et une corvette, croisent pendant trois mois dans la Baie de Biscay.

Il est défendu à tous visiteurs d'entrer dans le Bureau du Lord Rochfort pour le présent. Sa Grandeur étant Secrétaire du département du Nord, fait imaginer queles affaires Russiennes occupent totalement ce Bureau.

Un Parti qui forçoit des matelots, dans sa grande chaloupe, passant près d'un vaisseau marchand en deça de Deptford, commanda au dernier de s'approcher, surquoi un des gens de l'Equipage insulta le Lieutenant; le Lieutenant ordonna, à son parti d'aborder le navire, et promit de ne prendre aucuns matelots, s'ils lui livroient l'homme qui l'avoit maltraité: Ils y consentirent; il monta à bord et se saisit du matelot, qui pria qu'on lui laissât aller chercher ses hardes dans la calle; ceci lui fut accordé, et il revint bientôt, avec une paire de pistolets, jurant de bruler la cervelle du premier homme qui lui toucheroit; ce que l'officier ayant tenté, le matelot le tua sur le champ.

Le Sandwich de 90 canons; le Royal William de 80 canons; Lenox & l'Elizabeth de 74 canons chaque, ont ordre d'être mis en commission à Gosport.

Le Lord Maire a signé des ordres pour forcer les gens dans cette ville et ses libertés.

La suivante est une liste exacte des navires, forces, et nombre d'hommes, envoyés par les Espagnols, de Buenos-Ayres, pour prendre possession de l'Isle de Falkland.

Frigates.	Canons.	Matelots.	Soldats.
1	30	190	100
2	28	803	340
1	20	100	84
4	78	1103	526

On gage présentement 100 contre 20, que la guerre commencera avant le premier Novembre prochain.

Le Chevalier Pierre Dennis est fait Commandant de la Grande flotte d'observation pour la Méditerranée.

Nous apprenons, qu'en cas de rupture avec la France, le Major Rogers fera fait Commandant d'un régiment de Coureurs de Bois Britanniques, pour être principalement employés à la manière des Coureurs de Bois de l'Amérique, pour harceler les ennemis sur leurs propres Côtes.

### Extrait d'une Lettre de la Jamaïque.

"Un vaisseau arrivé ici d'Honduras, donne confirmation d'un bruit qui a couru ci-devant, que les Espagnols, par un ordre d'Espagne, avoient détruit tout les bois de Mahogany qui se trouve dans les petites Baies, afin d'empêcher nos Commerçans de venir sur cette Côte, et deux batimens sont revenus depuis la susdite opération sans rapporter de bois."

### Extrait d'une Lettre de Gravesend, le 24 Septembre.

"Il est arrivé ici, cet après-midi, une affaire malheureuse, qui, suivant toute apparence, sera suivie de beaucoup de bruit; Les officiers du navire de Guerre le Lynx, allèrent à bord du Duc de Richmond, navire de la Compagnie des Indes, pour y prendre des matelots de force; à leur arrivée à bord, le Second du vaisseau de la Compagnie dit, à l'Officier Commandant, que les matelots s'étoient emparés de la caisse d'armes, et étoient résolus à ne point se laisser prendre. Sur quoi, à mer haute, le navire de guerre aborda le Duc de Richmond; le Second cria au navire de guerre, et dit au Capitaine que les Matelots étoient armés, et déterminés à faire résistance, et qu'il ne pouvoit répondre des conséquences qui pourroient en résulter, s'ils persiffoient à vouloir les forcer; cependant, le navire de guerre aiant abordé le vaisseau de la Compagnie, il s'ensuivit une petite escarmouche, dans laquelle il fut tué un homme à bord du navire des Indes, et plusieurs blessés dangereusement; nonobstant quoi ils ne souffrirent point entrer à leur bord les gens du navire de guerre, et ces derniers jugèrent à propos de se retirer, et l'équipage du navire des Indes est présentement à terre."



September 26. Yesterday morning early an extraordinary packet sailed with instructions to the Governor of Jamaica.

We hear Orders are just given for 11,000 Tons of Shipping to be immediately taken up on Government Contract, to be employed as Transports.

We hear three Regiments of Infantry, on the Irish Establishment, are ordered to be in Readiness to embark for foreign Service.

Some intelligent people imagine, that the French have no real designs in the Mediterranean, but that they will attempt to draw great part of our forces there, and then attack our possessions in the Atlantic.

September 27. All the letters received by our merchants from Madrid, by the last packet, mention a report, which prevailed there, of an intended rupture with England; and that they every hour expected a declaration of war to be made there.

No less than 2000 men have been entered at the Portsmouth Rendezvous, by Lieut. Ayscough, and returned to the Admiralty, from the 18th of August, to the 22d September, and near 600 since the proclamation.

BY THE KING,  
A PROCLAMATION,  
GEORGE, R.

"Whereas our Parliament stands prorogued to Tuesday the 13th day of November next; We, with the advice of our Privy Council, do hereby publish and declare our Royal Will and Pleasure that the said Parliament shall, on the said 13th Day of November next, be held and sit for the dispatch of divers weighty and important affairs. And the Lords Spiritual and Temporal, and the Knights, Citizens, and Burgesses, and the Commissioners for Shires and Burghs of the House of Commons, are hereby required to give their attendance accordingly, at Westminster, on said 13th day of November next.

"Given at our Court at St. James's, the 26th day of September, 1770, in the 10th year of our reign.

GOD save the KING.

*Extract of a letter from Portsmouth, September 27.*

"We hear, that the Favourite, on her passage home from Falkland's Island, fell in with a Spanish register ship having on board upwards of a million and a half of money, and kept company with her several days."

The sword of war, like the sword of Dimocles, hangs, we are told, as it were by a horse-hair. The matter in dispute between us and Spain, it is said, stands thus: Falkland Island is considered by the Ministry, as an object of no very great consequence, and which they can, at any time, easily repossess themselves of; but the affront offered to the nation in taking it, is looked upon as the greatest. In resentment therefore for such an outrage of the law of nations, as well as to the last treaty of peace, a messenger has been sent to the Spaniards, to let them know, that they must immediately reinstate us in possession of Falkland Island, and make good all the damages there; that they must also now pay directly the Manilla ransom, without deduction or abatement; furthermore, that they must indemnify us for the expence of our present equipments, amounting, according to estimate, to 700,000*l.* and make a proper apology for this scandalous infraction of peace by their Ambassador, otherwise, that WAR will be instantly declared. The public will doubtless be impatient to know how these terms are received by the haughty Spaniard.

*Extract of a Letter from Portsmouth, September 28.*

"Orders came down by express this morning for fitting out the following ships with the greatest dispatch, viz.

"Britannia of 120 guns, Princess Amelia 90, Essex 64, Northumberland 70, Thunderer 74, Warspite 74, Worcester 64, Modeste 74, Pallas 36, Venus 36, Juno 32. Such sails for the above ships as are not ready, are ordered to be made by contract.

It is said that as soon as the Levee was over Yesterday at St. James's, it was remarkable that all the foreign Ministers, except the Russian, went to visit his Excellency the Spanish Ambassador, Prince Masserano, at Powis House, in Ormond Street, where they had a long Conference with his Excellency, who had not attended the Levee.

September 28. The Spanish Ambassador, it is said, pretends the Officer at Falkland's Island has done what has happened of his own head, and that his Court knew not a tittle about it.

By a Gentleman, lately arrived from Falkland's Island, we learn there are large clusters of them like our Orkneys, or Orcades, this being the largest. They are very fertile, but having few or no inhabitants, the fruits of the earth are the prey only of birds and animals, where the Spaniards go a pleasuring at proper seasons to destroy them. It is imagined at any other time this would have been no bone of contention; but the old proverb in politics, that there are two reasons for every thing, "One they give, and the other keep," will explain the present handle for a rupture.

It is reported that Admiral Elphington has already remitted upwards of 100,000*l.* to his Lady at Plymouth.

It is talked, that yesterday morning General Paoli had a long conference with the Russian Ambassador.

It is asserted, that there are several aggravating circumstances, relating to the affair at Falkland Islands, in the papers of the Favourite sloop of war, which have not yet been made public. They are deposited in the Admiralty-Office.

Tuesday last a letter was sent to the Lord Mayor, to inform him, that a Grand Council would be held in a few days, concerning the present critical situation of affairs with respect to Spain; and assure his Lordship, that he should be immediately acquainted with the determination thereupon.

Wednesday, after the breaking up of the Admiralty Board, an express was sent off for Falmouth, to be forwarded by an advice boat, to the Commander of his Majesty's Squadron at Newfoundland.

The same day an order was sent to the Board of Ordnance, for a large quantity of powder, balls, bombs, and shells, for the use of his Majesty's garrison of Gibraltar and Port-Mahon.

Lord Chatham, it is reported, has been lately employed in drawing up a plan for settling the differences with America, which it is said, his Lordship intends to lay before the House of Peers, at the opening of the next Session of Parliament.

It is confidently asserted, that Admiral Knowles has been invited by the Empress of Russia to enter into her service; and it is generally believed that Admiral will soon go to Petersburg on that account.

September 29. This day came on at Guildhall the election of a Lord-Mayor of this City for the year ensuing, on which occasion the Lord-Mayor and Court of Aldermen went to Guildhall chapel to hear divine service, (instead of St. Lawrence's church as usual.) After the sermon, the Lord-Mayor and

Septembre le 26. Hier de grand matin, un Paquebot extraordinaire fit voile avec des instructions pour le Gouverneur de la Jamaïque.

Nous apprenons qu'il vient d'être donné ordre de prendre au service du Gouvernement des vaisseaux jusqu'à la concurrence de 11,000 tonneaux, pour être employés comme transports.

Nous apprenons que trois régimens d'infanterie, d'Irlande, ont ordre de se tenir prêts à s'embarquer pour le service Etranger.

Quelques personnes intelligentes pensent, que les Français n'ont aucuns desseins réels dans la Méditerranée, mais qu'ils tenteront à attirer de ce côté la grande partie de nos forces, afin d'attaquer nos possessions dans l'Atlantique.

Septembre le 27. Toutes les lettres que nos marchands ont reçues de Madrid, par le dernier Paque-bot, rapportent, que le bruit y courroit, d'une rupture proposée avec l'Angleterre; et qu'ils s'attendoient à tous momens à une déclaration de guerre.

Deux Mille hommes ont été s'enroller au Rendezvous de Portsmouth, au Lieutenant Ayscough, et dont rapport a été fait à l'Amirauté, depuis le 18 d'Aoust, au 22 Septembre, et près de 600 depuis la Proclamation.

Par le R O I,  
P R O C L A M A T I O N.  
GEORGE, R.

"Le Parlement étant prorogé a Mardi le 13 Novembre prochain; Nous, de l'avis de Notre Conseil Privé, publions et déclarons, par la présente, Notre Volonté et Plaisir Royal, que le dit Parlement se tienne le dit 13 Jour de Novembre prochain, pour expédier diverses Affaires importantes. Et les Seigneurs Spirituels et Temporels, et les Chevaliers, Citoyens et Bourgeois, et les Commissaires pour les Comtés et Bourgs, de la Chambre des Communes, sont requis, par le présent, de se trouver en conséquence, à Westminster, le dit 13 Jour de Novembre prochain.

"Donné à Notre Cour à St. James, le 26 Septembre, 1770, dans la 10<sup>me</sup> Année de Notre Règne."

Vive le R O I.

*Extract d'une lettre de Portsmouth, le 27 Septembre.*

"Nous apprenons que le Favourite, en revenant de l'Isle de Falkland, fit la rencontre d'un navire Espagnol qui avoit à bord plus d'un million et demi d'argent, et qu'ils firent route ensemble pendant plusieurs jours."

L'épée de la guerre, semblable à celle de Dimocles, ne tient dit-on, qu'à un cheveu. La matière en dispute entre nous et l'Espagne, est ainsi qu'il suit: L'Isle de Falkland est regardée par le Ministère, comme un objet de bien peu de conséquence, et dont on peut, quand on voudra, reprendre aisément possession; mais on voit cette prise comme l'affront le plus grand fait à la Nation. Par ressentiment d'un tel outrage contre la loi des Nations, et contraire au dernier traité de paix, il a été dépêché un Messager aux Espagnols, pour les informer, qu'ils aient à nous remettre immédiatement en possession de l'Isle de Falkland, et rembourser les pertes souffertes; qu'ils aient à payer incessamment la Rançon de la Manille, sans déduction ou rabait: En outre, qu'ils aient à nous indemniser des frais du présent armement, montant suivant l'estimation, à 700,000*l.* et à faire une apologie convenable par leur Ambassadeur, de cette infraction scandaleuse de paix, autrement, que la Guerre va être déclarée. Le public sera sans doute impatient de savoir de quelle façon l'Espagnol hautain recevra ces conditions.

*Extract d'une Lettre de Portsmouth, le 28 Septembre.*

"Il est venu des ordres ce matin par un exprès, pour armer les vaisseaux suivans, avec la plus grande expédition, savoir:

"La Britannia de 120 Canons, la Princesse Amélie de 90; l'Essex de 64; le Northumberland de 70; le Tonnant de 74; le Warspite de 74; le Worcester de 64; le Modeste de 74; la Pallas de 36; la Venus de 36; la Junon de 32. Les voiles qui ne se trouveront pas prêtes pour les navires ci-dessus, ont ordre d'être faites par contrat."

On dit qu'hier à St. James aussitôt après le lever, il fut remarqué que tous les Ministres étrangers, à l'exception du Ministre Russe, allèrent faire une visite à son Excellence l'Ambassadeur d'Espagne, le Prince Masserano, à Powis-house, dans la rue Ormond, où ils eurent une longue conférence avec son Excellence, qui ne s'étoit point trouvé au lever.

Le 28 Septembre. On dit que l'Ambassadeur Espagnol prétend que l'Officier à l'Isle de Falkland a fait ce qui est arrivé de son chef, et que sa cour n'en sçavoit rien.

Nous apprenons par un Monsieur dernièrement arrivé de l'Isle de Falkland, qu'il y en a une grande quantité semblables à nos Orkneys ou Orcades, celle-ci étant la plus considérable. Elles sont très fertiles, mais n'ont que peu ou point d'habitans, les fruits de la terre ne servent de nourriture qu'aux oiseaux et aux bêtes, que les Espagnols y vont en certaines saisons en partie de plaisir pour les détruire. On pense qu'en tout autre tems ceci n'eût point été matière de dispute; mais l'ancien proverbe en politique qui dit, qu'il y a deux raisons pour toute chose, "dont on donne l'une et garde l'autre," expliquera l'occasion présente d'une rupture.

Le bruit court que l'Amiral Elphington a déjà fait remise de plus de 100,000 à sa Dame à Portsmouth.

On dit qu'hier matin le Général Paoli eut une longue conférence avec l'Ambassadeur Russe.

On affirme qu'il y a plusieurs circonstances aggravantes touchant l'affaire des isles de Falkland, dans les papiers du bateau de guerre le Favourite, qui n'ont pas encore été rendus publics. Elles sont déposées au bureau de l'amirauté.

Mardi dernier il fut envoyé une lettre au Lord Maire, pour l'informer qu'il se tiendrait sous peu de jours un grand Conseil, touchant la présente situation critique des affaires à l'égard d'Espagne, assurant sa Grandeur qu'elle en sera aussitôt instruite.

Mercredi, après que l'assemblée de l'amirauté se fut séparée, il fut envoyé un exprès à Falmouth, pour être acheminé par une corvette au Commandant de l'Escadre de sa Majesté à Terre-neuve.

Le même jour il fut envoyé ordre au bureau de l'artillerie, pour fournir une grande quantité de poudre à canon, de boulets, bombes, et pots à feu, pour le service des garnisons de Gibraltar et Portmahon.

Le bruit court, que le Lord Chatham, a été dernièrement occupé à tirer un plan pour régler les différends avec l'Amérique, dont on dit que l'intention de sa Grandeur est de présenter devant la Chambre des Pairs, à l'ouverture de la prochaine séance de Parlement.

On avance avec confiance, que l'Impératrice de Russie a invité l'Amiral Knowles à entrer à son service; et on croit que cet amiral se rendra bientôt à Petersburg pour ce sujet.



Aldermen returned to Guildhall, where on a shew of hands, Brafs Crosby and James Townshend, Esqrs; were returned by the Livery to the Court of Aldermen, who made choice of Mr. Crosby as their Lord-Mayor. When Sir Henry Bankes was put up, there was an almost general hiss, and only three hands were held up in his favour. There was a very full hall.

October 5. Yesterday afternoon, at three o'clock, an account arrived at the Admiralty, that the Spaniards have seized our merchant ships in the Bay of Cadiz; a war with Spain seems now therefore unavoidable.

Jeremiah Dylon, Esq; declared to a very intimate Friend on Wednesday, that "A final Answer from the Court of Madrid is expected to arrive this Day, which will determine whether War or Peace."

October 6. We are informed, that it was resolved in the council held on Wednesday at St. James's, to order a large body of horse and foot to be in readiness to embark for Spain at a moment's warning, in case it should be found necessary to send a force thither.

We are assured, that orders are sent to the Lord Lieutenants of the different counties that have already arrayed their Militia to acquaint the Deputy-Lieutenants and Justices of the peace, to proceed to the balloting for men to fill up the respective corps; and likewise to give notice to their officers to hold themselves in readiness to march at an hour's notice: And further, that the laws will be put in full force in those counties that have not raised their complement of men.

#### TO the PRINTERS.

AS a certain great Personage, well known in the political World, is here strongly characterised in Forty-five Lines; I request of you, Gentlemen, to communicate them to the Publick through the Channel of your Paper. I send them to you (as I found them) in a true Roman Dress; not doubting but the Learned and Ingenious among your Readers will favour me with a Translation in both Languages.

A. B.

EPITAPHIUM Sepulchro J. W. inscribendum lineis 45.

QUIS homo hic jacet?  
Villis et abjectus;  
Vulgi olim deliciae;  
Alicum satelles & minister,  
Nervis alienis mobile lignum,  
In omni statu infamis;  
Civis seditiosus;  
Turpis maritus;  
Turpior pater;  
Filius impius;  
Nepos profusus;  
Numinis violator;  
Regi contumeliosus;  
Patriae inimicus;  
Clodius sui temporis;  
Ob carmina famula  
Merito condemnatus;  
In carcerem detrusus;  
E senatu eiectus;  
Ab omnibus bonis contemptus;  
In multorum pernecium natus;  
Materiam seditio num  
Undique quarens;

Ere alieno oppressus;  
Nullis majoribus ortus;  
Nullis ho. oribus,  
Nullis denique meritis,  
Impudentia vera sola,  
Et audacia intolerabili,  
Ad aurem popularem  
Sibi captandam,  
Viam pandens;  
Foris nobis opprobrium;  
Domi primoribus dedecus;  
Qui injuriam ejus inultam  
Tandem tulerunt;  
Pessimo consilio  
Libertatis studium  
Pro se ferens  
Inter cives ejusdem insulae  
Natura conjunctissimos  
Simulantes fovens,  
Post vitam patriae nimis longam  
Sibi forsitan brevem,  
Tandem obiit indefectus.

Le 29 Septembre. Aujourd'hui s'est fait à Guildhall, l'Election d'un Lord Maire de cette ville pour l'année suivante, à cette occasion le Lord Maire et la cour des Echevins se rendirent à la chapelle de Guildhall pour y entendre le service divin (au lieu de l'église de St. Laurent comme d'ordinaire) après le sermon le Lord Maire et les Echevins retournerent à Guildhall, la Livrée fit rapport à la cour des Echevins de Brafs Crosby et de Jaques Townshend, Ecuiers, qui choisit M. Crosby pour Lord Maire. Lorsque l'on mit le Chancelier Henry Bankes sur les rangs, il y eut un sifflement général, et il ne fut levé que trois mains en sa faveur. Il y eut beaucoup de monde.

Le 1 Octobre. Des avis authentiques de Livourne, reçus aujourd'hui, font mention que l'escadre Russe avoit battu pendant cinq jours les fortifications des Dardanelles, mais qu'un violent ouragan du Nord, qu'on appelle dans ces endroits Tramontagne, les avoit obligé de se retirer.

Le 5 Octobre. Hier après midi, à trois heures, l'Amirauté reçut avis que les Espagnols ont saisi nos navires marchands à Cadix; c'est pourquoi une guerre avec l'Espagne semble inévitable à présent.

Jeremie Dylon, Ecuyer, a déclaré à un intime ami Mercredi, "qu'on attendoit une réponse finale de la Cour de Madrid aujourd'hui, qui doit décider de guerre ou de paix.

Le 6 Octobre. Nous avons information qu'il a été résolu dans le Conseil tenu Mercredi à St. James, d'ordonner qu'il soit tenu prêt un corps considérable de cavalerie et d'infanterie à embarquer pour l'Espagne dans un moment d'avis, dans le cas qu'il fut jugé à propos d'y envoyer des forces.

Nous sommes assurés, qu'il a été envoyé des ordres aux Gouverneurs des différentes provinces qui ont déjà armé leurs milices d'informer les Députés et Juges à Paix, de procéder à lever des hommes pour remplir les différents corps; comme aussi d'avertir leurs officiers de se tenir prêts à entrer en marche dans une heure d'avis: et en outre que les loix seront mises en force dans les provinces qui n'auront pas levé le nombre d'hommes auquel elles sont obligées.

#### AVERTISSEMENTS.

JEAN BAPTISTE NEPVEU, Maître Grammaire, avertit le Public, qu'il a établi dans la paroisse de St. Pierre du Portage, sur la rivière de l'Assomption, une Ecole qu'il tient dans la grande Salle du Presbytere, sous la direction de Messire JACQUES DEGRAV, Prêtre, Curé de la dite paroisse, où il enseigne la langue Latine et Française, à lire, à écrire, l'Arithmétique, le Plain-chant, et les Régles de la Civilité. Le dit Nepveu prend des Pensionnaires à un prix raisonnable. Ceux ou celles qui désireront lui en procurer, auront assurément tout lieu d'être contents et satisfaits de lui, ainsi que ceux qui en ont depuis le dit établissement.

J. BTE. NEPVEU.

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Piastra pardouzaine,

DES CALENDRIERS de CABINET, pour l'Année MDCCCLXXI. Pour la Latitude de QUEBEC.

ALEXANDER LAWSON, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to send them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleas'd to discharge their Accounts as soon as possible.

Quebec, 29th December, 1770.

11

BUREAU DE LA POSTE, le 1 Janvier, 1771.

TOUTES personnes qui attendent des lettres par la Poste, sont priées de les envoyer chercher au Bureau les Mercredis, celles qui n'auront pas été demandées le jour de l'arrivée du Courier seront envoyées le lendemain matin pour être remises par le Courrier.

Dans le cas qu'il soit envoyé au Bureau des lettres après-midi les Jendis pour être acheminées par la Poste, le Public est averti par le Présent, qu'elles ne pourront être envoyées par la malle de ce jour-là, et qu'elles demeureront au Bureau jusqu'au Jeudi suivant.

Les Lettres qui doivent être laissées sur la route entre Québec et les Trois Rivières, ou les Trois Rivières et Montréal, ne pourront être acheminées à moins que le port n'en soit payé au Bureau où elles seront remises: lorsqu'elles seront ainsi affranchies elles seront laissées chez les Maîtres de Poste les plus proches de leurs adresses, et y demeureront jusqu'à ce qu'on les demande, à fin que les Marchands de campagne et autres qui attendent des Lettres de Québec, Montréal ou Trois Rivières, sachent où et quand ils doivent les envoyer quérir chez les Maîtres de Poste les plus proches qui ont commission de ce Bureau.

#### POST-OFFICE.

1st January, 1771.

ALL Persons, who expect Letters by the Post, are intreated to send for them to the Office on Wednesdays. Those which may remain uncalled for on the Day of the Courier's Arrival, shall be sent out next Morning, to be delivered by the Runner.

Should Letters be sent to the Office after 12 o'Clock on Thursdays, to be forwarded by Post, the Public is hereby advertised that they cannot be sent by that Day's Mail, but must remain in the Office until the Thursday following.

Such Letters as are to be left at any Place on the Road between Quebec and Three-Rivers, or Three-Rivers and Montreal, cannot be forwarded unless the Postage is paid where they are put in: When thus frank'd they are left with the Masters of the Post-Houses, nearest the Places to which they are directed, and there remain until called for, so that the Country Traders and others expecting Letters from Quebec, Montreal or Three-Rivers, know where and on what Days to send for them to the nearest Maître de Poste, commission'd from this Office.

EN vertu d'un Ordre de Firri Facias, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Charles Berthelot, contre François Dambourges, j'ai saisi une maison et emplacement sis rue de Buade, dans la Haute-ville de Québec, faisant un corps de logis spacieux, en bon état, appelée ci-devant la Taverne de Londres, et peut être rendue plus commode, occupée présentement par Miles Prenties. De plus une autre grande maison dans la même rue, faisant le coin en descendant à la Basse-ville, entre la rue de Buade et la rue du Parloir; cet édifice est composé d'appartemens commodes pour loger deux ou trois familles, est en très bon état et bien situé pour faire le commerce en détail ou en gros, ayant une excellente voute à l'épreuve du feu; il a un jardin, une cour dans laquelle sont plusieurs batimens. Le Public est averti, que je les exposerais en vente, à mon Bureau, le quatrième jour d'Avril prochain, à onze heures de matinée.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement sur les biens ci-dessus mentionnés, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.

Québec, le 11 Décembre, 1770.

Reçu nouvellement de LONDRES, et à vendre à l'IMPRIMERIE, en Gros et en Détail (à bon marché, pour de l'Argent seulement) les articles suivans, Sçavoir: —

DU Papier de toutes fortes et qualités, du Parchemin, des Plumes, de la Poudre d'encre rouge et noire (garantie pour bonne) de la Cire à cacheter rouge et noire, des Oublies aussi à cacheter, de la Poudre de pierre de ponce, et des boîtes à ponce; un assortiment d'Encriers d'étaim et de plomb fort propres, des Cornets de cuir, de chagrin et de carton; du Bord rouge, des Craïons de rouge et de noir de plomb, des Etais d'acier pour idem, des Ardoises et des Craïons d'ardoises, des Livres en tablettes de cuir Espagnol, du Sable luisant et des Sabliers, des Verres à encre, un assortiment de Livrets, des Livres en blanc de toutes sortes et grandeur, des Cartes à jouer, et une variété d'autres articles trop nombreux de mentionner.

Aussi le BAUME DE VIE de TURLINGTON, vendu avec Approbation et Privilège du Roi.

#### ADVERTISEMENTS.

ALL Persons who are desirous of entering into a Contract, for supplying the Barracks at Chamblé with Fire-Wood, are entreated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr. RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to Contract with that Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Performance of Conditions.

N. B. No soft Wood will be taken.

Montreal, 14th January, 1771.

TOUTES personnes qui désirent de contracter pour fournir les Casernes à Chamblé de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à M. RICHARDSON, Commissaire des Casernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les propositions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de l'accomplissement des conditions.

N. B. Il ne sera point pris de Bois mou.

Montréal, le 14 Janvier, 1771.

#### TO BE SOLD,

By JOHN LEES, in the Lower Town,

CHOICE French Brandy in Cags of 5 and 6 Gallons, at 5s. per Gallon.  
Ditto Jamaica Spirits, in Ditto, at 4s. Ditto.  
Best dry COD FISH, at 14s. per Hundred.  
Best Currants (on taking 12 Pounds together) at 5d. per Pound.  
Best Raisins, Ditto, at 5d. per Ditto.  
Superfine New-York Flour in Barrels, at 13s. 6d. per Hundred.  
Superfine Hyson Tea, at 16s. 6d. per Pound.  
Sole and Upper-Leather.

Good Hard Soap in Boxes, with a few remaining Articles of DRY GOODS, that will be sold on very reasonable Terms, for CASH or short Credit.

Provost-Marshal's Office, } ON Monday the 21st  
District of QUEBEC: Day of January Instant, will commence and be held, at the Court-House in

the City of Quebec, a Session of the Supreme-Court of Judicature for the said City and District, where all Prosecutors of Murders, Treasons, Burglaries, Felonies, House-breakings, Misprisons of Treasons, or other Misdemeanors, are required personally to attend: also all his Majesty's Justices of the Peace, High and Sub-Bailiffs, Coroners, Keepers of Prisons and Houses of Correction, within said City and District, are required to be then personally there, with their Rolls, Records, and other Remembrances, and to do those Things which to them respectively appertain to be done.

January 1, 1771.

JACOB ROWE, D. P. M.

Bureau du Prévôt Maréchal, } A Cour Suprême de Judicature pour la ville et  
District de QUEBEC: district de Québec, commencera et se tiendra  
Lundi le 21 Janvier présent mois, à la Chambred'audience, dans la dite ville, où tous procureurs pour Meurtres, Trahisons, Vol, Félonie, Complots contre le Roi ou l'Etat, et autres Crimes, sont requis de se trouver: Il est aussi enjoint à tous Juges à paix de sa Majesté, Baillis et Sous-baillis, Officiers examinateurs des accidens funestes, et Géoliers dans la dite ville et district d'y être en personnes, avec leurs rôles, régîtres et autres Documens, et pour y faire tout ce qui les compète respectivement.

JACOB ROWE.



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal,

SIGISMOND DUBUIT,

Verfus

Marianne Pinfonneau,  
Veuve René Dupuis, and  
Joachim Desmolières.

Debt £190-11-4

**WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in this Cause, to me directed, on the 25th Day of January 1769, I did seize and take in Execution, a Lot of Land, situate at the Place called La Bornière, near to the Village of Laprairie, in the District aforesaid, containing 2 Arpents and two Thirds in Front, and about 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Common, and in the Rear by the River Saint James, joining on one Side to Joseph Le Mieux, and on the other Side to Etienne Deneau, the Property of the above named Defendants; which said Lot of Land remains in my Hands unsold for want of Buyers; Now this is to give Notice, That on Friday the 21st Day of February next, I shall expose to Sale, the said Lot of Land, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the said Debt, together with the Costs and Charges; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are hereby required to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 20th December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montréal.

SIGISMOND DUBUIT,  
Contre

Marianne Pinfonneau Veuve de René  
Dupuis, et Joachim Desmolières.

Debt £190 - 11 - 4

**U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias* rendu dans cette cause, à moi adressé, le 25 de Janvier, 1769, j'ai fait sous main de Justice une Terre, située à l'endroit appelé La Bornière, près du village de la Prairie, dans le district susdit, de deux arpents et un tiers de front, sur environ vingt-cinq arpents de profondeur, bornée en front par la commune, et par derrière par la rivière St. Jacques, joignant d'un côté à Joseph Lemieux, et d'autre côté à Etienne Deneau, appartenant aux Défendeurs sus-nommés; laquelle terre demeure en mes mains invendue faute d'acheteurs: Le Public est averti, que Vendredi le 21 de Fevrier prochain, j'exposerai en vente la dite terre, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever et faire la dite dette avec les frais; auquel tems et lieux les conditions seront déclarées par

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Ceux qui ont quelques prétentions sur la dite terre, ou aucune partie d'icelle, par hypothèque ou autrement, sont requis d'en donner connoissance, par écrit, au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, — Montréal, le 20 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,  
Against

ANTOINE LUPIN BARRON.

Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Wall of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by — Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montréal.

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,

Contre

ANTOINE LUPIN BARRON.

Debt £120.

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec à l'arrière cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the

Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and Parlour-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale. Quebec, 11th December, 1770.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlour-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**District of Montreal:** **U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoirs Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai fait et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti, que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of MONTREAL, it.** **WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprice, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,  
Contre,

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

Debt £134-17-11

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JOHN GRANT,  
Against

Antoine Foucher and his Wife.

Debt £134-17-11

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

**District de QUEBEC:** **E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoirs Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Dupéré, j'ai fait une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouelle dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batiments; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Décembre, 1770.

**DISTRICT of QUEBEC:** **IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Dupéré, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouille, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale. Quebec, 11th December, 1770.



THE  
QUEBEC  
GAZETTE.



LA  
GAZETTE  
DE  
QUEBEC.

THURSDAY, JANUARY 24, 1771.

JEUDI, le 24 JANVIER, 1771.

*As FALKLAND'S-ISLAND seems at present to engross the Attention of the Public, a small Description of it no Doubt will be agreeable to the generality of our Readers, as the driving the English from thence seems to be productive of a Rupture between Great-Britain and Spain.*

From Guthrie's New Geographical, Historical and Commercial Grammar.

**F**ALKLAND ISLAND, leaving the Bahama and W. India islands, we shall now proceed along the south-east coast of America, as far as the 52d degree of south lat. where the reader, by looking into the map, will perceive the Falkland islands, situated near the Straights of Magellan, at the extremity of South-America. It has been generally believed, that the richest gold mines in Chili are carefully concealed by the Indians, as well knowing that the discovery of them would only excite in the Spaniards a greater thirst for conquest and tyranny, and would render their own independence more precarious. King Charles II. of England, considered the discovery of this coast of such consequence, that Sir John Narborough was purposely fitted out to survey the Straights of Magellan, the neighbouring coast of Patagonia, and the Spanish ports in that frontier; with directions, if possible, to procure some intercourse with the Chilian Indians, who are generally at war, or at least on ill terms with the Spaniards; and to establish a commerce and a lasting correspondence with them. Though Sir John, through accidental causes, failed in this attempt, which, in appearance, promised so many advantages to this nation, his transactions upon that coast, besides the many valuable improvements he furnished to geography and navigation, are rather an encouragement for further trials of this kind, than any objection against them. It appeared by the precautions and fears of the Spaniards, that they were fully convinced of the practicability of the scheme he was sent to execute, and extremely alarmed with the apprehension of its consequences. It is said, that his majesty king Charles II. was so far prepossessed with the belief of the emoluments which might redound to the public from this expedition, and was so eager to be informed of the event of it, that, having intelligence of Sir John Narborough's passing through the Downs, on his return, he had not patience to attend his arrival at court, but went himself in his barge to Gravesend to meet him.

"As therefore it appears (says the author of Anson's Voyage) that all our future expeditions to the South-Seas must run a considerable risk of proving abortive, whilst in our passage thither we are under the necessity of touching at the Portuguese settlement of Brazil, (for they may certainly depend on having their strength, condition and designs betrayed to the Spaniards) the discovery of some place more to the southward, where ships might refresh, and supply themselves with the necessary sea-stock for their voyage round Cape Horn, would be an expedient that would relieve us from these embarrassments, and would surely be a matter worthy the attention of the public. Nor does this seem difficult to be effected; for we have already the imperfect knowledge of two places, which might, perhaps, on examination, prove extremely convenient for this purpose; one of them is Pepy's Island, in the latitude of forty-seven, south, and laid down by Dr. Halley about eighty leagues to the eastward of Cape Blanco, on the coast of Patagonia; the other is Falkland's Isles, in the latitude of fifty-one and a half, lying nearly south of Pepy's Island. The last of these have been seen by many ships, both French and English. Woodes Rogers, who ran along the north-east coast of these isles in the year 1708, tells us that they extended about two degrees in length, and appeared with gentle decents from hill to hill, and seemed to be good ground, interspersed with woods, and not destitute of harbours. Either of these places, as they are islands at a considerable distance from the continent, may be supposed, from their latitude, to lie in a climate sufficiently temperate. This even in time of peace, might be of great consequence to this nation; and in time of war, would make us masters of those seas."

It would appear, from the secret expeditions lately made to the South-Seas, that, besides this new settlement on Falkland islands, since that gentleman wrote, the government have another in view, round Cape Horn, which indeed is equally necessary for a place of general rendezvous, to refit and refresh after affecting that dreadful navigation; and where, when accomplished, our ships, in time of war, approach a hostile coast, the only good ports in these seas being possessed by the Spaniards.

By our having the possession of one good harbour here, and keeping the royal navy on a respectable footing, we shall have nothing to fear from all the united force of France, Spain, and Portugal. Whoever turns his eye to the map of America, and observes the number of our settlements, and their situation in respect to the possession of those powers in this quarter, will see the impossibility of their trade escaping the vigilance of our cruisers, pouring out from every corner of this immense country. Add to this, that having hitherto attempted their colonies with success, what may we not expect in a future war, from such additional strength, so many convenient harbours to refit, or to supply our fleets and armies.

PETERSBURGH, SEPTEMBER 7.

**T**HE following is an extract of a private letter from Count Tottleben, dated from Cotatis the 27th of July: "After I had overcome the most unthought-of plots and treacheries, and had brought the body of men intrusted to my care by the Empress, even by force, together, out of the mountains of Caucasus, and from Teflis to Russia, I had the good fortune not only to take all Georgia and its fortresses, Anualari, Tucht, Impole, Goresuram, and Alexis, from the deceiver Heraclius, and lodged Imperial troops in Teflis, but have also plundered the Turkish fortresses of Scheripa, Bagdad, and Cotatis, all of which were well provided with artillery, and

*Comme il paroît que L'ISLE DE FALKLAND fait à présent l'objet d'attention du public, il est à présumer qu'une petite description fera plaisir à la généralité de nos lecteurs, comme l'action d'en avoir chassé les Anglois semble devoir produire une rupture entre la Grande Bretagne et l'Espagne.*

Tiré de la nouvelle Grammaire Géographique, Historique et Commerçable, de Guthrie.

**L'**ISLE de FALKLAND, en laissant Bahama et les Isles Occidentales, nous suivrons la côte du Sud-Est de l'Amérique, jusqu'au 52me degré de latitude du Sud, où le lecteur, en jettant les yeux sur la carte, appercevra les Isles de Falkland, situées près du Détroit de Magellan, à l'extrémité de l'Amérique Méridionale. On a généralement cru, que les Mines d'or les plus riches à Chili sont soigneusement tenues cachées par les Indiens, sachant bien que la découverte ne feroit qu'exciter dans les Espagnols une plus grande soif pour les conquêtes et la tyrannie, et ne rendroit leur indépendance que plus précaire. Le Roi Charles II. d'Angleterre, regarda la découverte de cette côte d'une telle conséquence, que le Chevalier Jean Narborough fut équipé exprès pour aller reconnoître le Détroit de Magellan, la côte voisine de Patagonie, et les ports Espagnols sur ces frontières; avec directions de procurer, s'il étoit possible, un commerce avec les Indiens Chiliens, qui sont presque toujours en guerre, ou ennemis des Espagnols; et d'établir une liaison et une correspondance durable avec eux. Quoique le Chevalier Jean, par quelques causes accidentelles, ne réussit pas dans cette entreprise, qui promettoit, en apparence, tant d'avantages à cette nation, ses transactions sur cette côte, outre les avantages considérables qu'il fournit à la géographie et à la navigation, peuvent plutôt servir à encourager des tentatives de cette espèce, qu'à les décourager. Il parut par les précautions et les craintes des Espagnols, qu'ils étoient pleinement convaincus de la possibilité du plan pour le quel il étoit envoyé, et alarmés par l'apprehension des conséquences. On dit que sa Majesté le Roi Charles II. étoit tellement prévenu des avantages qui pourroient revenir au public de cette expédition, et avoit tant d'envie de savoir ce qui en arriveroit, qu'ayant appris que le Chevalier Jean Narborough étoit de retour dans les Dunes, il n'eut pas la patience d'attendre son arrivée à la Cour, et alla lui même dans une berge à sa rencontre à Gravesend.

"C'est pourquoi comme il paroît (dit l'auteur du voyage d'Anson) que toutes nos expéditions futures dans les mers du Sud doivent courir grand risque d'échouer, tant que nous serons obligés en y allant d'arrêter à l'établissement Portugais du Brazil, (car on peut compter que les Espagnols seront informés de nos forces et de nos desseins) la découverte de quelque place plus au Sud, où les navires pourroient se rafraichir, et se pourvoir des provisions nécessaires pour faire le tour du Cap Horn, seroit un expedient qui nous tireroit de ces embarras, et seroit certainement une chose bien digne de l'attention du public. Et ceci ne semble pas si difficile à effectuer; car nous avons déjà la connoissance imparfaite de deux places, qui pourroient, peut-être, après les avoir examinées, être très convenables pour cet effet; l'Isle de Pepy est une de ces places, par 47 degrés de latitude, Sud, et posée par le Docteur Halley environ huit lieues à l'Est du Cap Blanco, sur la côte de Patagonie; l'autre est les Isles de Falkland, par 51 et demi degrés de latitude, situées au sud de l'Isle de Pepy: Les dernières de celle-ci ont été vues par plusieurs navires, François et Anglois. Woodes Rogers, qui courut le long de la Côte au Nord-Est de ces Isles, en l'année 1708, nous dit qu'elles s'étendoient deux degrés en longueur, et parurent avoir de douces pentes d'un coteau à l'autre, et être de bonne terre, coupées de bois, et ayans des Havres. L'une ou l'autre de ces places, par leur distance considérable du Continent, peuvent être supposées, par leur latitude, être dans un climat assez tempéré. Ce-ci même en tems de paix, pourroit être d'une grande conséquence à cette nation; et en tems de guerre nous rendroit maîtres de ces mers."

Il sembleroit par les secrettes expeditions faites pour ces mers, qu'outre ce nouvel établissement sur les Isles de Falkland, depuis que ce Monsieur a écrit, le Gouvernement en a un autre en vuë, au tour du Cap Horn, qui est également nécessaire pour un lieu de rendezvous général, pour caréner et se rafraichir après cette dangereuse navigation; et où, ensuite, nos vaisseaux, en tems de guerre, approchent une côte ennemie, les seuls bons ports dans ces mers étant possédés par les Espagnols.

En nous rendant maîtres d'un bon havre ici, et tenant la marine Royale sur un pied respectable, nous n'aurons rien à craindre des forces unies de France, d'Espagne et de Portugal. Quiconque jettera la vuë sur la carte de l'Amérique, et remarquera le nombre de nos Etablissements, et leur situation à l'égard de la possession qu'ont ces puissances dans ces quartiers, verra l'impossibilité que leur commerce puisse échapper à la vigilance de nos croiseurs, paroissant de tous les coins de ce pais immense. Ajoutez à ce-ci, qu'ayant tenté jusqu'ici à établir leur Colonies avec succès, que ne devons nous pas attendre dans une guerre future, d'une telle force additionnelle, ayant tant de ports commodes pour caréner, ou fournir nos flottes et nos armées.

PETERSBOURG, le 7 Septembre.

**C**E qui suit est un extrait d'une lettre particulière du Comte de Tottleben, datée à Cotatis, le 27 Juillet: "Après avoir surmonté les complots et les trahisons les plus inouïes, et avoir tiré le corps des troupes commis par l'Impératrice à mes soins, même par force, des montagnes du Caucase, et de Teflis en Russie, j'ai eu le bonheur de prendre non seulement toute la Géorgie et les fortresses, Anualari, Tucht, Impole, Goresuram, et Alexis, du trompeur Heraclius, et j'ai laissé des troupes Impériales dans Teflis, et en outre pillé les fortresses Turques de Scheripa, Bagdad, et Cotatis, qui



have made the three commanding Balthams, with as many Agas and Garrison, prisoners of war. The Czar Solomon Imoessen, the Patriarch, and all the inhabitants of this extensive dominion, as also Georgia, have taken the oath of fidelity and subjection to her imperial Majesty. I have now but three short days journey to go to proclaim the glorious name of my illustrious Sovereign in the Black Sea."

*Vienna, September 15.* The last letters from Constantinople brings melancholy news, that the plague continues to rage in such an extraordinary manner, that 700 or 800 people fall daily victims to this disorder; to add to their misfortune the people commit great disorders, and that in spite of the precaution of the government they are in continual apprehensions of a general revolt. The late massacre of the French Ambassador and its consequences, have not yet been confirmed.

*Florence, September 16.* We are informed, that on the 10th instant, a consistory was held at Rome, in which the following persons were created Cardinals, viz. M. Scipio Borghese, grand chamberlain; M. John Baptist Rezzonico, Maggior-Domo, and the promotion of M. Mario Marefoschi, secretary of propaganda Fidi, to that dignity ever since the 29th of January last, (which had been reserved in pectore) was announced to the College of Cardinals, Cardinal Rezzonico is to continue in the charge of Maggior-domo till further order.

*Extract of a Letter from the Hague, October 2.*

"If we may give credit to some letters received from Barcelona, the King of Spain has laid an embargo on all the Dutch ships in that port that are not laden; which these letters say his Catholic Majesty proposes to employ in sending troops and military stores to the Spanish West-Indies; that these ships were intended to sail as soon as the troops and stores could be got on board; and that they were actually employed in embarking them. The Proprietors of the ships are very largely paid for this service. This step of the Court of Spain occasions great speculation; and it is even said the English Ambassador presented a memorial yesterday upon this subject to the States-General."

*Constantinople, August 17.* "The Porte is indefatigable in putting the castles of the Dardanelles in a proper state of defence. Besides the Batteries raised by Moldavangi Ali Pacha, the famous Chevalier de Tot, who passes for one of the ablest engineers in Europe, is arrived there, with a great number of French Mariners, where he has erected concealed batteries on both sides the canal, one of which is a bomb-battery, and the other for red hot bullets; besides which he has constructed floating batteries, with fire ships, which may be moved to any place. We are certain that a squadron of the Russians has bombarded a castle on the Asiatic coast without success."

L O N D O N,

*October 1.* Authentic advices from Leghorn, received this day, mention that the Russian squadron had battered for five days the fortification at the Dardanelles, but that a violent northern hurricane, called in those parts a Tramontane, had obliged them to retire.

From the same channel we learn, that the Grand Signior, with his Court and Scraglio had removed to Asia Minor, and that the Turks had abandoned all hopes of saving Constantinople.

It is assured, that a joint association of our West-India and North-American Merchants have made a proposal to Government, to furnish, out of their own pockets, without any interest whatever, any sum, be it what it will, that may be thought necessary for the conquests of the two great Islands of Cuba and Hispaniola; provided that these two Islands, when conquered, shall, by an Act of Parliament for that special purpose to be first enacted, be given, share and share alike, to the associators, in proportion to their respective subscriptions.

*October 3.* According to the letters from Constantinople, the Divan were of opinion, that as the Grand Visir had a sufficient army, the Grand Signior ought to put himself at the head of his troops, in order to inspire them, by his presence, with an ardour which might probably give a turn to affairs.—By the same accounts twelve caravels, some saïques, and a great number of soldiers, had just been dispatched to the Dardanelles. Some propositions of peace, we are told at the same time, had been made on the part of a mediating power, which the Ottoman Ministry seemed inclinable to listen to, but the Grand Signior absolutely refused even to hear them mentioned.

A very extraordinary story, to the following effect, is now very generally propagated.—Two Frenchmen have publicly declared, that if any thing be said in the public prints in disparagement or ridicule of the House of Bourbon, they will immediately endeavour to find out the author, and sacrifice their own lives to the laws of this country, in honour to their own.

On the 10th of September died at Edinburgh, the Right Honourable Lady Mary Drummond.

*Extract of a Letter from Paris, dated September 19.*

"Considerable armaments are making in our ports, and especially at Toulon, but they are such as are considered only as necessary precautions under the present circumstances, when all the Maritime Powers are putting their naval forces upon a respectable footing. It is said, that the squadron sent to Tunis has had the desired effect; the Day having agreed to the conditions required of him. Three regiments are ready to embark upon the first notice for Corfica. The last letters from that island advise, that Mr. de Marboeuf was marching towards the mountains, in order to rout out those who have taken refuge there, and whose excesses rather increase than diminish."

"It is assured, that our Court has concerted with those of Madrid, Lisbon and Parma, and have agreed together to insist upon the abolition of the Jesuits; and in consequence have sent orders to their respective Ministers at Rome, to press the Pope to have that Society dissolved as soon as possible; without which it will be in vain to hope for a solid accommodation between the Holy See and the different branches of the House of Bourbon."

*October 5.* Yesterday Morning some Dispatches arrived in Town from the Hon. Mr. Murray, his Britannic Majesty's Ambassador at Constantinople.

Yesterday Morning his Excellency the Spanish Ambassador had a long conference with Lord Weymouth, on the Subject of Advices received from the Court of Madrid.

A Report prevails, that an Embargo is laid on all the British Ships in the Tagus, in Consequence of the Memorial sent to the Court of Lisbon.

The Buchanan, Williamson, from Barcelona, is arrived at Leith. The Captain informs that during his stay there, he and his people met with very ill treatment from the Spaniards; that the goods which were to have been put on board of his ship, were delayed from day to day, whilst expresses were dispatched to the Governor, who resided in the country; that, tired with these delays, and suspecting some ill design, he went on board his ship, and

étoient toutes bien munies d'artillerie, et fait les trois Bashas Commandans, avec autant d'agas et garnisons prisonniers de guerre. Le Czar Salomon Imoessen, le Patriarche, et tous les habitants de ce vaste Etat, ainsi que la Georgie, ont fait serment de fidélité et de soumission à sa Majesté Impériale. Je n'ai plus que trois petites Journées de marche à faire pour proclamer le nom glorieux de mon Illustre Souverain dans la Mer Noire."

*Vienne, le 15 Septembre.* Les dernières lettres de Constantinople rapportent les tristes nouvelles, que la peste continue à faire un ravage extraordinaire, que 700 ou 800 personnes sont tous les jours les victimes de cette maladie; que pour comble de malheur le peuple commet de grands désordres, et que malgré la précaution que prend le Gouvernement, il est dans une appréhension continuelle d'une révolte générale. On n'a pas encore confirmation du dernier massacre de l'Ambassadeur Français, et de ses conséquences.

*Florence, le 16 Septembre.* Nous sommes informés, qu'il s'est tenu un Consistoire à Rome, le 10 du courant, dans lequel les personnes suivantes ont été créées Cardinaux, savoir: M. Scipio Borghese, Grand Chambellan, M. Jean Baptiste Rezzonico, Maggior domo, et M. Mario Marefoschi, Secrétaire de propagand'a fide, à cette dignité depuis le 29 Janvier dernier (qui avoit été réservée in pectore) fut annoncée au Collège des Cardinaux, le Cardinal Rezzonico doit continuer dans la Charge de Maggior-domo, jusqu'à nouvel ordre.

*Extract d'une lettre de la Haye, le 2 Octobre.*

"Si nous pouvons ajouter foy à quelques lettres reçues de Barcelone, le Roi d'Espagne a arrêté tous les navires Hollandais dans ce port qui ne sont point chargés; ces lettres disent que sa Majesté se propose de les employer à envoyer des troupes et des munitions de guerre aux Indes occidentales Espagnoles; que ces navires devoient faire voile aussitôt que les troupes et munitions seront embarquées; et qu'ils étoient actuellement occupés à les recevoir. Les propriétaires de ces navires sont bien payés pour ce service. Cette démarche de la Cour d'Espagne donne lieu à beaucoup de spéculation; et on dit même que l'Ambassadeur Anglais a présenté hier un mémoire à ce sujet aux Etats Généraux."

*Constantinople, le 17 Aoust.* La Porte n'épargne rien pour mettre les Châteaux des Dardanelles en état de défense. Outre les batteries qu'a formées le Moldavangi Ali Pacha, le fameux Chevalier de Tot, qui passe pour le meilleur ingénieur de l'Europe, est arrivé là, avec un grand nombre de Français; il y a fait des batteries masquées des deux cotés du canal, dont l'une est une batterie à bombes, et l'autre une batterie à boulets rouges; il a en outre construit des batteries flottantes, et des brulots, qui peuvent être menés partout. Nous sommes certains qu'une escadre Russe a bombardé un chateau sur la cote Asiatique sans succès."

L O N D R E S, le 1 Octobre.

On assure que les Marchands des Isles et de l'Amérique Septentrionale ont fait conjointement une proposition au Gouvernement de fournir de leurs poches, sans intérêt, telle somme qui sera jugée nécessaire pour conquérir les deux grands îles de Cuba et d'Hispaniola; à condition que ces deux îles, après la conquête, soient par un Acte de Parlement, rendu pour cet effet, données par portions égales aux associés, au prorata de leurs souscriptions respectives.

*Le 3 Octobre.* Suivant des lettres de Constantinople, le Divan étoit d'opinion, que comme le Grand Visir avoit une armée suffisante, le Grand Seigneur devoit se mettre à la tête des troupes, pour leur inspirer par sa présence une ardeur qui pourroit probablement donner une tournure aux affaires.—Par les mêmes nouvelles douze Caravelles, quelques Saïques, et un grand nombre de Soldats venoient d'être envoyés aux Dardanelles. On nous dit aussi, qu'il avoit été fait quelques propositions de paix par une puissance qui interpose, que le Ministre Ottoman sembloit disposé à écouter, mais que le Grand Seigneur a même absolument refusé d'en entendre parler.

Un bruit général court ici, qui est—que deux François ont déclaré publiquement, que s'il est inféré dans les papiers publics aucunes choses qui puissent donner du ridicule à la Maison de Bourbon, qu'ils feront tous leurs efforts pour en découvrir l'auteur immédiatement, et sacrifieront leur vie aux loix de ce pais, à l'honneur de leurs loix.

Le 10 Septembre mourût à Edinbourg, la très Honorable Lady MARY DRUMMOND.

*Extract d'une lettre de Paris, en date du 19 Septembre.*

"On fait des armemens considérables dans nos ports, et spécialement à Toulon, qu'on ne regarde que comme des précautions nécessaires dans les circonstances présentes, toutes les puissances maritimes mettant leurs forces navales sur un pied respectable. On dit que l'Escadre envoyée à Tunis a eu le succès désiré; le Dey ayant adhéré aux conditions requises de lui. Trois regimens sont prêts à s'embarquer au premier ordre pour Corse. Les dernières lettres reçues de cette île donnent avis, que M. de Marboeuf étoit en marche vers les montagnes, afin de mettre en déroute ceux qui s'y sont réfugiés, et dont les Excess augmentent au lieu de diminuer."

"On assure, que notre Cour a concerté avec celles de Madrid, Lisbonne et Parme, et qu'elles ont convenu d'insister que les Jésuites soient abolis; et ont en conséquence envoyé des ordres à leurs différens Ministres à Rome, de presser le Pape à rompre cette Société au plutôt; sans quoi il sera inutile d'espérer un accommodement solide entre le Saint Siège et les différentes branches de la Maison de Bourbon."

*Le 5 Octobre.* Il arriva hier matin en ville, des dépêches de l'honorable M. Murray, Ambassadeur Britannique de sa Majesté à Constantinople.

Hier matin son Excellence l'Ambassadeur d'Espagne eut une longue conférence avec le Lord Weymouth, au sujet d'avis reçus de la Cour de Madrid.

Il court un bruit, qu'il est défendu à tous les vaisseaux Britanniques qui sont dans le Tage d'en sortir, en conséquence du mémoire envoyé à la Cour de Lisbonne.

Le Buchanan, Williamson, de Barcelone, est arrivé à Leith. Le Capitaine informe, que pendant le séjour qu'il y a fait, lui, et ses gens, ont été très maltraités par les Espagnols; que les marchandises qui devoient être chargées à son bord, ont été différées de jour en jour, tandis qu'on avoit expédié des exprès au Gouverneur, qui résidoit en Campagne; que fatigué de ces délais, et soupçonnant quelques mauvais desseins, il le rendit à bord de son navire, et envoya, peu de tems après, deux de ses gens à terre, demander une réponse finale, et se prépara en même tems pour le départ. Les hommes en débarquant furent rencontrés par quatre Espagnols, qui tombèrent sur eux avec des batons; mais les matelots étans vigoureux et résolus, et munis de batons, battirent les agresseurs, et s'en revinrent à bord. L'Equipe du Buchanan leva l'ancre immédiatement, et ayant un bon vent, il fut



soon after sent two of his men on shore to demand a final answer, and in the mean time made preparations for his departure. The men at landing were met by four Spaniards, who fell upon them with cutdags; but the Tars being stout resolute fellows, and provided with bludgeons, overpowered the aggressors, and returned on board. The Buchanan's people immediately weighed anchor, and having a fine gale, she was soon out of the power of the Spaniards, who, as the Captain believes, only wanted some pretence to seize his ship.

**D U B L I N, OCTOBER 27.**  
We are sorry to acquaint the public, that there are authentic accounts from London of the much lamented death of the most Noble the Marquis of Granby.

**Cork, October 18.** Orders were received here last Wednesday night from the War-Office to the 51st and 61st regiments of foot, to hold themselves ready to embark for Portsmouth. The 56th and 58th regiments are ready to embark for Gibraltar; the transports are expected the first fair wind.

**B O S T O N, DECEMBER 17.**  
At the Superior Court held in this Town, last Wednesday, came on the Trial of Edward Manwaring, Esq; an Officer of the Customs, Mr. John Munro, Notary Public, Hammond Green and Thomas Greenwood, who had been charged with firing Guns out of the Custom House on the Evening of the 5th of March, and Indicted by the Grand Jury for the Murder of those Persons that were killed at that Time, and for which Manwaring, &c. were imprisoned. After a few Hours Trial, they were acquitted.

**December 24.** We this Moment hear, That Capt. Dixey, arrived at Nantasket, late last Evening in 9 Weeks from London: Capt. Dixey left London 14th October, the Downs, and the Land's End the 31st.—War was not proclaim'd when Capt. Dixey left England. The greatest Naval Preparations were still making, and more Ships put into commission.—A new Bounty of £3. Sterling given to Seamen to Enter.—The greatest Number of Sea Officers perhaps ever known was at the Levee at St. James's, the 11th of October, many of whom kiss'd the King's Hand on their Appointments.—A very great Squadron were fitting out at Spithead.—Many Cruizers in the Channel, and every Thing has the greatest Appearance of War.—A Battle has been fought between the Russians and Turks, by which the Fate of the Turkish Empire seems to be determined.—A second Courier was arrived from Madrid, who brought no favourable Answer to the Demands of the English Court.

The Parliament was to meet the 13th of November; Summonses being sent to every Member of both Houses in the Kingdom, and 'twas supposed it would be the fullest House ever known.—We hear American Affairs were to come on early in the Session.

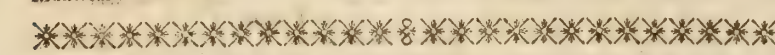
His Honor Lieutenant Governor Hutchinson, is appointed Commander in Chief of this Province, with a Salary of £1500. a Year Sterling.

We have just now received the Cape-Fear Mercury, and send you an Extract from the same, dated Wilmington, November 21, " Captain Calender, on his Passage here from Boston, spoke with a Schooner, which a few Days before that, had spoke with a Ship from London for Charlestown, out then 18 Days, the Captain of which said, War had been declared 10 Days before he left England."

**Q U E B E C, JANUARY 24.**  
Friday last, being the Day appointed to be kept in Commemoration of Her Majesty's Birth, was observ'd here with the usual Demonstrations of Joy; and in the Evening his Honor the Commander in Chief gave a most elegant Repast and splendid Ball, to a very numerous and brilliant Assembly.

*Extrait of a Letter from a Gentleman at Berthier, to his Friend in this City, dated the 14th Inst.*  
" I arriv'd here last Saturday Morning, after much Fatigue.—On Thursday last I found the Body of Donald Morison, in the Parish of the *Bas Du Fevre*, about 12 Leagues from this Place, who was most inhumanly murdered on Sunday Morning the 30th Ult. by one Jean Baptiste Dufour, N. t.ive of France, by a Blow he gave him on the right Side of his Head, with a Stone of a Pound and an Half weight, which sunk into his Skull.—The Body was carried by the atrocious Murderer, on the same Night, into a Wood behind his House, where he inter'd it, about two and an Half Feet under Ground: Myself and another Person apprehended the Murderer, who shew'd us where he had conceal'd the Deceas'd's Merchandize, for the Sake of gaining which, and the Cash the Deceas'd had about him (of which £93 - 17 - 0 has been found) he perpetrated his wicked Design; he also deliver'd the Stone with which he did the Execution.—He is sent Prisoner to Montreal, where no doubt he will be punished according to his Crime."

**MONTEAL, January 14.** The Face of Affairs is now greatly changed.—Dancing, Feasting, and Merriment, go swifly round.—The greatest Harmony and the best Understanding now subsists between both Sexes.—The Black and White mingling together in Nocturnal Assemblies form an undistinguished Band, where, throwing off the painful Restraint of Ceremony, our Youth freely unbend their Minds from the Labour of the Day, by indulging themselves in innocent and inoffensive Diversion.—A smart young Lieutenant 't'other Day (according to the galant Mode) saluted his fable Partner with, " How do you feel E\*\* this Morning, after your last night's Fatigue?"—So much for Montreal News.



**A D V E R T I S E M E N T S.**

**DISTRICT of BY** Virtue of two Writs of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanspitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

**EDWD. WM. GRAY, D. P. M.**  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
*Montreal, 14th January, 1771.*

bientot hors du pouvoir des Espagnols, qui ne cherchoient qu'un prétexte, comme le croit le Capitaine, pour saisir son navire.

**Dublin, le 27 Octobre.** C'est avec chagrin que nous informons le public, qu'il y a des nouvelles authentiques de Londres, de la mort fort lamentée du Très Noble Marquis de Granby.

**le 18 Octobre.** Le 51me et 61me régimens reçurent ordres Mercredi dernier au soir de Breau de la guerre, de se tenir prêts à embarquer pour Portsmouth. Les 56me et 58me régimens sont prêts à s'embarquer pour Gibraltar; on attend les bâtimens de transport par le premier bon vent.

**Boston, le 17 Decembre.** A la Cour Suprême tendue dans cette ville Mercredi dernier, parut l'Affaire d'Edouard Manwaring, Ecuyer, Officier des Douanes, Mr. Jean Munro, Notaire Public, Hammond Green et Thomas Greenwood, qui avoient été accusés d'avoir tiré des fusils de la Douane le soir du 5 Mars, et infligés par les Grands Jurés du meurtre des personnes qui furent tuées dans ce tems-là, et pour lequel Manwaring, &c. furent mis en prison. Ils ont été élargis après quelques heures d'examen.

**Le 24 Decembre.** Nous apprenons dans l'instant, que le Capitaine Dixey est arrivé à Nantasket hier au soir, en 9 semaines de Londres. Il laissa Londres le 14 Octobre, les Dunes et les atterrages le 31. La guerre n'étoit point proclamée quand le Capitaine Dixey est parti d'Angleterre. On continuoit à faire les plus grands préparatifs de guerre.—Un nouvel encouragement de trois livres Sterling étoit donné aux matelots pour les engager à s'enrôler.—Il se trouva au lever à St. James le 11 Octobre, le plus grand nombre d'Officiers de mer qui s'est peut-être jamais vu, dont plusieurs baisèrent la main de sa Majesté à leur nomination.—On armoit à Spithead une très grande escadre. Plusieurs vaisseaux croisoient dans le canal, et tout annonçoit la guerre.—Il s'est donné une bataille entre les Russes et les Turcs, qui semble devoir décider du sort de l'empire Ottoman. Il étoit arrivé un Courier de Madrid qui n'avoit point apporté de réponse favorable aux demandes de la cour Britannique.

Nous venons de recevoir le Mercure de Cap-Fear, et vous en envoions un extrait, daté à Wilmington le 21 Novembre, " le Capitaine Calender sur son passage en venant à Boston parla à une goelette, qui quelques jours auparavant avoit parlé à un navire de Londres allant à Charles-town, alors en route depuis 18 jours, dont le Capitaine lui dit, que la guerre avoit été déclarée dix jours avant son départ d'Angleterre."

**Q U E B E C, le 24 JANVIER.**  
On observa ici, avec les démonstrations de joie accoutumées, Vendredi dernier, la Fête de la naissance de la Reine: Le Commandant en Chef donna le soir un Repas très élégant, et un Bal magnifique, à une très nombreuse et brillante Assemblée.

Extrait d'une lettre d'un Monsieur à Berthier, à son ami en cette ville, en date du 14 du Courant.

" J'arrivai ici Samedi dernier le matin, bien fatigué, et trouvai le corps de Donald Morison, Jeudi dernier, dans la paroisse de la Baie du Fevre, à environ 12 lieues d'ici, qui fut assassiné Dimanche matin, le 30 du mois dernier, de la manière la plus cruelle, par un nommé Jean Baptiste Dufour, de l'ancienne France, d'un coup qu'il lui donna sur le côté droit de la tête, avec une pierre pesante une livre et demie, qui lui enfonça dans la crâne. Le Meurtier porta le même jour le corps dans un bois derrière sa maison, et l'enterra à environ deux pieds et demi en terre. J'arrêtai avec un autre le Meurtier, qui nous montra où il avoit caché les marchandises du défunt, pour l'amour desquelles, et de l'argent qu'il portoit (dont on a trouvé £93 - 17 - 0) il commit cette abominable action. Il a pareillement remis la pierre dont il s'est servi dans cette exécution. Il est envoyé prisonnier à Montréal, où il recevra sans doute le châtiment que mérite l'énormité de son crime."

**MONTEAL, le 14 Janvier.** Il y a présentement un grand changement dans la face des affaires.—On ne voit que Danies, Fêtes et Divertissemens. Il subsiste entre les deux Sexes la plus grande harmonie et la meilleure intelligence. Les Noires et les Blancs en se mêlant ensemble dans des Assemblées nocturnes forment une compagnie générale, où nos jeunes gens se défont de la restrainte gênante de la cérémonie, et le délassent des travaux du jour par des plaisirs innocens.—Un jeune Lieutenant salua l'autre jour (suivant les règles de la politesse) la Noire avec laquelle il avoit dansé, " Comment vous trouvez-vous E\*\* ce matin de la fatigue de la nuit dernière?"—Tant pour les Nouvelles de Montréal.

**A V E R T I S S E M E N T S.**

**District de Montréal.** EN vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignan, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai fait deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par ——— Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentans des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, lesdits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

**E. G. GRAY, D. P. M.**  
N. B. Si quelques personnes ont quelques droits prélabiles sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt-Maréchal avant le jour de la vente. ——— Montréal, le 14 Janvier, 1771.

**JEAN BAPTISTE NEPVEU**, Maître Grammaire, avertit le Public, qu'il a établi dans la paroisse de St. Pierre du Portage, sur la rivière de l'Assomption, une Ecole qu'il tient dans la grande Salle du Presbytère, sous la direction de Messire JACQUES DEGRAY, Prêtre, Curé de la dite paroisse, où il enseigne la langue Latine et Française, à lire, l'Arithmétique, le Plain-chant, et les Régles de la Civilité. Le dit Nepveu prend des Pensionnaires à un prix raisonnable. Ceux ou celles qui désireront lui en procurer, auront assurément tout lieu d'être contents et satisfaits de lui, ainsi que ceux qui en ont depuis le dit établissement. \* **J. BTE. NEPVEU.**

**TOUTES** personnes qui désirent de contracter pour fournir les Cafernes à Chambly de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à M. RICHARDSON, Commissaire des Cafernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les propositions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de l'accomplissement des conditions.

**N. B. Il ne sera point pris de Bois mou.**  
**ALL** Persons who are desirous of entering into a Contract, for supplying the Barracks at Chambly with Fire-Wood, are entreated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr. RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to Contract with that Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Performance of Conditions.  
**N. B. No soft Wood will be taken.**  
*Montreal, 14th January, 1771.* \*\*

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Piastre pardouzaïne, **DES CALENDRIERS de CABINET**, pour l'Année MDCCXXI. Pour la Latitude de **Q U E B E C.**



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

SIGISMOND DUBUIT,

Marianne Pinfonneau,  
Veuve René Dupuis, and  
Joachim Desmolières.

Debt £190 - 11

**WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in this Cause, to me directed, on the 25th Day of January 1769, I did seize and take in Execution, a Lot of Land, situate at the Place called La Borniere, near to the Village of Laprairie, in the District aforesaid, containing 2 Arpents and two Thirds in Front, and about 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Common, and in the Rear by the River Saint James, joining on one Side to Joseph Le Mieux, and on the other Side to Etienne Deneau, the Property of the above named Defendants; which said Lot of Land remains in my Hands unfold for want of Buyers; Now this is to give Notice, That on Friday the 21st Day of February next, I shall expose to Sale, the said, Lot of Land, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the said Debt, together with the Costs and Charges; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are hereby required to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 20th December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montreal.

SIGISMOND DUBUIT,

Contre  
Marianne Pinfonneau Veuve de René  
Dupuis, et Joachim Desmolières.

Dettes £190 - 11 - 1

**V**U qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias* rendu dans cette cause, à moi adressé, le 25 de Janvier, 1769, j'ai fait sous main de Justice une Terre, située à l'endroit appelé La Borniere, près du village de la Prairie, dans le district dudit, de deux arpents et un tiers de front, sur environ vingt-cinq arpents de profondeur, bornée en front par la commune, et par derrière par la rivière St. Jacques, joignant d'un côté à Joseph Lemieux, et d'autre côté à Etienne Deneau, appartenant aux Défendeurs sus-nommés; laquelle terre demeure en mes mains invendue faute d'acheteurs: Le Public est averti, que Vendredi le 21 de Février prochain, j'exposerai en vente la dite terre, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever et faire la dite dette avec les frais; auquel tems et lieu les conditions seront déclarées par

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Ceux qui ont quelques prétentions sur la dite terre, ou aucune partie d'icelle, par hypothèque ou autrement, sont requis d'en donner connoissance, par écrit, au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente,  
Montreal, le 20 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,

Against  
ANTOINE LUPIN BARRON.

Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Storeys high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by — Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montreal,

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,

Contre

ANTOINE LUPIN BARRON.

Dettes £120.

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 2 Décembre, 1770.

**IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the

Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and Parlour-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.

**QUEBEC:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlor-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**IMPRIMERIE** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on fouhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastra par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**V**U qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoirs Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prife, fils, j'ai fait et pris en execution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuier, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es ayant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montreal.

JEAN GRANT,

Contre,

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

Dettes £134-17-11

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la presente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le zome jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district dudit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafor; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JOHN GRANT,

Against

Antoine Foucher and his Wife.

Debt £134-17-11

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out

of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafor, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoirs Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai fait une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Quelle dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.  
Quebec, le 11 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, QU E B E C:

out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouille, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, JANUARY 31, 1771.

JEUDI, le 31 JANVIER, 1771.

CONSTANTINOPLE, SEPTEMBER 3.

**T**HE Russians have taken the isle of Lemnos, in which there is a very good port, and where it is probable their fleet will winter.

*Petersburgh, September 14.* The garrison of Bender continues to make a vigorous defence. From the 30th of July, that our troops opened the trenches before that town, to the 15th of August, they have made seven sallies, in which they lost abundance of men. One Bashaw was killed by one of our bombs, the 20th of August, the Seraskier Mahomet Urfa Walisir, Commandant of that place, overcome with grief occasioned by the loss of the two battles of the 18th of July and the 1st of August, poisoned himself; the garrison soon gave him a successor in the person of Demin, a Bashaw of three tails, who revived the courage of the soldiers, by telling them that the Oran Vizir, had beaten the Russians. From the 2d to the 15th we had 245 men killed before the fortress, among whom are Major General Lobel, Captain Weber, and 3 Lieutenants; 22 officers, and 651 soldiers wounded.

Major General Proforowski, who covers Oczakow, has wrote to Count de Panin, that the 6th of August, 400 Wallachians of both sexes had put themselves under his protection; and that his troops had already taken out of the enemy's hands upwards of 5000 persons of that nation, both men and women, besides a booty of 5000 oxen, 10,580 sheep, and 586 horses.

*Warsaw, September 29.* By letters from Lemberg of the 23d inst. the Janissaries had mutined in the Turkish army, and murdered five Bashaws, after which they went away, directing their course to Constantinople, in order to raise a mutiny there. Gen. Essen with his troops had quitted Latyczew, where the plague rages, and marched to Polonia. We cannot as yet mention any thing of the abating of this distemper: All the accounts from Podolia, Volhinia and the Ukraine are the same: The inhabitants drive the people who are infected with the plague out of the towns and villages, and let them die in misery. A few days ago a commandant perceiving a party of these miserable creatures coming towards the town for food, from whence they had been driven, ordered them to be fired upon, when he perhaps would have saved their lives by giving them some provisions. It is strongly reported here, that the General Confederacy has declared the throne vacant.

*Trieste, September 20.* The Russians gain the friendship of all the Inhabitants of the Archipelago islands, by their humanity and justice; even the Turkish inhabitants begin to esteem them above other nations, as they on the islands of Scio, Tenedos, Meteline, &c. not only protected the Turkish inhabitants from the Greeks, but gave leave to those who did not chuse to stay, to depart with all their goods to Constantinople or Asia. This humanity, unknown and unpossessed by the Turks, makes all the islands surrender themselves to the Russians.

*Hague, October 6.* The Abbé Duprat, charged with the affairs of the Court of France, had a conference with the Greffier Fagel the 4th instant, in which it is said the former communicated to the Greffier the order he had received from his Court, to assure the States General that the King his master persisted firmly in his pacific sentiments, and that his Most Christian Majesty would use his utmost efforts amicably to terminate the difference between England and Spain, in which he was in hopes of succeeding; and that their High Mightinesses might be assured that what was reported of the armaments going forward at Toulon as false, as they were only working at such things as were absolutely necessary in the most profound peace.

*Paris, October 5.* The Count de Noailles, appointed Minister Plenipotentiary to the States General of the united provinces, has received orders to depart immediately for London, to negotiate some affairs of importance with that Court. We cannot fee without chagrin the maritime armaments making by the English, notwithstanding which, a perfect inaction reigns in our ports.

*October 8.* It is said here, that the negociation which the Marquis de Noailles has entered into at London, has for its object to reconcile the Court of England with that of Madrid with respect to the differences in relation to the Havannah. (Perhaps this should be Manilla.) When the English came before that place, the Governor capitulated with them, and agreed to pay the sum of twelve millions of livres, at several periods, on condition that they retired with their army without exacting any other contributions; notwithstanding which the English afterwards exacted fourteen millions from the inhabitants of that capital. Things rested in this state during peace; but now the English Ministry claim the above twelve millions in question, which claim we think ill founded, if things are in the state thus represented to us.

*October 9.* In regard to the suspension of the warlike preparations at port l'Orient, the Duke de Praslin has sent for the chiefs of the companies who have undertaken the equipment, exhorted them to continue, and to keep an exact account of the cost thereof, and assured them that in case of war the King would reimburse them. It is added, that this Minister, is the more anxious for the continuation of these preparations, as it is essentially necessary that these ships should depart for the victualling the isles of France and Bourbon.

The maritime war which seems to be in agitation makes the politicians calculate the force of our navy, which is found to be as numerous as at the beginning of last war, but stronger as to the size of the ships, of which more than half are from 74 guns to 116 and 120.

L O N D O N, OCTOBER 6.

They write from Dunwich, in Suffolk, that last Friday a fishing boat being three or four leagues out at sea, was brought too by a Spanish sloop of ten guns, who took the fishermen on board and examined them with regard

CONSTANTINOPLE, le 13 Septembre.

**L**ES Russes ont pris l'Isle de Lemnos, dans la quelle il y a un très bon port, et où il est probable que leur flotte hivernera.

*Petersbourg, les 14 Septembre.* La garnison de Bender continue à se défendre avec vigueur. Depuis le 30 juillet, que nos troupes ont ouvert la tranchée devant cette ville, jusqu'au 15 d'Aoust, ils ont fait sept sorties dans les quelles ils ont perdu beaucoup de monde. Un Bashaw a été tué par une de nos bombes, le 20 d'Aoust, le Seraskier Mahomet Urfa Walisir, commandant de cette place, au désespoir de la perte des deux batailles du 18 Juillet et 1 d'Aoust, s'est empoisonné; la garnison lui a bientôt eu donné un successeur en la personne de Demin, Bashaw de Trois Queues, qui ranima le courage des soldats, en leur disant que l'Oran Vizir, avoit battu les Russes. Du 2 au 15 nous avons eu 245 hommes tués devant la forteresse, parmi les quels sont le Major-Général Lobel, le Capitaine Weber, et trois Lieutenants; vingt-deux Officiers, et six cens cinquante-un soldats blessés.

Le Major-Général Proforowski, qui couvre Oczakow, a écrit au Comte de Panin, que le 6 d'aoust, 400 Wallachiens des deux sexes s'étoient mis sous sa protection; et, que les troupes avoient déjà enlevé, à l'ennemi plus de 5000 personnes de cette nation, hommes et femmes, outre un butin de 5000 Boeufs, 10,580 moutons, et 586 chevaux.

*Varsovie, le 29 Septembre.* Par des lettres de Lemberg, du 23 courant, les Janissaires s'étoient révoltés dans l'armée Turque, et avoient massacrés cinq Bashaws, après quoi ils s'en allèrent, dirigeant leur route vers Constantinople, afin d'y occasionner une révolte. Le Général Essen, avec ses troupes, avoit laissé Latyczew, où la peste fait ravage, et étoit en marche pour Pologne. Nous ne pouvons pour le présent dire qu'il y ait quelque relâchement dans cette maladie: Toutes les nouvelles de Padolie, Volhinia et de l'Ukraine se rapportent: Les habitants chassent des villes et des villages ceux qui sont infectés de la peste, et les laissent mourir de misère. Un Commandant appercevant, il y a quelques jours, un parti de ces misérables créatures, qui venoient chercher de la nourriture à la ville, dont elles avoient été chassées, fit faire feu dessus, peutêtre qu'en leur donnant quelques provisions il leur eut sauvé la vie. Le bruit court fortement ici, que la confédération générale a déclaré le Trône vacant.

*Trieste, le 20 Septembre.* Les Russes gagnent l'amitié de tous les habitants de l'Archipel, par leur humanité et leur justice; les habitants Turcs même commencent à les estimer plus que les autres nations, vû que sur les Isles de Scio, Tenedos, Meteline, &c. ils ont protégé non seulement les habitants Turcs des Grées, mais qu'ils ont même permis à ceux qui n'ont pas voulu rester, de s'en aller avec tous leurs effets à Constantinople, ou en Asie. Cette humanité, que les Turcs ne connoissent ni ne possèdent, est cause que toutes les isles serendent aux Russes.

*De la Haye, le 6 Octobre.* L'Abbé Duprat, chargé des affaires de la Cour de France, eut une conférence le 4 du courant avec le Greffier Fagel, dans la quelle on dit que le premier communiqua au Greffier l'ordre qu'il avoit reçu de sa Cour, d'assurer les Etats Généraux que le Roi son maître persisteroit fermement dans ses sentimens pacifiques, et que sa Majesté très Chrétienne feroit tous ses efforts pour terminer à l'amiable le différent qui subsistoit entre l'Angleterre et l'Espagne, et qu'il espéroit réussir; et que leurs Hautes Puissances pouvoient être assurées que ce qu'on disoit touchant des armemens qui se faisoient à Toulon étoit faux, vû qu'ils ne travailloient qu'à des choses absolument indispensables dans la paix la plus profonde.

*Paris, le 5 Octobre.* Le Comte de Noailles, nommé Ministre Plenipotentiaire, auprès des Etats Généraux des Provinces unies, a reçu ordre de se rendre immédiatement à Londres, pour négocier quelques affaires d'importance avec cette Cour. Nous ne pouvons voir sans chagrin les armemens maritimes que font les Anglais, nonobstant quoi, il régné dans nos ports une parfaite inaction.

*Le 8 Octobre.* On dit ici, que la négociation dans la quelle le Marquis de Noailles est entré à Londres, a pour objet la reconciliation de la Cour d'Angleterre avec celle de Madrid, touchant les différens à l'égard de la Havane. (Peutêtre seroit-ce la Manille.) Quand les Anglais se présenterent devant cette place, le Gouverneur, par la capitulation, convint de leur payer la somme de douze millions de livres à différentes périodes, à condition qu'ils se retireroient avec leur armée sans exiger d'autres contributions; nonobstant quoi les Anglais demandèrent ensuite quatorze millions aux habitants de cette capitale. Les choses resterent dans cet état pendant la paix; mais le ministère d'Angleterre réclame présentement les douze millions en question, nous trouvons cette demande mal fondée, si les choses sont comme elles nous ont été représentées.

*Le 9 Octobre.* A l'égard de la suspension des préparatifs de guerre au Port l'Orient, le Duc de Praslin a fait venir les chefs des compagnies qui ont entrepris l'équipement, les a exhorté à continuer, et à tenir un compte exact des frais en résultans, et les a assuré qu'en cas de guerre le Roi les rembourseroit. On ajoute, que ce ministre souhaite plus que personne la continuation de ces préparatifs, étant essentiellement nécessaire que ces navires partent pour porter des vivres aux Isles de France et de Bourbon.

La marine qui semble être en agitation fait calculer à nos politiques la force de nos forces navales, qui sont trouvées aussi nombreuses qu'au commencement de la guerre dernière, mais plus fortes quant à l'égard de la grandeur des vaisseaux, dont plus de la moitié sont de 74 à 116 et 120 canons.

L O N D R E S, le 6 Octobre.

On écrit de Dunwich dans Suffolk, que Vendredi dernier, une chaloupe pêcheuse étant à environ trois ou quatre lieues en mer, fut arrêtée par un bateau Espagnol de 10 Canons, qui fit venir les Pêcheurs à bord, et les ex-



to the strength of that town, Aldborough, &c. all lying on the coast, within a few miles of each other: and enquired also what gentlemen's seats were in the neighbourhood, and how situated; and having learned what particulars they could, treated the Fishermen with some wine, and then suffered them to go about their business. The officer that examined them, appeared to be an Irishman.—They afterwards made their soundings—No men of war of any force can get to land, by three leagues off Dunwich, but may sail up to Aldborough.

A letter from Naples says, "So great a quantity of hail has fallen in Calabria, that all the fruits of the earth are destroyed: It was so large as to kill a great number of wild beasts; and several shepherds, who had not time to reach their cottages, were likewise found dead after the storm had subsided."

Letters from Petersburg advise, that the Empress of Russia being informed that the Monasteries in her dominions have much larger revenues than they have occasion for, proposes to lay a tax upon them, in order to defray the expenses of a war against the Turks: that this affair has already been proposed to, and approved by the Senate; in consequence of which, the Monasteries are to be taxed in proportion to their revenues. But in order to make this taxation less disagreeable to the Clergy, it is to bear the specious title of a free-gift, or subsidy, destined for the extirpation of the infidels and enemies of christianity; and it is further stipulated, that as soon as the war is over, the tax will either be at an end, or be put upon so moderate a footing, that the Monasteries shall have no reason to complain of it.

*Extrait of a letter from Paris, dated September 10.*

"For upwards of a year past, the Court of Aids not having obeyed the letters of command that had been sent them for the registering of the Free Gifts from the towns, the Duke of Orleans went last Friday, in the King's name, to require the same to be registered. The consternation which appeared in the countenance of that Prince was very remarkable; the speech he made on the occasion could scarce be held; that of the First President was not more audible, but it is said to be extremely nervous and pathetic. The same Court had prepared remonstrances concerning the carrying off the two Members of the Court of the Parliament of Rennes, seemed to authorize that of Paris to take the step; but the King, who will not allow of confederacies among the several Parliaments, will suffer them still less among other Courts of Magistracy. It is assured that his Majesty has refused to receive them."

The Spanish admiral, with a ship of the line and six frigates, are arrived at Cadix from their expedition of taking Falkland island.

The Turkish Prizes, after performing Quarantine at Minorca, are to be conducted to England. Will it not be Madneis in us to permit the Vessels of Turkey to enter English Ports?

A noble Lord last night at Arthur's offered a bett of 50 guineas to 15, that if Great-Britain declared war now against Spain, France would declare against Great Britain before the end of three months.—His Lordship's reasoning was pointed and just: He observed that the undoubted and avowed cause of the last Spanish war was the great partiality shewn by the court of Madrid to that of Versailles; and that, upon a similar occasion it was past all doubt the French would not prove themselves ungrateful; for that the interests, private and public, of these branches of the Bourbon family are so closely connected, that the blow which *throws the one down*, will make the other *flagger*.

Five guineas are now given to receive 100 if war is not declared within a fortnight.

A correspondent inform us, that Capt. Nathaniel Bateman will in a few days hoist his broad pendant on board the Triumph of 74 guns, to command 7 sail of the line, destined to retake possession of Fort Egmont in Falkland's Island.

October 9. By a Gentleman, who arrived in town on Saturday last from Calais, we are informed, that no native of France, whether man or woman, are permitted to embark from thence to England, several persons of both sexes, who had taken passes, in order to sail with the English passengers, in the packet-boat, being stopped by the Commandant of the town, just as they were on the point of embarking.

Yesterday morning, at 3 o'clock, Mr. Potter one of his Majesty's Messengers, who was sent with dispatches from hence to the Court of Madrid, arrived at Lord Weymouth's Office in Cleveland Row from that place; his Lordship came to town in the afternoon, and on receiving the dispatches, brought by Mr. Potter from Spain, his Lordship immediately set out to Richmond, to wait on his Majesty.

We hear that the answer received from the Spanish Court is evasive.

We are well informed that the substance of the answer which the King of Spain has sent, is, that as England has no Minister at the Court of Madrid, no direct answer could be sent by the messenger; but that he should give instructions to his Minister to give a proper answer to our demands.

By a return of the number of pressed men and volunteers now on board the guardships, it appears that several hundreds are still wanting, to make up the complements for the men of war already in commission.

It is said, the Spaniards sent great quantities of ordnance, and ammunition, during the course of last year, to Carthagena, from whence they were conveyed across the Isthmus of Darien, to Panama, from which place they supplied all their forts on the Eastern shore of South-America, and all the Philippine Islands.

A report is current, that the Senate of Venice have a design in agitation, to take advantage of the present confused situation of affairs in Turkey, and make an attempt to re-possess themselves of the territories in the Adriatic and the Levant, which were formerly taken from them by the Porte.

October 15. The Spanish infantry, including 32 battalions of militia, amounting to 25,100 men, are estimated at about 92,000. Their cavalry consists of about 12,000 men, and their seamen are said to amount to 47,000, all of whom are badly clothed, badly paid, and badly disciplined.

October 16. By letters from Leghorn, of the 21st of Sept. we learn, that six English men of war are arrived in that port, and that ten more are daily expected.

Private letters from Paris say, a general insurrection is daily expected to happen there; several of the discontented having left the Court and retired to their seats in the country; and that in case war should be declared between Great-Britain and France, and a descent made on their coast, many of the nobility would immediately join the English forces.

The regiments stationed in Scotland, we hear, are ordered to be completed immediately to their full complement of men.

amina touchant la force de cette ville, Aldborough, &c. qui sont toutes situées sur la côte, à quelques miles les unes des autres; et s'informa aussi à qui étoient les maisons de compagnie qui étoient dans le voisinage, et leurs situations; et ayant appris ce qu'ils purent, ils régalerent les Pêcheurs de vin, et leurs permirent de s'en aller. L'Officier qui les questionna parût être un Irlandais.—Ils sonderent ensuite.—Aucun vaisseau de guerre de quelque force ne peut approcher la terre qu'à trois lieues par le travers de Dunwich, mais peut aller jusqu'à Adborough.

Une lettre de Naples dit, "Il a tombé une telle quantité de Grêle en Calabrie, que tous les fruits de la terre sont détruits: Elle étoit si grosse qu'elle a tué beaucoup de bêtes fauves; et plusieurs bergers, qui n'eurent pas le tems de gagner leurs hameaux, ont été pareillement trouvés morts après l'orage."

Des lettres de Petersburg donnent avis, que l'Impératrice de Russie étant informée que les Monasteres dans ses Etats ont beaucoup plus de revenus qu'ils ne leur faut, se propose d'imposer une taxe sur eux, afin de subvenir aux frais d'une guerre contre les Turcs: Que cette affaire a déjà été proposée, et approuvée du Senat; en conséquence de quoi, les Monasteres doivent être taxés à proportion de leurs revenus. Mais afin que cette taxe soit moins désagréable au Clergé, elle portera le titre spécieux de Don Gratuit, ou Subside, destiné à l'extirpation des Infidèles et des ennemis de la Chrétiennté; et il est deplus stipulé, qu'aussitôt que la guerre sera finie, la taxe prendra fin, ou ne sera plus que sur un pied si modéré, que les Monasteres n'aurent pas lieu de s'en plaindre.

*Extrait d'une lettre de Paris, en date du 10 Septembre.*

"Depuis plus d'un an passé, la Cour des Aides n'ayant point obéi aux lettres de commandement qui lui avoient été envoyées pour enrégistrer les dons gratuits des villes, le Duc d'Orléans alla Vendredi dernier, au nom du Roi, en requérir l'enrégistrement. La consternation qui parût dans la contenance de ce Prince fut très remarquable: On eut de la Prince à entendre le discours qu'il fit à cette occasion; celui du premier Président ne fut pas d'une voix plus élevée, mais on dit qu'il fut extrêmement fort et pathétique. La même Cour avoit dressé des remontrances touchant l'enlèvement de deux Membres du Parlement de Rennes, sembloit autoriser celui de Paris à faire cette démarche; mais le Roi, qui ne veut pas permettre de confédérations parmi les différens Parlemens, est d'autant moins disposé à les souffrir parmi les Cours de Magistrature. On assure que sa Majesté a refusé de les recevoir."

L'Amiral Espagnol, avec un navire de ligne et six frégates, sont de retour à Cadix de leur expédition contre l'Isle de Falkland.

Les prises Turques, après avoir fait la quarantaine à Minorque, doivent être conduites en Angleterre. Ne fera ce pas une extravagance de notre part de permettre à des vaisseaux de Turquie d'entrer dans des ports Anglois?

Un Noble Lord la nuit dernière, au Café d'Arthur, offrit de gager 50 guinées contre 15, que si la Grande Bretagne déclaroit présentement la guerre contre l'Espagne, la France la déclareroit à la Grande Bretagne avant qu'il soit trois mois.—Le raisonnement de sa Grandeur étoit juste: Il observa que la cause réelle de la guerre dernière de la part de l'Espagne venoit de la grande partialité que la Cour de Madrid a montrée à celle de Versailles; et que, dans une pareille occasion, il étoit certain que la Cour de France ne se montreroit point ingrate; que les intérêts, privés et publics, de ces deux branches de la Famille de Bourbon sont liés de si près, que le coup qui renverse l'un fera chanceler l'autre.

On donne cinq guinées pour 100 si la guerre n'est pas déclarée dans 15 jours.

Un correspondant nous informe, que le Capitaine Nathaniel Bateman hissera dans quelques jours son grand pavillon à bord du Triomphe de 74 canons, pour commander 7 navires de ligne, destinés à reprendre possession du Fort Egmont dans l'Isle de Falkland.

Le 9 Octobre. Par un Monsieur, arrivé en ville Samedi dernier de Calais, nous apprenons, qu'il n'est permis à aucun Français, homme ou femme, de s'embarquer pour Angleterre, plusieurs personnes des deux sexes, qui avoient pris des passeports, afin de passer avec les passagers Anglois, dans le paquebot, le Commandant les aiant arrêté, au moment qu'elles alloient s'embarquer.

Hier matin, à 3 heures, M. Potter, un des Messagers de sa Majesté, qui fût envoyé avec des dépêches à la Cour de Madrid, arriva au bureau du Lord Weymouth, dans la Rue Cleveland; sa Grandeur vint en ville l'après midi, et aussitôt la reception des dépêches, que M. Potter apportoit d'Espagne, sa Grandeur partit aussitôt pour Richmond, pour aller trouver sa Majesté.

Nous apprenons que la réponse reçue d'Espagne est vague.

Nous sommes bien informés que la substance de la réponse que le Roi d'Espagne a envoyée, est, que comme l'Angleterre n'a point de Ministre à la Cour de Madrid, il n'a pas été possible d'envoyer une réponse directe par le Messager; mais qu'il instruiroit son Ministre de répondre convenablement à nos demandes.

Par le rapport fait du nombre des matelots forcés et volontaires présentement à bord des vaisseaux, il paroît qu'il manque encore plusieurs cens pour compléter le nombre des navires de guerre qui sont déjà en commission.

On dit que les Espagnols ont envoyé beaucoup d'artillerie et de munitions, pendant la dernière guerre, à Carthagene, d'où on les a fait passer à travers l'Isthme de Darien à Panama, d'où ils ont muni tous leurs forts sur la côte de l'Est de l'Amérique Méridionale, ainsi que toutes les îles Philippines.

Il court un bruit, que le Sénat de Venise a dessein de profiter de la présente situation confuse des affaires en Turquie, et de tenter à reprendre les territoires dans l'Adriatique et le Levant, qui leur ont été enlevés ci devant par la Porte.

Le 15 Octobre. L'infanterie Espagnole, en comprenant 33 bataillons de milice, se montans à 25,000 hommes, est estimée à environ 92,000. Leur cavallerie est d'environ 12,000 hommes, et on dit que leurs matelots se montent à 47,000, qui sont tous mal-vêtus, mal-payés, et mal-disciplinés.

Le 16 Octobre. Par des lettres de Livourne, du 21 de Septembre, nous apprenons que six navires de guerre Anglois sont arrivés dans ce port, et qu'on en attend encore dix tous tous les jours.

Des lettres particulieres de Paris disent, qu'on s'attend tous les jours à un soulèvement général; plusieurs des mécontents aiant laissé la cour et s'étans retirés à leurs maisons de campagne; et qu'en cas d'une guerre entre la Grande-Bretagne et la France, et qu'il fut fait une descente sur leur côte, un grand nombre de personnes de distinction se joindroient aux troupes Angloises.

Les régimens posés en Ecosse ont ordre de se compléter immédiatement.

*Extrait d'une lettre de Portsmouth, du 15 Octobre.*

"Il arriva hier des ordres à l'Arrogant, de 74 canons; l'Ajaj, de 74;



"Yesterday orders arrived for the Arrogant, of 74 guns; Ajax, of 74; Achilles, of 64; and Rippon, of 60, to take in four months provisions, and proceed directly to Ireland to take on board two regiments of soldiers to reinforce the garrisons of Gibraltar and Mahon."

October 17. We can from very good authority assert, that a great personage in administration has declared, that war was now inevitable.

Letters from Paris say, it is certain that the Duke de Choiseul has written to the Spanish Minister, to whom he has intimated, that it is by no means the wish of the French Court, that Spain should involve herself at present in a war with Great-Britain.

Yesterday arrived a mail from Lisbon, by which we learn that the Court of Portugal is greatly embarrassed on account of the present unhappy situation of affairs in Europe, as they think there is no longer a doubt but a war will soon break out between England and Spain, and consequently the latter will have assistance from France. The Ministry there have been acquainted by the French Ambassador, that they must not remain idle spectators. England has been their faithful ally, therefore they seem not willing to take part against them, least they should hereafter stand in need of their assistance. The English merchants there are treated in much a better manner than they have been for some time past; and a promise has been made, that the merchant who was imprisoned shall have restitution made him for that gross insult; and all matters at that time in dispute shall be amicably settled.

October 18. A great officer of State is said to have declared, that he has resources, without taxing the nation to any great height, sufficient to carry on a war for five years certain.

On Monday government contracted for fifty tenders, to be immediately taken into their service, at 8s. per ton.

Lord John Murray is promoted to the rank of General of his Majesty's forces.

We are informed that a public Fast will be appointed, to implore the Almighty upon our arms, and in the prevention of pestilence.

It is said that the commissioner of a certain board has advised the measure of having a fleet before a Spanish port near the straits, if they make the least delay in returning an answer to our memorial of requisition, or if it prove not satisfactory.

It is said that the proclamation, recalling and prohibiting seamen from foreign Ports and States, was transmitted to Mr. Harris, the *change d'affaires* at Madrid, to be made public there as soon as possible after it was published here.

#### ASSIZE of BREAD, fixed by His Majesty's Justices.

The Sixpenny White Loaf, to weigh — — — 6 Pounds 0 Ounces.

The Sixpenny Brown Ditto, to weigh — — — 9 — — 0 — —

The above Regulation to take Place the 1st of February next.

DAVID ALLGEO, Clerk of the Market.

#### A D V E R T I S E M E N T S.

#### DISTRICT of } BY Virtue of two Writs of Fieri

MONTREAL, ff. *Facias*, issued out of the Court of Common-Plas, at the Suits of Jean Louis Carignant, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptist's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanpitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. ——— Montreal, 14th January, 1771.

#### Disfrict de } EN vertu de deux Ordres de Fieri Facias, émanés de la cour des Plai-

Montréal. *doiers Communs*, à la poursuite de Jean Louis Carignant, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par ——— Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentants de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentants des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. ——— Montréal, le 14 Janvier, 1771.

l'Achilles, de 64; et le Rippon, de 60, de prendre quatre mois de provisions, et de partir pour l'Irlande et prendre à leur bord deux régimens de soldats pour renforcer les garnisons de Gibraltar et de Mahon."

Le 17 Octobre. Nous pouvons avancer avec certitude, qu'un grand personnage, qui est dans l'administration, a déclaré, qu'une guerre étoit présente-ment inévitable.

Des lettres de Paris marquent, qu'il est certain que le Duc de Choiseul a écrit au Ministre Espagnol, à qui il a donné à entendre, que la Cour de France ne souhaitoit nullement que l'Espagne se plongeât pour le présent dans une guerre avec la Grande-Bretagne.

Il arriva hier une malle de Lisbonne, par laquelle nous apprenons que la Cour de Portugal est très embarrassée rapport à la présente situation malheureuse des affaires en Europe, où qu'ils pensent qu'il n'est plus douteux qu'il se déclare bientôt une guerre entre l'Angleterre et l'Espagne, et que la France assistera conséquemment la dernière. L'Ambassadeur de France a fait entendre au Ministre, qu'ils ne doivent pas demeurer des spectateurs oisifs. L'Angleterre a été leur allié fidèle, c'est pourquoi ils ne semblent pas portés à prendre parti contre eux, de crainte qu'ils n'aient besoin de leurs secours. Les marchands Anglois qui sont là sont mieux traités qu'ils n'ont été depuis long tem; et il a été promis qu'il seroit fait au marchand qui fut emprisonné raison de cette insulte atroce, et toutes les choses qui étoient alors en débat ont été réglées à l'amiable.

Le 18 Octobre. On dit qu'un grand officier d'état a déclaré avoir des ressources, sans taxer la nation d'avantage, suffisantes pour faire la guerre l'espace de cinq ans.

Lundi le Gouvernement a contracté pour cinquante corvettes, qui doivent être prises immédiatement au service, à raison de huit chelins par tonneau.

Le Lord Jean Murray est élevé au rang de Général des forces de sa Majesté.

Nous sommes informés qu'il va être imposé un jeun public, pour implorer la bénédiction du Tout-puissant sur nos armes, et prévenir les maladies contagieuses.

On dit que le Commissaire d'une certaine Chambre a conseillé de tenir une flotte devant un port Espagnol près de la Méditerranée, s'ils font le moindre délai à répondre à notre memoire, ou si leur réponse n'est point satisfaisante.

On dit que la proclamation, qui rappelle et défend aux matelots de servir des Princes et des états étrangers, a été transmise à M. Harris, le chargé des affaires à Madrid, pour y être rendue publique le plutôt qu'il sera possible après qu'elle aura été publiée ici.

#### REGLEMENT pour le PAIN.

Le Pain blanc de 6 Sols de fine fleur, doit pèser — — — 6 livres.

Celui du Pain Bis, — — — — — 9 — — —

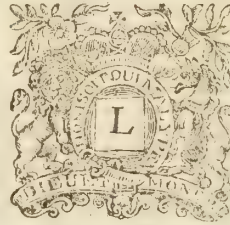
Il doit avoir lieu le 1<sup>er</sup> Février prochain.

DAVID ALLGEO, Greffier du Marché.

#### A V E R T I S S E M E N T S.

A Québec, le 31 Janvier, 1771.

#### ES Habitans des Paroisses de ce Di-



strict sont avertis, Qu'un des Juges des Plaidiers Communs de Québec, commencera sa Tournée dans le dit District, Vendredi le 15 Février: Qu'il s'arrêtera premierement à St. Augustin, et de-là se rendra de Paroisse en Paroisse jusqu'au Cap de la Magdelaine, d'où il passera à St. Pierre les Bequets du Sud, et redescendra jusques aux Kamouraskas, ou même plus bas, s'il en est besoin. Aussitôt après son retour dans cette ville, il fera sa Tournée aussi dans les Paroisses au dessous de Montmorenci, aussi bien que dans l'Isle d'Orléans, et on tâchera de faire savoir aux Habitans de la Baye St. Paul et aux Coudres, quand il pourra se rendre à St. François Isle d'Orléans, afin que ceux de cette partie, qui ont des affaires, puissent l'y rencontrer.

A cette Tournée le Juge s'arrêtera dans chaque Paroisse au Presbytere, où les Baillis, sur la demande qui leur en sera faite par ceux qui ont à porter plainte, feront assigner les Défendeurs à comparoitre, dont ils dresseront une Liste, afin de la remettre au Juge, aussitôt son arrivée.

Par Ordre de la Cour,

BOISSEAU, Greffier.

#### BUREAU DE LA POSTE, le 1 Janvier, 1771.

TOUTES personnes qui attendent des lettres par la Poste, sont priées de les envoyer chercher au Bureau les Mercredis, celles qui n'auront pas été demandées le jour de l'arrivée du Courier seront envoyées le lendemain matin pour être remises par le Courrier. Dans le cas qu'il soit envoyé au Bureau des lettres après-midi les Jedis pour être acheminées par la Poste, le Public est averti par le Présent, qu'elles ne pourront être envoyées par la malle de ce jour-là, et qu'elles demeureront au Bureau jusqu'au Jeudi suivant.

Les Lettres qui doivent être laissées sur la route entre Québec et les Trois Rivières, ou les Trois Rivières et Montréal, ne pourront être acheminées à moins que le port n'en soit païé au Bureau où elles seront remises: lorsqu'elles seront ainsi affranchies elles seront laissées chez les Maîtres de Poste les plus proches de leurs adresses, et y demeureront jusqu'à ce qu'on les y demande, à fin que les Marchands de campagne et autres qui attendent des Lettres de Québec, Montréal ou Trois Rivières, sachent où et quand ils doivent les envoyer quérir chez les Maîtres de Poste les plus proches qui ont commission de ce Bureau.

#### POST-OFFICE.

1st January, 1771.

ALL Persons, who expect Letters by the Post, are intreated to send for them to the Office on Wednesdays. Those which may remain uncalled for on the Day of the Courier's Arrival, shall be sent out next Morning, to be delivered by the Runner.

Should Letters be sent to the Office after 12 o'Clock on Thursdays, to be forwarded by Post, the Public is hereby advertised that they cannot be sent by that Day's Mail, but must remain in the Office until the Thursday following.

Such Letters as are to be left at any Place on the Road between Quebec and Three-Rivers, or Three-Rivers and Montreal, cannot be forwarded unless the Postage is paid where they are put in: When thus frank'd they are left with the Masters of the Post-Houses, nearest the Places to which they are directed, and there remain until called for, so that the Country Traders and others expecting Letters from Quebec, Montreal or Three-Rivers, know where and on what Days to send for them to the nearest Maître de Poste, commission'd from this Office. \*†

#### TOUTES personnes qui désirent de contracter

pour fournir les Cafernes à Chambly de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à M. RICHARDSON, Commissaire des Cafernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les propositions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de l'accomplissement des conditions.

N. B. Il ne sera point pris de Bois moû.

ALL Persons who are desirous of entering into a Contract, for supplying the Barracks at Chambly with Fire-Wood, are intreated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr. RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to Contract with that Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Performance of Conditions.

N. B. No soft Wood will be taken.

Montreal, 14th January, 1771.



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

SIGISMOND DUBUIT,

Verjus

Marianne Pinfonneau,  
Veuve René Dupuis, and  
Joachim Desmoliers.

Debt £190-11-4

**WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in this Cause, to me directed, on the 25th Day of January 1769, I did seize and take in Execution, a Lot of Land, situate at the Place called La Borniere, near to the Village of Laprairie, in the District aforesaid, containing 2 Arpents and two Thirds in Front, and about 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Common, and in the Rear by the River Saint James, joining on one Side to Joseph Le Mieux, and on the other Side to Etienne Deneau, the Property of the above named Defendants, which said Lot of Land remains in my Hands unfold for want of Buyers; Now this is to give Notice, That on Friday the 21st Day of February next, I shall expose to Sale, the said, Lot of Land, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the said Debt, together with the Costs and Charges; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are hereby required to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 20th December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

SIGISMOND DUBUIT,

Contre

Marianne Pinfonneau Veuve de René  
Dupuis, et Joachim Desmoliers.

Dette £190 - 11 - 1

**U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias* rendu dans cette cause, à moi adressé, le 25 de Janvier, 1769, j'ai saisi sous main de Justice une Terre, située à l'endroit appelé La Borniere, près du village de la Prairie, dans le district susdit, de deux arpents et un tiers de front, sur environ vingt-cinq arpents de profondeur, bornée en front par la commune, et par derrière par la riviere St. Jacques, joignant d'un coté à Joseph Lemieux, et d'autre coté à Etienne Deneau, appartenant aux Défendeurs sus-nommés; laquelle terre demeure en mes mains invendue faute d'acheteurs: Le Public est averti, que Vendredi le 21 de Fevrier prochain, j'exposerai en vente la dite terre, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever et faire la dite dette avec les frais; auquel tems et lieu les conditions seront déclarées par

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Ceux qui ont quelques prétentions sur la dite terre, ou aucune partie d'icelle, par hypothèque ou autrement, sont requis d'en donner connoissance, par écrit, au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, — Montréal, le 20 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,  
Against  
ANTOINE LUPIN BARRON.

Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by — Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshall, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal,

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,  
Contre  
ANTOINE LUPIN BARRON.

Dette £120.

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glaciere et autres commodités, avec une cour derrière et d'un coté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un coté par la veuve Parent, et de l'autre coté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjudgés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjudgés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the

Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Baude-Street and ParLOUR-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E'** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piatre par semaine après; toutouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soinet expédition.

**DISTRICT of } MONTREAL:** **U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prife, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un coté par François Mackay, Ecuier, d'autre coté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangard et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjudgés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjudgés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } MONTREAL:** **W**HEREAS by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprie, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshall, before the Day of Sale.  
Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,

Contre,

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

Dette £134-17-11

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la presente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangard et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjudgés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjudgés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JOHN GRANT,

Against

Antoine Foucher and his Wife.

Debt £134-17-11

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out

of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshall, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

**DISTRICT de } QUEBEC:** **E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé,

j'ai saisi une ferme ou terre, fise et située dans la paroisse de la riviere Ouelle dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionne, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } QUEBEC:** **I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, lying and being at the Parish of the River Ouille, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.



THE  
QUEBEC  
GAZETTE.



LA  
GAZETTE  
DE  
QUEBEC.

THURSDAY, FEBRUARY 7, 1771.

JEUDI, le 7 FEVRIER, 1771.

Some Account of RUSSIA.

**R**USSIA is one of the most extensive states that we know of in the whole habitable world. It contains considerably more territory than all the rest of Europe put together. Its length, from the frontiers of Livonia to Kamtschatka, or nearly opposite to Japan, is above twelve thousand wersts, which are 714 German miles, reckoning seven wersts to a mile (about 6856 English miles) its breadth extends from the 4th degree of latitude to beyond the 70th. But then this vast empire is very far from being so well cultivated and peopled as most of the other nations in Europe. There are deserts from 80 to 120, and even to 200 English miles, in which there is not a living soul to be found; though some parts of these deserts are situated in a very good climate, and have the best soil that could be wished. True it is that in some places there is a deficiency of wood and water; in others there is every thing that is necessary for human life, and yet are deserts for want of inhabitants. In short, this empire could very easily afford sustenance for triple the number of inhabitants it contains. The following account may furnish some grounds of judgment on this point. According to the last numbering, in the year 1744 and 1745, of the people of these provinces which properly constitute Russia, there were seven millions of males, from the age of four years to that of sixty, who pay the capitation or pole tax. Seven millions more might be allowed for women, children, and old men. The officers of the revenue, and clerks of the chancery, who form a class apart, are, with their wives and children, reckoned about two hundred thousand. For Livonia, Ingwa, and Finland, provinces which are not comprehended in the capitation, there are allowed six hundred thousand souls. As for the Cossacks of the Ukraine, of the Don, of the Jaick as well as for the different nations of heathens that inhabit Siberia and the frontiers of Auria and Japan, they are computed at a million eight hundred thousand; the total making about eighteen millions four hundred thousand individuals.

L O N D O N, OCTOBER 2.

*Extract of a Letter from Count Panin, Commander in Chief of the second Russian Army, dated the 20th of August, from the Walls of Bender.*

"On the 26th of July I encamped before the walls of Bender, and surrounded it on both sides the Neister in such a manner, as to intercept all communication with the neighbouring places both by land and water. On the 2d of August I opened the trenches, and as the enemy make a desperate resistance, I still continue the attack, and all other operations. In the mean time I endeavoured to renew the correspondence, which I had begun in the course of last winter with the Tartars, in order to persuade them to separate themselves from the Turkish dominion, and to submit to the protection of her Imperial Majesty, under whom, I assured them, they should enjoy the same rights, customs and privileges, and be made as free and independent, as her Majesty's present subjects. I carried on this negotiation by means of several Tartar prisoners whom I released, and sent with repeated letters to their Chiefs. How far I have succeeded will appear by the following treaty, made with a view to confirm our mutual friendship, and to serve as a foundation for a future alliance, which I hope, by the blessing of heaven, will be happily completed."

August 8, 1770, under the walls of Bender, in the camp of Count Panin, General, Senator, and Knight, and commander in Chief of the 2d army of her Imperial Majesty.

"We the under-named Murfes and Chiefs, deputed from all the Murfes of Edifan and Budgeak, and from all their communities, hereby declare that, in consequence of the letters as well as of the express words of his Excellency Count Panin, General in Chief, all Murfes and Chiefs, and all people of Edifan and Budgeak, without exception, have made oath, according to our religion, to separate ourselves entirely, and to depart from, the Turkish dominion, and to unite ourselves in friendship with the Russian empire, upon the express conditions, that we shall be under the protection and defence of her Imperial Majesty, Empress of all the Russias, retain our ancient customs and privileges, and be under no subjection; we also promise that, by the care of our Murfes, the Crimean, as well as the rest of the Tartars, shall accede to the same alliance. We desire not, nor will we suffer, such a Chan to be our ruler, who will not join in all our common agreements, and in the good intentions which we have to reinstate, by the assistance of the Russian empire, all the Tartar dominions in their ancient freedom and independence. By the full power given to us, we ratify and confirm this our agreement, in the most solemn and conclusive manner; and, for the further security hereof, we leave for hostages one Murfe of Edifan, and one Budgeak, with two of our Chiefs, who shall remain here till such times as the present treaty, tending to the interest of both parties, shall be finally completed. — On the other part, his Excellency Count Panin hereby grants to us, together with all our property, a free passage beyond the Danube, and permits us to abide in our former places, faithfully promising by his word and power, that from the signing hereof, all friendship shall be shewn, and all assistance given to us, both now and hereafter, by the Russian troops of every denomination. This treaty we and all our community will not only endeavour to preserve inviolate, but we will also think it our duty to give immediate warning to the Russian armies, as often as we have intelligence of any design of the Turks to attack them.

"May God assist and bless this our good intention, and strengthen our mutual friendship for ever! For the better confirmation of this treaty, we have set to it our hands and seals, and have delivered it to his Excellency

Quelque DETAIL de la RUSSIE.

**L**A Russie est un des plus vastes états que nous connoissons dans tout le monde habitable. Elle contient beaucoup plus de territoire que tout le reste de l'Europe ensemble. Sa longueur, depuis les frontières de Livonie jusqu'à Kamtschatka, ou vis-à-vis le Japon, est au-dessus de douze mille wersts, qui sont 714 miles d'Allemagne, en comptant 7 wersts par mile (environ 6856 miles Anglois) sa largeur s'étend depuis le 4me degré de latitude jusqu'au-de-là du 70me. Mais il s'en faut bien que ce vaste empire soit aussi bien cultivé et peuplé que la plupart des autres nations en Europe. Il y a des déserts de 80 à 120, et même jusqu'à deux cents miles Anglois, dans lesquels on ne trouveroit pas une ame; quoique quelques parties de ces déserts se trouvent sous un très bon climat, et que le terroir soit des meilleurs. Il est vrai qu'il manque en quelques endroits du bois et de l'eau; qu'en d'autres il y a tout ce qui est nécessaire à la vie humaine, et qui restent cependant déserts faute de d'habitans. Enfin, cet empire pourroit très aisément nourrir trois fois le nombre d'habitans qu'il contient. Ce qui suit peut donner lieu de juger sur ce point. Suivant le dernier recensement, dans les années 1744 et 1745, des peuples de ces provinces qui forment la Russie, il y eut sept millions de mâles, depuis l'âge de quatre jusqu'à celui de soixante ans, qui paient la capitation. On peut allouer sept millions de plus pour les femmes, les enfans et les vieillards. La Noblesse Russe et ses familles peuvent être comptées à cinq cents mille. Les Officiers de l'Etat et de la Chancellerie, qui forment une classe séparée, avec leurs femmes et enfans, à environ deux cents mille. Pour la Livonie, l'Ingrie et la Finland, provinces qui ne sont pas comprises dans la capitation, on alloue six cents mille ames. A l'égard des Cosaques de l'Ukraine, du Don, de la Jaick, aussi bien que des différentes nations de Païens qui habitent la Sibirie et les frontières d'Auria et du Japon, on les compte à un million huit cents mille; le total faisant environ huit millions quatre cents mille individus.

L O N D R E S, le 2 Octobre.

*Extrait d'une lettre du Comte de Panin, Commandant en Chef de la seconde armée Russe, en date du 20 Août, des murailles de Bender.*

"J'ai campé le 26 de Juillet devant les murs de Bender, et les ai environnés des deux côtés du Niester de manière à intercepter toutes communications avec les places les plus voisines par terre et par eau. Le 2 d'Aoust j'ouvris la tranchée, et comme les ennemis font une résistance vigoureuse, je continue l'attaque, et toutes les autres opérations. J'ai tâché en attendant de renouer la liaison, que j'avois commencée dans le cours de l'hiver dernier avec les Tartares, afin de leur persuader de secouer le joug des Turcs, et se mettre sous la protection de sa Majesté Impériale, sous la quelle, je les ai assuré, qu'ils jouiroient des mêmes droits, coutumes, et privilèges, et seroient aussi libres et indépendans, que les sujets présens de sa Majesté. J'entretins cette négociation par les moïens de quelques prisonniers Tartares que je renvoyai avec des lettres pour leurs chefs. On verra combien j'ai réussi par le traité suivant, fait dans les vues de conformer notre mutuelle amitié, et servir de fondation à une future alliance, que j'espère voir bientôt heureusement accompli, avec la bénédiction du Ciel."

Le 8 Aoust, 1770, Sous les murs de Bender, dans le camp du Comte de Panin, Général, Sénateur, et Chevalier, et Commandant en Chef de la seconde armée de sa Majesté Impériale.

"Nous les sous-nommés Murfes et Chefs, députés de tous les Murfes de l'Edifan et de Budgeak, et de toutes leurs communautés, déclarons par le présent, qu'en conséquence tant des lettres que des paroles expresses de son Excellence le Comte de Panin, Général en Chef tous les Murfes et Chefs, et tous les peuples de l'Edifan et de Budgeak, sans exception, ont fait serment, suivant notre religion, de nous séparer entièrement, et nous départir des Etats Turcs, et nous unir en amitié avec l'Empire Russe, sur les conditions expresses, que nous serons sous la protection et défense de sa Majesté Impériale, Impératrice de toutes les Russies, que nous retiendrons nos anciennes coutumes et privilèges, et ne serons point assujétis; nous promettons aussi, avec le soin de nos Murfes, que les Tartares de Crimée et autres, se joindront dans la même alliance. Nous ne souhaitons, ni voulons souffrir pour nous gouverner, un chan qui n'adhérera point à toutes nos conventions, et dans les bonnes intentions que nous avons de rétablir, avec l'assistance de l'Empire de Russie, tous les états Tartares, dans leur ancienne liberté et indépendance. En vertu du plein pouvoir à nous donné, nous ratifions et confirmons les présentes conventions, de la manière la plus solennelle et la plus conclusive; et pour plus grande sûreté d'icelles, nous laissons pour hostages un Murfe de l'Edifan, et un de Budgeak, avec deux de nos Chefs, qui resteront ici, jusqu'à ce que le présent traité, tendant à l'intérêt des deux parties soit finalement achevé. — D'autre part, son Excellence le Comte de Panin nous accorde, par le présent, un libre passage au-delà du Danube, avec tous nos effets, et nous permet de rester dans nos anciennes places, promettant fidèlement de sa parole et de son pouvoir, que de la date de la signature du présent, il nous sera montré toute l'amitié, et donné toute assistance, tant à présent qu'à l'avenir, par les troupes Russiennes de quelque dénomination qu'elles soient. Nous serons tous nos efforts pour que le présent traité ne soit point violé, et regarderons comme notre devoir d'avertir immédiatement les armées Russiennes, aussi souvent que nous apprendrons que les Turcs auront dessein de les attaquer.

Puisse Dieu nous assister et bénir notre bonne intention, et fortifier notre mutuelle amitié à jamais! Pour plus grande confirmation de ce traité, nous y avons apposé nos sceaux et iceaux, et l'avons délivré à son Excellence



Count Panin, from whom we have received one of the same tenor, signed with his hand and seal."

October 18. Whatever the determination of the Court of Spain may be, with regard to our present requests, an augmentation of our fleet in the Mediterranean is, we hear, determined on.

The present dispute with the Court of Madrid, on account of Falkland's Islands, has, we are informed, brought up our former claims on that Court, respecting the Manilla ransom: and, it is said, that along with sufficient restitution for the late breach of treaty, full satisfaction with regard to the Manilla affair is peremptorily demanded.

The peace that is already signed between the Court of France and the Bey of Tunis, it is imagined, will alter the face of affairs a little in the Mediterranean. The fleet the French had before that city must either be laid up, or put upon some other service; being scarcely probable that they will maintain so considerable an armament, unless with some particular view or intention.

The account of the Spaniards having a design on the island of Jamaica, must be a mistake; that island is able to muster at least fifteen thousand white people, who have been regularly trained to arms, and have, for many years, been mustered and exercised once a month; they have at present two regiments of regular troops from Britain, and they can arm from fifty to a hundred thousand negroes; it is not therefore likely that the Spaniards can raise any force in the West-Indies or America, even with the assistance of troops from old Spain, that could make a conquest of this important island.

It is confirmed that the Russians have taken all the revenue that was sending from Egypt for Constantinople, and are so well supplied by provisions taken from the Turks, as to stop all their contracts at Leghorn, &c.

October 19. It is said that the worthy and gallant officer who now presides at the head of our admiralty board, intends, when his royal master shall order a promotion of officers to be flags, to give in the whole list of Captains, from rear admiral Amherst down to Lord-Howe, and recommend it to his Majesty, that the whole number should have their rank as they stand on the list; as it is no more expence to have real serviceable good men, than to have what are usually called yellow Admirals, and who are set aside on the same half pay of 17. 6d. and as wanted may be employed, as the land generals are put on the staff when wanted, and then no heart-burnings will be felt by that useful corps of brave sea-officers, whose services entitle them to some sort of notice from government, for their long and faithful fatigue for their king and country.

It is said, with some confidence, at the west end of the town, that the answer lately received from the Court of Madrid, "That as they, as well as the English were parties, they could not properly determine our affairs; therefore they were willing to refer it to some neutral power, to be hereafter agreed on." This for some days seemed to satisfy our pacific ministry; but it was warmly remonstrated against by a noble lord in council, as a piece of finess to gain time.

Tuesday night Lord Weymouth had a long conference with the Spanish ambassador at Powis house, and the same night at ten o'clock, a courier was dispatched by his excellency to the court of Madrid, requiring fresh instructions for his conduct.

It is said, that a considerable body of the Emperor's troops have already entered into Great Poland, where they are to be joined by a detachment of Prussian hussars out of Lithuania.

We hear it has been resolved, after a long debate, that in the present dispute between Great-Britain and Spain, the mediation of France should not be accepted.

*Extract of a Letter from St. Eustatia, November 13, 1770.*

"I think it may not be improper to inform you, That Capt. Place, in a short Passage from Granada, gave us this Morning the following Account, That just before he sailed, a Sloop arrived there who had been chased by two Frigates belonging to a French Fleet, which he supposed by their Course were bound to Martinico. We have a Number of corroborating Circumstances relative to an approaching Rupture between the French and us."

N E W Y O R K, DECEMBER 10.

*Extract of a Letter from a Gentleman in Guadeloupe, to his Friend in St. John's, Antigua, dated the 8th of November, 1771.*

DEAR SIR,

"I am now to acquaint you with the News current; Yesterday a Guarda Costa came from Martinico express, with an Account that a Man of War was arrived in 27 Days from France, and sailed directly for St. Domingo, with Orders to put all the West-India Islands, immediately in the best state of Defence possible; consequently there is nothing but hurry and confusion here; Transporting Cannon, Shot, and other Military Stores, to different Batteries; not only about this Town, but all Parts of the Island, they are working with the greatest Ardour.

"All the Detachments, belonging to the Regiments stationed here, are called in. The public Reports are, that the Spaniards had destroyed one of our Frigates in the Mediterranean, and brought away Prisoners, the Garrison of Falkland Island, in the Straights of Magellan, consisting of 7 Officers and 60 Soldiers. The Governor sent Yesterday for all the Merchants and Captains of the Vessels, &c. he was out very early this Morning, about the Military Works carrying on.

"The French Man of War brings Advice of 8 Sail of the Line, and that 8 complete Battalions, are ready to sail at a moment's Warning from Breach, for those Islands, if the Breach should not be made up with the Spaniards, of which the French are the Mediators, by sending the Duke de Nivernoise, as Ambassador extraordinary, to the Court of Great-Britain."

## A D V E R T I S E M E N T S.

**A**LL those still remaining indebted to the late Partnership of ANDERSON & LEES, are once more entreated to pay their respective Balances, without further Delay, to JOHN LEES, who is duly authorised to receive and discharge the same, otherwise their Accounts will certainly be put into an Attorney's Hands, to be sued.

**T**OUS ceux qui redoivent encore à l'ancienne Société d'ANDERSON & LEES, sont requis encore une fois de payer sans plus de délai leurs soldes respectives à JEAN LEES, qui est dûment autorisé à les recevoir et en donner quittances, faute de quoi leurs comptes seront sûrement remis entre les mains d'un Avocat pour en faire la poursuite.

le Comte de Panin, dont nous avons reçu un double de même teneur, signé et scellé de la main.

Le 18 Octobre. Quelque soit la détermination de la Cour d'Espagne touchant nos demandes présentes, nous apprenons qu'on a résolu d'augmenter notre flotte dans la Méditerranée.

La dispute présente avec la cour de Madrid au sujet des îles de Falkland, a renouvelé nos anciennes demandes sur cette Cour touchant la rançon de la Manille; et on dit, qu'outre une restitution suffisante pour avoir violé dernièrement le traité, on demande une entière satisfaction à l'égard des affaires de la Manille.

On imagine que la paix déjà signée entre la Cour de France et le Bey de Tunis, changera un peu la face des affaires dans la Méditerranée. La flotte que les François avoient envoyée contre la ville doit être déarmée, ou employée ailleurs; n'étant nullement probable qu'ils maintiennent une armement si considérable sans quelques vues et intentions particulières.

Les bruits qui disent que les Espagnols ont quelque dessein sur l'île de la Jamaïque doivent être une erreur; cette île est en état de fournir au moins 15,000 Blancs, qui ont été régulièrement dressés à porter les armes, et ont été pendant plusieurs années exercés une fois le mois; ils ont à présent deux régimens de troupes réglées de la Grande-Bretagne, et ils peuvent armer cinquante à cent mille Nègres; il n'est pas par conséquent vra semblable que les Espagnols puissent lever assez de forces dans les Indes Occidentales et en Amérique, même avec l'assistance de troupes de l'ancienne Espagne, pour pouvoir faire la conquête de cette île importante.

On a confirmation que les Russes ont pris tous les secours envoyés d'Egypte à Constantinople, et sont si bien munis de provisions prises sur les Turcs, qu'ils sont dans le cas d'arrêter leurs contrâs à Livourne, &c.

Le 19 Octobre. On dit que le digne et gallant officier qui préside à présent à la tête du Bureau de la Marine, a dessein, quand son Maître Roial ordonnera une promotion d'officiers, de donner la liste entière des Capitaines, depuis le Vice-amiral Amherst au Lord Howe, afin qu'ils aient tous leur rang suivant qu'ils sont sur la liste, vu qu'il n'est pas plus coûteux d'avoir des hommes vraiment capables, que d'en avoir qui sont ordinairement appelés des Amiraux Jaunes, et qui sont mis de côté avec une demie paie de dix-sept chelins et demi, et être employés quand on en a besoin comme les Généraux de terre, et ce corps de braves officiers de mer ne seront point exposés à ressentir des chagrins, le Gouvernement devant faire quelques cas de leurs services, pour les fatigues qu'ils ont encourues pour leur Roi et leur Pais.

On dit avec quelque confiance, au bout de l'Ouest de la ville, que la réponse reçue de la Cour de Madrid, "Qu'étant ainsi que les Anglois parties, ils ne pouvoient convenablement déterminer nos affaires; c'est pourquoi ils vouloient s'en rapporter à quelque puissance neutre, dont on conviendrait." Ceci sembla pendant quelques jours satisfaire notre Ministre pacifique; mais un noble Lord représenta chaudement en Conseil, que c'étoit une finess pour gagner du tems.

Mardi au soir le Lord Weymouth eut une longue conférence avec l'Ambassadeur Espagnol à Powis-house, et le même soir, à dix heures, il fut dépêché un courier par son Excellence à la Cour de Madrid, par lequel il demande des instructions touchant sa conduite.

On dit qu'un corps considérable de troupes de l'Empereur étoient déjà entrées dans la Grande Pologne, où elles devoient être jointes par un détachement de hofards Prussiens de Lithuanie.

Nous apprenons qu'il a été résolu après un grand débat, que dans les différens présens entre la Grande Bretagne et l'Espagne, on ne recevoit pas la médiation de France.

*Extrait d'une lettre de St. Eustache, du 13 Novembre.*

Je pense qu'il ne sera pas mal de vous informer, que le Capitaine Place, dans un passage court de la Grenade, nous a donné ce matin les nouvelles suivantes, qu'un peu avant son départ il étoit arrivé un bateau qui avoit été chassé par deux frégates, faisant partie d'une flotte Française qu'il a supposée par la route qu'elle tenoit aller à la Martinique. Nous avons un nombre de circonstances convaincantes de l'approche d'une rupture entre la France et nous.

N O U V E L L E Y O R K, le 10 Decembre.

*Extrait d'une lettre d'un Monsieur à la Guadeloupe, à son Ami à St. Jean, Antigue, datée le 8 Novembre, 1770.*

MON CHER MONSIEUR,

"Je vais vous informer présentement des nouvelles courantes ici: Il vint hier un garde-cote de la Martinique envoyé express, qui rapporte qu'il étoit arrivé un navire de guerre en 27 jours de France, et avoit fait voile pour St. Domingue, avec des ordres de mettre les Îles du Ouest dans le meilleur état de défense possible; il n'y a par conséquent ici que tumulte et confusion; charoyage de canons, boulets et autres munitions de guerre, aux différentes batteries; ils travaillent avec la plus grande ardeur; non seulement autour de cette ville, mais même dans toutes les parties de l'île.

"Tous les détachemens des régimens en garnison ici, sont tous rappelés: Les bruits publics, sont, que les Espanols avoient détruit une de nos frégates dans la Méditerranée, et fait Prisonnière la garnison de l'île de Falkland, dans le Detroit de Magellan, consistant en 7 officiers et 60 Soldats. Le Gouverneur envoya querir hier tous les marchands et Capitaines des vaisseaux, &c. Il a fait à bonheur ce matin la revue des ouvrages.

"Le navire de guerre rapporte que 8 vaisseaux de ligne, et 8 bataillons complets, sont prêts à partir de Breit dans un moment d'avertissement, pour ces Îles, si la rupture n'étoit point accommodée avec les Espagnols, dont les François sont médiateurs, en envoyant le Duc de Nivernois, en qualité d'Ambassadeur extraordinaire, à la Cour de la Grande-Bretagne."

## A V E R T I S S E M E N S.

**L**E Public est averti que Maître Michel Amable Berthelot d'Artigny, a été reçu Avocat pour toutes les Cours de cette Province, sous le bon plaisir de Monsieur le Commandant en Chef de la dite Province; que sa Commission lui a été accordée après avoir subi l'examen ordonné être fait: Qu'en conséquence, et en vertu de sa Commission, et avec l'approbation de mon dit Sieur le Commandant en Chef, il s'est associé avec Maître Antoine Jean Saillant, Notaire et Avocat de Québec, pour la profession d'Avocat. Sa résidence est chez Mr. DuBarry, Chirurgien de cette ville, et le plus souvent on le trouvera en l'Etude et Cabinet du dit Maître Saillant avec qui il travaille conjointement. On pourra s'adresser à eux pour les affaires, dans celles dont ils seront chargés séparément ou ensemble, le Public sera servi avec diligence et exactitude. Dans toutes les Ecritures d'Avocat la Signature de l'un d'eux suffira, et sera "Saillant & Berthelot d'Artigny, Avocats Associés."

QUÉBEC, le 7 Février, 1771.



WHO lies here?  
A vile despicable Wretch;  
Formerly the darling and delight of the mob;  
A satellite and slave to the Great;  
A fickle tool in the hands of others;  
Infamous in every station of life;  
A feditious citizen;  
A base husband;  
An unnatural parent;  
An undutiful son;  
A notorious prodigal;  
A violator of laws human and divine;  
The enemy of his country;  
A railer at his Sovereign;  
The Clodius of his time;  
For his infamous libels  
He was justly condemned,  
Thrown into goal,  
And expelled the House of Commons;  
Odious to and detested by every good man;  
Born for the destruction of many;  
His only aim and sole study was to find out  
The materials of fediton;

Overburdened with debts;  
Defenced of an ignoble family;  
Possessed of no honors,  
Having never merited any;  
With a brazen front,  
And unparalleled audacity,  
He paved the way to the favor of the rabble,  
And gained their affections,  
Which he always intended to captivate;  
A disgrace to his country abroad;  
He dishonored our nobles at home;  
Who tolerated his insults too long,  
And dismissed them with impunity;  
A very dangerous counsellor;  
His zeal for Liberty  
Was only a pretext for his ambition;  
He sowed the seeds of discord  
Among the inhabitants of this island,  
Formerly the most united;  
After a life to his country too long,  
And probably to himself too short,  
He died unwept and unlamented.

LIST of LETTERS remaining in the Quebec Post-Office,  
November 1st, 1771.

LISTE des LETTRES restantes au Bureau de la Poste à Québec,  
le 1<sup>re</sup> Novembre, 1771.

NAMES and Places of Abode. NOMS et Places de Résidence.	NAMES and Places of Abode. NOMS et Places de Résidence.
A MIOT HYACINTHE, Curé, St Nicolas	M Montreuil Pierre, Québec.
B Bargeas-Monsieur, Québec.	Maret François dit la Pine, à l'Ange Gardien.
Benger Jean Baptiste, Pointe aux Trembles.	Mercure Jean, à la Pointe aux Trembles.
Buchannon John, Québec.	Maurine Monsieur, Québec.
D Destramps Jean Baptiste, Québec.	P Portier Monsieur, Curé Ste. Anne.
F Flibaute Madame, à la Rivière Jacques Cartier	Papin Madame, Québec.
G Gerrare Madame, Québec.	R Rieutord Monsieur, Chateau Riché.
L Lefevre Monsieur, St. Augustin.	S Shammonet Madame, Québec.
M M'Cotchins John, Kamouraskas.	Souterand Pierre, Québec.
Marchand Monsieur, Québec.	T Thorn Caleb, Québec.
Mathel Monsieur, Québec.	V Thomson William, 10th Regiment, Québec
	Vose Monsieur, Québec.

TO BE SOLD,

By JOHN LEES, in the Lower Town,

CHOICE French Brandy in Cags of 5 and 6 Gallons, at 5s. per Gallon.  
Ditto Jamaica Spirits, in Ditto, at 4s. Ditto.  
Best dry COD FISH, at 14s. per Hundred.  
Best Currants (on taking 12 Pounds together) at 5d. per Pound.  
Best Raisins, Ditto, at 5d. per Ditto.  
Superfine New York Flour in Barrels, at 13s. 6d. per Hundred.  
Superfine Hyson Tea, at 16s. 6d. per Pound.  
Sole and Upper-Leather.

Good Hard Soap in Boxes, with a few remaining Articles of  
DRY GOODS, that will be sold on very reasonable Terms, for  
CASH or short Credit.

ALL Persons who are desirous of entering into  
a Contract, for supplying the Barracks at Chambly with Fire-Wood, are en-  
treated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr.  
RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to contract with that  
Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Per-  
formance of Conditions.

N. B. No soft Wood will be taken.  
Montreal, 14th January, 1771.

TOUTES personnes qui desiront de contracter  
pour fournir les Cafernes à Chambly de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer  
leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à Mr. RICHARDSON, Com-  
missaire des Cafernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les pro-  
positions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de  
l'accomplissement des conditions.

N. B. Il ne sera point pris de Bois mou.

DISTRICT of } BY Virtue of two Writs of Fieri  
MONTREAL, ss.

Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at  
the Suits of Jean Louis Cargnant, and John Thomson  
and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste  
Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in  
Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, contain-  
ing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40  
Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by  
the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Bap-  
tiste's Strer, and Part by André Touche, dit La Roche, and on the other Side by  
Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth,  
situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mention-  
ed, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by  
Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of  
Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in  
Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed  
and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives  
of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanpitié, and on the  
North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to  
give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Pub-  
lic Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and  
Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs men-  
tioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the  
Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of  
the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down,  
on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my deli-  
vering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by  
Virtue of the aforesaid Writs of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mort-  
gage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, be-  
fore the Day of Sale,  
Montreal, 14th January, 1771.



que les Baillis des Paroisses  
Et comme il n'est pas possible avec aussi peu d'expé-  
rience de fixer un jour certain pour chaque endroit avant le départ de Montréal, un  
Bailli de chaque séance successivement sera nommé de se trouver à la précédente, le quel  
aussi tôt l'arrivée des Juges, sera renvoyé à son District, pour y faire savoir le jour que la  
Cour s'y tiendra, vu que par l'inspection de la Liste des Causes dans chaque endroit les  
Juges pourront décider à peu près du tems qu'il faudra dans chaque lieu, et par ce moyen  
ils pourront fixer un jour certain pour la Séance suivante.

Les Baillis de chaque Paroisse seront en outre avertis, par un Lettre circulaire des  
quelles Séances ou Cour leurs Paroisses ressortiront, l'intention étant d'appeler les par-  
ties à l'endroit qui leur sera le plus commode.

A Montréal, le 1 de Fevrier, 1771.

Par Ordre de la Cour.

J. BURKE, Clk.

A Québec, le 31 Janvier, 1771.



ES Habitans des Paroisses de ce Di-

strict sont avertis, Qu'un des Juges des Plaidoirs Communs  
de Québec, commencera sa Tournee dans le dit District,  
Vendredi le 15 Fevrier: Qu'il s'arrêtera premierement à St.  
Augustin, et de-là se rendra de Paroisse en Paroisse jusqu'au  
Cap de la Magdelaine, d'où il passera à St. Pierre les Be-  
quets du Sud, et redescendra jusques aux Kamouraskas, ou  
même plus bas, s'il en est besoin. Aussitôt après son retour  
dans cette ville, il fera sa Tournee aussi dans les Paroisses au  
dessous de Montmorency, aussi bien que dans l'Isle d'Orléans,  
et on tâchera de faire savoir aux Habitans de la Baye St.

Paul et aux Condres, quand il pourra se rendre à St. François Isle d'Orléans, afin que  
ceux de cette partie, qui ont des affaires, puissent l'y rencontrer.

A cette Tournee le Juge s'arrêtera dans chaque Paroisse au Presbytere, où les Baillis,  
sur la demande qui leur en sera faite par ceux qui ont à porter plainte, feront assigner les  
Défendeurs à comparoitre, dont ils dresseront une Liste, afin de la remettre au Juge,  
aussitôt son arrivée.

Par Ordre de la Cour,

BOISSEAU, Greffier.

Disposit de } EN vertu de deux Ordres de Fieri Facias, émanés de la cour des Plai-  
Montreal. } doiers Communs, a la poursuite de Jean Louis Cargnant, et Jean  
Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et  
Charlotte Le Doux la femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le  
fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur  
quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds  
de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangar et une étable, le tout borné  
en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un coté partie par la rue  
St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre coté par Theo-  
phile Barthe; de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt  
dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux  
emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers  
de Poitras, d'un coté par Theophile Barthe, et d'autre coté par ——— Dumoulin; en  
outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds  
de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'en-  
viron trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangar et une étable,  
borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain  
Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Re-  
présentans des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le  
dixième jour de juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de  
Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour  
satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes,  
sçavoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens  
seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur;  
que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié  
en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant acheté et adjugé en vertu  
des Ordres ci-dessus de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hi-  
potèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le  
jour de la vente.  
Montreal, le 14 Janvier, 1771.

Dans la Cour des Plaidoirs Communs, }  
District de MONTREAL.

CHARLES LE PAILLEUR,  
versus  
JAQUES ROI. } La Dette £150.

VU qu'en vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la dite Cour des Plaidoirs  
Communs, dans la cause susdite, j'ai saisi et mis sous main de justice, un em-  
placement situé au fauxbourg St. Laurent, dans la ville de Montréal, contenant 50 pieds  
de front sur 140 pieds de profondeur, faisant face à la Grande rue, borné d'un coté par  
la rue de St. Jean Baptiste, et de l'autre et par derrière par le dit Jacques Roi. Aussi une  
maison de pierre de deux étages, de 25 pieds de largeur par 50 de longueur, un hangar,  
une glacière, et un puits, avec une cour de 50 pieds quarrés y appartenant, située au dit  
fauxbourg, bornée par les terres du dit Jacques Roi et Michel Roi. Aussi un emplace-  
ment situé au bout du clos du dit fauxbourg, de 260 pieds de front sur la Grande Rue, et  
140 pieds de profondeur, sur lequel il y a une maison de trois étages d'un coté et d'un  
étage de l'autre, un édifice de 20 pieds de large et de 65 pieds de long avec une boutique  
de charpenterie à chaque bout d'iceui, une grange de 25 pieds de large sur 20 pieds de long,  
deux fourneaux à chaux et une briqueterie. Aussi une ferme située à la côte de la Visi-  
tation dans le dit District, de 4 arpens de front sur 21 de profondeur, bornée en front par  
le grand chemin, d'un coté par ——— Caillée, et de l'autre par ——— Chedville, avec une  
maison et grange construites dessus. Aussi un emplacement situé au dit fauxbourg St.  
Laurent, d'environ 52 pieds de front sur 140 pieds de profondeur ou environ, borné d'un  
coté par ——— Campault, et de l'autre coté et par derrière par deux rues, et en front par  
la Grande rue, sur lequel terrain il y a une grande et belle maison de pierre, derrière  
laquelle se trouve un grand magasin de pierre et autres édifices. On fait à sçavoir par le  
présent, qu'il sera exposé en vente publique, Vendredi 22 de Fevrier prochain, à mon  
Bureau dans la ville du dit Montréal, les dits biens, ou telle partie d'iceux, qui sera  
suffisant pour sat sfaire à la dite dette et frais, aux conditions suivantes, sçavoir: La vente  
commencera à 3 heures après midi du dit jour, et les biens susdits seront adjugés au plus offrant  
à quatre heures précises; l'acquéreur paiera comptant le jour de la vente la moitié du prix  
de son acquisition, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens;  
vendus et adjugés en vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané en conséquence d'une sen-  
tence de la Cour des Plaidoirs Communs.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques uns ont des prétentions sur les dits biens, ou aucune partie d'iceux;  
par hypothèque ou autrement, ils sont avertis d'en donner connoissance par écrit au dit  
Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 13 Août, 1770.

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à  
Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Piastra par douzaine,

DES CALENDRIERS de CABINET, pour  
l'Année MDCCCLXXI. Pour la Latitude de QUÉBEC.



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

SIGISMOND DUBUIT,

*Verfus*  
Marianne Pinfonneau,  
Veuve René Dupuis, and  
Joachim Desmolières.

Debt £190-11-4

**WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in this Cause, to me directed, on the 25th Day of January 1769, I did seize and take in Execution, a Lot of Land, situate at the Place called La Borniere, near to the Village of Laprairie, in the District aforesaid, containing 2 Arpents and two Thirds in Front, and about 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Common, and in the Rear by the River Saint James, joining on one Side to Joseph Le Mieux, and on the other Side to Etienne Deneau, the Property of the above named Defendants; which said Lot of Land remains in my Hands unfold for want of Buyers; Now this is to give Notice, That on Friday the 21st Day of February next, I shall expose to Sale, the said, Lot of Land, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the said Debt, together with the Costs and Charges; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are hereby required to give Notice thereof, in Writing, to the said Provoit-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 20th December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

SIGISMOND DUBUIT,

Contre  
Marianne Pinfonneau Veuve de René  
Dupuis, et Joachim Desmolières.

Debt £190 - 11 - 1

**U** qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias* rendu dans cette cause, à moi adressé, le 25 de Janvier, 1769, j'ai saisi sous main de Justice une Terre, située à l'endroit appelé La Borniere, près du village de la Prairie, dans le district susdit, de deux arpents et un tiers de front, sur environ vingt-cinq arpents de profondeur, bornée en front par la commune, et par derrière par la rivière St. Jacques, joignant d'un côté à Joseph Lemieux, et d'autre côté à Etienne Deneau, appartenant aux Défendeurs sus-nommés; laquelle terre demeure en mes mains invendue faute d'acheteurs: Le Public est averti, que Vendredi le 21 de Février prochain, j'exposerai en vente la dite terre, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever et faire la dite dette avec les frais; auquel tems et lieu les conditions seront déclarées par

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Ceux qui ont quelques prétentions sur la dite terre, ou aucune partie d'icelle, par hypothèque ou autrement, sont requis d'en donner connoissance, par écrit, au dit Prévôt-Maréchal avant le jour de la vente, — Montréal, le 20 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,

Against

ANTOINE LUPIN BARRON.

Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the

above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniencies, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by — Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provoit-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal,

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,

Contre

ANTOINE LUPIN BARRON.

Debt £120.

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjudgés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjudgés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt-Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the

Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and Parlour-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it: There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlour-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E'** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piaître par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**District de } V**U qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjudgés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es aiant vendus et adjudgés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } W**HEREAS by Virtue of a Writ

MONTREAL, of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniencies: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provoit-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,

Contre,

Debt £134-17-11

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacment et dépendances seront adjudgés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjudgés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal:

JOHN GRANT,

Against

Antoine Foucher and his Wife.

Debt £134-17-11

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out

of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniencies; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provoit-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

**District de } E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai saisi une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouella dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, Q U E B E C:

out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouille, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.





THURSDAY, FEBRUARY 14, 1771.

JEUDI, le 14 FEVRIER, 1771.

To the Printer of the LONDON CHRONICLE.

S I R,

Observing in your last Saturday's Paper a paragraph, intimating, That the British Merchants at Lisbon, have not lately had reason to complain of the Premier there: I send you the inclosed Case, which please to insert in your next Paper: I received it per the last Packet from Lisbon; you may depend upon its being authentic, and that it is the only detail of that transaction the Factory at large will allow. I am, &c.

M.

The Case of Mr. DENNIS CONNELL, British Merchant, at Lisbon.

ON the 21st January, 1769, the Assembly of the City Chamber, or Town House, of Lisbon, issued an Order, permitting the Retailers of Provisions, in the City of Lisbon, to purchase Flour to sell again likewise by retail.

As that Chamber had never before executed authority over that necessary commodity, and now under colour of granting, as if for the first time, a liberty of sale, which had always been enjoyed without their concurrence, restrained it by certain conditions, the breach of which was to be attended with various penalties, the British Merchants made immediate application to the Consul General, against that proceeding.

Nor to mention that it restrained the right enjoyed by Treaty, of buying as well as selling freely, in case any British Subject should chuse to engage in the retail trade, the order in fact disabled even the wholesale Merchant from selling; since it forbid the Subjects of Portugal to purchase provisions, unless under the conditions annexed to it.

Farther, it established as a requisite, that no bargain should be concluded without the interposition of one of twelve Public Brokers, in whose books both parties were to be compelled to sign written declarations of the particulars of their sales.

The application to the Consul General proving ineffectual, the British Merchants in a body, accompanied him to the Envoy, to whom they represented both the illegality and hardship of their case; they received his assurance he would endeavour to obtain a redress of their grievances.

After some months elapsed, the Brokers, who had never once been called by any Merchant, nor afforded the slightest assistance in any bargain, demanded one half per cent. on all the sales of the commodities mentioned in the order of the Chamber; reviving thus, at the same time, an old claim of their's repeatedly defeated in the Courts of Justice here, even at the suits of Portuguese Subjects, and on refusal, commenced actions of debt against several British Subjects for the amount of their pretended brokerage.

These actions were afterwards, upon application to their judge, joined into one, and after opposition on the part of the Brokers, adopted by the Consul General.

Whilst this question was depending, the Brokers, impatient of delay, commenced another separate prosecution in one of the meanest of all the Courts in this kingdom, that of the Almotacels, against Mr. Dennis Connell, though that Gentleman was one of the parties already concerned in the general suit with them; their pretence for this new process was, to compel Mr. Connell and his Partner to sign in their books the declarations above-mentioned.

Mr. Connell, in due form of law, declined the jurisdiction of that Court, and demanded to be heard before the British Judge Conservator, who was besides already in possession of the main cause.

On denial of that undoubted privilege he appealed, first to the City Chamber, to whom the Almotacels are immediately accountable; and then to the Desembargo de Paço, the highest Tribunal in this kingdom.

In this situation, whilst both the substance of the litigation and the jurisdiction were in regular course of law, every British Subject concluded himself safe from farther oppression; but the same Brokers, determined to leave them no interval of security, prevailed on the very Almotacel, whose right of jurisdiction was under actual consideration, to send an Officer of Justice to order Mr. Connell before him; he immediately declared his readiness to appear, yet was conducted to him a Prisoner.

The Almotacel, snatching the whole affair out of the hands of both the superior tribunal above-mentioned, decided the points in debate by his own authority, and ventured to command Mr. Connell to sign the declaration presented to him by a Broker of one such sale, under pain of prisonment.

Mr. Connell refused, urging the actual situation of the cause yet depending, the legal decision of which he declared willingly to obey; and that argument failing, he alledged, in terms of the utmost moderation and decency, the privilege of his nation, of which he tendered for the inspection of the Almotacel a patent passed through the Chancery of Portugal, together with a particular writ of the British Judge Conservator, forbidding the Almotacel to proceed to any farther measures with Mr. Connell, before the decision of the question then agitating.

The Almotacel pushed the patent of his privilege from him with contempt, declaring in the Court aloud, that he was already acquainted with the contents of it, which was of no validity, and that he was himself able to commit the British Conservator to prison, adding, among other opprobrious expressions, that both Mr. Connell, and the British nation, were worthless people, insolent scoundrels, and leaders of sedition, his words being in the Portuguese language, *Indignos, patifes, insolente, & cabacos de mutim.*

Mr. Connell, after some deliberation, being fully convinced that in his case was involved every British subject in Portugal, resolutely determined, in

A L'IMPRIMEUR de la CHRONIQUE de LONDRES.

MONSIEUR,

Ayant observé un paragraphe dans votre Papier de Samedi dernier, qui donne à entendre que les Marchands Britanniques à Lisbonne, n'ont point eu dernièrement raison de se plaindre du Premier: Je vous envoie inclus le cas que je vous prie d'insérer dans votre papier prochain: Je l'ai reçu par le dernier Paquet-bot de Lisbonne; vous pouvez compter sur son authenticité, et que c'est l'unique détail de cette transaction que le comptoir alloue. Je suis, &c.

CAS de Mr. DENNIS CONNELL, Marchand Britannique à Lisbonne.

LE 21 Janvier, 1769, l'Assemblée de la Chambre de ville, ou maison de ville, de Lisbonne, a rendu un ordre, qui permet aux détailliers de provisions, dans la ville de Lisbonne, d'acheter de la farine pour la revendre en détail.

Comme cette Chambre n'avoit jamais exercé avant d'autorité sur cette denrée nécessaire, et que sous prétexte d'accorder, comme pour la première fois, une liberté de vente, dont on avoit toujours jouie sans sa concurrence, l'a rétrainte par certaines conditions, dont la violation seroit suivie de diverses amandes, les Marchands Britanniques s'adressèrent immédiatement au Consul général contre ce procédé.

Pour ne pas faire mention de la rétrainte qu'il imposoit sur le droit dont on jouissoit en vertu du traité, d'acheter comme de vendre librement, dans le cas que quelque sujet Britannique voulut s'engager dans le commerce de détail; l'ordre en effet mettoit les Marchands hors de pouvoir de vendre même en gros; puisqu'il est défendu au sujets de Portugal d'acheter des provisions qu'à des conditions qui y seront annexées.

De plus, il établissoit comme chose requise, qu'il ne seroit pas concludé de marché sans l'interposition d'un des douze Courtiers publics, dans les livres desquels les deux partis seroient obligés de signer des déclarations par écrit des particularités de leurs ventes.

L'application faite au Consul-général n'ayant pas réussie, les Marchands Britanniques l'accompagnerent en corps chez l'Envoyé, auquel ils représentèrent ce qu'il y avoit d'injuste et de dur dans le cas où ils étoient; il les assura qu'il feroit des efforts pour leur faire faire droit.

Quelques mois après, les Courtiers, dont les Marchands ne s'étoient pas servis une seule fois, et dont ils n'avoient pas reçu la moindre assistance dans aucun marché, demandèrent un pour cent sur toutes les ventes des effets mentionnés dans l'ordre de la Chambre; faisant revivre ainsi, en même tems, une de leurs anciennes demandes dont ils avoient été frustrés à plusieurs reprises dans les cours de Justice ici, même à la poursuite de sujets Portugais, et sur le refus, commencèrent des actions pour dettes contre plusieurs sujets Britanniques pour le montant de leur prétendu courtage.

Ils firent ensuite de ces actions une seule, en vertu d'application faite à leur Juge, qui fut adoptée par le Consul-général, après l'opposition de la part des Courtiers.

Tandis que cette question pendoit, les Courtiers qu'un délai impettoit, commencèrent une autre poursuite séparée, dans une des plus basses de toutes les cours de ce royaume, celle des Almotacels, contre M. Dennis Connell, quoique ce Monsieur fut déjà une des parties intéressées dans l'action générale avec eux; ils prétendoient par ce nouveau procès, forcer Mr. Connell et son associé à signer dans leurs livres les déclarations ci-dessus mentionnées.

M. Connell, suivant une juste forme de la loi, éluda la juridiction de cette cour, et demanda à être entendu devant le Juge Britannique Conservator, qui étoit déjà en outre en possession de la cause principale.

Sur le refus de ce privilège indubitable, il appella d'abord à la Chambre de la ville, dont les Almotacels ressortent immédiatement; et ensuite au Desembargo de Paço, le premier tribunal de ce royaume.

Dans cette situation, tandis que la substance en litige et la juridiction étoient dans un cours régulier de loi, les sujets Britanniques se regardèrent à couvert d'aucune oppression à l'avenir; mais les mêmes Courtiers, déterminés à ne leur laisser aucune intervalle de tranquillité, engagèrent l'Almotacel, dont le droit de juridiction étoit sous une actuelle considération, de faire citer par un officier de Justice M. Connell par-devant lui; il déclara aussitôt qu'il étoit prêt à paroître, et fut conduit cependant devant lui comme prisonnier.

L'Almotacel, arrachant toute l'affaire aux deux tribunaux supérieurs mentionnés ci-dessus, décida les points en débat de sa propre autorité, et prit sur lui de commander à M. Connell de signer la déclaration qu'un Courtier lui avoit présentée d'une telle vente, sous peine de prison sur le champ.

M. Connell refusa, représentant que la situation de la cause étoit encore pendante, dont il étoit prêt à passer par la juste décision: et cet argument ne réussissant point, il alléguait dans les termes les plus modérés et décents, le privilège de sa nation, dont il présenta à l'Almotacel pour son inspection une patente passée dans la Chancellerie de Portugal, avec un Writ particulier du Juge Britannique Conservator, défendant à l'Almotacel de procéder plus loin touchant M. Connell, avant la décision de la question alors en agitation.

L'Almotacel repoussa la patente de son privilège avec mépris, déclarant hautement dans la cour, qu'il en favoit déjà le contenu, qui n'étoit d'aucune validité, et qu'il étoit en son pouvoir de commettre le Conservator Britannique en prison, ajoutant, entre autres expressions injurieuses, que M. Connell et la nation Britannique étoient des indignes, d'insolens coquins, et des séditeux; ses paroles étans dans la langue Portugaise, *Indignos, patifes, insolente, & cabacos de mutim.*

M. Connell, après quelque délibération, étant pleinement convaincu que tous les sujets Britanniques en Portugal se trouvoient enveloppés avec lui, se déterminait résolument au soutien de nos droits communs, de persister à



support of our common rights, to adhere to his refusal of signing the certificates thus illegally presented to him, although he thereby exposed himself to the ignominy of imprisonment, yet alledged, lastly, that if the Almotagel was resolved upon the violence he threatened, that at least his patent of privilege would inform him, that his prison ought not to be the common goal, but in the *Homenagem*, in the Castle, without iron bars.

That officer, however, trampling at once on the commonest rules of justice, the laws of his own Sovereign, and the rights of Great-Britain in this kingdom, sent him to the common goal, called the Lemoira, where Mr. Connell was lodged in the same room with felons of all ranks, imprisoned for all sorts of crimes.

Mr. Connell afterwards obtained (though not without the authority of the same Almotagel) the *Homenagem* that had been denied to him, since extended by favour of the chief justice of Portugal, and he now remains under the same usurped authority a prisoner at large.

Such a transaction authenticated, in every part of it, by distinct affidavits, was of too alarming a nature not to awaken the attention of every British subject in this City, who had any credit to preserve: They accordingly presented a joint petition to his Most Faithful Majesty, yet fifteen days are already passed, Mr. Connell remains without relief, and the offending Magistrate continues in the exercise of his office, uncensured.

The consequences cannot need explanation, if an officer created for inspecting weights and measures, watching the lowest retailers of provisions, and deciding upon debts not amounting to six shillings sterling, may seize, with impunity, the person of a grave and respectable British Merchant, by his own sole warrant; if the credit and liberty of such a person is to be at the disposal of a man, so ignorant of the common demeanor of a Magistrate, as to be unable to restrain from passionate exclamations against a whole nation in the execution of his office, the Merchants of Great-Britain will not long be at a loss to determine the fate of their affairs, in this once friendly country.

The fortunes of British subjects have for some time struggled under adverse measures, the system now advances to their persons. The first experiment is tried upon Mr. Connell, the success with him will be the guide to all that is intended to follow.

Lisbon, August 25, 1770.

L O N D O N, OCTOBER 18.

*A letter from Scanderon brings the following account.*

"It is well known all over Europe, that the Basha of Egypt, having paid very little regard to the order of the Turkish Court, has been for some time raising forces, as it was imagined, to maintain himself in a state of independence. About the middle of June, having filled his magazines and collected carriages from all parts of the kingdom, he drew his troops together, and began his march towards Arabia, with a design as was supposed to plunder Mecca, or perhaps to make himself master of some of the provinces of that wide extended tract, where he might have enjoyed the pleasures of royalty without the crime of rebellion. A band of Janissaries, which he had persuaded to follow him, when they came to the edge of the desert began to mutiny. This he had foreseen, and for this he had prepared. He immediately assembled the rest of the army round them, and seizing on those officers who had been most refractory, dismissed them with their beards shaven and their robes cut short; a punishment equivalent to that of being drummed out of a regiment in European service. He then distributed money throughout the army, and all promised to go forward with him. When he had advanced fifteen days march into the desert, a messenger arrived in his camp, with the following Letter from Nissaredden, an Arabian Prince, the son of him who a few years ago intercepted the caravan of pilgrims."

*To the most illustrious and renowned Basha of Egypt.*

"That thou hast advanced thus far into countries through which neither thou nor thy matter have a right to pass, consider as the effect of Nissaredden's clemency. I hoped that the sight of the desert would have taught thee wisdom, and have therefore given thee time for reflection and retreat. The line of separation is now drawn, and within two days march is the camp of Nissaredden. If thou canst arise into the air and sail upon the clouds; if thou canst mingle with the waters and glide through the caverns, thou mayst then hope to view the regions beyond the desert. But the surface of the earth is given to the strongest Lance and to the sharpest arrow; and he who dares to pass further, must encounter that nation whose prowess no man ever yet returned to tell."

"The Basha sent no answer to this Letter, but, (according to the custom of the barbarians,) by cutting off the thumbs of the messenger. He then continued his march for three days, without any other notice of an enemy than the clouds of dust for some time seen flying at a distance. But towards the evening of the fourth day, the Arabian horsemen began to harass him and the night after assaulted his camp in all quarters. The Turks being now prepared, easily drew together and maintained their ground; and the Arabs, whether through terror or stratagem, retreated to a small distance. The Turks pursuing their victory pushed forwards, and left their baggage a little behind them; when a fresh party of the enemy from another point set fire on a sudden to their carriages. Fire in a sandy desert is not easily quenched. The Turks thus engaged on all sides, saw their provisions and warlike stores almost totally destroyed. Nothing now remained but to return, and this was made very difficult by the interruption of their pursuers, and the want of water. About the third part of the army has perished, and the rest have regained the frontiers of Egypt."

A D V E R T I S E M E N T S.

T O B E S O L D,

By JOHN LEES, in the Lower Town,

CHOICE French Brandy in Cags of 5 and 6 Gallons, at 5s. per Gallon.

Do Ditto Jamaica Spirits, in Ditto, at 4s. Ditto.

Best dry COD FISH, at 14s. per Hundred.

Best Currants (on taking 12 Pounds together) at 5d. per Pound.

Best Raisins, Ditto, at 5d. per Ditto.

Superfine New-York Flour in Barrels, at 13s. 6d. per Hundred.

Superfine Hyson Tea, at 16s. 6d. per Pound.

Sole and Upper-Leather.

Good Hard Soap in Boxes, with a few remaining Articles of DRY GOODS, that will be sold on very reasonable Terms, for CASH or short Credit.

¶

refuser de signer les certificats qui lui avoient été ainsi présentés injustement, quoiqu'il s'exposât à l'ignominie d'un emprisonnement, et alléguant enfin, que si l'Almotagel étoit résolu à lui faire la violence dont il le menaçoit, qu'au moins sa patente de privilège l'informerait que la prison ne devoit point être la prison commune, mais dans l'*Homenagem*, dans le Château, qui n'avoit pas de grilles de fer.

Cet Officier, foulant aux pieds à la fois les règles les plus communes de la justice, les lois de son Souverain, et les droits de la Grande Bretagne dans ce royaume, l'envoia à la prison commune, appelée la Lemoira, où M. Connell fut logé dans un même appartement avec des criminels de tous rangs, emprisonnés pour toutes sortes de crimes.

M. Connell obtint ensuite (non sans autorité du même Almotagel) l'*Homenagem* qui lui avoit été refusé, qui lui a été depuis accordé par la faveur du Juge en Chef de Portugal, et il reste à présent prisonnier sous la même autorité usurpée.

Une telle transaction rendue authentique dans toutes ses parties, par des dépositions sous serments, étoit d'une nature trop allarmante pour ne pas réveiller l'attention de tous les sujets Britanniques dans cette ville, qui avoient aucun crédit à conserver: Ils présentèrent conjointement un placet à sa Majesté Très Fidèle; il s'est cependant passé quinze jours, M. Connell est encore à avoir justice, et le Magistrat qui a si mal-agi continue sans être censuré à exercer son office.

Les conséquences ne demandent pas d'explication, si un officier créé pour inspecter les poids et les mesures, veiller les plus petits détailliers de provisions, et décider des dettes ne montant pas à plus de six chelins Sterling, peut saisir, avec impunité, la personne d'un grave et respectable Marchand Britannique, de son autorité privée; si le crédit et la liberté d'une telle personne dépendent d'un homme, si ignorant du comportement d'un Magistrat, que de ne pouvoir se restreindre de s'exclamer avec passion contre toute une nation dans l'exécution de son office, les Marchands de la Grande Bretagne ne seront pas long tems incertains du sort de leurs affaires dans ce pais d'ami autrerois.

La fortune des sujets Britanniques a été pendant un tems en but à des mesures adverses, le système présent en veut à leurs personnes. On en fait la première épreuve sur M. Connell, le succès à son égard guidera dans les suites proposées.

Lisbonne, le 25 Août, 1770.

L O N D R E S, le 18 OCTOBRE.

*Une Lettre de Scanderon rapporte la nouvelle suivante.*

"On sçait par tout l'Europe, que le Basha, Gouverneur d'Egypte, sans faire attention aux ordres de la Cour Turque, a levé des forces pendant quelque tems, qu'on supposoit être, pour se rendre indépendant. Vers le milieu de juin, ayant rempli ses magazines, et rassemblé des chariots de toutes les parties du royaume, il rassembla ses troupes, et se mit en marche vers l'Arabie, dans le dessein, à ce qu'on supposoit, de piller la Mecca, ou peut-être de s'emparer de quelques unes des provinces de cette vaste étendue de terrain, où il auroit pu jouir du plaisir de la Royauté sans être coupable de rebellion. Une troupe de Janissaires, qu'il avoit gagnés de la suivre, se mutinèrent en arrivant au bord du désert, comme il l'avoit prévu il s'y étoit préparé. Il les entourra aussitôt avec le reste de son armée, et se saisissant des officiers qui avoient été les plus rebelles, il les renvoia après leur avoir fait raser la barbe et racourcir leurs robes; punition égale à celle d'être chassé au son du tambour d'un régiment dans le service Européen. Il distribua ensuite de l'argent dans l'armée, et ils promirent tous de le suivre. Après s'être avancé quinze jours de marche dans le désert, il arriva un messager à son camp, avec la lettre suivante de Nissaredden, Prince Arabe, fils de celui qui avoit intercepté il y avoit quelques années la Caravane de Pélérins."

*Au très illustre et renommé Basha d'Egypte.*

"Considérez comme un effet de la clémence de Nissaredden, si tu t'es avancé si avant dans des pais que ton maître ni toi n'avoit droit de traverser. J'espérois que la vue du désert t'auroit rendu sage, et t'ai en conséquence donné le tems de réfléchir et de te retirer. La ligne de séparation est présentement tirée, et à deux jours de marche est le camp de Nissaredden. Si tu peux t'élever dans l'air, et faire voile au-dessus des nuages; si tu peux te mêler avec l'eau, et couler à travers les cayennes, tu peux alors espérer de voir les régions qui sont au-delà du désert. Mais la surface de la terre est couverte de lances et des flèches les plus pointûes; et quiconque ose passer plus loin, doit attendre à rencontrer une nation dont personne n'est revenu pour donner des nouvelles de son courage."

"Le Basha ne fit pas de réponse à cette lettre (suivant la coutume des Barbares) qu'en coupant les pouces du messager. Il marcha ensuite pendant trois jours, sans apprendre autre chose de l'ennemi que par des tourbillons de poussière qui volaient dans l'éloignement. Mais vers le soir du quatrième jour, la cavallerie Arabe commença à harasser et attaquer son camp la nuit suivante de toutes parts. Les Turcs s'étant préparés se rangèrent aisément en bataille et conservèrent leur terrain; et les Arabes, soit par terreur ou stratagem, se retirèrent à une petite distance. Les Turcs poursuivant leur victoire allèrent de l'avant, et laissèrent leur baggage un peu derrière; un nouveau parti de l'ennemi vint d'un autre côté mettre le feu à leurs chariots. Il n'est pas aisé d'éteindre le feu dans un désert sablonneux. Les Turcs ainsi environnés de tous cotés, virent leurs provisions et leurs munitions presque détruites. Il ne restoit plus qu'à s'en retourner, et ceci étoit difficile par l'interruption des poursuivans, et le manque d'eau. Un tiers de l'armée a péri, et le reste a regagné les frontieres d'Egypte."

A V E R T I S S E M E N S.

TOUTES personnes qui desiront de contracter

pour fournir les Cafernes à Chamblé de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à M. RICHARDSON, Commissaire des Cafernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les propositions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de l'accomplissement des conditions.

N. B. Il ne sera point pris de Bois mou.

ALL Persons who are desirous of entering into a Contract, for supplying the Barracks at Chamblé with Fire-Wood, are entreated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr. RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to Contract with that Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Performance of Conditions.

N. B. No soft Wood will be taken.

Montreal, 14th January, 1771.

••



**PUBLICK Notice** is hereby given, That on Friday the 1st Day of March next, there will commence and be held, at the Court-House in the City of Montreal, a Session of the Supreme-Court of Judicature and General-Goal-Delivery, in and for the District of Montreal aforesaid; at which Time and Place all Persons, who will prosecute any Prisoners, for any Treasons, Murders, Felonies, or other Offences, committed or perpetrated within the said District, are hereby required to attend to prosecute them as shall be just: Notice is hereby also given to all Justices of the Peace, Coroners, High and Sub-Bailiffs, within the District aforesaid, that they be then there, in their own proper Persons, with their Rolls, Records, Indictments, and other Remembrances, to do those Things which to their Offices appertain to be done.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

**NOTICE** is hereby given, that the Judges of the Court of Common-Pleas, for the District of Montreal, are to begin their Circuit in said District at the Parish of St. Anne's, at the West-End of the Island of Montreal, where they will hold their first Court on Monday the 18th Day of February Instant, from whence they will proceed Northward to Terrebonne, then to l'Assomption, Berthier, Riviere du Loup, and Three-Rivers, and will return on the South Shore, by St. Francois, Sorrel, St. Denis and Chambly, at all which Places Courts will be held. Therefore the Persons nominated at the said Sittings, for taking Lists of the Causes for which Summons may be wanted, as also the Bailiffs of the Parishes, are desired to hold themselves in readiness; and as it is not easy at present to mention a Day for each Place, before setting-out, a Bailiff will be directed to attend from the Place of each succeeding Sitting, at the former, who, on the Arrival of the Judges, will be sent back, to the Place of the next Sitting, to give Notice of the Day the Court will be held there as from the Inspection of the Business that will occur at each Place; the Judges will determine what Time such Business may require, and therefore they will fix a Day for each succeeding Sittings.

Further Notice, by a circular Letter will be sent in due Time to the Bailiffs of the several Parishes, Acquainting them of the Distribution of the Parishes with Regard to the Sittings.

Montreal, 1st February, 1771.

By Order of the Court.

J. BURKE, Clerke.



E Public est averti, que les Juges de la Cour des Plaidoyers-Communs, pour le District de Montréal, commenceront leur Tournée dans le dit District, par la Paroisse de Ste. Anne au bout de l'Isle, où la première Cour se tiendra Lundi le 18 du Courant, de-là les Juges se rendront à Terrebonne, ensuite à l'Assomption, à Berthier, à la Riviere du Loup et aux Trois Rivières, et ils reviendront du côté du Sud par St. Francois, Sorrel, St. Denis et Chambly, dans chacune des quelles paroisses la Cour se tiendra; C'est pourquoi les personnes qui sont nommées dans ces différens endroits pour prendre une Liste des Causes pour les quelles il faudra des Ordres sont par ces présentes averties à cet égard aussi bien

que les Bailiffs des Paroisses — Et comme il n'est pas possible avec aussi peu d'expérien e de fixer un jour certain pour chaque endroit avant le départ de Montréal, un Pailli de chaque séance successivement sera formé de se trouver à la précédente, le quel aussitôt l'arrivée des Juges, sera renvoyé à son District, pour y faire savoir le jour que la Cour s'y tiendra, et que par l'Inspection de la Liste des Causes dans chaque endroit les Juges pourront décider à peu près du tems qu'il faudra dans chaque lieu, et par ce moyen ils pourront fixer un jour certain pour la Séance suivante.

Les Bailiffs de chaque Paroisse seront en outre avertis, par un Lettre circulaire des quelles Séances ou Cour leurs Paroisses ressortiront, l'Intention étant d'appeller les parties à l'endroit qui leur sera le plus commode.

A Montréal, le 1 de Fevrier, 1771.

Par Ordre de la Cour.

J. BURKE, Clke.

A Québec, le 31 Janvier, 1771.



**ES Habitans des Paroisses de ce District** sont avertis, Qu'un des Juges des Plaidoyers Communs de Québec, commencera la Tournée dans le dit District, Vendredi le 15 Fevrier: Qu'il s'arrêtera premierement à St. Augustin, et de-là se rendra de Paroisse en Paroisse jusqu'au Cap de la Magdelaine, où il passera à St. Pierre les Bequets du Sud, et redescendra jusques aux Kamouraskas, ou même plus bas, s'il en est besoin. Aussitôt après son retour dans cette ville, il fera la Tournée aussi dans les Paroisses au dessous de Montmorency, aussi bien que dans l'Isle d'Orléans, e. on tâchera de faire sçavoir aux Habitans de la Baye St.

Paul et aux Coudres, quand il pourra se rendre à St. Francois Isle d'Orléans, afin que ceux de cette partie, qui ont des affaires, puissent l'y rencontrer.

A cette Tournée le Juge s'arrêtera dans chaque Paroisse au Presbytere, où les Bailiffs, sur la demande qui leur en sera faite par ceux qui ont à porter plainte, feront assigner les Défendeurs à comparoitre, dont ils dresseront une Liste, afin de la remettre au Juge, aussitôt son arrivée.

Par Ordre de la Cour,

BOISSEAU, Greffier.

**DISTRICT of MONTREAL, BY Virtue of two Writs of Fieri Facias,** issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of — Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by — Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanpitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Morreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 14th January, 1771.

**ALEXANDER LAWSON**, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to send them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleas'd to discharge their Accounts as soon as possible.

Québec, 29th December, 1770.

E Public est averti, que Vendredi, premier de Mars prochain, la Cour Supérieure commencera et se tiendra dans la ville de Montréal, pour le District de Montréal susdit; où toutes personnes qui ont à poursuivre des prisonniers pour trahisons, assassinats, vols et autres offenses, commises dans le dit district, sont requises de se trouver pour les poursuivre s'il leur fera justice: Tous juges à Paix, Officiers examinateurs des accués, Baillis et Connetables, dans le dit district, sont aussi requis de s'y trouver en personne, avec leurs rôles, régletes, accusations et autres documents, pour y faire tout ce qui les regarde respectivement.

E. G. GRAY, D. P. M.

**LA belle, solide, et spacieuse maison de pierre**, appartenant à Mr. François Marie Decouagne, située en la ville de Montréal, rue St. Paul, avec l'emplacement qui en depend, joignant d'un côté à la maison du Sieur Pascal Pillet fils, et d'autre à la Dame Veuve Augé; cette maison est voutée en plein, portes de fer aux voutes, à deux étages plafonnés, avec toutes sortes de commodités. Ceux qui desireroient l'acquies, pourront s'adresser au Propriétaire, ou à Monsieur Panet, Notaire et Avocat.

Montreal, le 4 Fevrier, 1771.

## TO BE SOLD,



A Fine large Stone-House, belonging to M. François Marie Decouagne, situated in the City of Montreal, in St. Paul's Street, with the Lot of Ground belonging thereto, joining on one Side to the House of M. Pascal Pillet, Junior, and on the other Side to Mrs. Widow St. Augé. This House is vaulted, hath Iron Doors, is two Stories high, is cycled, and hath all Kinds of Accommodations: Those who should chuse to purchase it may apply to the Owner, or to M. PANET, Notary and Advocate, at Montreal.

Montreal, February 4, 1771.

**TOUS ceux qui redoivent encore à l'ancienne** Société d'ANDERSON & LEES, sont requis encore une fois de payer sans plus de delai leurs soldes respectives à JEAN LEES, qui est dûement autorisé à les recevoir et en donner quittances, faute de quoi leurs comptes seront forcement remis entre les mains d'un Avocat pour en faire la poursuite.

**ALL those still remaining indebted to the late** Partnership of ANDERSON & LEES, are once more entreated to pay their respective Balances, without further Delay, to JOHN LEES, who is duly authorized to receive and discharge the same, otherwise their Accounts will certainly be put into an Attorney's Hands, to be sued.

**EN** vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidoyers Communs, à la poursuite de Charles Berthelot, contre François Dambourges, j'ai saisi une maison et emplacement sis rue de Buade, dans la Haute-ville de Québec, faisant un corps de logis spacieux, en bon état, appelée ci-devant la Taverne de Londres, et peut être rendue plus commode, occupée présentement par Miles Prentier. De plus une autre grande maison dans la même rue, faisant le coin en descendant à la Basse-ville, entre la rue de Buade et la rue du Parloir; cet édifice est composé d'appartemens commodes pour loger deux ou trois familles, est en très bon état et bien situé pour faire le commerce en détail ou en gros, ayant une excellente voute à l'épreuve du feu; il a un jardin, une cour dans laquelle sont plusieurs bûtimens. Le Public est averti, que je les exposerai en vente, à mon Bureau, le quatrième jour d'Avril prochain, à onze heures de matinée.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement sur les biens ci-dessus mentionnés, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.

Québec, le 11 Décembre, 1770.

**District de Montréal.** EN vertu de deux Ordres de Fieri Facias, émanés de la cour des Plaidoyers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignan, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adreliés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par Andre Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pie's de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par — Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentans des Sieur et Dame Morreau: Ceci est donc pour faire sçavoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, sçavoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 14 Janvier, 1771.

**LIST of LETTERS remaining in the Quebec Post-Office,** February 1st, 1771.

**LISTE des LETTRES restantes au Bureau de la Poste à Québec,** le 1re February, 1771.

NAMES and Places of Abode. NOMS et Places de Résidence.	NAMES and Places of Abode. NOMS et Places de Résidence.
A MIOT HYACINTHE, Curé, St Nicolas	M Montreulle Pierre, Québec.
B Bargas Monsieur, Québec.	M Maret François dit la Pine, à l'Ange Gardien
Benger Jean Baptiste, Pointe aux Trembles.	M Mercure Jean, à la Pointe aux Trembles.
Buchannon John, Québec.	P Maurine Monsieur, Québec.
D Destramps Jean Baptiste, Québec.	P Porlier Monsieur, Curé Ste. Anne.
F Filibaute Madame, à la riviere Jacques Cartier	R Papin Madame, Québec.
G Gerrare Madame, Québec.	R Rieutord Monsieur, Chateau Riché.
L Lefevre Monsieur, St. Augustin.	S Shammonet Madame, Québec.
M M'Cotchins John, Kamouraskas.	S Souberand Pierre, Québec.
Marchand Monsieur, Québec.	T Thorn Caleb, Québec.
Mathel Monsieur, Québec.	V Thomson William, 10th Regiment, Québec
	V Vosé Monsieur, Québec.

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Piastra pardouzaine,

**DES CALENDRIERS de CABINET**, pour l'Année MDCCLXXI. Pour la Latitude de QUÉBEC.



Court of Common-Pleas,  
District of Montreal: }  
SIGISMOND DUBUIT,

Verfus  
Marianne Pinfonneau,  
Veuve René Dupuis, and  
Joachim Desmolières.

} Dette £190-11-4

**WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in this Cause, to me directed, on the 25th Day of January 1769, I did seize and take in Execution, a Lot of Land, situate at the Place called La Bornière, near to the Village of Laprairie, in the District aforesaid, containing 2 Arpents and two Thirds in Front, and about 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Common, and in the Rear by the River Saint James, joining on one Side to Joseph Le Mieux, and on the other Side to Etienne Denna, the Property of the above named Defendants; which said Lot of Land remains in my Hands unsold for want of Buyers; Now this is to give Notice, That on Friday the 21st Day of February next, I shall expose to Sale, the said Lot of Land, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the said Debt, together with the Costs and Charges; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, they are hereby required to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 20th December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

SIGISMOND DUBUIT,

Contre  
Marianne Pinfonneau Veuve de René  
Dupuis, et Joachim Desmolières.

} Dette £190 - 11 - 1

**U**n'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias* rendu dans cette cause, à moi adressé, le 25 de Janvier, 1769, j'ai fait sous main de Justice une Terre, située à l'endroit appelé La Bornière, près du village de la Prairie, dans le district susdit, de deux arpents et un tiers de front, sur environ vingt-cinq arpents de profondeur, bornée en front par la commune, et par derrière par la rivière St. Jacques, joignant d'un côté à Joseph Lemieux, et d'autre côté à Etienne Denna, appartenant aux Défendeurs sus-nommés; laquelle terre demeure en mes mains invendue faute d'acheteurs: Le Public est averti, que Vendredi le 21 de Février prochain, j'exposerai en vente la dite terre, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever et faire la dite dette avec les frais; auquel tems et lieu les conditions seront déclarées par

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Ceux qui ont quelques prétentions sur la dite terre, ou aucune partie d'icelle, par hypothèque ou autrement, sont requis d'en donner connoissance, par écrit, au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, — Montréal, le 20 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal: }

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,

Against  
ANTOINE LUPIN BARRON.

} Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the

above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniencies, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by — Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal,

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,

Contre

ANTOINE LUPIN BARRON.

} Dette £120.

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, à savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the

Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Desmouges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Baude-Street and Parlour-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlour-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E'** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**District de } U**n'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai fait et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangard et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, à savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } W**HEREAS by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniencies: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,

Contre,

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

} Dette £134-17-11

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangard et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, à savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal: }

JOHN GRANT,

Against

Antoine Foucher and his Wife.

} Debt £134-17-11

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out

of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniencies; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

**District de } E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Dupéré,

jean j'ai fait une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouëlle dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Dupéré, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouëlle, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# L A GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, FEBRUARY 21, 1771.

JEUDI, le 21 FEVRIER, 1771.

From the LONDON GAZETTE.

*Westminster, November 13.*

**T**HIS Day his Majesty came to the House of Peers, and the Commons having been sent for and come thither accordingly, his Majesty was pleased to make the following most gracious Speech:

*My Lords and Gentlemen,*

**W**HEN I last met you in Parliament, I renewed to you the Assurances which I had before given you, that it was my fixed Purpose to preserve the general Tranquillity; maintaining at the same Time the Honour of my Crown, together with the just Rights and Interests of my People: And it was with much Satisfaction that I indulged the Hope of being still able to continue to my Subjects the Enjoyment of Peace with Honour and Security. Since that Time, those very Considerations, which I then promised you that I would never sacrifice even to the Desire of Peace, have laid me under an indispensable Necessity of preparing for a different Situation.

By the Act of the Governor of Buenos Ayres, in seizing by Force one of my Possessions, the Honour of my Crown, and the Security of my People's Rights, were become deeply affected. Under these Circumstances, I did not fail to make an immediate Demand from the Court of Spain, of such Satisfaction as I had a Right to expect for the Injury I had received. I directed also the necessary Preparations to be made, without Loss of Time, for enabling me to do myself Justice, in case my Requisition to the Court of Spain should fail of procuring it for me. And these reparations, you may be assured, I shall not think it expedient to discontinue, until I shall have received proper Reparation for the Injury, as well as satisfactory Proof, that other Powers are equally sincere with myself in the Resolution to preserve the general Tranquillity of Europe. In the mean Time, I have called you together thus early, in order that I may be able to receive from you such Advice and Assistance, as, in the farther Progress of this very important Business, may happen to become requisite.

With respect to the State of my Colonies in North-America, although I have the Satisfaction to acquaint you, that the people in most of them have begun to depart from those Combinations, which were calculated to distress the Commerce of this Kingdom; yet, in some Parts of the Colony of the Massachusetts Bay, very unwarrantable Practices are still carried on, and my good Subjects oppressed by the same lawless Violence which has too long prevailed in that Province.

I hope, and trust, that the Precautions, which have already been used for securing this Country against the Visitation of that fatal Calamity, which has of late appeared in some of the distant Parts of Europe, will, with the Blessing of God, prove successful. But if, from any Alteration of Circumstances, it should at any time be found, that farther Provisions will be wanted, I cannot doubt of your ready Concurrence for so salutary a Purpose.

*Gentlemen of the House of Commons,*

I will order the proper Estimates for the Service of the ensuing Year to be laid before you. They must unavoidably, in our present Situation, exceed the usual Amount. Every unnecessary Expence my Concern for the Ease of my good Subjects will ever make me careful to avoid. But I should neither consult their Interest, nor their Inclination, if I were to decline any Expence, which the publick Security, or the Maintenance of the national Honour, does at any Time require.

*My Lords and Gentlemen,*

I am sensible how little I need say to you, at this Time, to prevail upon you to unite in whatever may best promote the true Interest of your Country. In all your Deliberations upon Points of a domestick Nature, let the Extension of our Commerce, the Improvement of the Revenue, and the Maintenance of Order and good Government, be always in your View. With respect to foreign Measures, there will, I am persuaded, be no other Contest among you, than who shall appear most forward in the Support of the common Cause, in upholding the Reputation, and promoting the Prosperity of the Kingdom. For the Attainment of these Ends, you shall ever find me ready to exert myself to the utmost. I have no Interest, I can have none, distinct from that of my People.

The humble ADDRESS of the Right Honourable the Lords Spiritual and Temporal, in Parliament assembled.

*Die Martis, 13th Novembris, 1770.**Most Gracious Sovereign,*

**W**E, your Majesty's most dutiful and loyal Subjects, the Lords Spiritual and Temporal, in Parliament assembled, return your Majesty our humble Thanks for your most gracious Speech from the Throne.

We beg leave to offer your Majesty our very sincere Congratulations on the safe and happy Delivery of the Queen, and the Birth of a Princess; and to assure your Majesty of our unfeigned Joy at the Increase of your domestic Happiness; and that we consider every Addition to your illustrious House, from which these Kingdoms have received the most important Benefits, as a farther Security to our Religious and Civil Liberties.

We are too sensible of the Blessing of Peace, not to feel the greatest Concern at any Event which threatens to interrupt its Continuance, and defeat your Majesty's wise and gracious Purpose to maintain it. But, grateful as we are for this Proof of Your Majesty's Paternal Regard to the Repose and Happiness of Your People, we owe Your Majesty no less Thanks for Your anxious Vigilance over the Honour of Your Crown and the Interests of Your People.

*De la GAZETTE de LONDRES.**WESTMINSTER, le 13 Novembre.*

**S**A Majesté vint aujourd'hui à la Chambre des Pairs, et la Chambre des Communes aiant été mandée, y vint en conséquence, Sa Majesté eut la bonté de faire la gracieuse Harangue suivante:

*Mylords, et Messieurs,*

**L**A dernière fois que je vous convoquai en Parlement, je vous renouvelai les assurances, que je vous avois données ci-devant, de la fermeté de ma résolution à maintenir la tranquillité générale, en maintenant en même tems l'honneur de ma Couronne, ainsi que les justes droits et privilèges de mon Peuple: Et ce fut avec beaucoup de satisfaction que je me flattois de l'espérance de continuer à faire jouir mes sujets du bonheur de la paix honorablement et avec sécurité. Depuis ce tems, ces mêmes considérations que je vous promis alors que je ne sacrifierois jamais, mêmes au desir de la paix, m'ont mis dans la nécessité indispensable de préparer tout pour une circonstance différente.

Par l'action du Gouverneur de Buenos Ayres, en s'emparant à force ouverte de mes possessions, l'honneur de ma Couronne, et la sécurité des droits de mes Peuples, furent violemment attaqués. Dans ces circonstances, je n'ai pas manqué de faire aussitôt demander à la cour d'Espagne une satisfaction convenable, comme j'étois en droit d'exiger, de l'injure que j'avois reçue. J'ordonnai aussi de faire les préparatifs nécessaires, sans perdre de tems, pour me mettre en état de me faire justice, au cas que la cour d'Espagne manquât à me la procurer. Et vous pouvez être assurés, que ces préparations seront continuées comme je le juge convenable jusqu'à ce que j'ai reçu une satisfaction proportionnée à l'injure, ainsi que des preuves suffisantes que les autres puissances soient également comme moi sinceres dans la résolution de maintenir la tranquillité générale de l'Europe. En même tems je vous ai convoqués sitôt, pour me mettre en état de recevoir de vous vos avis et vos secours, comme les progrès ulterieurs de cette importante affaire pourront exiger.

A l'égard de la situation de mes Colonies dans l'Amérique Septentrionale, quoique j'aie la satisfaction de vous informer, que les peuples, dans la plupart, ont commencé à se départir de leurs résolutions qui tendoient à ruiner le commerce de ce royaume; cependant dans quelques parties de la Colonie de la Baie de Massachusetts, il se fait encore des pratiques intolérables, et mes bons sujets sont opprimés par la même violence effrénée qui a régné si long tems dans cette province.

J'espère, et je me flatte, que les précautions que l'on a déjà prises pour garantir ce pais de l'arrivée de ce fatal malheur qui a paru dernièrement dans quelques parties de l'Europe, auront, avec la bénédiction du Seigneur, un succès favorable. Mais si, par quelque changement des affaires, on trouve un jour qu'il faille employer d'autres précautions, je ne puis douter de votre prompt concours pour un sujet si salutaire.

*Messieurs de la Chambre des Communes,*

Je ferai remettre devant vous les estimations convenables pour le service de l'année prochaine. Elles doivent inévitablement, dans la situation présente, surpasser le montant accoutumé. Mon attachement pour le bien de mes bons sujets me rendra soigneux d'éviter toutes les dépenses inutiles. Mais je ne consulterois ni leur intérêt ni leur inclination si j'épargnais quelque dépense que la sécurité publique et le maintien de l'honneur de la nation exigent quelquefois.

*Mylords, et Messieurs,*

Je conçois qu'il est peu nécessaire de vous dire en ce tems de tâcher de vous unir dans tout ce qui peut procurer le véritable intérêt de votre patrie. Dans toutes vos délibérations sur ce qui regarde l'intérieur, que l'étendue de notre commerce, l'augmentation des revenus, et le maintien de l'ordre et du bon gouvernement, soient toujours présents à vos yeux. Quant aux affaires étrangères, je suis persuadé qu'il n'y aura pas d'autre contestation parmi vous, que ce qui paroitra expédient pour soutenir la cause commune, en soutenant la réputation et augmentant la prospérité de ces royaumes. Pour parvenir à ces fins, vous me trouverez toujours prêt à y concourir de tout mon pouvoir. Je n'ai point d'intérêt, et n'en peux avoir d'autre que celui de mon Peuple.

HUMBLE ADRESSE des Très Honorables Lords Spirituels et Temporels, assemblés en Parlement.

*Die Martis, 13th Novembris, 1770.**Très Gracieux Souverain,*

**N**OUS, les très respectueux et les très loiaux sujets de votre Majesté, les Lords Spirituels et Temporels assemblés en Parlement, rendons de très humbles graces à votre Majesté de sa très gracieuse Harangue émanée du Trône.

Qu'il nous soit permis de présenter à votre Majesté nos sinceres félicitations sur l'heureuse deliverance de la Reine, et la naissance d'une Princesse; et d'assurer votre Majesté de la cordialité de notre joie de l'augmentation du bonheur de votre famille, et du plaisir sincere que nous avons de l'accroissement de votre illustre maison, dont ces royaumes ont reçu les bienfaits les plus importants, que nous regardons comme le renfort de la sécurité de nos libertés civiles et religieuses.

Nous ressentons trop vivement le bonheur de la paix pour ne pas concevoir le plus grand chagrin à chaque événement qui menace d'en interrompre la continuation, et qui prive votre Majesté de l'effet de sa sage et gracieuse résolution de la maintenir. Mais reconnoissans comme nous sommes de cette preuve des égards paternels de votre Majesté, pour le repos et le bonheur de son Peuple, nous sommes redevables à votre Majesté de semblables remerci-



We return Your Majesty our most thankful Acknowledgements, as well for the immediate Demand, which Your Majesty has been pleased to make from the Court of Spain, of Satisfaction for the Injury received, as for the instant Preparations that your Majesty made to do Yourself Justice, in case Your Requisition should fail of procuring it. And we are exceedingly happy to be assured, that Your Majesty will think it expedient to continue prepared to assert the Honour of Your Crown, and the Security of the Rights of Your People, upon an Event so deeply affecting both, until the Injury shall be properly repaired, and satisfactory Proof be given of the sincere Resolution of other Powers to preserve the general Tranquillity of Europe. We, on our Part, beg Leave to assure Your Majesty, That we will not fail to make the utmost Efforts in our Power to maintain Objects so justly dear to us, as the Dignity of Your Majesty's Crown, and the Security of the national Rights.

We are happy to be informed, that the People in most of Your Majesty's Colonies in North-America, are departing from those Combinations which were calculated to distress the Commerce of this Kingdom; and we hope soon to see an entire End of those unwarrantable Practices, which have so long oppressed Your Majesty's Subjects in one of those Provinces.

We are highly sensible of Your Majesty's Goodness and Care in taking such Precautions to secure this Country against the Visitation of that fatal Calamity, which has of late appeared in some of the distant Parts of Europe; and we shall always be ready to concur in any Measures that shall be found necessary to the Support of Your Majesty's Endeavours for so salutary a Purpose.

We have the most grateful Sense of Your Majesty's favourable Opinion of our constant Endeavours to promote the true Interest of this Country. We will, in all our Deliberations upon Points of a domestic Nature, exert ourselves for the Extension of our Commerce, the Improvement of the Revenue, and the Maintenance of Order and Government: And we flatter ourselves, that Your Majesty will not be disappointed in the gracious Expectations You have formed of our Zeal, in the Support of Your Majesty's Crown, and the Reputation and Prosperity of Your Kingdoms.

His MAJESTY's most Gracious ANSWER.

MY LORDS,

IT gives Me great Satisfaction to find, that you entertain so just a Sense of the Importance of Peace, while that desirable Object can be maintained consistently with the Honour of my Crown, and the Rights of My People. You may depend upon my best Endeavours to preserve that inestimable Blessing, so long as it is compatible with Objects still more essential to the Happiness and Prosperity of My Kingdoms.

The affectionate Part you take in the happy Delivery of the Queen, and the Increase of My Family, gives me much Pleasure.

The humble ADDRESS of the House of Commons to the King.

Most Gracious Sovereign,

WE, Your Majesty's most dutiful and loyal Subjects, the Commons of Great Britain in Parliament assembled, return Your Majesty our humble Thanks; for Your most Gracious Speech from the Throne.

We beg Leave to offer to Your Majesty our Congratulations on the happy Delivery of Her Majesty, and on the Birth of another Princess; esteeming every Increase of Your Majesty's Royal Family an additional Security for the Continuance of that Happiness which we have already experienced under its auspicious Government.

Among the many Proofs we have received of Your Majesty's constant Attention to the Welfare and Prosperity of Your People, Your Majesty's earnest Desire to continue to us the Blessings of Peace could not fail to inspire us with Sentiments of Gratitude and Affection: But we could have reaped little real Satisfaction from the Enjoyment of those Blessings, had we not at the same Time been able to place the justest Confidence in Your Majesty, that You would never be induced, by a mistaken Tenderness for the present Ease of Your People, to sacrifice their more essential and more lasting Interests. These we cannot but consider as having been dangerously struck at, by the Violence lately committed by a Spanish Governor upon One of Your Majesty's Possessions. Under these Circumstances, Your Majesty's Determination to make an immediate Demand from the Court of Spain of such Satisfaction as You had a Right to expect, and at the same Time to direct the necessary Preparations to be made, without Delay, for enabling Your Majesty to do Yourself Justice, in case Your Requisition to the Court of Spain should fail to procure it, demands our most hearty Acknowledgments, and we rejoice to find that Your Majesty will not discontinue these preparations until You shall have received proper Reparation for the Injury, as well as satisfactory Proof that other Powers are equally sincere with Your Majesty in the Resolution to preserve the general Tranquillity. In the Prosecution of this Your Majesty's Purpose, Your Majesty will not be disappointed in Your Expectation of receiving from Your faithful Commons every Degree of Support which in the Progress of this very important Business shall become requisite: With this View, we will enter without Delay into the Consideration of the Supplies for the ensuing Year: and whatever extraordinary Expences the public Service shall require, we will cheerfully provide for, in such Manner, as may be least burthenome to Your Majesty's Subjects.

In considering the State of Your Majesty's Colonies in North-America, we will neglect no Means of securing the commercial Interests of this Kingdom, or of providing for the Protection of Your Majesty's good Subjects there from every Degree of Violence and Oppression.

We return Your Majesty our unfeigned Thanks, for the timely Precautions You have used, for guarding against the Introduction of that fatal Contagion, which has of late appeared in some of the distant Parts of Europe. And while, with Your Majesty, we place our ultimate Reliance upon the Divine Providence for our Preservation from so great a Calamity, we shall consider it as our indispensable Duty to make Use of every reasonable Precaution which human Foresight can suggest to us.

We assure Your Majesty, that we will apply ourselves with all due Diligence to the Dispatch of the publick Business; in which we will not fail steadily to pursue those great Ends recommended to us by Your Majesty in Your Speech from the Throne, as well as by Your Royal Example. And if any Hopes should have been conceived, or it may have been any where surmised, that among Your Majesty's People there were any such Differences subsisting, as could in the least Degree abate the Ardour of their affectionate Attachment for Your Majesty, or prevent their joining, as One Man, in seconding Your Majesty's Views, for maintaining unobscured the Lustre of Your Crown, and preserving undiminished the Rights of Your People, we doubt not, by our Proceedings, to convince the World how false and injurious are all such Surmises; and to make it manifest, that whenever we are called upon in the

mens pour sa pénible vigilance à l'honneur de sa Couronne et aux intérêts de son Peuple.

Nous rendons à votre Majesté les graces les plus reconnoissantes, tant pour la prompte réparation qu'elle a eu la bonté de demander de la Cour d'Espagne de l'insulte qu'elle a reçue, que pour les préparations actuelles que votre Majesté fait faire pour se rendre justice au cas que la demande ne la lui procure pas. Et nous nous trouvons extrêmement heureux d'être assurés que votre Majesté continuera de penser qu'il convient de continuer à se préparer à affermir l'honneur de sa Couronne, et la sécurité des droits de son Peuple, dans une circonstance qui intéresse si vivement l'un et l'autre, jusqu'à une réparation proportionnée, et qu'elle reçoive des preuves satisfaisantes de la résolution sincère des autres puissances à maintenir la tranquillité générale de l'Europe. De notre côté, nous demandons la permission d'assurer votre Majesté, que nous ne manquerons pas de faire nos plus grands efforts pour soutenir des objets qui nous sont justement si chers, telle qu'est la dignité de la Couronne de votre Majesté, et la sécurité des droits de la nation.

Nous nous trouvons également heureux d'être informés, que le Peuple dans la plupart des Colonies de votre Majesté de l'Amérique Septentrionale, ont abandonné ces projets imaginés pour la destruction du commerce de ces royaumes; et nous espérons de voir bientôt une fin totale de cette conduite intolérable, qui a si long tems opprimé les sujets de votre Majesté dans une de ces provinces.

Nous ressentons vivement la bonté de votre Majesté, et ses soins à prendre les précautions nécessaires à affermir ce pais contre la contagion de ces fatales calamités qui ont paru dernièrement dans quelques parties éloignées de l'Europe; et nous serons toujours prêts à concourir dans tous les moyens qu'on jugera nécessaires pour soutenir les efforts de votre Majesté pour un sujet si salutaire.

Nous sommes pénétrés de la plus vive reconnoissance de l'opinion favorable qu'à votre Majesté de nos efforts constants à maintenir le vrai intérêt de ce pais. Nous nous appliquerons dans tous les différens points qui concernent l'intérieur, à étendre le commerce, à augmenter les revenus, et à maintenir l'ordre et le gouvernement: et nous nous flattons que votre Majesté ne fera pas deçue dans les gracieuses attentes qu'elle a formées de notre zèle pour soutenir sa Couronne, et la reputation ainsi que la prospérité de ces royaumes.

REPOSE très gracieuse de sa MAJESTÉ.

MY LORDS,

C'EST avec beaucoup de satisfaction que je trouve que vous conservez un si juste sentiment de l'importance de la paix, quand cet estimable trésor peut être conservé compatiblement avec l'honneur de ma Couronne, et les droits de mes Peuples. Vous pouvez compter sur mes plus grands efforts à conserver un bien si précieux, autant qu'il sera compatible avec des objets encore plus essentiels au bonheur et à la prospérité de mes royaumes.

La tendre part que vous prenez à l'heureuse délivrance de la Reine, et à l'augmentation de ma famille, me fait un sensible plaisir.

HUMBLE ADRESSE de la Chambre des Communes au Roi.

Très Gracieux Souverain,

NOUS, les très respectueux et loiaux sujets de votre Majesté, les Communes de la Grande Bretagne, assemblées en Parlement, rendons de très humbles graces à votre Majesté de sa très gracieuse Harangue émanée du Trône.

Nous demandons la permission de présenter à votre Majesté nos félicitations sur l'heureuse délivrance de la Reine, et sur la naissance d'une Princesse; regardant chaque accroissement de la famille de votre Majesté, comme un surcroît de fureur pour la continuation de ce bonheur que nous avons déjà éprouvé sous son illustre gouvernement.

Parmi la quantité de preuves que nous avons reçues de la constante attention de votre Majesté au bien-être et à la prospérité de son Peuple, le soin empressé de votre Majesté à nous continuer les douceurs de la paix, ne pouvoit manquer de nous inspirer des sentimens de reconnoissance et d'affection: Mais nous n'eussions recueilli que peu de satisfaction réelle de la jouissance de ces faveurs, si en même tems nous n'eussions pu placer notre confiance la plus placable en votre Majesté, qu'elle ne sera jamais portée par une tendresse mal placée pour la tranquillité présente de son peuple à sacrifier leurs intérêts plus essentiels et plus importants. Nous ne pouvons que considérer qu'ils ont reçu une atteinte dangereuse par la violence commise par le Gouverneur Espagnol sur l'une des possessions de votre Majesté. Dans ces circonstances, la résolution de votre Majesté de demander une prompte réparation de la Cour d'Espagne, comme elle est en droit d'exiger, et en même tems d'ordonner les préparations nécessaires sans délai, pour mettre votre Majesté en état de se faire justice, au cas que sa demande à la Cour d'Espagne ne la lui procure pas, demande notre plus sincère reconnoissance, et nous nous réjouissons de ce que votre Majesté ne discontinue pas ces préparatifs, jusqu'à ce qu'elle ait reçu une satisfaction proportionnée à l'injure, aussi bien que des preuves satisfaisantes que les autres puissances soient également dans une sincère résolution de conserver la tranquillité générale; sa Majesté en continuant ce projet ne sera pas deçue dans son attente de recevoir de ses fideles Communes toute sorte de secours que la suite de cette affaire importante pourra requérir: Dans cette vue nous entrerons sans délai en délibération touchant les subsides pour l'année suivante, et tous autres fraix extraordinaires que le service public requerra, nous y pourvoirons avec joie, de la maniere qui sera la moins onereuse aux sujets de votre Majesté.

En considerant l'état des Colonies de votre Majesté en Amérique Septentrionale, nous ne négligerons aucuns moyens de protéger les intérêts du commerce de ces royaumes, et d'y pourvoir à la protection des bons sujets de votre Majesté contre toute espece de violence et d'oppression.

Nous faisons nos sinceres remerciemens à votre Majesté pour les précautions qu'elle a prises de bonne heure pour se garantir de la fatale contagion qui a dernièrement paru dans quelques parties éloignées de l'Europe. Et tandis, qu'avec votre Majesté, nous nous reposons sur la Divine Providence pour être préservés d'un si grand malheur, nous regarderons comme un devoir indispensable d'employer toutes les précautions raisonnables que la prudence humaine pourra nous suggerer.

Nous assurons votre Majesté, que nous nous appliquerons avec toute la diligence convenable à expédier les affaires publiques, dans lesquelles nous ne manquerons pas d'exécuter avec fermeté les objets importants que votre Majesté nous a recommandés dans sa Harangue émanée du Trône, ainsi que par son Royal exemple. Et si l'on avoit pu concevoir quelques espérances, ou qu'on auroit pu imaginer dans quelques lieux, que parmi le Peuple de votre Majesté il subsistât quelques disputes qui pussent en quelque façon dimi-



Cause of our King and Country, there will be but One Heart and One Voice among Your faithful Commons.

QUEBEC, FEBRUARY 21.  
We have lately had here very severe Snow-Storms, in which several Persons have lost their Lives; only two have yet been found, one at Lorette, and the other near St. Foix.

## ADVERTISEMENT.

SECRETARY'S-OFFICE, QUEBEC, the 19th February, 1771.  
**WHEREAS** it has been represented to the Honorable HECTOR THEOPHILUS CRAMAHÉ, Esquire, President of His Majesty's Council, and Commander in Chief of this Province, That Yesterday, between the Hours of seven and eight in the Evening, JACOB ROWE, Esquire, Deputy-Provost-Marshal of this District, was most barbarously and inhumanly assassinated, near the Bishop's Palace, and in the Road leading from the Upper to the Lower-Town, of the City of Quebec aforesaid, by two or more Persons in disguise, who, after giving him many desperate Blows and Cuts, or Thrusts, in the Head and Face, with Bayonets or other Weapons, and cutting off the Fore-finger of his Left-hand, robbed him of a Silver Watch, and Four Dollars in Money, or thereabouts, and left him thus dangerously wounded, lying bleeding on the Snow.

The Commander in Chief, for the better discovering and bringing to Justice the Persons concerned in the said Assassination and Robbery, is hereby pleased to promise a Reward of TWO HUNDRED SPANISH DOLLARS, to any Person or Persons, who shall discover the Perpetrator or Perpetrators of this inhuman Transaction, so as to be the Means of convicting them thereof; and if any Person, knowing of, or concerned in, this Assassination and Robbery, other than the very Person who actually gave the said Blows and Wounds, will discover his Accomplice or Accomplices therein, he shall be intitled to His Majesty's most gracious Pardon, over and above the said Reward, to be paid him by the Receiver-General of this Province, upon Conviction of one or more of the said Offenders.

By Order of the Commander in Chief, GEO. ALLSOPP, D. Secy.

**THE MEMBERS** of the AMICABLE SOCIETY are desired to take Notice, That their Quarterly-Meeting is to be on Monday Evening next, the 25th Instant, at 6 o'Clock precisely, at the British Coffee-House. Quebec, February 21, 1771. A. MARTIN.

**DISTRICT of MONTREAL, ff.** BY Virtue of a Writ of Alias Fieri Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of the Widow of Louis Pruchomme, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Le Duc, to me directed, I have seized and taken in Execution a Lot or Piece of Ground, situate in Saint Paul's Street, in the City of Montreal, containing about 60 Feet in Front, and about 90 Feet in Depth, on which said Lot, or Piece of Ground, there is a commodious Stone House, two Stories high, a Shed and other conveniences; bounded in the Front by the said Street, behind by Jacques Varin, on one Side by the Widow Lucas, and on the other Side by François Marie Decouagne: Also another Lot of Land, situate in the said City of Montreal, containing about 70 Feet in Front and about 60 Feet in Depth, bounded in the Front by Saint Nicholas-Street, behind by the above said Lot and the said Jacques Varin, on one Side by the said François Marie Decouagne, and on the other Side by the Widow Le Comte Dupré; being late the Property of the said Pierre Le Duc: Now this is to give Notice, That on Saturday the 16th Day of March next, I shall expose to Sale the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. As the Judgement whereon the above Writ issued, was obtained before the Publication of the late Ordinance, the Premises will be absolutely sold at the Time above-mentioned, therefore all Persons having any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the said 16th Day of March next, without fail. Montreal, 14th February, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff.** BY Virtue of a Writ of Alias Fieri Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Pierre Gamelin, against the Goods and Chattels, of Antoine Baudry the Elder, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 22d Day of March next, a Lot or Piece of Land, situate at l'Assomption, in the District aforesaid, containing one Arpent and an Half in Front, and about 20 or 25 Arpens in Depth, bounded in the Front by the River of l'Assomption, behind by the Lands of the Children of the said Antoine Baudry, on one Side by Louis Baudry, and on the other Side by Mr. Simon Evans, on which said Lot there is a Stone House 30 Feet square, another small House of 15 Feet square, two Barns and a Stable, being late the Property of the said Antoine Baudry, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, by Mortgage or otherwise, they are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail. Montreal, 14th February, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff.** BY Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Desaulles, against the Goods and Chattels, of Jona Desaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdeleine, containing 6 Arpens in Front by 30 Arpens in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Claude, dit Sanquarier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catharine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jona Desaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail. Montreal, 10th February, 1771.

PROVOST-MARSHAL'S-OFFICE, Montreal, February 12, 1771.  
**PUBLICCK Notice** is hereby given, That on Friday the 1st Day of March next, there will commence and be held, at the Court-House in the City of Montreal, a Session of the Supreme-Court of Judicature and General-Goal-Delivery, in and for the District of Montreal aforesaid; at which Time and Place all Persons, who will prosecute any Prisoners, for any Treasons, Murders, Felonies, or other Offences, committed or perpetrated within the said District, are hereby required to attend to prosecute them as shall be just: Notice is hereby also given to all Justices of the Peace, Coroners, High and Sub-Bailiffs, within the District aforesaid, that they be then there, in their own proper Persons, with their Rolls, Records, Indictments, and other Remembrances, to do those Things which to their Offices appertain to be done. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

nuer l'ardeur de leur affection et attachement pour votre Majesté, ou empêcher leur réunion en un même esprit pour secourir les vôtres de vot e Majesté pour maintenir en toute splendeur l'éclat de la Couronne, et conserver en entier les droits de son Peuple, nous ne doutons pas, que par nos-procées, pour convaincre le monde de la fausseté et de l'injustice de pareilles penées; et pour faire ouvertement connoître, que quand nous sommes appelés pour l'intérêt de notre Roi et de notre Patrie, il n'y ait qu'un seul cœur, et une seule voix parmi les fideles Communes.

QUEBEC, le 21 Fevrier, 1771.  
Nous avons eu ici dernièrement plusieurs grands coups de mauvais temps, dans lesquels plusieurs personnes ont perdu la vie: on n'en a encore trouve que deux, une à Lorette, et l'autre proche de Ste. Foix.

## AVERTISSEMENTS.

Du Bureau du Secrétariat, à Québec, le 19 Fevrier, 1771.

**A YANT** été représenté à l'Honorable HECTOR THEOPHILE CRAMAHÉ, Ecuier, Président du Conseil de sa Majesté, et Commandant en Chef de cette Province, qu'hier, entre sept et huit heures du soir, Jacob Rowe, Ecuier, Député Provost-Marshal de ce District, avoit été violemment et inhumanement assassiné, près le Palais de l'Evêché, dans la côte de la Basse-ville de Québec, par deux ou trois personnes déguisées, qui après lui avoir porté plusieurs coups de Bayonettes ou autres armes dans la Tête et le Visage, lui avoient coupé le Doigt index de la main gauche, et lui avoient volé environ Quatre Piastres en argent; et sa Montre aussi d'argent, l'avoient laissé, ainsi dangereusement blessé, noyé dans son sang sur la neige.

Il plaît au Commandant en Chef, pour parvenir à mieux découvrir les personnes qui ont trempé dans les dits Assassinat et Vol, de promettre, par ces Présentes, une Récompense de DEUX CENS PIASTRES à l'Espagne, à toute personne qui revelera les auteurs de cette inhumaine action, de façon qu'ils en soient convaincus; et à toute personne qui aura eu connoissance, ou qui aura trempé dans cet Assassinat et Vol, autre que celui qui a réellement porté les dits coups et blessures, et qui découvrira les complices, la Grace de sa Majesté, outre la dite Récompense, qui lui sera payé par le Receveur-Général de cette Province, après la conviction d'un ou plusieurs des coupables.

Par Ordre du Commandant en Chef, (Signé) GEO. ALLSOPP, D. S. Traduit par Ordre du Commandant en Chef, F. J. CUGNET, S. F.

**LE Public** est averti, que le Sieur Adrien Berthélot, Négociant à Québec, a acheté une Terre du Sieur François Thibaudault, Marchand à l'Assomption, sur la rivière Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, district de Montréal, bornée par derrière par Joseph Payet et Joseph Galerneau, joignant du côté du Sud à Denis Archambault et Joseph Loyer, et du côté du Nord à Joseph Gervais, et aux Terres non-cédées: Si quelques personnes ont quelques droits ou prétentions par hypothèque ou autrement sur la dite Terre, elles sont priées d'en donner avis à l'Acquéreur avant le 28 d'Avril prochain, tems auquel il fera son dernier paiement, faute de quoi elles seront déchues de leurs prétentions. Québec, le 19 Fevrier, 1771.

**TOUTES** personnes qui désirent de contracter pour fournir les Cafernes à Chantilly de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à M. RICHARDSON, Commissaire des Cafernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les propositions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de l'accomplissement des conditions.

N. B. Il ne sera point pris de Bois mou.  
**ALL** Persons who are desirous of entering into a Contract, for supplying the Barracks at Chambly with Fire-Wood, are entreated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr. RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to Contract with that Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Performance of Conditions. N. B. No soft Wood will be taken. Montreal, 14th January, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff.** BY Virtue of two Writs of Fieri Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juiller, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Datal, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanspitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Morreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of Fieri Facias. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. Montreal, 14th January, 1771.

**LA belle, solide, et spacieuse maison** de pierre, appartenante à Mr. François Marie Decouagne, située en la ville de Montréal, rue St. Paul, avec l'emplacement qui en depend, joignant d'un coté à la maison du Sieur Pascal Pillet fils, et d'autre à la Dame Veuve Augé; cette maison est voutée en plein, portes de fer aux voutes, à deux étages plafonnés, avec toutes sortes de commodités. Ceux qui désireront l'acquérir, pourront s'adresser au Propriétaire, ou à Monsieur Panet, Notaire et Avocat. Montreal, le 4 Fevrier, 1771.

## TO BE SOLD,

**A** Fine large Stone-House, belonging to M. François Marie Decouagne, situated in the City of Montreal, in St. Paul's Street, with the Lot of Ground belonging thereto, joining on one Side to the Heuile of M. Pascal Pillet, Junior, and on the other Side to Mrs. Widow St. Augé. This House is vaulted; hath Iron Doors, is two Stories high, is cield, and hath all Kinds of Accommodations. Those who should chuse to purchase it may apply to the Owner, or to M. PANET, Notary and Advocate, at Montreal. Montreal, February 4, 1771.



Court of Common-Pleas, }  
District of Montreal: }  
JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré, } Debt £120.  
Against  
ANTOINE LUPIN BARRON.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniencies, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by Lambert, and Joseph Caron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
2d December, 1770.

Cour des Plaidoiers Communs, }  
District de Montréal, }  
JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré, } Dette £120.  
Contre  
ANTOINE LUPIN BARRON.

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par Lambert et Joseph Caron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Baude-Street and Parloir-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Charles Berthelot, contre François Dambourges, j'ai saisi une maison et emplacement sis rue de Buade, dans la Haute-ville de Québec, faisant un corps de logis spacieux, en bon état, appelée ci-devant la Taverne de Londres, et peut être rendue plus commode, occupée présentement par Miles Prenties. De plus une autre grande maison dans la même rue, faisant le coin en descendant à la Basse-ville, entre la rue de Buade et la rue du Parloir; cet édifice est composé d'appartemens commodes pour loger deux ou trois familles, est en très bon état et bien situé pour faire le commerce en détail ou en gros, ayant une excellente voute à l'épreuve du feu; il a un jardin, une cour dans laquelle sont plusieurs bâtimens. Le Public est averti, que je les exposerai en vente, à mon Bureau, le quatrième jour d'Avril prochain, à onze heures de matinée.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement sur les biens ci-dessus mentionnés, sont priés d'en donner connaissance avant le jour de la vente.  
Quebec, le 11 Décembre, 1770.

District de Montréal. } **EN** vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignan, et Jean Thomlin et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touché dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentans des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant achetés et adjugés en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 14 Janvier, 1771.

QUEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parloir-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and full Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**IMPRIMERIE** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piaïtre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soinet et expédition.

District de Montréal. } **EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangard et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du said Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

DISTRICT of } **WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniencies: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidoiers Communs, }  
District de Montréal. }  
JEAN GRANT, } Dette £134-17-11  
Contre,  
ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafoit; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangard et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

Court of Common-Pleas, }  
District of Montreal: }  
JOHN GRANT, } Debt £134-17-11  
Against  
Antoine Foucher and his Wife.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafoit, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniencies; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

District de Québec. } **EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Dupéré, j'ai saisi une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouëlle dans mon district, de quatre arpens de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres bâtimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connaissance avant le jour de la vente.  
Quebec, le 11 Décembre, 1770.

DISTRICT of } **IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Dupéré, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouëlle, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.  
Quebec, 11th December, 1770.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, FEBRUARY 28, 1771.

JEUDI, le 28 FEVRIER, 1771.

M A D R I D, OCTOBER 15.

**O**UR Court having resolved to reinforce the Garrisons in America, have just given Orders for eleven Battalions to be embarked immediately for Carthagena, Porto-Rico, the Havana, and Campeachy.

*Lisbon, October 2.* A Yacht is just arrived here Express from Rio Janeiro, in seventy-five Days, with important Dispatches from our Viceroy to the Court. It brings Advice of such Hostilities having been commenced by the Spaniards against the English in the River Plate, as they think it must end in a Rupture between the two Nations. In consequence of these Proceedings, our Governor has demanded Instructions for his future Behaviour, in case of a War. A Report is general here, that several English Ships have made their Appearance off an Island near Buenos Ayres.

*Tunis, October 3.* A peace being now concluded between the French and this state, the French Admiral, M. de Broye, has dispatched all his Squadron for France, except his own ship and another of 50 guns, which are to remain here until the arrival of a frigate from France with the ratification of the peace. The terms of their accommodation have not been yet made public; all that is known at present is, that the Bashaw has given up all the Corsican slaves that were taken under the French colours, amounting to 30 in number.

*Plöczk, October 16.* We are assured they have constructed at Azoph, a Russian Fleet, consisting of 65 flat-bottom Vessels, each having on board two Twenty-four Pounders, and that this Fleet, which will take on board 12,000 Men, is to sail to the Black Sea, in order to second General Totleben, or to assist in any other Enterprize that may be thought proper.

*Smolensko, October 20.* According to our last Advices from Scopol we learn, that Count Panin, after having left a strong Garrison at Bender, and detached a Body of Troops to attack Oczakow, had retired with the rest of his Army to his last Year's Winter Quarters. The Booty made at Bender is much more considerable than that seized at Choczim.

L O N D O N, NOVEMBER 2.

A letter from Portsmouth, dated October 26, says, "A person who arrived here yesterday from Roscof, near Brest, has been to Admiral Lord Edgecomb, and made oath, that he left Brest last wednesday, where the French were working night and day (Sundays not excepted) to fit out their fleet. This news the Admiral dispatched by express to the Admiralty last night."

It was yesterday confidently mentioned upon Change, that all the English inhabitants at Brest had received orders to evacuate that place forthwith.

Private advices from Paris say, that the Court had given orders for the utmost diligence to be used in fitting out for sea every ship of war in the royal navy of France.

*Extract of a Letter from Warsaw, dated October 13.*

The following is a particular account of the taking of Bender, brought by a courier yesterday: "On the 26th of September, when every thing was ready for a storm, Gen. Panin demanded once more, Whether the fortrefs would surrender? The Commandant answered, That was a question to be answered in a year's time. Upon which the necessary orders were issued immediately, and the storm began at midnight. The Russians fought with great intrepidity, and the garrison and Burghers made a courageous defence; however, the town and fortrefs was scaled in a very short time, and then a very tragical scene ensued; for the Russian soldiery were so furious that there were no hopes of escaping; they threw down and cut to pieces every thing and every body, and it was with great difficulty some Bashaws escaped being killed. The loss on the Russian side, at the time of the storm, is reckoned at 3000 men, and during the whole siege 5000 men killed or wounded. That of the Turks is computed at 30,000, the inhabitants of the place included."

*Extract of a Letter received by Prince Gallitzin, Envoy Extraordinary from her Imperial Majesty of all the Russias, at the Hague, which Letter was dated Petersburg, October 10, 1770.*

"An express arrived last night, dispatched by the Count Panin, with the news that Prince Proserowski had found means to draw into an ambuscade 3000 men of the garrison of Oczakow, which were all cut to pieces or taken prisoners, except about 400, who by flight escaped the sword of the Russians, and abandoned three pieces of cannon, and several standards."

*November 5.* The Czarina has 760,000 in her service, 450,000 of which number are in actual pay, the remaining 310,000 being freebooters.

A Bill, it is said, is intended to be brought in to take away the Charter from the Province of Massachusetts-Bay.

His Majesty has commanded Orders to be transmitted to all the Governors of Forts, both in and out of Great-Britain, to send an Account of their Strength, and lose no Time in making Application for such Supplies of Men and Ammunition as are necessary for the greater Security of those Places from the Depredations of any Enemy.

*November 7.* We are informed that Part of the present Fleet is destined for the Archipelago; another Part to cruise on the Spanish Coast; and the remainder for the Mediterranean.

It is now positively said at the West-End of the Town, that a respectable part of the present Armament will in a few Days be dispatched for the Tagus, to procure a full Satisfaction for the many Injuries done to our Commerce by the most ungrateful Court of Portugal, whose country we have saved in Time of War and Famine.

The Edgar Man of War is getting ready for the South-Seas with all Expedition.

M A D R I D, le 15 Octobre.

**N**OTRE Cour aiant résolu de renforcer les garnisons de l'Amérique vient d'ordonner l'embarquement d'onze bataillons, pour Carthagene, Porto-Rico, la Havanne, et Campeachy.

*Lisbonne, le 2 Octobre.* Un Yacht vient d'arriver ici express de Rio Janeiro, en 75 jours, avec des dépêches d'importance de notre Vice-Roi pour la Cour. Il apporte la nouvelle de telles hostilités commencées par les Espagnols dans la riviere Platte, contre les Anglois, qu'on pense qu'elles finiront par une rupture entre ces deux nations. En conséquence de ces procédés, notre Gouverneur a demandé des instructions pour sa conduite future en cas de guerre. On rapporte généralement ici, que plusieurs vaisseaux Anglois ont paru devant une île près Buenos Ayres.

*Tunis, le 3 Octobre.* La paix étant faite entre la France et cet état, l'Amiral François, Mr. de Broye, a renvoyé son escadre en France, excepté son vaisseau et un autre de 50 canons, qui sont pour rester ici jusqu'à l'arrivée d'une frégate de France qui apportera la ratification de la paix. Les termes de leur accommodement ne sont point encore publiés; tout ce qu'on en sçait à présent est, que le Bassa a rendu tous les Esclaves Corfès pris sous le pavillon François, et qu'ils sont au nombre de trente.

*Plöczk, le 16 Octobre.* L'on nous assure, que l'on a construit à Azoph une flotte Rusienne, consistant en 65 bateaux plats, aiant chacun deux canons de 24; et que cette flotte qui prendra 12,000 hommes, est pour mettre à la voile pour la Mer Noire, pour seconder le Général Totleben, ou assister dans les entreprises que l'on jugera à propos de faire.

*Smolensko, le 20 Octobre.* Suivant les derniers avis que nous avons reçus de Scopol, nous apprenons, que le Comte de Panin, après avoir laissé une forte garnison à Bender, et détaché un corps de troupes pour attaquer Oczakow, s'étoit retiré avec le reste de son armée à ses quartiers d'hiver de l'année dernière. Le butin fait à Bender est beaucoup plus considérable que celui pris à Choczim.

L O N D R E S, le 2 Novembre.

Une Lettre de Portsmouth, en date du 26 Octobre, dit, "Une personne arrivée hier de Roscof, près de Brest, a été trouver l'Amiral le Lord Edgecomb, et a fait serment, qu'il a laissé Brest Mercredi dernier, où les François travailloient jour et nuit (sans en excepter les dimanches) pour équiper leur flotte. L'Amiral expédia ces nouvelles par un express à l'Amirauté la nuit dernière."

On assuroit hier à la Bourse, que tous les habitans Anglois à Brest avoient reçu ordre d'en sortir.

Des Lettres particulières de Paris disent, que la Cour avoit donné ordre de faire la plus grande diligence pour l'armement de tous les navires de guerre de la Marine Royale de France.

*Extrait d'une Lettre de Varsovie, en date du 13 Octobre.*

"La suivante est une relation particulière de la prise de Bender, apportée hier par un courier: Le 26 Septembre, lorsque tout fut prêt pour un assaut, le Général Panin demanda encore une fois, si la forteresse vouloit se rendre: Le Commandant répondit, que c'étoit une question qu'il seroit tems de répondre d'ans un an. Surquoi les ordres nécessaires furent donnés immédiatement; et l'assaut commença à minuit. Les Russes combattirent avec beaucoup d'intrepidité, et la garnison et les bourgeois firent une courageuse défense; cependant, la ville et la forteresse furent escaladées en peu de tems, et il s'ensuivit alors une scène des plus tragiques; car les soldats Russiens étoient si furieux qu'il n'y avoit point d'espérance de leur échapper; ils renversoient tout devant eux et tailloient en pièces tout le monde, et ce fût avec beaucoup de difficulté que les Bashas se préservèrent d'être tués. La perte du côté des Russes, pendant l'assaut, est comptée à trois mille hommes et pendant tout le siège à 5000 hommes tués ou blessés. Celle des Turcs est comptée à 30,000, en comprenant les habitans de la Place."

*Extrait d'une lettre reçue par le Prince Gallitzin, Envoyé Extraordinaire de sa Majesté Impériale de toutes les Russies, à la Haye, cette lettre est datée à Petersburg, le 10 Octobre, 1770.*

"Un express arriva la nuit dernière, expédié par le Comte de Panin, avec les nouvelles que le Prince Proserowski a trouvé les moyens d'attirer dans une ambuscade 3000 hommes de la garnison d'Oczakow, qui furent tous tués en pièces ou faits prisonniers, excepté environ 400, qui échapperent par la fuite à l'épée des Russes, et abandonnerent trois pièces de Canon, et plusieurs drapeaux."

*Novembre le 5.* La Czarine a 760,000 Soldats à son Service, dont 4500 sont à la solde, les autres 310,000 étant volontaires.

On a dessein de présenter un Bill pour ôter la charte à la Province de Massachusetts-Bay.

Sa Majesté a commandé de transmettre des ordres à tous les Gouverneurs des forts, tant dans la Grande-Bretagne qu'au dehors, d'envoyer un état de leurs forces, et ne pas perdre de tems à demander les secours de troupes et de munition nécessaires pour assurer d'avantage ces places contre les déprédations d'aucun ennemi.

*Novembre le 7.* Nous sommes informés que partie de la flotte présente est destinée pour l'Archipel; une autre partie pour croiser sur les côtes d'Espagne; et le reste pour la Méditerranée.

On affirme présentement, au bout de l'Ouest de la Ville, qu'une partie considérable du présent armement sera expédiée en peu de jours pour le Tage, afin de tirer une entière satisfaction des diverses injures faites à notre commerce par la plus ingrate Cour de Portugal, dont nous avons sauvé le pays en tems de guerre et de Famine.



November 13. The following letter was on Saturday sent to Lloyd's Coffee-house in Lombard-street, dated Portsmouth, November 9.

"At Spithead there are 16 sail of men of war under the command of Admiral Geary; there are also at Spithead, the ship Yffelmondon, an outward bound East Indiaman, which has on board 286 men, of whom there are upwards of 90 very ill with a violent fever. Six of her complement are already dead, as are also two Custom-house Officers, who were put on board her; the fever they have, it is said, is very contagious."

A Letter from Admiral Geary has been transmitted to the Lords of the Admiralty, and the Commissioners of the Customs, acquainting them with the above unhappy event, and that he has taken every precaution to prevent the infectious disorder spreading, having placed a guard round the ship, to prevent any of the crew going on shore. The Admiral also sent Physicians and Apothecaries on board, who are all of opinion that the disorder is contagious. The crew, &c. are to be carried to Siangate Creek, where an hospital ship will be stationed for them to perform quarantine.

We hear much about the Manilla ransom: Should it not be settled to the satisfaction of this kingdom, in the present negotiation carrying on by our Ministry, or made a point of our quarrel, should a war ensue, there is a way of deciding the difference which has not been thought of, namely, commencing a suit against his Catholic Majesty: Nor is this proceeding without precedent. The King of Spain (says Mr. Selden) was outlawed in Westminster-hall, I being of counsel against him. A Merchant had recovered costs against him in a suit, which, because he could not get, we advised to have the King outlawed for not appearing; and so he was. As soon as a Gondimer heard that, he presently sent the money, by reason if his master had been outlawed, he could not have had the benefit of the law, which would have been very prejudicial, there being then many suits depending betwixt the King of Spain and our English Merchants.

The Kings of France and Spain are for peace: Their Ministers are for War.

If war with Spain is unavoidable (says a Correspondent) let us comprehend France in our declaration: Let no chicanery on the side of the latter, put off the blow till she is able to ward it away. The house of Bourbon is united; and when any branch pretends to be your friend while the others are at war, that branch means to deceive. We know where France is vulnerable: Fortune herself cannot prevent her Sugar-islands from falling into our hands. Turn the wealth of her West Indies into our own commerce, and she loses the means of continuing the war.

Yesterday summonses were issued for a Court of Common-Council to meet at Guildhall next Thursday, to consider of a proper bounty to be given by the Corporation to able-bodied Seamen; his Lordship being of opinion that the fleet will be more expeditiously manned by that salutary method, than by impressing. Some other interesting matters will also come under the consideration of the Court.

We hear that William de Grey, Esq; who was yesterday appointed Lord Chancellor, took his seat this day as Speaker in the House of Peers.

The late answer of the Spanish Court is said to be highly equivocal, and entirely calculated to gain time.

This morning at seven o'clock died, at his house in Bolton-street, Hyde-Park Row, the Right Hon. George Grenville, Esq; next brother to Earl Temple, one of his Majesty's Most Hon. Privy Council, Recorder of Harwich, and one of the Governors of the Charter-House, Author of Considerations on the Trade and Finances of this Kingdom, Regulations concerning the Colonies and their Taxes, &c. &c. and other valuable political pieces.

Letters from the Hague mention that it is the current opinion there, that war is now inevitable between Great-Britain and Spain.

November 15. Yesterday the Earl of Chatham arrived in town from Hayes, but was not at the House of Peers.

Extrait of a Letter from Capt. Westcombe, of the Rickman, from Gijon, dated off Dover, November 11.

"I sailed from Gijon the 3d instant; on the 27th of October entered the port of Corunna, 20 ships of the line, and 20 transports, all French; and the Spaniards have at that port 20 sail more of the line, all ready for sea, I came away by night, expecting to be stopped if I remained till the next day."

The Ocean, of 70 guns; and the Boyne, of 74, are ordered into commission at Plymouth.

The following ships of war are in commission at Spithead, Portsmouth Harbour, and St. Helens:

Ships.	Cpts.	Guns.	Ships.	Cpts.	Guns.
Namur, Griffiths,		90	Liverpool, Braithwaite,		32
Ajax, Allen,		74	Venus, Belfour,		36
Arrogant, Moore,		74	Pallas, Lefory,		36
Centaur, Bentick,		74	Diana, On'ow,		32
Bellona, Vernon,		74	Juno, Scott,		32
Yarmouth, Varlo,		74	Glory, Ruthven,		28
Temeraire, Le Crafs,		74	Lizard, Inglis,		28
Belleisle, Ourray,		74	Emerald, Mootery,		32
Cornwall, Lloyd,		74	Oter, Williams,		14
Elizabeth, Ogle,		74	Merlin, Marfhal,		18
St. Antonio, Affleck,		64	Favourite, Maltby,		18
Achilles, Wheelock,		64	Huffar, Linzec,		28
Rippon, Brereton,		60	Weazel, Young,		14
Phoenix, Saxton,		40			

It is was reported yesterday, that advice was received from Bath of the death of the Duke of Bedford.

#### Q U E B E C, FEBRUARY 28, 1771.

Saturday last, the 23d Instant, John Best, William Stewart, and John M'Ewen, Soldiers in His Majesty's 10th Regiment of Foot, were committed to the Goal in this City, being charged, upon the Oath of Richard Gascoigne, Publican, and Henry Lamport, Soldier of said Regiment, with having attack'd and severely wounded Jacob Rowe, Esq; Deputy-Provost-Marshal, of this District, near the Bishop's Palace, on Monday Night the 18th instant, and robbed him of a Silver Watch and two Dollars, or thereabouts, in money, as mentioned in our last Gazette: The above Lamport has confessed being concerned in, and privy to, a variety of other Robberies, committed by the above Gang in this City, for these two Years past.—Joseph Goulet, a Lad of 15 Years of Age, has been committed for being also concerned with the said Gang, in attempting to rob the House of Mademoiselle Abel, at St. Roc: And one Blunden, a Soldier in the 52d Regiment, is under Confinement for attempting, with the above Gang, to rob the House of Capt. Williams, of said Regiment.

Mr. Rowe, whose Wounds were very dangerous, we can with Pleasure inform the Public, is in a fair Way of Recovery; and the Villains who were Guilty of this Cruel Robbery, will, we are credibly informed, be tried for the same on Tuesday the 26th Day of March next.

Le navire de guerre, l'Edgar, se prépare en toute diligence pour aller dans les Mers du Sud.

Novembre 13. La lettre suivante fut envoyée Samedi au Café de Lloyd, dans la Rue Lombard, datée à Portsmouth, le 9 Novembre.

"Il y a à Spithead 16 Vaisseaux de guerre, sous le commandement de l'Amiral Geary; il y a aussi à Spithead, le navire Yffelmondon, vaisseau de la Compagnie des Indes Orientales, qui a à bord 286 hommes, dont plus de 90 sont bien mal d'une fièvre violente. Six hommes de son équipage sont déjà morts, ainsi que deux officiers de Douanes qui avoient été mis à son bord, on dit que la fièvre, qu'ils ont, est très contagieuse."

L'Amiral Geary a transmis une lettre aux Lords de l'Amirauté, et aux Commissaires des Douanes, et les informe de cet événement malheureux, et qu'il a pris toutes les précautions pour empêcher que cette maladie pestilentielle ne se communique, ayant posté une garde autour du navire, pour que personne de l'équipage ne vienne à terre. L'Amiral a aussi envoyé des médecins et des apothicaires à bord, qui sont tous d'opinion que cette maladie est contagieuse. L'Equipage, &c. doit être porté à la Baye de Bangate, où un navire servant d'hôpital sera mis en parage pour leur faire faire la quarantaine.

On parle beaucoup de la rançon de la Manille: Si elle n'étoit pas réglée à la satisfaction de ce Royaume, dans la négociation présente, ou qu'on en fit un sujet de débat, s'il ensuivoit une guerre, il reste une voie de décider le différent à laquelle on n'a point pensé, qui est, de commencer une action contre sa Majesté Catholique: Ce procédé ne seroit pas sans exemple. Le Roi d'Espagne (dit M. Selden) fut condamné par contumace dans la Chambre de Westminster, j'étois un des Avocats contre lui. Un Marchand avoit recouvré des dépens contre lui dans une action, et comme il ne pouvoit point en être remboursé, nous conseillâmes de faire condamner le Roi par contumace; et il le fut. Aussitôt que Gondiner le sut, il envoya l'argent tout dévoué, à cause que son Maître ayant été condamné, n'auroit pu avoir le bénéfice de la Loi, ce qui lui auroit été d'un grand préjudice, beaucoup d'actions étans pendantes entre le Roi d'Espagne et nos marchands Anglois.

Si la guerre avec l'Espagne est inévitable (dit un correspondant) comprenons la France dans notre Déclaration. Il ne faut pas qu'aucune finesse de la part de cette dernière, remette le coup jusqu'à ce qu'elle soit en état de le parer. La Maison de Bourbon est unie; et lorsque qu'elqu'une de ses Branches prétend être de vos amis tandis que les autres sont en guerre, cette Branche a intention de tromper. Nous savons où la France est vulnérable; la fortune même ne sauroit empêcher ses Isles de fuir de tomber dans nos mains. Répandez les Richesses de ses Isles du Ouest dans notre commerce, et elle devient incapable de continuer la guerre.

Hier une Cour de Conseil fut sommée de s'assembler à Guildhall, Jeudi prochain, pour considérer touchant un encouragement convenable à donner par la Corporation à de bons matelots; Sa Grandeur étant d'opinion que la Flotte sera armée avec plus d'expédition par cette méthode salutaire, qu'en les prenant de force. La Cour doit aussi considérer quelques autres matières intéressantes.

Ce matin est mort, à sept heures, à sa maison dans la Rue Bolton, Hyde-Park Row, le très honorable George Grenville, Ecuier; Frere Cadet du Comte Temple, un des Membres du très honorable Conseil-Privé de sa Majesté, Affesseur d'Harwich, et un des Gouverneurs de la Maison de Charte, Auteur des Considerations sur le Commerce et les Finances de ce Royaume, des Réglemens touchant les Colonies et leur taxes, &c. &c. et autres estimables pièces politiques.

Novembre 15. Hier le Comte de Chatham arriva en ville, de Hayes, mais ne fut pas à la Chambre des Pairs.

Dans le débat d'un dernier Conseil, entre un certain Chef et le Président d'une grande Société (un grand Personnage étant présent) le dernier alléguait l'avantage d'envoyer une flotte en Espagne, ce que le Chef combattoit, et alloit donner ses raisons de ce qu'il desiroit de lui; surquoi le Président lui dit, qu'il ne doutoit pas qu'il ne les expliqua avec son adresse accoutumée, mais qu'il étoit déterminé de lui parler, comme il voudroit parler aux Espagnols, en bon Anglois.

Extrait d'une Lettre de Capitaine Westcombe, du Rickman, de Gijon, datée par le Travers de Douvres, le 11 Novembre.

"J'ai fait voile de Gijon, le 3 courant; entré le 27 d'Octobre dans le Port de Corunna, 20 navires de ligne, et 20 Transports, tous Français; et les Espagnols ont dans ce Port 20 Vaisseaux de ligne aussi, tous prêts à mettre en mer. Je partis de nuit, craignant d'être arrêté si je restois jusqu'au lendemain."

L'Océan, de 70 Canons; et le Boyne, de 74, ont ordre d'être mis en commission à Plymouth.

Les Navires de guerre suivans sont en commission à Spithead, Portsmouth, et à St. Helene.

Namur, de 90 Canons; Ajax, 74; Arrogant, 74; Centaur, 74; Bellona, 74; Yarmouth, 74; Temeraire, 74; Bellille, 74; Cornwall, 74; Elizabeth, 74; St. Antoine, 64; Achilles, 64; Rippon, 60; Phoenix, 40; Liverpool, 32; Venus, 36; Pallas, 36; Diana, 32; Juno, 32; Glory, 28; Lizard, 28; Emerald, 32; Otter, 14; Merlin, 18; Favourite, 18; Huffar, 28; Weazel, 14.

#### Q U E B E C, le 28 Fevrier.

Samedi dernier, le 23 courant, Jean Best, Guillaume Stewart, et Jean M'Ewen, soldats dans le 10<sup>ème</sup> Régiment d'infanterie de sa Majesté, furent emprisonnés dans la prison de cette ville, sur l'accusation par serment de Richard Gascoigne, Cabaretier, et d'Henry Lamport, soldat au dit Régiment, d'avoir assassiné Jacob Rowe, Ecuier, Député Prévôt Maréchal de ce District, proche le Palais de l'Evêché Lundi au soir, le 18 du courant, et de lui avoir volé une Montre d'argent et environ deux Pistoles, ainsi qu'il en est fait mention dans notre dernière Gazette. Le susdit Lamport a confessé avoir trempé dans plusieurs autres vols commis par la susdite Troupe dans cette ville depuis plus de deux ans.

Joseph Goulet, âgé d'environ quinze ans, a été pris pour avoir aussi trempé avec la susdite troupe dans une entreprise de voler chez Mademoiselle Abelle à St. Roch; et un nommé Blunden, soldat dans le 52<sup>ème</sup> Régiment, est arrêté pour avoir trempé conjointement avec la susdite troupe de voler chez le Capitaine Williams du même Régiment.

Nous avons le plaisir d'informer le Public, que Mr. Rowe, dont les blessures étoient très dangereuses, est beaucoup mieux; et nous savons de bonne autorité, que les scélérats coupables de ce cruel vol auront leur procès fait Mardi le 26 de Mars prochain.

#### A V E R T I S S E M E N S.

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sous la pièce, ou une Piastre par douzaine.

DÈS CALENDRIERS de CABINET, pour l'Année MDCCCLXXI. Pour la Latitude de Q U E B E C.



# A D V E R T I S E M E N T S.

DISTRICT of  
MONTREAL, II.

**B**y Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Coits in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale,  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
Montreal, 18th February, 1771.

DISTRICT of  
MONTREAL, II.

**B**y Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpens in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
Montreal, 18th February, 1771.

**T**his is to give Publick Notice, That M. Adrien

Berthelot, Merchant at Quebec, has purchased a Land from M. Francois Thibaudault, Merchant at L'Assomption, on the River Achigan, Parish of l'Assomption, in the District of Montreal, bounded in Depth by Joseph Payet and Joseph Galerneau, to the Southward by Denis Archambault and Joseph Loyer, and to the Northward by Joseph Gervais, and ungranted Lands: If any Person or Persons, have any prior Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises, they are desired to make them known to the Purchaser on or before the 28th day of April next, at which time he is to make the last Payment, by failure whereof they will lose all Claims on the same.  
Quebec, 19 February, 1771.

**L**e Public est averti, que le Sieur Adrien Berthelot, Négociant à Québec, a acheté une Terre du Sieur Francois Thibaudault, Marchand à l'Assomption, sur la rivière Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, district de Montréal, bornée par derrière par Joseph Payet et Joseph Galerneau, joignant du côté du Sud à Denis Archambault et Joseph Loyer, et du côté du Nord à Joseph Gervais, et aux Terres non-concédées: Si quelques personnes ont quelques droits ou prétentions sur hypothèque ou autrement sur la dite Terre, elles sont priées d'en donner avis à l'Acquéreur avant le 28 d'Avril prochain, tems auquel il fera son dernier paiement, faute de quoi elles seront déchues de leurs prétentions.  
Quebec, le 19 Fevrier, 1771.

**A**LEXANDER LAWSON, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to find them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleased to discharge their Accounts as soon as possible.  
Quebec, 20th December, 1770.

PROVOST-MARSHAL'S OFFICE, Montreal, February 12, 1771.

**P**UBLICK Notice is hereby given, That on Friday the 1st Day of March next, there will commence and be held, at the Court-House in the City of Montreal, a Session of the Supreme-Court of Judicature and General-Goal-Delivery, in and for the District of Montreal aforesaid; at which Time and Place all Persons, who will prosecute any Prisoners, for any Treasons, Murders, Felonies, or other Offences, committed or perpetrated within the said District, are hereby required to attend to prosecute them as shall be just: Notice is hereby also given to all Justices of the Peace, Coroners, High and Sub-Bailiffs, within the District aforesaid, that they be then there, in their own proper Persons, with their Rolls, Records, Indictments, and other Remembrances, to do those Things which to their Offices appertain to be done.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

Bureau du Prévôt Maréchal, Montréal, le 12 Fevrier, 1771.

**L**e Public est averti, que Vendredi, premier de Mars prochain, la Cour Suprême commencera et se tiendra dans la ville de Montréal, pour le district de Montréal susdit; où toutes personnes qui ont à poursuivre des prisonniers pour trahisons, assassinats, vols et autres offenses, commises dans le dit district, sont requises de se trouver pour les poursuivre selon qu'il sera just: Tous Juges à Paix, Officiers examinateurs des accidens funestes, Baillis et Connétables, dans le dit district, sont aussi requis de s'y trouver en personne, avec leurs rôles, régîtres, accusations et autres documens, pour y faire tout ce qui les regarde respectivement.  
E. G. GRAY, D. P. M.

E. G. GRAY, D. P. M.

**I**n Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Baude-Street and ParLOUR-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale,  
JACOB ROWE, D. P. M.  
Quebec, 11th December, 1770.

**T O B E S O L D,**

**A** Fine large Stone-House, belonging to M. Francois Marie Decouagne, situated in the City of Montreal, in St. Paul's Street, with the Lot of Ground belonging thereto, joining on one Side to the House of M. Pascal Pillet, Junior, and on the other Side to Mrs. Widow St. Augé. This House is vaulted, hath Iron Doors, is two Stories high, is cield, and hath all Kinds of Accommodations: Those who should chuse to purchase it may apply to the Owner, or to M. PANET, Notary and Advocate, at Montreal.  
Montreal, February 4, 1771.



# A V E R T I S S E M E N T S.

A V E N D R E,

**U**n arpent de terre en quarré ou en superficie, situé en la paroisse de St. Sulpice, Gouvernement de Montreal, à trois arpens de l'église, sur le bord du fleuve St. Laurent, entouré de pieux de Cédre, appartenant au Sieur L. Dubois: Sur lequel dit Emplacement il y a, 1° Une maison de piece sur piece de Cédre, de 33 pieds de longueur sur 26 pieds de large, fluée sur un solage de pierre, et entouré de planches, avec une bonne cave. 2° Un Hangar flué sur un solage de pierre sur le dit arpent en superficie, de 25 pieds de longueur sur 16 pieds et demi de large, en poteaux de Cédre, et entouré de mardiers. 3° Une écurie, fluée sur le dit arpent en superficie, de 16 pieds de longueur sur douze pieds de large, en poteaux de Cédre et entouré de mardiers. 4° En suite, y joignant au dit arpent ci-dessus en superficie, un arpent de terre de large sur 39 arpens en profondeur, où il y a 25 arpens de terre labourable; sur lesquels 39 arpens ci-dessus il y a une grange de 40 pieds de longueur sur 26 pieds de large en poteaux de Cédre. 5° En suite y joignant en partie, au bout des dits 39 arpens ci-dessus, 2 arpens et demi de terre de large sur 14 arpens en profondeur, en bois de bout, qui fait 35 arpens en superficie. 6° Trois Constatuts dus au dit Sieur L. Dubois, montant ensemble pour le capital à la somme de 1708 livres, et bien appliqué sur deux bonnes terres en valeur, situées en la paroisse de St. Sulpice, que le dit Sieur Dubois en fera aussi une vente à un prix convenable pour l'acheteur. Si quelque Marchand Anglois, ou Marchand François, ou autre personne de metier, auroient dessein de s'établir dans la dite paroisse de St. Sulpice pour le commerce, qui est un endroit, comme étant sur le bord du fleuve St. Laurent, très avantageux pour le commerce et pour le débarquement des marchandises, étant avec cela proche de l'église, dans une situation bien agreable, à huit lieues de Montréal; ils pourrout s'adresser au Sieur L. Dubois, demeurant en la susdite maison à St. Sulpice, à qui appartiennent les dits biens, qui leur en fera une vente de tout ensemble ou en partie, à un prix juste et raisonnable, pour paier en un ou deux termes pour la facilité de l'acheteur.  
L. DUBOIS.

**T**ous Ténanciers, Co-heritiers ou Co-propriétaires, à la Seigneurie Feodale de Masquinongé, sont requis sous peine d'amende prescrite par l'Ordonnance, ou leurs Terres réunies au Domaine au profit de qui il appartiendra, de le rendre le Lundi onzième Mars prochain, après les trois publications du présent dans les Gazettes lûes ou besoin sera, pour rendre la loi et hommage dus à Pierre Fromenteau, advenu par son mariage Seigneur Principal au dit Masquinongé, de lui exhiber tous contrats et quittances à cet effet nécessaires, ainsi que la grosse des dits contrats. Il est pareillement enjoint dans le susdit tems, à ceux qui n'ont point des titres des terres à eux appartenantes dans le dit Fief, de se présenter sous les mêmes peines, pour le voir ordonner en prendre.  
A St. Cuthbert, le 11 Fevrier, 1771. P. FROMENTEAU.

**E**n vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Charles Berthelot, contre François Dambourges, j'ai fait une maison et emplacement sis rue de Buade, dans la Haute-ville de Québec, faisant un corps de logis spacieux, en bon état, appelée ci-devant la Taverne de Londres, et peut être rendue plus commode, occupée présentement par Miles Prentier. De plus une autre grande maison dans la même rue, faisant le coin en descendant à la Baile-ville, entre la rue de Buade et la rue du Parloir; cet édifice est composé d'appartemens commodes pour loger deux ou trois familles, est en très bon état et bien situé pour faire le commerce en détail ou en gros, ayant une excellente voute à l'épreuve du feu; il a un jardin, une cour dans laquelle font plusieurs batimens. Le Public est averti, que je les exposerai en vente, à mon Bureau, le quatrième jour d'Avril prochain, à onze heures de matinée.  
JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement sur les biens ci-dessus mentionnés, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.  
Quebec, le 11 Décembre, 1770.

**D**istrict de **W**U qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai fait et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montreal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à quatre heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur payera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es aiant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
E. G. GRAY, D. P. M.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**D**ISTRICT of **W**HEREAS by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Coits in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
Montreal, 2d December, 1770.

Bureau du Prévôt Maréchal, Montréal, le 12 Fevrier, 1771.

**L**e Public est averti, que Vendredi, premier de Mars prochain, la Cour Suprême commencera et se tiendra dans la ville de Montréal, pour le district de Montréal susdit; où toutes personnes qui ont à poursuivre des prisonniers pour trahisons, assassinats, vols et autres offenses, commises dans le dit district, sont requises de se trouver pour les poursuivre selon qu'il sera just: Tous Juges à Paix, Officiers examinateurs des accidens funestes, Baillis et Connétables, dans le dit district, sont aussi requis de s'y trouver en personne, avec leurs rôles, régîtres, accusations et autres documens, pour y faire tout ce qui les regarde respectivement.  
E. G. GRAY, D. P. M.

E. G. GRAY, D. P. M.

**I**n Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Baude-Street and ParLOUR-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale,  
JACOB ROWE, D. P. M.  
Quebec, 11th December, 1770.

**D**istrict de **E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai fait une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouella dans mon district, de quatre arpens de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.  
JACOB ROWE, D. P. M.  
Quebec, le 11 Décembre, 1770.

**D**ISTRICT of **I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, lying and being in the Parish of the River Ouille, in my District, of 4 Arpens in Front by 42 Arpens in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: There are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale.  
JACOB ROWE, D. P. M.  
Quebec, 11th December, 1770.



# DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Alias Fieri

MONTREAL, ff. *Faci*as, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of the Widow of Louis Prudhomme, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Le Duc, to me directed, I have seized and taken in Execution a Lot or Piece of Ground, situate in Saint Paul's Street, in the City of Montreal, containing about 60 Feet in Front, and about 90 Feet in Depth, on which said Lot, or Piece of Ground, there is a commodious Stone House, two Stories high, a Shed and other conveniences; bounded in the Front by the said Street, behind by Jacques Varin, on one Side by the Widow Lucas, and on the other Side by François Marie Decouagne: Also another Lot of Land, situate in the said City of Montreal, containing about 70 Feet in Front and about 60 Feet in Depth, bounded in the Front by Saint Nicholas-Street, behind by the above said Lot and the said Jacques Varin, on one Side by the said François Marie Decouagne, and on the other Side by the Widow Le Comte Dupré; being late the Property of the said Pierre Le Duc: Now this is to give Notice, That on Saturday the 16th Day of March next, I shall expose to Sale the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. As the Judgement whereon the above Writ issued, was obtained before the Publication of the late Ordinance, the Premises will be absolutely sold at the Time above-mentioned, therefore all Persons having any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the said 16th Day of March next, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.

# DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Alias Fieri

MONTREAL, ff. *Faci*as, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Pierre Gamelin, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Antoine Baudry the Elder, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 22d Day of March next, a Lot or Piece of Land, situate at l'Assomption, in the District aforesaid, containing one Arpent and an Half in Front, and about 20 or 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the River of l'Assomption, behind by the Lands of the Children of the said Antoine Baudry, on one Side by Louis Baudry, and on the other Side by Mr. Simon Evans, on which said Lot there is a Stone House 30 Feet square, another small House of 15 Feet square, two Barns and a Stable, being late the Property of the said Antoine Baudry, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, by Mortgage or otherwise, they are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.

# DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Fieri Fa-

MONTREAL, ff. *ci*as, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Defaulles, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jonas Defaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Clause, dit Sansquartier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catharine Juliette Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Defaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.

# DISTRICT of } BY Virtue of two Writs of Fieri

MONTREAL, ff. *Faci*as, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juliette, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanspitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Morreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 14th January, 1771.

# ALL Persons who are desirous of entering into

A Contract, for supplying the Barracks at Chamblé with Fire-Wood, are entreated to send their Proposals sealed (on or before the 21st of March next) to Mr. RICHARDSON, Barrack-Master of Montreal, who has Directions to Contract with that Person whose Proposal is lowest, and who can find a sufficient Security for the Performance of Conditions.

N. B. No soft Wood will be taken.

Montreal, 14th January, 1771.

QUEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

IMPRIME' par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piatre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

District de } EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoyers  
Montreal. Communs, à la poursuite de la Veuve Louis Prudhomme, contre les biens et effets, terres et emplacements de Pierre le Duc, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, un lot, ou piece de terre, situé dans la rue St. Paul, dans la ville de Montréal, contenant environ soixante pieds en front, sur environ quatrevingt-dix de profondeur, sur lequel lot, ou piece de terre, il y a une maison fort commode, à deux étages de haut, et autres convenances, borné en front par la dite rue, par derrière par Jacques Varin, d'un côté par la Veuve Lucas, et de l'autre côté par François Marie Decouagne. Aussi un autre lot de terre situé dans la dite ville de Montréal, contenant environ soixante-dix pieds de front, et environ soixante pieds en profondeur, borné en front par la rue St. Nicolas, par derrière par le fufdit lot de terre et le dit Jacques Varin, d'un côté par le dit François Marie Decouagne, et d'autre côté par la Veuve Le Comte Dupré, appartenant ci-devant au dit Pierre Le Duc. Ceci est pour faire savoir, que Samedi seizième jour de Mars prochain, j'exposerai en vente publique les biens ci-dessus, dans mon Bureau dans la ville de Montréal fufdite, pour en prélever la dette et frais compris dans le dit Ordre ci-dessus, auquel tems et place les conditions de la vente se feront connoître par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Comme le Jugement par lequel le dit Ordre est issu a été obtenu avant la publication de la dernière Ordonnance, les dits biens seront absolument vendus au tems ci-dessus mentionné, c'est pourquoi toutes personnes ayant aucuns droits préalables, par hypothèque ou autrement, sur aucune partie d'eux, sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le seizième jour de Mars prochain sans y manquer.  
Montreal, le 10 Fevrier, 1771.

District de } EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la cour des Plaidoyers  
Montreal. Communs, à la poursuite de Pierre Gamelin, contre les biens, terres, &c. d'Antoine Baudry l'aîné, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, le Vendredi vingt-deuxième jour de Mars prochain, Un Lot, ou piece de terre, situé à l'Assomption, dans le district ci-dessus, contenant un arpent et demi en front, sur environ vingt à vingt-cinq arpens en profondeur, borné en front par la rivière de l'Assomption, par derrière aux terres des enfans du dit Antoine Baudry, et d'un côté par Louis Baudry, et de l'autre côté par Mr. Simon Evans, sur laquelle piece de terre il y a une maison de Pierre de trente pieds quarrés, une autre petite maison de quinze pieds quarrés, deux granges et une étable, qui appartoient dernièrement au dit Antoine Baudry, auquel tems et lieu les conditions de la vente se feront savoir par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, elles sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer.  
Montreal, le 10 Fevrier, 1771.

District de } EN vertu d'un Ordre de *Fieri facias*, émané de la Cour des Plaidoyers  
Montreal. Communs de sa Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Defaulles, contre les biens de Jonas Defaulles, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivans, sçavoir: Un Lot de terre situé à la coté des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpens en front, sur trente arpens de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un côté par Jacques Clause, dit Sansquartier, et de l'autre côté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables baties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au-de-là du Pont du Roi, dans le faubourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un côté par une rue, et de l'autre côté par Mr. Souffe. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juliette Veuve Souprat, par un côté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre côté par Etienne Roy; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Defaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront sçavoir, ou en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Toutes personnes ayant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer.  
Montreal, le 10 Fevrier, 1771.

District de } EN vertu d'un Ordre de *fieri facias* émané de la Cour des Plaidoyers  
Montreal. Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpens de profondeur, borné en front par la rivière l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendu et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente sans faute.  
Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

District de } EN vertu d'un Ordre de *fieri facias*, émané de la Cour des Plaidoyers  
Montreal. Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexandre Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriété du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chamblé dans le district fufdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

LA belle, solide, et spacieuse maison de pierre, appartenante à Mr. François Marie Decouagne, située en la ville de Montréal, rue St. Paul, avec l'emplacement qui en depend, joignant d'un côté à la maison du Sieur Pascal Pillet fils, et d'autre à la Dame Veuve Augé; cette maison est voutée en plein, portes de fer aux voutes, à deux étages plafonnés, avec toutes sortes de commodités. Ceux qui désireront l'acquérir, pourront s'adresser au Propriétaire, ou à Monsieur Panet, Notaire et Avocat.  
Montreal, le 4 Fevrier, 1771.

# TOUTES personnes qui désirent de contracter

pour fournir les Cafernes à Chamblé de Bois de Chauffage, sont priées d'envoyer leurs propositions cachetées (d'ici au 21 de Mars prochain) à M. RICHARDSON, Commissaire des Cafernes de Montréal, qui a ordre de passer marché avec celui dont les propositions seront les plus raisonnables, et qui pourra trouver une caution suffisante de l'accomplissement des conditions.

N. B. Il ne sera point pris de Bois mou.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# L A GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, MARCH 7, 1771.

JEUDI, le 7 MARS, 1771.

CONSTANTINOPLE, September 17.

**T**HE Sieur Treves, a Jew, and brother of the English Resident at the Dardanelles, arrived here lately, and after having several conferences with Mr. Murray, the English Ambassador, returned back to the Dardanelles. From whence we think an accommodation is on the carpet.

We are now in the most critical situation, as all the news which we receive from the Grand Vizir, only serve to encrease our terrors. All our troops, not excepting the Janissaries, declare loudly that they will no longer bear arms against the Russians, whose brisk fire and excellent discipline intimidates the most part of our soldiery. Others more courageous alledge, that they can no longer in conscience treat as enemies men so generous as the Russians, who might easily have destroyed, or taken prisoners, our whole army, in the battle of the 1st of August, but who, by their humanity and greatness of soul, slackened their fire and their pursuit, in order to give our people time to repais the Danube, and to retreat in tranquility.

A report is spread here, that two corps of the Russian army, after having passed the Danube, and environné the camp of the Grand Vizir, had made prisoner of war that Chief of the Ottoman army, and were in possession of the standard of Mahomet. Tho' an event of this importance merits confirmation, before any credit is given to it, yet we fear notwithstanding, that this misfortune is too true, as several who arrived here from the army confirm the report; and as the arrival of the Physicians and Surgeons of the Grand Vizir, without their Master, gives people cause to imagine, he has lost his liberty, though the Porte keeps profound silence on that subject.

*Bologna, September 20.* We learn from Venice, that a banker of that city has orders to pay an hundred thousand Dutch ducats every three months to the Sieur Maruzzi, the Russian Resident at that place.

*Brest, October 17.* Our Ministry, by way of precaution, has just sent orders hither, to fit out fifteen ships of the line and eight frigates.

*Toulon, September 2.* The Squadron sent before Tunis had the desired effect, by producing a peace between that Regency and France, which it is said the Bey was forced to agree to by the furious bombardment, joined to the outcry of the people.

*Cadix, October 9.* This morning one of the King's Tartans, a packet-boat, a brigantine, and six barks sailed from this Bay under convoy of the Emerald and Rosaire men of war. These ships are bound to Carthage in the West-Indies, and have on board the first battalion of the regiment of Savoy, a company of artillery, and about 300 men, besides cannon and ball, and military stores of all sorts.

*Paris, November 2.* Our Ministers are at present employed entirely on some affairs of State, which become more and more intricate. War, which we continue to consider as near, must necessarily have an influence on the projects for raising the finances. We are assured, that the intendants of the finances have been sent for to Fountainbleau to be consulted. It is pretended, that the King every evening on returning from the chace, after dressing, shuts himself up for an hour and half with the Comptroller General and the Duke of Vrilliere, and is indefatigably employed with those two Ministers on some very secret affairs.

*Vienna, October 3.* The 27th ult. a Courier arrived here from the Court of Berlin, with the utmost Expedition, he having been but 48 Hours coming; the next Day he returned with the Answer to his Dispatches, which it is conjectured, were of great Importance, as immediately after his Arrival, our Court dispatched a Courier to London. From whence it is thought that the Courts of Berlin and Vienna will join with that of London, in bringing about a Peace between Russia and the Porte.

*Utrecht, October 18.* If we may credit private Letters from Madrid, the Court of Spain is not in the least intimidated by the warlike Preparations of England, and is resolved not to yield to any of their Pretensions, which makes it thought that a War is inevitable.

*Hague, October 19.* Letters from Paris advise, that if his Most Christian Majesty should, for Reasons of State, be obliged to enter into a War, it is very far from being his Inclination so to do; that from his Principle he has often used his Endeavours to reconcile the different Powers of Europe. Nevertheless, as his Neighbours are making great warlike Preparations, his Majesty judges it to be no more than a Point of Prudence, to put his Navy in the best Posture of Defence; in Consequence of which, he has sent out Orders to fit out all the Men of War in the different Ports with the utmost Dispatch, and likewise to register the Sailors throughout the Kingdom.

A Treaty of Alliance is said to be formed between the Courts of London, Berlin, Stockholm, Copenhagen, and Petersburg. Another is likewise talked of between Spain and Portugal.

L O N D O N, NOVEMBER 1.

Col. Boyd, Deputy Governor of Gibraltar, has informed the Ministry, that a very large Body of Spanish Troops have drawn fresh Lines behind Gibraltar. The regiments now embarking in Ireland, are supposed to be destined for that Station; though others imagine they are intended for the Defence of Jamaica.

It is said, that some private Letters from Lisbon mention, that the Prime Minister has publicly declared, that it is of little Concern to the Nation whether Portugal trades any longer with the English or not, and he even wishes, that all commercial Connections between them were dissolved.

An eminent British House of Trade at Lisbon, writes thus to one of their Correspondents here, of the 13th ult. "Our Complaints become louder and louder, as every Day seems to produce more oppressive Measures than the

CONSTANTINOPLE, le 17 Septembre.

**L**E Sieur Treves, Juif, et frère du Résident Anglois aux Dardanelles, est arrivé ici dernièrement, et après avoir eu plusieurs conférences avec M. Murray, l'Ambassadeur Anglois, est retourné au Dardanelles. Ce qui nous donne lieu de penser qu'il y a un accommodement sur le Tapis.

Nous sommes à présent dans la situation la plus critique, toutes les nouvelles que nous recevons du Grand Vizir ne servant qu'à augmenter nos terreurs. Toutes nos troupes, sans en excepter les Janissaires, déclarent hautement qu'ils ne porteront pas les armes plus long tems contre les Russes, dont le feu vif et l'excellente discipline intimide la plupart de nos soldats. D'autres plus courageux allèguent, qu'ils ne peuvent pas traiter plus long tems en conscience comme ennemis des hommes aussi généreux que les Russes, qui pourroient avoir aisément détruit, ou fait prisonniers, toute notre armée, à la bataille du 1 Aoust, mais qui, par leur humanité et grandeur d'ame, ralentirent leur feu et leur poursuite, afin de donner le tems à notre monde de repaiser le Danube, et de faire la retraite tranquillement.

Il court ici un bruit, que deux corps de l'armée Rusienne, après avoir passé le Danube, et environné le camp du Grand Vizir, avoient fait prisonnier ce Chef de l'armée Ottomane, et étoient en possession du drapeau de Mahomet. Quoique un événement de cette importance mérite Confirmation, avant d'y ajouter foy, cependant nous craignons que ce malheur ne soit que trop vrai, vu que plusieurs venus de l'armée confirment ce bruit; et que l'arrivée des Médecins et Chirurgiens du Grand Vizir, sans leur maître, donne lieu d'imaginer qu'il a perdu sa Liberté, quoique la Porte tienne un profond secret à ce sujet.

*Bologna, le 20 Septembre.* Nous apprenons de Venise, qu'un banquier de cette ville là, a ordre de payer cent mille ducats Hollandois tous les trois mois au Sieur Maruzzi, Résident Rusien à cette Place.

*Brest, le 17 Octobre.* Notre Ministère, par voie de précaution, vient d'envoyer des ordres ici, d'armer quinze navires de ligne et huit frégates.

*Toulon, le 2 Septembre.* L'Escadre envoyée devant Tunis a eu l'effet désiré, en produisant une paix entre cette Régence et la France, à la quelle le Bey a été forcé de soucrire rapport au furieux bombardement, joint aux cris du peuple.

*Cadix, le 9 Octobre.* Ce matin une des tartanes du Roi, paque-bot, un brigantin, et six barques, sont partis de la Baie, convoyés par les vaisseaux de guerre l'Emeraude et le Rosaire, ces navires sont expédiés pour Carthage dans les Indes occidentales, et ont à bord le premier bataillon du régiment de Savoy, une compagnie d'artillerie, et environ 300 hommes, outre du canon et des boulets, et des munitions de guerre de toutes sortes.

*Paris, le 2 Novembre.* Nos Ministres sont présentement employés entièrement dans quelques affaires d'état, qui deviennent de plus en plus embarrassées. La guerre, que nous considérons comme prochaine, doit absolument influer sur les projets pour augmenter les finances. Nous sommes assurés, que les Intendants des finances ont été mandés à Fontainebleau pour être consultés. On prétend, que le Roi tous les soirs, en revenant de la chasse, après s'être habillé, se renferme pendant une heure et demie avec le Contrôleur-Général et le Duc de Vrilliere, et est très occupé avec ces deux Ministres de quelques affaires très secrètes.

*Vienne, le 3 Octobre.* Le 27 du mois dernier, il arriva ici un courier de la Cour de Berlin, en toute diligence, n'ayant été que 48 heures à venir; le lendemain il repartit avec la réponse de ses dépêches, qu'on conjecture être de grande importance, notre Cour ayant, immédiatement après son arrivée, dépêché un Courier à Londres. D'où on pense que les Cours de Berlin et de Vienne se joindront avec celle de Londres, pour procurer une paix entre la Russie et la Porte.

*Utrecht, le 18 Octobre.* Si nous pouvons ajouter foi à des lettres particulières de Madrid, la Cour d'Espagne n'est nullement intimidée par les préparatifs de guerre que fait l'Angleterre, et est résolue de ne point adhérer à aucune de leur prétentions, ce qui donne lieu de penser une guerre inévitable.

*La Haye, le 19 Octobre.* Des lettres de Paris marquent, que si sa Majesté très Chrétienne se trouvoit, par des raisons d'état, obligée d'entrer en guerre, ce pour quoi elle n'est point inclinée; que de ce principe elle a souvent taché de reconcilier les différentes Puissances de l'Europe. Néanmoins, comme ses voisins sont de grands préparatifs, sa Majesté juge à-propos, seulement par prudence, de mettre sa marine dans le meilleur état de défense. En conséquence de quoi, il a envoyé ordre d'équiper tous les navires de guerre dans les différens ports avec la plus grande expédition, et pareillement d'enroller les matelots par tout le Roiaume.

On dit qu'il y a un traité d'alliance conclu entre les Cours de Londres, Berlin, Stockholm, Copenhague et Petersbourg. On parle aussi d'un autre traité entre l'Espagne et le Portugal.

L O N D R E S, le 1 Novembre.

Le Colonel Boyd, Député-Gouverneur de Gibraltar, a informé le Ministère, qu'un gros corps de troupes Espagnoles a tiré de nouvelles lignes derrière Gibraltar. Les régimens qui s'embarquent en Irlande, sont supposés être destinés pour cet endroit; quoique d'autres imaginent qu'ils doivent être envoyés à la défense de la Jamaïque.

On dit, que quelques lettres particulières de Lisbonne font mention, que le premier Ministre a déclaré publiquement, qu'il importe peu à la Nation que le Portugal commerce d'avantage avec l'Angleterre ou non; et il souhaite même, que toutes connections de commerce entre eux vinssent à cesser.

Une grande maison de commerce Britannique à Lisbonne, écrit ainsi, à un de ses correspondans ici, le 13 du mois dernier: "Nos plaintes devi-



preceding, against his Majesty's Subjects here. We hope they will at last merit the Attention of a British Ministry, otherwise we shall be under a Necessity of abandoning this Country, which is really become intolerable."

*November 6.* It is asserted, that Lord Hillsborough will soon quit the Superintendancy of American Affairs, and assume another important Department in Administration.

The English residing at Lisbon are perpetually complaining of Portuguese Ingratitude: Shall we never repay this Conduct by a Specimen of British Resentment?

Every maritime Power in Europe is at this Time increasing her naval Force: Is it to be supposed that all these Preparations can end in any thing less than a War?

*November 7.* The manufacturing Part of the Inhabitants of Paris is so much distressed by the enhanced Price of every Necessary of Life, that the Bourgeois, or Citizens, are under the greatest Apprehensions of an Insurrection.

The Vintage through France has universally failed, on which Account the Price of ordinary Wine is very much advanced, to the great Distress of the Poor whose Drink is chiefly Wine.

Bread in France is risen to Five Sous in the Pound, which is double the Price to what it is in this City, notwithstanding they have had a very plentiful Harvest.

A Letter from Portsmouth informs us, that two Foreigners were very busy on Friday last in making Observations on the Harbours, &c. but that being spoke to rather too hastily, by a Gentleman, who had noticed them, they suddenly withdrew.

It is said that Mr. Lyttleton, as soon as the Parliament shall have entered into a Disquisition of our present Differences with Portugal, will be again sent to Lisbon with enlarged Powers.

We hear that the Earl of Harcourt will set out To-morrow on his Embassy to the Court of France.

A Letter from Minorca mentions that the French have lately landed a great number of Ship-Carpenters in Corsica, to be employed in Building Ships of War in the Port of that Island.

We find that the implacable Hatred which the King of Spain entertains for the English, arose from the Behaviour of an English Captain at Naples, whilst he was Monarch of that Kingdom. A proof of his fine Understanding!

Lieut. Aylcough proposes passing through the City on Lord Mayor's Day, in his Barge drawn on a Sledge, and his men in new Uniforms; on hearing which a Captain O'Cutter gravely looked over the Tide Table, and said the Tide would not answer, either one Way or the other, and that he would be a dam'd Fool to lose his Flood or Ebb for all the Lord Mayors in Christendom.

*November 15.* It is certain that there is a junction of the Toulon and Corunna fleets, consisting of 24 sail of the line.

A letter from Gibraltar says, that two Spanish frigates belonging to the fleet stationed at Carthage, continually follow the British Squadron in the Mediterranean at a distance, to observe their motions.

*December 1.* The account of our ships being stopt in Spain, is confirmed by a letter from Cadiz to a merchant in Lime-street, which brings advice that all the English ships in that port have been stopt. And that Capt. Cheefman, of the True Briton, arrived at Pool, from Cadiz, confirms the same; and adds, that the Spaniards are pulling down all the houses near the front of the Mole, where they were very assiduous in erecting batteries, and fortifying the place.

PHILADELPHIA, JANUARY 17.

Copy of a Letter from Cadiz, November 6, 1770.

S I R,

I TAKE the Liberty to inform you, as acting Consul for his Majesty here, and being largely employed as a Factor for many of his Majesty's Subjects, concerned in the Trade of the Colony which you preside over, that there is for the present the strongest Appearance of a rupture betwixt the Courts of Great-Britain and Spain, which may be a Means of many Vessels arriving from his Majesty's Plantations in North-America, in the different Ports of this Kingdom, after a War may be declared, and consequently being made Prizes of; I have taken every Precaution which occurred to me, towards preventing such Vessels as may be on their Way, from coming into this Port, or others in Spain, should a Rupture actually happen; and I give you this Notice, that you may make such Use of it as your Prudence may suggest, towards preventing other Vessels being dispatched to these Parts, until after Accounts are received of these Clouds being dissipated, which I sincerely wish they may be favourable and soon, so as to enable his Majesty's Subjects trading this Way, to pursue and re-assume their Trade with Security and Safety. I have the Honour to be

S I R,

Your most obedient, and most humble Servant,

JAMES DUFF.

To the Hon. JOHN PENN, Esq;

Extract of a Letter from London, November 7, 1770.

"With regard to our Dispute with Spain, you may be assured, from good Authority, it is now reduced to a mere Punctilio, and that there is no Doubt of their Submission. The French Court too, dread nothing so much as breaking with us at present. These important Particulars you may depend on. But if, contrary to all reasonable Expectation, the present Misunderstanding should at length occasion a War, our Fleet is in Excellent Order. Eighteen Ships of the Line, with a great Number of Frigates, are already manned, and can put to Sea in a Week; Fifty more can be ready in a few Months; and the whole English Nation are quite alive and alert, in Contemplation of a Rupture with their ancient Enemies.

"As for our Finances, you may also be assured (and from good Authority likewise) that the sinking Fund this Year (viz. from Michaelmas 1769, to Michaelmas last) amounts to £.2,833,860, which is just £.421,074 more than it was last Year; a Sum, which, together with an additional Shilling Land Tax, is sufficient to carry on a naval War, without laying any further Burthen upon the People. A Situation this, which our Enemies know, and tremble at.

"Next Week the Parliament assembles, when we shall soon see what Turn public Affairs will take. It is tho't the Parliament will not take off the Duty on Tea, nor give up the Right of Taxation in America. I most sincerely wish this, and every future Dispute, may be conducted, so as best to promote the Prosperity and Happiness of the Whole. I can never be brought to think our Interests are, or ought to be, separate."

ennent plus fortes en plus fortes, chaque jour semblant produire de plus grandes mesures d'oppression que le précédant, contre les sujets de sa Majesté ici. Nous espérons qu'elles mériteront enfin l'attention du Ministère Britannique, autrement nous serons obligés d'abandonner ce pais, qui est réellement devenu intolérable."

*Le 6 Novembre.* On affirme, que le Lord Hillsborough va quitter bientôt la direction des affaires de l'Amérique, pour prendre un autre département important dans l'Administration.

Les Anglois qui résident à Lisbonne ne cessent de se plaindre de l'ingratitude des Portugais; Ne nous revaudrons nous pas de cette conduite par un échantillon de ressentiment Britannique?

Toutes les Puissances maritimes de l'Europe augmentent maintenant leurs forces navales. On doit supposer que tous ces préparatifs ne sauroient finir sans une guerre.

*Le 7 Novembre.* Les Gens de metier de Paris sont si réduits par le prix excessif des provisions, que les bourgeois ou citoyens, sont dans les dernières appréhensions d'une révolte.

La Vendange a manqué universellement en France, ce qui a beaucoup augmenté le prix du vin ordinaire, au grand détriment des Pauvres, dont la boisson principale est le vin.

Le Pain en France est augmenté à cinq sols par livre, ce qui est double le prix de ce qu'il vaut dans cette ville, quoiqu'ils aient eu une récolte très abondante.

Une Lettre de Portsmouth nous informe, que deux étrangers étoient très occupés Vendredi dernier à observer la Rade, &c. mais qu'un Monsieur qui les avoit aperçus leur ayant parlé un peu trop vivement, ils s'étoient retirés subitement.

On dit que Mr. Lyttleton, aussitôt que le Parlement sera entré en recherche de nos différens préfens avec le Portugal, sera renvoyé à Lisbonne avec de plus amples pouvoirs.

Nous apprenons que le Comte d'Harcourt partira demain en Embassade pour la Cour de France.

Une Lettre de Minorque fait mention que les François ont déjà débarqué un grand nombre de Charpentiers de vaisseaux en Corse, qui doivent être employées à construire des navires de guerre dans le port de cette Isle.

Nous trouvons que la haine implacable que le Roi d'Espagne garde aux Anglois, provient de la conduite d'un Capitaine Anglois à Naples, tandis qu'il étoit Monarque de ce Royaume. *Preuve de son bel entendement!*

Le Lieutenant Aylcough propose de passer à travers la ville le jour de la fête du Lord Maire, dans sa Barge tirée sur un traineau, avec ses gens en nouvel uniforme; ce que le Capitaine O'Cutter ayant oui jeta gravement les yeux sur la table de marée, et dit que la marée ne seroit pas propre, une façon ou de l'autre, et qu'il seroit un grand fol de perdre le montant ou le baissant pour tous les Lords Maires du Royaume.

*Le 15 Novembre.* Il est certain qu'il y a une jonction des flottes de Toulon et de Corunna, consistant en 24 Navires de Ligne.

Une Lettre de Gibraltar dit, que deux frégates Espagnoles de la flotte postée à Carthage, suivent continuellement l'escadre Britannique dans la Méditerranée à une distance, afin d'en observer les mouvemens.

*December le 1.* Une lettre de Cadiz, à un Marchand dans la Rue Lime, confirme les nouvelles que nos vaisseaux sont arrêtés en Espagne. Et que le Capitaine Cheefman, du Vrai Breton, arrivé à Pool de Cadiz en apporte confirmation; et ajoute que les Espagnols abattent toutes les maisons qui sont sur le bord du Mole, où ils érigeoient, avec beaucoup de diligence, des batteries, et des fortifications.

PHILADELPHIE, le 17 Janvier.

Copie d'une Lettre de Cadiz, le 6 Novembre, 1770.

MONSIEUR,

JE prend la liberté de vous informer, en ma qualité de Consul pour sa Majesté ici, et étant employé comme facteur pour beaucoup de sujets de sa Majesté, intéressé dans le commerce de la Colonie qui est sous votre Commandement, qu'il y a pour le présent la plus grande apparence d'une rupture entre les Cours de la Grande-Bretagne et d'Espagne, qui pourra être causée de la prise de plusieurs vaisseaux venans des Colonies de sa Majesté en Amérique, dans les différens ports de ce Royaume, après la déclaration d'une guerre; J'ai pris toutes les précautions imaginables, pour empêcher les vaisseaux qui peuvent être en route, de venir dans ce port, ou autres ports d'Espagne, dans le cas d'une rupture actuelle; et Je vous en informe, afin que vous en puissiez faire tel usage que votre prudence suggérera, pour que d'autres vaisseaux ne soient point chargés pour ces endroits-ci, qu'on aye appris la dissipation de ces nuages, ce que Je souhaite sincèrement et bientôt, de manière que les sujets de sa Majesté commerçans dans cette partie, puissent continuer leur commerce avec tranquillité et sûreté. J'ai l'honneur d'être,

Monsieur,

Votre très humble et très obeissant Serviteur,

JAMES DUFF.

A L'honorable JEAN PENN, Ecuier.

Extrait d'une Lettre de Londres, le 7 Novembre, 1770.

"A l'égard de notre différent avec l'Espagne, vous pouvez être assuré, de bonne autorité, qu'il est réduit à une pure bagatelle, et qu'il n'y a nulle doute de sa soumission. La Cour de France aussi, ne craint rien tant que de rompre avec nous à présent. Vous pouvez compter sur ces importantes particularités. Mais si, contre toute attente raisonnable, la dispute présente occasionnoit une guerre enfin, notre flotte est en très bon ordre. Dix-huit navires de ligne, et un grand nombre de frégates, sont déjà armés, et peuvent mettre en mer dans une semaine: Cinquante autres peuvent être prêts en peu de mois; et la nation Angloise est gaie et alerte, à la vue d'une rupture avec ses anciens ennemis.

"Pour ce qui est de nos finances, vous pouvez aussi être assuré (et de bonne autorité aussi) que les Fonds cette année, (sçavoir: Depuis la St. Michel, 1769, jusqu'à la St. Michel dernière) se montent à £.2,833,860. ce qui fait £.421,074, plus que l'année dernière; somme, qui, avec un chelin additionnel de taxe sur les terres, est suffisante pour soutenir une guerre navale, sans imposer de nouveaux impôts sur le peuple. Situation, que nos ennemis connoissent, et qui les fait trembler.

"Le Parlement s'assemble la semaine prochaine, nous verrons alors la tournure que vont prendre les affaires publiques. On pense que le Parlement ne retirera pas le droit imposé sur le Thé, ni ne cédera le droit de se taxer en Amérique. Je souhaite de tout mon cœur, que cette dispute, et autres à venir, se terminent pour le bien et le bonheur de tous. Je ne saurois penser que nos intérêts soient, ou puissent être séparés."



Extract of a Letter from London, November 9.

"We are fluctuating between Peace and War, our Ministers know not which. They have rote in their Demands upon Spain, when they found the French advising that Court to Peace. This may disgust the Spaniards to much as to make them determine upon War—we shall know in a very few Weeks."

Extract of a Letter from St. Christophers, December 7.

"There are 30 sail of Privateers at Marunico and Guadaloupe, ready to put to Sea; and should a War be declared, our Seas will be full of them: The French have bought up all the Powder and Shot that is at Statia."

NEW-YORK, FEBRUARY 4.

We hear that when Capt. Farrel left Falmouth, four Packet Boats were lying there ready to sail, supposed to be detained that the Declaration of War might be sent out by them.—One of these was the Packet for New-York, which was expected to sail in three or four Days. A Vessel was arrived there from Cadiz in seventeen Days, the Master of which reported, that he came away by Stealth, the English Vessels in the Harbour being detained, and that a Declaration of War there was every Day expected. Private Letters by Capt. Farrel of the 5th December, mention War as inevitable.

QUEBEC, MARCH 6.

Some ill designing Persons have been lately found lurking about the Bishop's Palace: On Saturday night last, at about 11 o'Clock, two men, the one in a dark coloured Coat, the other in a Blanket Capot, were seen skulking under the Window of the Commissary's Office by two Servants who were alarmed by the barking of the Yard-Dog: These Fellows, on being challenged, made no Answer, but one of them made off thro' the front Gate, the other ran to the lower Yard and jumped over the Wall. And on Tuesday Night following, between 7 and 8 o'Clock, a Servant Maid, going to the Cow-house in the lower Yard, found a Man concealed therein, dressed in a short Blanket Coat with the Cape over his head, who shut the Door against her, and while she ran for Assistance, the Fellow made his Escape.

This Article is inserted to the End that the Inhabitants of this City may be on their Guard against these skulking Villains, and also to serve as a warning to such Gentry not to be so daring in future, lest they unexpectedly meet the Reward their Temerity deserves.

## A D V E R T I S E M E N T S.

**HIS** Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat to the Station between Falmouth and New-York: **NOTICE** is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at 12 o'Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.

By Command of the D. Post-Master General,

ALEXANDER COLDEN, Secy.

General Post-Office,  
New-York, Jan. 22, 1771.

**LE** Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté, (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York: Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, sera close au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépechée par un Paque-bot le lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.

ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.

Bureau-Général de la Poste,  
Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

## T O B E S O L D,

**A** Superficial Acre of Land, situate in the Parish of St. Sulpice, District of Montreal, distant 3 Acres from the Church on the Side of the River St. Lawrence, fenced round with Cedar Pickets, belonging to Mr. Dubois, Merchant at St. Sulpice, on which Lot of Ground is a Log-House of Cedar, 33 Feet long and 26 Feet broad, with a good Cellar; a Store-House or Hangar 25 Feet long and 16 and an Half Feet broad, closed with Planks; a Stable of 16 Feet in length by 12 Feet in breadth, likewise closed with Planks; also adjoining to the above Lot of ground an Acre of Land in front, by 39 Acres in depth, of which 25 Acres are arable; on which 39 Acres of land there is a Barn of 40 Feet in length, by 26 Feet in breadth. Two and an Half Acres more of Wood Land in front, by 14 Acres in depth, behind the aforesaid 39 Acres, which make 35 superficial Acres. Three settlements in Mortgage, due to the said L. Dubois, amounting together in Principal to the Sum of 1708 Livres settled on two good Lands, situate in the Parish of St. Sulpice; all which the said Dubois will sell at a very reasonable Price.

If any Merchant, English or French, or other Person, should incline to buy the Premises and settle himself in the said Parish of St. Sulpice, for the Purpose of Trade, being a very advantageous Situation for the same, on Account of the Convenience of landing and shipping Goods, and at 8 Leagues distance from Montreal, such Person may apply to the said L. Dubois, living on said Premises, at St. Sulpice, who is the Owner, and will sell the same wholly or separately, at a just and reasonable Rate, payable in a Year or two, in order to facilitate the Purchaser.

L. DUBOIS.

## A V E N D R E,

**U**n arpent de terre en quarré ou en superficie, situé en la paroisse de St. Sulpice, Gouvernement de Montréal, à trois arpens de l'Eglise, sur le bord du fleuve St. Laurent, entouré de pieux de Cèdre, appartenant au Sieur L. Dubois: Sur lequel dit Emplacement il y a, 1° Une maison de piece sur piece de Cèdre, de 33 pieds de longueur sur 26 pieds de large, située sur un folage de pierre, et entouré de planches, avec une bonne cave. 2° Un Hangar situé sur un folage de pierre sur le dit arpent en superficie, de 25 pieds de longueur sur 16 pieds et demi de large, en poteaux de Cèdre, et entouré de madiers. 3° Une écurie, située sur le dit arpent en superficie, de 16 pieds de longueur sur douze pieds de large, en poteaux de Cèdre et entouré de madiers. 4° Ensuite, y joignant au dit arpent ci-dessus en superficie, un arpent de terre de large sur 39 arpens en profondeur, où il y a 25 arpens de terre labourable; sur lesquels 39 arpens ci-dessus il y a une grange de 40 pieds de longueur sur 26 pieds de large en poteaux de Cèdre. 5° Ensuite y joignant en partie, au bout des dits 39 arpens ci-dessus, 2 arpens et demi de terre de large sur 14 arpens en profondeur, en bois de bout, qui fait 35 arpens en superficie. 6° Trois Conflits dus au dit Sieur L. Dubois, montant ensemble pour le capital à la somme de 1708 livres, et bien appliqué sur deux bonnes terres en valeur, situées en la paroisse de St. Sulpice, que le dit Sieur Dubois en fera aussi une vente à un prix convenable pour l'acheteur. Si quelque Marchand Anglois, ou Marchand François, ou autre personne de métier, auroient dessein de s'établir dans la dite paroisse de St. Sulpice pour le commerce, qui est un endroit, comme étant sur le bord du fleuve St. Laurent, très avantageux pour le commerce et pour le débarquement des marchandises, étant avec cela proche de l'Eglise, dans une situation bien agréable, à huit lieues de Montréal; ils pourront s'adresser au Sieur L. Dubois, demeurant en la susdite maison à St. Sulpice, à qui appartiennent les dits biens, qui leur en fera une vente de tout ensemble ou en partie, à un prix juste et raisonnable, pour paier en un ou deux termes pour la facilité de l'acheteur.

L. DUBOIS.

**T**OUS Ténanciers, Co-héritiers ou Co-propriétaires, à la Seigneurie Feodale de Masquinongé, sont requis sous peine d'amende prescrite par l'Ordonnance, ou leurs Terres réunies au Domaine au profit de qui il appartiendra, de se rendre le Lundi onzième Mars prochain, après les trois publications du présent dans les Gazettes lues ou besoin sera, pour rendre la foi et hommage dûs à Pierre Fromenteau, advenu par son mariage Seigneur Principal au dit Masquinongé, de lui exhiber tous contrats et quittances à cet effet nécessaires, ainsi que la grosse des dits contrats. Il est pareillement enjoint dans le susdit tems, à ceux qui n'ont point des titres des terres à eux appartenantes dans le dit Fief, de se présenter sous les mêmes peines, pour se voir ordonner en prendre.

A St. Cuthbert, le 11 Fevrier, 1771.

¶

P. FROMENTEAU.

Extrait d'une Lettre de Londres, le 9 Novembre.

"Nous sommes en suspens entre la paix et la guerre, nos Ministres sont incertains. On a demandé d'avantage à l'Espagne, dès qu'on a su que les François conseilloient cette Cour pour la Paix? Ceci déterminera peut-être les Espagnoles à la guerre.—Nous en serons informés dans peu de semaines."

Extrait d'une Lettre de St. Christophe, le 7 Decembre.

"Il y a 30 Corsaires à la Martinique et à la Guadeloupe, prêts à faire voile; et si la guerre se déclare, nos mers en seront pleines. Les François ont acheté toute la poudre et les Boulets qui sont dans Statia."

NOUVELLE-YORK, le 4 Fevrier.

Nous apprenons par le Capitaine Farrel, de Falmouth, qu'il y avoit là quatre Paque-bots prêts à mettre à la voile, qu'on supposoit retenus afin qu'ils portassent la déclaration de guerre.—L'un de ces Paque-bots étoit pour la Nouvelle-York, qui devoit faire voile sous trois ou quatre jours. Il étoit arrivé là un vaisseau de Cadix en dix-sept jours, dont le Capitaine rapportoit, qu'il s'étoit évadé, les vaisseaux Anglois qui étoient dans le port étant détenus, et qu'on attendoit de jour en jour une déclaration de Guerre. Des lettres particulières reçues par le Capitaine Farrel, du 5 de Decembre, mentionnent la guerre comme inévitable.

QUEBEC, le 6 Mars.

On a trouvé dernièrement quelques personnes mal-intentionnées cachés au tour du Palais de l'Evêché: Samedi dernier au soir, vers les onze heures, deux hommes, l'un en capot brun, l'autre en capot de couverture, furent aperçus tous les deux du Bureau du Commissaire par deux domestiques, avertis par l'aboyement du chien de la cour: Leurs ayant été demandés ce qu'ils cherchoient, ils ne firent point de réponse, l'un d'eux se sauva par la grande porte, l'autre gagna la basse cour et sauta par-dessus le mur. Et le soir du Mardi suivant, entre 7 et 8 heures, une servante étant allée à l'étable dans la basse cour, y trouva un homme caché, habillé en capot de couverture court, avec son capuchon sur la tête, qui ferma la porte contre elle, et tandis qu'elle courut avertir, le diabol prit la fuite.

On insère cet article afin que les habitants de cette ville puissent le tenir sur leur garde contre ces scélérats, et pour servir aussi d'avertissement à de tels coquins de ne pas être si hardis à l'avenir, de crainte qu'ils ne reçoivent à l'improviste la récompense que mérit leur témérité.

## A V E R T I S S E M E N S.

**District de Montréal.** EN vertu de deux Ordres de Fieri Facias, émanés de la cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Caignant, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux la femme, à moi adressés, j'ai fait deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touché dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Boiras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentants de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentants des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aient acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 14 Janvier, 1771.

**District de Montréal.** EN vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidiers Communs de la Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Desaulles, contre les biens de Jonas Desaulles, à moi adressé, j'ai fait et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivants, savoir: Un Lot de terre situé à la coté des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpens en front, sur trente arpens de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un côté par Jacques Claude, dit Sansquartier, et de l'autre côté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables bâties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au-delà du Pont du Roi, dans le fauxbourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un côté par une rue, et de l'autre côté par Mr. Souffe. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juillet Veuve Souprat, par un côté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre côté par Etienne Roy; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Desaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront savoir, ou en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes aiant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer. — Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, BY** Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Desaulles, against the Goods

and Chattels, Lands and Tenements, of Jonas Desaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in front by 30 Arpents in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Claude, dit Sansquartier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catherine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Desaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail. — Montreal, 10th February, 1771.

**District de QUEBEC.** EN vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai fait une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la riviere Ouella dans mon district, de quatre arpens de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Decembre, 1770.



**DISTRICT of MONTREAL, II.** BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *FIERI FACIAS*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale,  
Montreal, 18th February, 1771.

**District de Montréal.** EN vertu d'un Ordre de *fieri facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexandre Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriétés du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chambly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérissur, à cinq heures précises, qui en sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 18 Février, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, II.** BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a Houfe of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *FIERI FACIAS*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 18th February, 1771.

**District de Montréal.** EN vertu d'un Ordre de *fieri facias* émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpents de profondeur, borné en front par la rivière l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérissur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente sans faute.  
Montréal, le 18 Février, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, II.** BY Virtue of a Writ of *Alias Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Pierre Gamelin, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Antoine Baudry the Elder, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 22d Day of March next, a Lot or Piece of Land, situate at l'Assomption, in the District aforesaid, containing one Arpent and an Half in Front, and about 20 or 25 Arpents in Depth, bounded in the Front by the River of l'Assomption, behind by the Lands of the Children of the said Antoine Baudry, on one Side by Louis Baudry, and on the other Side by Mr. Simon Evans, on which said Lot there is a Stone Houfe 30 Feet square, another small Houfe of 15 Feet square, two Barns and a Stable, being late the Property of the said Antoine Baudry, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, by Mortgage or otherwise, they are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.

**THIS is to give Publick Notice, That M. Adrien Berthelot, Merchant at Quebec, has purchased a Land from M. François Thibaudault, Merchant at l'Assomption, on the River Achigan, Parish of l'Assomption, in the District of Montreal, bounded in Depth by Joseph Payet and Joseph Galerneau, to the Southward by Denis Archambault and Joseph Loyer, and to the Northward by Joseph Gervais, and ungranted Lands: If any Person or Persons, have any prior Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises, they are desired to make them known to the Purchaser on or before the 28th day of April next, at which time he is to make the last Payment, by failure whereof they will lose all Claims on the same.**  
Québec, 19 February, 1771.

**LE Public est averti, que le Sieur Adrien Berthelot, Négociant à Québec, a acheté une Terre du Sieur François Thibaudault, Marchand à l'Assomption, sur la rivière Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, district de Montréal, bornée par derrière par Joseph Payet et Joseph Galerneau, joignant du côté du Sud à Denis Archambault et Joseph Loyer, et du côté du Nord à Joseph Gervais, et aux Terres non-concédées: Si quelques personnes ont quelques droits ou prétentions par hypothèque ou autrement sur la dite Terre, elles sont priées d'en donner avis à l'Acquéreur avant le 28 d'Avril prochain, tems auquel il sera son dernier paiement, faute de quoi elles seront déchues de leurs prétentions.**  
Québec, le 19 Février, 1771.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E'** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avis d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastra par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**District de Montréal.** EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de la Veuve Louis Prudhomme, contre les biens et effets, terres et emplacements de Pierre le Duc, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, un lot, ou piece de terre, situé dans la rue Sr. Paul, dans la ville de Montréal, contenant environ soixante pieds en front, sur environ quatrevingt-dix de profondeur, sur lequel lot, ou piece de terre, il y a une maison fort commode, à deux étages de haut, et autres convenances, borné en front par la dite rue, par derrière par Jacques Varin, d'un côté par la Veuve Lucas, et de l'autre côté par François Marie Decouagne. Aussi un autre lot de terre situé dans la dite ville de Montréal, contenant environ soixante-dix pieds de front, et environ soixante pieds en profondeur, borné en front par la rue St. Nicolas, par derrière par le susdit lot de terre et le dit Jacques Varin, d'un côté par le dit François Marie Decouagne, et d'autre côté par la Veuve Le Comte Dupré, appartenant ci-devant au dit Pierre le Duc. Ceci est pour faire savoir, que Samedi seizième jour de Mars prochain, j'exposerai en vente publique les biens ci-dessus, dans mon Bureau dans la ville de Montréal susdite, pour en prélever la dette et frais compris dans le dit Ordre ci-dessus, auquel tems et place les conditions de la vente se feront connoître par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Comme le Jugement par lequel le dit Ordre est issu a été obtenu avant la publication de la dernière Ordonnance, les dits biens seront absolument vendus au tems ci-dessus mentionné, c'est pourquoi toutes personnes ayant aucuns droits préables, par hypothèque ou autrement, sur aucune partie d'iceux, sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le seizième jour de Mars prochain sans y manquer.  
Montréal, le 10 Février, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, II.** BY Virtue of a Writ of *Alias Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of the Widow of Louis Prudhomme, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre le Duc, to me directed, I have seized and taken in Execution a Lot or Piece of Ground, situate in Saint Paul's Street, in the City of Montreal, containing about 60 Feet in Front, and about 90 Feet in Depth, on which said Lot, or Piece of Ground, there is a commodious Stone Houfe, two Stories high, a Shed and other conveniences; bounded in the Front by the said Street, behind by Jacques Varin, on one Side by the Widow Lucas, and on the other Side by François Marie Decouagne: Also another Lot of Land, situate in the said City of Montreal, containing about 70 Feet in Front and about 60 Feet in Depth, bounded in the Front by Saint Nicholas-Street, behind by the above said Lot and the said Jacques Varin, on one Side by the said François Marie Decouagne, and on the other Side by the Widow Le Comte Dupré; being late the Property of the said Pierre le Duc: Now this is to give Notice, That on Saturday the 16th Day of March next, I shall expose to Sale the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. As the Judgement whereon the above Writ issued, was obtained before the Publication of the late Ordinance, the Premises will be absolutely sold at the Time above-mentioned, therefore all Persons having any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the said 16th Day of March next, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.

**District de Montréal.** EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Pierre Gamelin, contre les biens, terres, &c. d'Antoine Baudry l'ainé, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, le Vendredi vingt-deuxième jour de Mars prochain, Un Lot, ou piece de terre, situé à l'Assomption, dans le district ci-dessus, contenant un arpent et demi en front, sur environ vingt à vingt-cinq arpents en profondeur, borné en front par la rivière de l'Assomption, par derrière aux terres des enfans du dit Antoine Baudry, et d'un côté par Louis Baudry, et de l'autre côté par Mr. Simon Evans, sur laquelle piece de terre il y a une maison de Pierre de trente pieds quarrés, une autre petite maison de quinze pieds quarrés, deux granges et une étable, qui appartiennent dernièrement au dit Antoine Baudry, auquel tems et lieu les conditions de la vente se feront savoir par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, elles sont requies de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer.  
Montréal, le 10 Février, 1771.

**Court of Common-Pleas, District of Montreal:**  
JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré, Against ANTOINE LUPIN BARRON. } Debt £120.

**BY Virtue of a Writ of Fieri Facias**, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone Houfe, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-Houfe and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said Houfe, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

**Court of Common-Pleas, District of Montreal:**  
JOHN GRANT, Against Antoine Foucher and his Wife. } Debt £134-17-11

**BY Virtue of a Writ of Fieri Facias**, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone Houfe, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-Houfe, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, MARCH 14, 1771.

JEUDI, le 14 MARS, 1771.

M A D R I D, OCTOBER 22.

**T**HE motions made by our troops appear to announce war as inevitable. They have actually formed three encampments; one in Andalusia, another in Galicia, and a third in the province of Murcia.

*From the Confines of Poland, November 6.* A very rich Jew of Cracovia, having suddenly disappeared, his absence caused the greatest uneasiness in his family, who after the minutest enquiries, found that he had entered into a convent, where the Monks had caused him to come with a large sum of money, under pretence of making a bargain with him; in consequence of this discovery, searches were made in the Monastery, where the body was found in the sewer. This affair makes a great noise in the city, and the prosecution is actually carrying on against them with the greatest ardour and activity.

*Cadix, October 23.* We are busy in furnishing all the batteries with cannon and mortars, and building new batteries, and making all the necessary preparations to put this place in the best state of defence possible. We daily expect a number of troops destined to re-inforce the garrison.

This day a battalion of four, of the regiment of Lombardy, was shipped off for Buenos Ayres.

*October 26.* A French frigate freighted by our Court, set sail this morning for the Canaries, to which islands she carries 2000 muskets.

*October 30.* M. de Reggio, Lieut. General of the Spanish marine, is to set out very soon to take the command of a squadron at Ferrol.

*Paris, November 12.* The great desire which the people of this kingdom have for peace, makes them eager to catch at every glimmering that gives them the least hopes of it: Besides, we have great confidence in the capacity and good intentions of the Duke de Choiseul. However, our politicians are of opinion, that the success of the Russians will make it more difficult to bring the English to terms; and it is said, they have already refused several millions, which have been offered to them to stop the preparations they are making for war, which, on the contrary, they carry on with great vigour. In short, we are to look for the decision of the Parliament of Great-Britain in this affair, and therefore impatiently wait their determination.

*November 16.* The credit of the royal actions begins to revive, which proves that the public puts a just confidence in the abilities of the Abbé de Terray, to restore order in the finances of the state. 'Tis generally assured, that in two months time, he will have all his funds settled for the year 1771, and upwards of 150 millions in the King's coffers to face every event.

The grenadiers of France, who, it is said, consist of 40 battalions, are filing off towards Britany, and the Count de Stainville, their Commander, is to take the command of the troops.

*Marseilles, November 16.* The Sieur Lemaire, French Consul in the Morée, is lately arrived here with his family, from Coron, where he resided, and which he was obliged to abandon, when the Russian Squadron, under Count Orlov, undertook the siege. He was accompanied in his retreat by the French merchants settled there, who, by this means, have lost the chief of their effects, part being seized by the Mainotes, who joined the Russians, and the other by the loss of a vessel, in which they had embarked the most valuable of their effects.—The French merchants established at Modon, Navarrino, Patras, and other cities in the Morea, have met with the same fate.

*Brussels, November 19.* According to Advices from Paris, the number of troops ordered to their sea coasts, amounts to 45,000 men.

*Hague, November 20.* Some letters from Madrid advise, that all business is transacted in the Catholick King's cabinet with the utmost secrecy, so that nothing transpires in publick concerning the manner in which the differences between Spain and England will be terminated; but that at all events they are enlisting all who are upwards of 15 or 16 years of age; and that the forces which Spain has actually on foot amount to 151,000 men, viz. 92,000 foot, 12,000 horse, and 47,000 sailors or marines.

*Extract of a letter from Prince Gallitzin, Minister from the Court of Petersburg, to the States General, dated October 30.*

“The Chan of the Tartars being desirous to go into Crimea with part of his troops, and the Turks which he kept with him after the defeat of the Grand Vizir, was attacked by land by Gen. Berg, and on the Dnieper by the Cossacks Saporaskys. He had upwards of 2000 men killed, many taken prisoners, and lost 500 waggons with baggage, and 12000 horses, &c.”

L O N D O N, NOVEMBER 20.

Late last night we received the two following paragraphs, from an anonymous correspondent, viz. On Sunday an express arrived at the Admiralty, with an account, that the French fleet from Brest had sailed, consisting of 15 ships of the line and 4 frigates, viz. 1 frigate of 20, 2 of 32, and 1 of 36 guns; 4 ships of 64, 1 of 70, 9 of 74, and one of 80 guns.

It is a certain Fact, that Capt. Gower of the Pearl, and Capt. Jarvis of the Alarm, both slipped their cables, and came out of the Bay of Cadiz, having an order so to do, telling them at the same time the designs of the Spaniards, against Gibraltar, were no longer a secret, and that 25,000 French troops were arrived that day at Ferrol, with some of the best engineers of France.

The packet of the 16th ult. from Barcelona, containing the letters of Mr. Miller, the English Consul at that place, and those of the merchants who trade to Spanish ports, were never received here. The letters were stopped in Spain, and opened for intelligence. The packet of the 30th ult. shared the same fate.

M A D R I D, le 22 Octobre.

**L**ES mouvemens de nos troupes semblent annoncer la guerre inévitable. Elles ont actuellement formé trois camps, un en Andalousie, un autre en Galicie, et un troisième dans la Province de Murcie.

*Des Confins de Pologne, le 6 Novembre.* Un Juif, très riche, de Cracovie, ayant disparu tout à coup, sa famille alarmée de son absence, après bien des recherches, trouva qu'il étoit entré dans un Couvent, où les Moines l'avoient mandé de venir avec une grosse somme d'argent, sous prétexte de passer un marché avec lui; en conséquence de cette découverte, on fit des recherches dans le Monastere, et le corps fut trouvé dans l'égoût. Cette affaire fait grand bruit dans la ville, et ils font poursuivre actuellement avec la plus grande ardeur et activité.

*Cadix, le 23 Octobre.* Nous sommes occupés à pourvoir toutes les batteries de canons et de mortiers, et à construire des nouvelles batteries et à faire tous les préparatifs nécessaires pour mettre cette place dans le meilleur état de défense qu'il est possible. Nous attendons journellement un nombre de troupes destinés à renforcer la garnison.

Aujourd'hui un bataillon d'infanterie, du régiment de Lombardie, a été embarqué pour Buenos Ayres.

*Le 26 Octobre.* Une frégate Française, frettée par notre Cour, a mis à la voile ce matin pour les Îles de Canaries, où elle porte 2000 musquets.

*Le 30 Octobre.* M. de Reggio, Lieutenant-Général de la marine Espagnole, doit partir bientôt pour prendre le commandement d'une escadre à Ferrol.

*Paris, le 12 Novembre.* Le grand désir que le peuple de ce Roiaume a en général pour la paix le rend ardent à saisir les moindres lueurs d'espérance. En outre, nous avons beaucoup de confiance en la capacité du Duc de Choiseul. Toutes fois, nos politiques sont d'opinion, que les succès des Russes feront que les Anglois en viendront à des termes plus difficilement: Et on dit qu'ils ont déjà refusé plusieurs millions, qui leurs ont été offert pour arrêter les préparatifs de guerre qu'ils font, avec beaucoup de vigueur. Enfin, nous attendons la décision du Parlement de la Grande-Bretagne dans cette affaire avec impatience.

*Le 16 Novembre.* Le crédit des actions royales commence à revivre, ce qui prouve que le public met une juste confiance dans l'abilité de l'Abbé de Terray, pour le rétablissement de l'ordre dans les finances de l'état. On assure généralement, que dans deux mois, il aura tous ses fonds réglés pour l'année 1771, et plus de 150 millions dans les coffres du Roi pour faire face à tout événement.

Les Grenadiers de France, qui consistent en 40 bataillons, défilent vers la Bretagne, et le Comte de Stainville, leur Commandant, doit prendre le commandement des troupes.

*Marseilles, le 16 Novembre.* Le Sieur Le Maire, Consul François dans la Morée, est dernièrement arrivé ici avec sa famille, de Coron, où il résidoit, et qu'il a été obligé d'abandonner, lorsque l'escadre Russe, sous le Comte Orlov, en entreprit le siège. Il étoit accompagné dans sa retraite par les marchands François établis là, qui ont par ces moies perdu la majeure partie de leurs effets, les Mainotes qui se sont joints aux Russes en ayant saisi une partie, et l'autre par la perte d'un vaisseau, sur le quel ils avoient chargé leurs effets les plus riches.—Les marchands François établis à Modon, Navarrino, Patras, et autres villes de la Morée, ont eu le même sort.

*Bruxelles, le 19 Novembre.* Suivant des avis de Paris, les troupes qui gardent les côtes se montent à 45,000 hommes.

*La Haye, le 20 Novembre.* Quelques lettres de Madrid donnent avis, que toutes les affaires se font dans le cabinet du Roi Catholique avec le plus grand secret, de façon que rien ne transpire dans le public touchant la manière dont se terminera le différent qui subsiste entre l'Espagne et l'Angleterre; mais qu'à tous événemens ils enroient tous ceux qui sont au-dessus de 15 ou 16 ans; et que les forces que l'Espagne a actuellement sur pied se montent à 151,000 hommes, savoir, 92,000 fantassins, 12,000 cavaliers, et 47,000 matelots, ou soldats de marine.

*Extrait d'une Lettre du Prince Gallitzin, Ministre de la Cour de Petersburg, aux Etats Généraux, en date du 30 Octobre.*

“Le Chan des Tartares désirant aller dans la Crimée avec partie de ses troupes, et les Turcs qu'il a gardés avec lui après la défaite du Grand Vizir, fut attaqué par terre par le Général Berg, et sur le Dnieper par les Cosaques Saporaskys. Il a eu plus de 2000 hommes tués, un grand nombre faits prisonniers, et a perdu 500 chariots de baggage, et 12,000 chevaux, &c.”

L O N D R E S, le 20 Novembre.

Nous reçûmes la nuit dernière tard les deux Paragraphes suivantes, d'un correspondant anonyme, savoir: Lundi il arriva un express à l'Amirauté, qui rapporte, que la flotte Française de Brest avoit mise à la voile, consistant en 15 vaisseaux de ligne et 4 frigates, savoir: 1 frigate de 20 canons, 2 de 32, et 1 de 36; 4 navires de 64, 1 de 70, 9 de 74, et 1 de 80.

Il est certain, que le Capitaine Gower, de la Perle, et le Capitaine Jarvis, de l'Alarme, filèrent leurs cables, et sortirent de la Baie de Cadiz, ayant ordre de faire de même, les informant en même tems que les desseins des Espagnols, contre Gibraltar, n'étoient plus un secret, et qu'il étoit arrivé ce jour là 25,000 hommes de troupes Françaises à Ferrol, avec quelquesuns des meilleurs ingénieurs de France.

La malle du 16 du mois dernier de Barcelone, contenant les lettres de M. Miller, Consul Anglois à cette Place, et celles Marchands qui commercent dans les ports Espagnols, n'ont n'a jamais été reçues ici. Les lettres ont été arrêtées en Espagne et ouvertes. La malle du 30 du mois dernier a eu le même sort.



Orders are given for three regiments of foot to be embarked at Cork, for the islands of Dominica, St. Vincent, and Tobago in the West-Indies.

It is said that Lord Mansfield has refused to give his advice, or be present, at the meeting when the question for peace or war is to be agitated.

**November 23.** The answer brought by Mr. Potter is in substance this: "That the king of Spain had given full power to his ambassador at the British court, to treat upon the subject matters in dispute between the two crowns."

The second day of this session of parliament, Mr. Sawbridge gave notice, that he should, after Christmas, make two motions.

1. To shorten the duration of parliaments.

2. For a more effectual place and pension bill.

Whatever may be the success of these motions, they cannot fail of being serviceable to the public, by bringing men out in clear day light, by exposing the hollownefs of pretended patriots, and by manifesting those who deserve confidence, and are the true friends of the people. It is said Mr. Townshend is to second these motions, and that they are likely to meet with a warm support from many honest individuals of all parties (not excepting even the Courtiers) though they are discountenanced and combated by the leaders of every faction, as well in opposition as in Ministry.

**November 24.** We hear that on Monday next a motion is intended to be made, to bring in a bill to define and state what shall hereafter be considered as a libel.

The Captain of the Zealand, a Dutch ship, arrived a few days ago, at Havre de Grace, from Ferrol, reported, that on the 24th of last month, he saw a Spanish fleet of 8 sail of the line, four frigates, and eleven transports, which were steering their course westward.

We are well assured that the last answer from the Court of Spain was, "That they totally disavowed the late proceedings of the Governor of Buenos Ayres, and that the British Court might act just as they please."

**November 25.** There are now ready for sea. (men only excepted) 22 ships of the line, 14 at Spithead, and 8 at Portsmouth.

**November 29.** We can from undoubted authority assure the public, that at a Council held Yesterday, W A R was determined on.

This day the insurance of merchant ships outward bound to the West-Indies, was advanced at Lloyd's, from four to ten per cent.

It is said, a great personage coincides in opinion with a noble Earl, that the Spaniards are certainly preparing to strike a capital blow in the West, and the French in the East-Indies.

**December 1.** A resolution has passed, that 4l. per month per man, shall be allowed for maintaining 40,000 seamen, including 8,073 marines, and also including the ordnance for the sea service for the year 1771.

The new Ambassador from France, we hear, has brought with him as part of his credentials, a letter from his Court, which he has in his charge to deliver only into the hands of a great Personage, who we are told, has refused to receive it; signifying that it must come in form, thro' the channel of the Secretary of State.

The heralds at arms, and trumpeters of the household, have received orders to be in readiness at an hour's notice; which makes it reasonable to conclude, war is intended to be immediately declared.

Orders are issued to augment the land forces; each regiment of dragoons to complete their several troops to the full complement of sixty men each troop; an additional troop, consisting of sixty private men (besides officers) are to be added to each regiment; the officers to be taken from the half pay list. The same measures are observed in regard to the foot; the companies are to be augmented to sixty men each, and an additional company to each regiment.

#### *Extract of a Letter from the Hague, November 23.*

"The Envoy extraordinary from the States General at the Court of Madrid, among other things in his last dispatches, sends advice that 15 battalions of Spanish troops were marching to the sea coasts in order to embark for America, to reinforce the garrisons there that are most exposed; and that these troops were to be followed by a much greater number.

Upwards of fifty merchant ships are now waiting in the river outward bound, to receive letters of mark, in case of war being declared, having on board guns and men sufficient both for offence and defence.

Orders are sent to Ireland to take an immediate and close survey of the fortifications in that kingdom.

The East-India Company have raised the seamen's wages from 25s. to 45s. per month, hands being very scarce at present on account of such numbers being impressed.

On Thursday a gentleman at Batson's coffee-house, gave a merchant in Cornhill 100 guineas to receive a guinea a day till war is declared. The payments to expire if war is not declared in a year and a half.

#### *Extract of a Letter from Brussels, November 25.*

"Authentic letters received here advise, that the Court of Spain consents to the evacuation of the neutrality of Falkland Islands; but she refuses to make restitution of them: This affair will not make an object of negotiation till after the English have previously disarmed. Spain by no means combines this affair with that of the Manilla ransom."

**December 4.** An authentic copy of an affidavit made on Tuesday the 27th of November, 1770, by Captain John Pits, relative to the English Ships being detained in Spain.

**JOHN PITS**, master of the schooner Catherine, left Riva Dios the 15th November, 1770, and saith, that he waited on the governor the 13th inst. to demand his clearance, in order to sail that day; the governor replied, he would give no clearance, until he should have an answer from Madrid, where he would write for that purpose by that day's post. This deponent being then detained until the 15th November, on which he applied to the Consul for advice, he told him, that a war now seemed inevitable, and would advise this deponent to take the first opportunity at night to escape, for that he the said Consul had received intelligence from Henry Banks, Esq; the British Consul at Corunna, that the Spaniards had detained the English ships there; and unshipped their rudders, to prevent their escape. That this deponent following the said Consul's advice, at Riva Dios, escaped in the night of the said 15th of November unseen by the Spaniards, and arrived at Arm, within the port of Plymouth, the 29th November.

Sworn before

**JOSEPH HOSKINS.**

Attorney at Law, in Plymouth.

**December 6.** We hear that the Lords Commissioners of the Admiralty, will soon be required to attend the House of Peers, on very important business.

Trois régimens d'infanterie ont ordre de s'embarquer à Cork, pour les Isles de la Dominique, St. Vincent, et Tobago, dans les Isles occidentales.

On dit que le Lord Mansfield a refusé de donner son avis, ou d'être présent à l'assemblée, lorsqu'il sera agité pour la paix ou pour la guerre.

**Le 23 Novembre.** La réponse apportée par M. Potter est en substance: "Que le Roi d'Espagne avoit donné plein pouvoir à son Ambassadeur à la Cour Britannique, de traiter des choses en dispute entre les deux Couronnes."

Le second jour de cette séance de Parlement, M. Sawbridge avertit, qu'il feroit après Noël deux demandes.

I<sup>o</sup> Pour raccourcir la durée des Parlemens.

II<sup>o</sup> Pour une Place plus efficace et Bill de Pension.

Quelque soit le succès de ces demandes, elles ne manqueront pas d'être utiles au public, en mettant des hommes au grand jour, en exposant le vuide des prétendus Patriotes, et en montrant ceux qui méritent la confiance, et sont amis du peuple. On dit que M. Townshend doit seconder ces demandes, et qu'elles seront vraisemblablement soutenues avec chaleur par beaucoup d'honnêtes individus de tous les partis (sans en excepter même les courtisans) quoiqu'ils soient opposés et combattus par les chefs de toutes les factions, tant par le parti en opposition que par le ministère.

**Le 24 Novembre.** Nous apprenons qu'il doit être fait une adresse Lundi prochain, à l'effet qu'il soit passé une bill pour définir et régler ce qui sera considéré ci-après comme Libelle.

Le Capitaine du Zealand, vaisseau Hollandois, arrivé il y a quelques jours au Havre de Grace, de Ferrol, a rapporté, que le 24 du mois dernier, il vid une flotte Espagnole de huit navires de ligne, quatre fregates, et onze transports, allant à l'Ouest.

Nous sommes bien assurés que la dernière réponse de la Cour d'Espagne étoit, "Qu'elle désavouoit totalement les derniers procédés du Gouverneur de Buenos Ayres, et que la Cour Britannique pouvoit agir comme il lui plairoit."

**Le 25 Novembre.** Il y a présentement prêt à mettre en mer (à l'exception des hommes seulement) 22 navires de ligne, 14 à Spithead, et 8 à Portsmouth.

**Le 29 Novembre.** Nous pouvons assurer le public de bonne autorité, qu'il fût résolu pour la Guerre, à un conseil tenu hier.

Aujourd'hui les assurances des vaisseau marchands allant aux Indes occidentales, étoient montées à Lloyd de quatre à dix pour cent.

On dit, qu'un grand Personnage est de même opinion avec un noble Comte, que les Espagnols se préparent certainement à frapper quelque coup capital dans l'Ouest, les François dans les Indes Orientales.

**Le 1 Decembre.** Il a passé une résolution, que 4l. Sterling par mois par homme, seront allouées pour maintenir 40,000 matelots, incluant 8,073 soldats de marine, et aussi le corps d'artillerie pour le service de mer pour l'année 1771.

Nous apprenons que le nouvel Ambassadeur de France, a apporté avec lui, comme partie de ses lettres de créance, une lettre de la Cour, qu'il est chargée de remettre seulement dans les mains d'un grand Personnage, qui a refusé de la recevoir; signifiant qu'il faut qu'elle vienne en forme, par le canal du Secrétaire d'Etat.

Les Hérauts d'arme, et les Trompettes de la Maison, ont reçu ordre d'être prêts dans une heure d'avertissement; ce qui donne lieu de conclure, que la guerre devoit se déclarer immédiatement.

Il y a des ordres pour l'augmentation des forces de terre; chaque régiment de dragons de se compléter de soixante hommes chaque; une troupe additionnelle, consistant en soixante soldats (outre les officiers) doit être ajoutée à chaque régiment; les officiers doivent être pris sur la liste à la demi solde. On observe les mêmes mesures à l'égard de l'infanterie; les compagnies doivent être augmentées à soixante hommes chaque, et d'une compagnie additionnelle par chaque régiment.

#### *Extrait d'une Lettre de la Haye, le 23 Novembre.*

"L'Envoyé extraordinaire des Etats Généraux à la Cour de Madrid, entre autres choses dans ses dernières dépêches, marque que 15 battalions de troupes Espagnoles marchaient vers les côtes de la mer, afin d'embarquer pour l'Amérique, pour renforcer les garnisons qui sont les plus exposées; et que ces troupes devoient être suivies par un plus grand nombre."

Plus de 50 vaisseaux marchands attendent à présent dans la rivière des lettres de marque, ayant à bord, en cas que la guerre soit déclarée, des canons et du monde suffisant pour l'offensive et la défensive.

On a envoyé des ordres en Irlande pour faire un immédiat et exact examen des fortifications de ce Royaume.

La Compagnie des Indes a augmenté les gages des matelots depuis 25s. jusques à 45s. par mois, ces gens etans bien rares présentement rapport à ce qu'ils sont pris pour le service du Roi.

Jeudi un Monsieur au Caffé de Batson, donna à un marchand dans Cornhill 100 guinées pour en recevoir une par jour jusqu'à ce que la guerre soit déclarée. Les payemens cessans, si la guerre n'est pas déclarée dans un an et demi.

#### *Extrait d'une Lettre de Bruxelles, le 25 Novembre.*

"Des lettres authentiques reçues ici marquent, que la Cour d'Espagne consent à l'évacuation de la neutralité des Isles de Falkland; mais qu'elle refuse de les restituer: Cette affaire ne sera pas un objet de négociation que les Anglois n'ayent désarmé. L'Espagne ne combine nullement cette affaire avec celle de la rançon de la Manille."

**Le 4 Decembre.** Copie authentique d'une Deposition sous Serment faite Mardi le 27 Novembre, 1770, par le Capitaine Jean Pits, touchant la détention des vaisseaux Anglois en Espagne.

**JEAN PITS**, commandant la goëlette la Catherine, est parti de Riva Dios le 15 Novembre, 1770, et dit, qu'il alla le 13 courant chés le Gouverneur demander son congé, afin de mettre à la voile ce jour là; le Gouverneur lui répondit, qu'il ne donneroit point de congé, qu'il n'eût reçu une réponse de Madrid, où il alloit écrire pour cet effet par la poste de ce jour là. Ce Déposant étant donc détenu jusqu'au 15 Novembre, qu'il alla demander avis au Consul, il lui dit, qu'une guerre sembloit présentement inévitable, et qu'il lui conseilloit de se saisir de la premiere occasion pour s'évader de nuit, que lui dit Consul avoit reçu intelligence de Henri Banks, Ecuier, Consul Britannique à Corunna, que les Espagnols avoient détenus les vaisseaux Anglois qui y étoient, et leur avoient oté leurs gouvernails, pour prévenir leur fuite. Que lui ce Déposant suivant l'avis du dit Consul, à Riva Dios, s'étoit échappé dans la nuit du 15 de Novembre, à l'insu des Espagnols, et étoit arrivé à Arme, dans le port de Plymouth, le 29 Novembre.

Juré devant

**JOSEPH HOSKINS, Avocat en Loi, dans Plymouth.**



December 8. Yesterday the augmentation of the seamen was taken into consideration, when 7000 men extra were voted, besides the annual number of 17,000.

December 18. Yesterday Lord Vilkount Weymouth, Secretary of State for the Southern department, resigned the seals.

The Earl of Sandwich is appointed Secretary of State in the room of Lord Weymouth. The Hon. Henry Frederick Thynne, is appointed joint Post-Master General in the room of Lord Sandwich.

We hear that Lord Weymouth has resigned in good humour, and will continue to support administration, unplaced and unanioned.

Yesterday Lieut. Gen. Cornwallis set out to embark for his Government at Gibraltar. The same Day, Col. Philips, belonging to the Train of Artillery, set out for Minorca.

By a gentleman who arrived on Friday night from France, we have undoubted intelligence, that the French have 26 men of war manned, and ready to sail, in the harbour of Brest; and also that the French soldiery were marching in great numbers towards the sea coast.

It is a certain piece of information, that the joint efforts of the Courts of France and Spain have not been able to procure as yet, a sufficient number of sailors to man half the number of ships that we have now ready for service.

WHITEHALL, December 8. His Majesty has been pleased to appoint the Right. Hon. John, Earl of Dunmore, now Governor of New-York, to be his Majesty's Lieutenant and Governor General of the Colony and Dominion of Virginia.

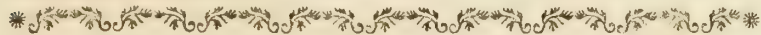
William Tryon, Esq; now Governor of North-Carolina, to be Governor of New-York, in the room of the Earl of Dunmore: And

Henry Martin, Esq; to be Governor of North-Carolina, in the room of Mr. Tryon.

QUEBEC, MARCH 14.

We hear that a Woman, lately at Service at Point aux Trembles, near Montreal, being desirous to quit her Place, demanded her Wages, but having no written Agreement with her Master, a Neighbour was call'd to witness the paying her the Sum due, after receiving of which she set out to seek another Residence, and passing thro' a Wood was met by the same Man who had been Witness to her receiving the Money, who, presenting two charg'd Pistols to her, demand'd her to give him her Cash, or then he would murder her, whereupon she took the Money out of her Pocket, and threw it in the Snow on one Side of the Road, desiring him to take it rather than her Life; he being over desirous for the Prize, inadvertently laid down his Pistols in the Road, which the Woman immediately seiz'd, and shot him dead on the Spot, but did not re-take her Money 'till she had alarm'd the nearest Neighbours to the Place where the Scene was transacted.

Notwithstanding the several Cautions that have been given to a Gang of Thieves that infest this City, they have lately made several Attempts on different Houses, but happily without Success.—A Robbery has lately been committed in a House in the Lower-Town, and the Thief has been detected, and committed to Prison, who, perhaps, on Trial, may discover some Accomplices.



## ADVERTISEMENT.

**T**HIS is to acquaint the Public, that on Tuesday, the 19th Instant, there will be sold, by Vendue, at the House of Mr. JOHN FRANKS, at St. Felix, all his Stock and utensils of Husbandry, consisting of, 11 Milch Cows with Calf, 3 Oxen, 1 Bull, 4 Yearlings, 28 Sheep, 10 Lambs, 3 Horses, 1 Colt, 4 Hogs, Geese, Ducks, Turkeys, Fowls, Hay, Plough and Gear complete, Carts, Harnesses, Potatoes, Flax, Scythes, Sickles, Flour and Corn Chest, Iron, Lead, &c. &c. The Sale will begin at 11 o'Clock in the Morning, and continue 'till all are sold.

**L**E Public est averti, que Mardi, 19 du présent mois, il sera fait un Encan, à la maison de M. Franks, à St. Felix, d's animaux et ustensiles d'agriculture, mentionnés ci-dessous, 11 Vaches à Lait pleines, 3 Bouvifs, 1 Taureau, 4 Taurailles, 28 Moutons, 10 Agneaux, 3 Chevaux, 1 Poulain, 4 Cochons, des Oyes, Canards, Dindes, et Volailles, du Foin, Charue complète, des Charettes, des Harnais, des Patates, de la Filasse, des Faux et Faucilles, un Farinier, du Fer, du Plomb, &c. &c. &c.

La Vente commencera à onze Heures du Matin, et continuera jusqu'à ce que tout soit vendu.

**L**IST of LETTERS remaining in the QUEBEC POST-OFFICE, 14<sup>th</sup> March, 1771.

**LISTE des LETTRES** restantes au Bureau de la Poste à Québec, le 14<sup>ème</sup> Mars, 1771.

**L** ISETTE BELILES, aux Ecuireux, Richard Dee, at Quebec, John Donaldson, at Quebec, Monsieur Duchiquet, Curé au Kamouraskas, William Fowler, Soldier in the 10th Regiment, at Quebec, Mrs. Nancy Simons, at Quebec, Monsieur Saranah, Curé de St. Charles à Beaumont, Monsieur Voisine de la Ferrandiere, au Kamouraskas, at Mark Young, at Quebec.

**DISTRICT of MONTREAL, ff.** BY Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Francois Cazeau, Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles

Le Mer Saint Germain, to me directed and delivered, I shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next, a Lot or Piece of Land, situate in Saint Joseph's Street, in the said City of Montreal, being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Priests, and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandierie to the Land belonging formerly to Mr. Saint Ange, with two Stone-Houses and other Buildings thereon erected; also a Lot of Land situate at La Cote des Aigulets, in the District aforesaid, containing three Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20 Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back 14 Arpents more, bounded in the Front by the River St. Lawrence, and on the Sides by the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reilhe; being late the Property of the said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 4th March, 1771.

**Distric de Montréal, ff.** EN Virtue d'un Writ de *Venditioni Exponas*, emané de la Cour des Plaideurs-Communs, à la poursuite de Francois Cazeau, Tuteur des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Lemer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montreal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montreal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des terres des Prêtres, et 96 Pieds du côté de Madame Laverandierie à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel sont construites deux maisons et autres batimens; en outre une terre située à la côte des Aigulets, dans le district susdit, contenant 3 arpents six pieds de front, sur 20 arpents de profondeur, et au bout des dits 20 arpents, la dite Terre n'est que de 2 arpents et demi de large sur 14 arpents de profondeur, bornée enfront par le fleuve St. Laurent, et par les cotés par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reilhe ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On fera informé des conditions de la vente aujourd et au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelque partie d'iceux, elles sont par le présent requises d'en donner connoissance au Provost-Marshal, avant le Jour de la vente, sans faute.

Montreal, 4 Mars, 1771.

**A**LEXANDER LAWSON, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to send them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleas'd to discharge their Accounts as soon as possible.

Quebec, 29th December, 1770.

11

Le 6 Decembre. Nous apprenons, que les Lords Commissaires de l'Amirauté, seront bientôt mandés de venir à la Chambre Haute, pour des affaires de grande importance.

Le 8 Decembre. Hier l'augmentation des matelots fut pris en considération, et il fut voté pour 7000 en sus, outre le nombre annuel de 17,000.

Le 18 Decembre. Hier Le Lord Vicomte Weymouth, Secrétaire d'Etat pour le département meridional, remit les sceaux.

Le Comte de Sandwich est nommé Secrétaire à la place du Lord Weymouth.

L'Honorable Henry Frederic Thynne, est nommé un des Directeurs-Généraux des Postes, à la place du Lord Sandwich.

Nous apprenons que le Lord Weymouth a résigné avec plaisir, et qu'il continuera de soutenir l'Administration, quoique sans employ et sans pension.

Hier le Lieutenant-Général Cornwallis parut pour s'embarquer pour son Gouvernement de Gibraltar.

Le même jour, le Colonel Philips, de l'artillerie, partit pour Minorque.

Nous avons intelligence indubitable, que les François ont 26 vaisseaux de guerre armés, et prêts à faire voile, dans la Rade de Brest; et aussi que les troupes Françaises s'avançoient en grand nombre vers le bord de la mer.

Il est certain, que les efforts unanimes des Cours de France et d'Espagne n'ont pu encore produire, un nombre suffisant de matelots pour armer la moitié des navires que nous avons prêts à servir.

WHITEHALL, Le 8 Decembre. Il a plu à sa Majesté de nommer le Très Honorable Jean Comte de Dunmore, présentement Gouverneur de la Nouvelle-York, son Lieutenant et Gouverneur-Général de la Colonie de la Virginie.

Guillaume Tryon, Ecuier, présentement Gouverneur de la Caroline Septentrionale, Gouverneur de la Nouvelle-York, à la place du Comte de Dunmore: Et

Henry Martin, Ecuier, Gouverneur de la Caroline Septentrionale, à la place de M. Tryon.

QUEBEC, le 14 MARS.

Nous apprenons qu'une femme, dernièrement en service à la Pointe aux Trembles, près de Montréal, désirant changer de demeure, demanda ses gages; mais comme elle n'avoit pas d'engagement par écrit avec son maître, il fut appelé un voisin, pour témoin du paiement de son dû; après avoir reçu ses gages elle partit pour chercher une autre résidence, et fut rencontrée, en passant un bois, par celui qui avoit été témoin lorsqu'elle avoit reçu son argent, le quel, lui présentant deux pistolets chargés, lui demanda son argent, ou qu'il alloit la tuer, sur quoi elle tira son argent de sa poche, et le jeta sur la neige sur le bord du chemin, en le priant de le prendre et de lui laisser la vie: Par trop d'avidité pour la prise, il posa, par inadvertance, ses pistolets sur le Chemin, dont la femme se saisit immédiatement, et le tua sur le champ, sans reprendre son argent qu'elle n'eut averti les plus proches voisins de l'endroit où cette catastrophe venoit de se passer.

Malgré les divers avertissemens qui ont été donnés, à une Troupe de Voleurs qui infestent cette ville, ils ont attenté dernièrement à diverses reprises de voler différentes maisons, mais heureusement sans succès.—Il a été dernièrement fait un vol dans une maison dans la Baie-Ville, le voleur a été arrêté et mis en prison: On pourra peut-être par lui découvrir quelques uns de ses complices.

## ADVERTISEMENT.

**L**E Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté, ayant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York: Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, sera close au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépeschée par un Paque-bot le Lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.

ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.

Bureau-Général de la Poste, Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

**H**IS Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat to the Station between Falmouth and New-York: NOTICE is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at Twelve of the Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.

By Command of the D. Post-Master General,

ALEXANDER COLDEN, Secy.

General Post-Office, New-York, Jan. 22, 1771.

**T**OUS Tenanciers, Co-héritiers ou Co-propriétaires, à la Seigneurie Feodale de Masquinongé, sont requis sous peine d'amende prescrite par l'Ordonnance, ou leurs Terres réunies au Domaine au profit de qui il appartiendra, de se rendre le Lundi dix-huit Mars prochain, après les trois publications du présent dans les Gazettes lues où besoin sera, pour rendre la foi et hommage dûs à Pierre Fromanteau, advenu par son mariage Seigneur Principal au dit Masquinongé, de lui exhiber tous contrats et quittances à cet effet nécessaires, ainsi que la grosse des dits contrats. Il est pareillement enjoint dans le susdit tems, à ceux qui n'ont point des titres des terres à eux appartenantes dans le dit Fief, de se présenter sous les mêmes peines, pour se voir ordonner en prendre.

A St. Cuthbert, le 11 Fevrier, 1771.

P. FROMANTEAU.

**T**HIS is to give Publick Notice, That M. Adrien

Berthelot, Merchant at Quebec, has purchased a Land from M. Francois Tinbaudault, Merchant at L'Assomption, on the River Achigan, Parish of l'Assomption, in the District of Montreal, bounded in Depth by Joseph Payet and Joseph Galerneau, to the Southward by Denis Archambault and Joseph Loyer, and to the Northward by Joseph Gervais, and ungranted Lands: If any Person or Persons, have any prior Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises, they are desired to make them known to the Purchaser on or before the 28th day of April next, at which time he is to make the last Payment, by failure whereof they will lose all Claims on the same.

Quebec, 19 February, 1771.

**Distric de Montréal, ff.** EN vertu d'un Ordre de *fieri facias*, émané de la Cour des Plaideurs Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexandre Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposé en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriétés du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chambly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pionville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en fera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendû et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff.** BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexandre Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pionville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 18th February, 1771.



# DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Alias Fieri

MONTREAL, ff. **F**aciatis, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Pierre Gamelin, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Antoine Baudry the Elder, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 22d Day of March next, a Lot or Piece of Land, situate at l'Assomption, in the District aforesaid, containing one Arpent and an Half in Front, and about 20 or 25 Arpens in Depth, bounded in the Front by the River of l'Assomption, behind by the Lands of the Children of the said Antoine Baudry, on one Side by Louis Baudry, and on the other Side by Mr. Simon Evans, on which said Lot there is a Stone House 30 Feet square, another small House of 15 Feet square, two Barns and a Stable, being late the Property of the said Antoine Baudry, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, by Mortgage or otherwise, they are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail. — Montreal, 10th February, 1771.

**District de } EN** vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Pierre Gamelin, contre les biens, terres, &c. d'Antoine Baudry l'aîné, à moi adressé, j'ai fait et pris en exécution et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, le Vendredi vingt-deuxième jour de Mars prochain, Un Lot, ou piece de terre, situé à l'Assomption, dans le district ci-dessus, contenant un arpent et demi en front, sur environ vingt à vingt-cinq arpens en profondeur, borné en front par la rivière de l'Assomption, par derrière aux terres des enfans du dit Antoine Baudry, et d'un côté par Louis Baudry, et de l'autre côté par Mr. Simon Evans, sur laquelle piece de terre il y a une maison de Pierre de trente pieds quarrés, une autre petite maison de quinze pieds quarrés, deux granges et une étable, qui appartenoient dernièrement au dit Antoine Baudry, auquel tems et lieu les conditions de la vente se feront savoir par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, elles sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer. — Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

# DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Alias Fieri

MONTREAL, ff. **F**aciatis, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of the Widow of Louis Prudhomme, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Le Duc, to me directed, I have seized and taken in Execution a Lot or Piece of Ground, situate in Saint Paul's Street, in the City of Montreal, containing about 60 Feet in Front, and about 90 Feet in Depth, on which said Lot, or Piece of Ground, there is a commodious Stone House, two Stories high, a Shed and other conveniencies; bounded in the Front by the said Street, behind by Jacques Varin, on one Side by the Widow Lucas, and on the other Side by François Marie Decouagne: Also another Lot of Land, situate in the said City of Montreal, containing about 70 Feet in Front and about 60 Feet in Depth, bounded in the Front by Saint Nicholas-Street, behind by the above said Lot and the said Jacques Varin, on one Side by the said François Marie Decouagne, and on the other Side by the Widow Le Comte Dupré; being late the Property of the said Pierre Le Duc: Now this is to give Notice, That on Saturday the 16th Day of March next, I shall expose to Sale the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, by

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. As the Judgement whereon the above Writ issued, was obtained before the Publication of the late Ordinance, the Premises will be absolutely sold at the Time above-mentioned, therefore all Persons having any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, by Mortgage or otherwise, are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the said 16th Day of March next, without fail. — Montreal, 10th February, 1771.

**District de } EN** vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidiers Montréal. Communs, à la poursuite de la Veuve Louis Prudhomme, contre les biens et effets, terres et emplacements de Pierre le Duc, à moi adressé, j'ai fait et pris en exécution, un lot, ou piece de terre, situé dans la rue Sr. Paul, dans la ville de Montréal, contenant environ soixante pieds en front, sur environ quatrevingt-dix de profondeur, sur lequel lot, ou piece de terre, il y a une maison fort commode, à deux étages de haut, et autres convenances, borné en front par la dite rue, par derrière par Jacques Varin, d'un côté par la Veuve Lucas, et de l'autre côté par François Marie Decouagne. Aussi un autre lot de terre situé dans la dite ville de Montréal, contenant environ soixante-dix pieds de front, et environ soixante pieds en profondeur, borné en front par la rue St. Nicolas, par derrière par le fufdit lot de terre et le dit Jacques Varin, d'un côté par le dit François Marie Decouagne, et d'autre côté par la Veuve Le Comte Dupré, appartenant ci-devant au dit Pierre Le Duc. Ceci est pour faire savoir, que Samedi seizième jour de Mars prochain, j'exposerai en vente publique les biens ci-dessus, dans mon Bureau dans la ville de Montréal susdite, pour en prélever la dette et frais compris dans le dit Ordre ci-dessus, auquel tems et place les conditions de la vente se feront connoître par

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Comme le Jugement par lequel le dit Ordre est issu a été obtenu avant la publication de la dernière Ordonnance, les dits biens seront absolument vendus au tems ci-dessus mentionné, c'est pourquoi toutes personnes ayant aucuns droits préables, par hypothèque ou autrement, sur aucune partie d'iceux, sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le seizième jour de Mars prochain sans y manquer. — Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

## A VENDRE,

**U**n arpent de terre en quarré ou en superficie, situé en la paroisse de St. Sulpice, Gouvernement de Montréal, à trois arpens de l'église, sur le bord du fleuve St. Laurent, entouré de pieux de Cèdre, appartenant au Sieur L. Dubois: Sur lequel dit Emplacement il y a, 1° Une maison de piece sur piece de Cèdre, de 33 pieds de longueur sur 26 pieds de large, située sur un folage de pierre, et entouré de planches, avec une bonne cave. 2° Un Hangard situé sur un folage de pierre sur le dit arpent en superficie, de 25 pieds de longueur sur 16 pieds et demi de large, en poteaux de Cèdre, et entouré de madiers. 3° Une écurie, située sur le dit arpent en superficie, de 16 pieds de longueur sur douze pieds de large, en poteaux de Cèdre et entouré de madiers. 4° Ensuite, y joignant au dit arpent ci-dessus en superficie, un arpent de terre de large sur 39 arpens en profondeur, où il y a 25 arpens de terre labourable; sur lesquels 39 arpens ci-dessus il y a une grange de 40 pieds de longueur sur 26 pieds de large en poteaux de Cèdre. 5° Ensuite y joignant en partie, au bout des dits 39 arpens ci-dessus, 2 arpens et demi de terre de large sur 14 arpens en profondeur, en bois de bout, qui fait 35 arpens en superficie. 6° Trois Constituts dus au dit Sieur L. Dubois, montant ensemble pour le capital à la somme de 1708 livres, et bien appliqué sur deux bonnes terres en valeur, situées en la paroisse de St. Sulpice, que le dit Sieur Dubois en fera aussi une vente à un prix convenable pour l'acheteur. Si quelque Marchand Anglois, ou Marchand François, ou autre personne de metier, auroient dessein de s'établir dans la dite paroisse de St. Sulpice pour le commerce, qui est un endroit, comme étant sur le bord du fleuve St. Laurent, très avantageux pour le commerce et pour le débarquement des marchandises, étant avec cela proche de l'église, dans une situation bien agréable, à huit lieues de Montréal; ils pourrout s'adresser au Sieur L. Dubois, demeurant en la susdite maison à St. Sulpice, à qui appartiennent les dits biens, qui leur en fera une vente de tout ensemble ou en partie, à un prix juste et raisonnable, pour paier en un ou deux termes pour la facilité de l'acheteur.

L. DUBOIS.

# Cour des Plaidiers Communs, } District de Montréal,

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré, } Dette £ 120.  
Contre

**ANTOINE LUPIN BARRON.**  
**EN** vertu d'un Ordre de Fieri Facias, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjudés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjudés en vertu du dit Ordre de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

# Court of Common-Pleas, } District of Montreal:

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré, } Debt £ 120.  
Against

**BY** Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniencies, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by — Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

# Cour des Plaidiers Communs, } District de Montréal.

JEAN GRANT, } Dette £ 134-17-11  
Contre,

**ANTOINE FOUCHER et sa Femme.**  
**EN** vertu d'un Ordre de Fieri Facias, rendu à cette cour dans la presente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le zome jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangard et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjudés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjudés en vertu du dit Ordre de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.  
N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

# Court of Common-Pleas, } District of Montreal:

JOHN GRANT, } Debt £ 134-17-11  
Against

**BY** Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniencies; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

## TO BE SOLD,

**A** Superficial Acre of Land, situate in the Parish of St. Sulpice, District of Montreal, distant 3 Acres from the Church on the Side of the River St. Lawrence, fenced round with Cedar Pickets, belonging to Mr. Dubois, Merchant at St. Sulpice, on which Lot of Ground is a Log-House of Cedar, 33 Feet long and 26 Feet broad, with a good Cellar; a Store-House or Hangard 25 Feet long and 16 and an Half Feet broad, closed with Planks; a Stable of 16 Feet in length by 12 Feet in breadth, likewise closed with Planks; also adjoining to the above Lot of ground an Acre of Land in front, by 39 Acres in depth, of which 25 Acres are arable; on which 39 Acres of land there is a Barn of 40 Feet in length, by 26 Feet in breadth. Two and an Half Acres more of Wood Land in front, by 14 Acres in depth, behind the aforesaid 39 Acres, which make 35 superficial Acres. Three settlements in Mortgage, due to the said L. Dubois, amounting together in Principal to the Sum of 1708 Livres settled on two good Lands, situate in the Parish of St. Sulpice; all which the said Dubois will sell at a very reasonable Price.

If any Merchant, English or French, or other Person, should incline to buy the Premises and settle himself in the said Parish of St. Sulpice, for the Purpose of Trade, being a very advantageous Situation for the same, on Account of the Convenience of landing and shipping Goods, and at 8 Leagues distance from Montreal, such Person may apply to the said L. Dubois, living on said Premises, at St. Sulpice, who is the Owner, and will sell the same wholly or separately, at a just and reasonable Rate, payable in a Year or two, in order to facilitate the Purchaser.

L. DUBOIS.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E'** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au deffus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avertissements d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piaître par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soinet expédition.



# THE QUEBEC GAZETTE.

THURSDAY, MARCH 21, 1771.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

JEUDI, le 21 MARS, 1771.

W A R S A W, SEPTEMBER 19.

**W**E learn from Cracow, that there arrived there the 12th ult. 48 carriages with wounded Confederates, and 50 who were taken prisoners by the Russians. The commandant has ordered the inhabitants to provide themselves with six months provision, or leave the place. The misery of the inhabitants, and dearth of provisions are excessive.

Discovery has been made of a plot to burn down this city; and the King's palace would have been destroyed the night before last, if, by great good luck, a lighted match had not been extinguished, just as it was ready to communicate to a parcel of gunpowder.

October 3. When the last express came from the army of General Panin before Bender, all things were ready for an assault: So that we are every moment in expectation of the news of the taking of that fortress, where there is a garrison of 7000 men. General Bawr and the Prince de Repnin have passed the Danube with their respective corps, in order to reconnoitre and harass the Ottoman army.

Constantinople, September 3. The Russian Squadron has intercepted, for the third time, all the provisions we expected from Cairo, Cyprus, and the Morea. We dread an approaching famine, which, together with the plague that makes a terrible havoc here, and the discontent of most of the inhabitants of this empire, exposes us daily to the most imminent danger.

On the 18th of last month, a courier arrived here from the Grand Vizir's army, with dispatches of the utmost importance. The next morning, the Grand Signor convoked the Divan, who, touched with the unhappy fate of the Ottoman army, the flower of their troops having fell in the last battle, by the sword of the Russians, or been drowned in the Danube, advised the Sultan to make peace; to which the Monarch answered, that, since the presence of his Grand Vizir, nor of his most experienced Bashaws, could not inspire his troops with courage to resist the enemy, he was resolved to go and head his army himself, both to retrieve the honour of his arms, and that he might not be under a necessity of accepting dishonourable terms of peace. The Divan unanimously represented to their Sovereign, that altho' his Highness's intention was a sure means of re-establishing the honour of the Ottoman arms, his presence was absolutely necessary here: especially at a time, when the enemy was making large strides to surround us on every side, and that the only and surest means of avoiding still greater evils, were to make peace as soon as possible. The Sultan after having seriously considered the matter, declared at last his final intentions in the following manner: "Before I follow your counsel, it is proper that you should think very seriously about it; in the mean time, I give you liberty and power to provide for the welfare of the state, without, however, concluding any thing without my knowledge and consent."

The desertion among the troops continues still, and their misery is so great, that not one of the soldiers can be safe from being massacred by his comrade. Besides the great number of deserters who daily arrive here, by the Black Sea, it is certain that near 10,000 are already arrived at Adrianople, who, notwithstanding the Grand Signor's promises, not only refuse to return to the army, but will not even reinforce the garrisons of the Dardanelles. The desertions encrease the Sultan's uneasiness, who is afraid, lest the return of so numerous a body should excite a rebellion in this capital. The Sultan is seeking means to send away all the troops out of this city.

The plague instead of diminishing, carries off daily a still greater number of people.

Petersburgh, September 18. The day before yesterday Lieut. Potemkin arrived here, from Field Marshal Count Romanzow, with an account and particulars of the taking of Kilia Nova. This fortress surrendered by capitulation after eight days siege. The garrison, consisting of 4000 men, under one Bashaw of Three Tails, and one of One Tail, has obtained leave to retire to Tutcha, on the right side of the Danube. The artillery, consisting of ninety-one brass guns, with all the ammunition and provisions, are in our hands. The keys of the town were delivered to Prince Repnin the 1st of September, who took immediate possession in the name of her Imperial Majesty, and received the oaths of fidelity from the inhabitants, who preferred living under the Government of our gracious Sovereign, to the offer made them by the Turkish garrison to follow them.

Leghorn, September 15. The Russians, after a vigorous defence, have taken the two castles of the Dardanelles, which are about 2000 paces from each other, and 130 miles from Constantinople. From thence they have penetrated into the canal, and Count Orlov is now battering the other two castles, called the New Dardanelles, in a part where the strait is not above half a league broad, and where it is commanded by the cannon of both forts.

L O N D O N, OCTOBER 20.

Extract of a Letter from Paris, dated October 5.

"The arrest of the King's Council of State, which annuls the resolution of the Parliament of Bourdeaux, of the 13th of August, 1770, against the Duke d'Aiguillon, altho' it was issued the 1st of September, was not published 'till within these few days. The Duke of Richelieu having begged of the King to excuse him from causing that sovereign act to be registered by force, the execution and publication of it, was postponed 'till such time as the deputation of that Court should have its audience. Part of the contents of that very extraordinary arrest are as follow:

"As his Majesty cannot let such attempts go unpunished, that strike at his authority, and at the constitution of the monarchy; and suffer principles to exist in the depositum of the laws of the Province of Guyenne, which,

V A R S O V I E, le 19 Septembre.

**N**OUS apprenons de Cracovic, qu'il arriva là le douze du mois dernier 48 chariots chargés de Confédérés blessés, et 50 pris par les Russes. Le Commandant a ordonné aux habitants de se pourvoir de provisions pour six mois, ou de sortir de la place. La misère des habitants et la rareté des provisions sont excessives.

On a découvert un complot de bruler cette ville; et le palais du Roi eut péri l'avant dernière nuit, si par le plus grand bonheur, on n'eut éteint une mèche allumée, comme elle alloit arriver à la poudre.

Le 3 Octobre. Au départ du dernier exprès de l'armée du Général Panin devant Bender, tout étoit prêt pour un assaut; de sorte que nous attendons de moment en moment les nouvelles de la prise de cette forteresse, dans laquelle il y a une garnison de 7000 hommes. Le Général Baur et le Prince de Repnin ont passé le Danube avec leurs différens corps, pour aller reconnoître et harceler l'armée Ottomane.

Constantinople, le 3 Septembre. L'Escadre Russe a intercepté pour la troisième fois, toutes les provisions que nous attendions de Cairo, Cypre, et de la Morée. Nous sommes menacés d'une famine, qui joint à la peste qui fait ici un terrible ravage, et le mécontentement de la majeure partie des habitants, nous expose tous les jours aux plus grands dangers.

Le 18 du mois dernier, il arriva ici un courier de l'armée du Grand Visir, chargé de dépêches de la dernière importance. Le lendemain, le Grand Seigneur convoqua le Divan, qui touché du sort malheureux de l'armée Ottomane, la fleur de leurs troupes étant tombée dans la dernière bataille, par l'épée des Russes, ou noyée dans le Danube, conseilla au Sultan de faire la paix; à quoi le Monarque répondit, que, puisque ni la présence de son Grand Visir, ni de ses Bashas les plus expérimentés, ne pouvoit inspirer à ses troupes le courage de résister aux ennemis, il étoit résolu de se mettre à la tête de ses troupes, pour réparer l'honneur de ses armes, et ne pas être réduit à la nécessité d'accepter des termes deshonorans de paix. Le Divan représenta unanimement à son Souverain, que quoique l'intention de sa Hauteesse fut un moien sûr de rétablir l'honneur des armes Ottomanes, sa présence étoit absolument nécessaire ici; spécialement dans un tems où les ennemis cherchoient à nous environner de tous cotés, et que le seul et le plus sûr moien d'éviter de plus grands malheurs, étoit de faire la paix au plutôt. Le Sultan, après avoir murement considéré la chose, déclara enfin ses intentions finales de la manière suivante: Avant que je suive ce que vous me conseillez, il est à propos que vous y réfléchissiez très sérieusement; en attendant, je vous donne liberté et pouvoir de pourvoir au bien de l'état, sans, cependant, rien conclure sans ma connoissance et mon consentement.

Les troupes ne cessent de déserter, et leur misère est si grande, que nul soldat n'est à l'abri d'être massacré par son camarade. Outre le grand nombre de déserteurs qui arrivent ici tous les jours par la Mer Noire, il est certain qu'il en est déjà arrivé près de 10,000 à Adrianople, qui, nonobstant les promesses du Grand Seigneur, refusent nonseulement de retourner à l'armée, mais ne veulent pas même renforcer les garnisons des Dardanelles. Les désertions augmentent l'inquiétude du Sultan, qui craint, que le retour d'un corps si nombreux n'excite une révolte dans cette capitale. Le Sultan cherche les moiens de faire sortir toutes les troupes de cette ville. La peste, au lieu de diminuer, fait tous les jours plus de carnage.

Petersbourg, le 18 Septembre. Avant hier arriva ici le Lieutenant Potemkin, dépêché par le Maréchal de Camp le Comte Romanzow, il rapporte les particularités de la prise de Kilia-nova. Cette forteresse capitula après huit jours de siège, consistant en 4000 hommes, commandés par un Bashà à trois queues, et un d'une queue, a obtenu la permission de se retirer à Tutcha, de l'autre bord du Danube. Nous sommes en possession de l'artillerie, qui consiste en quatre-vingt dix canons de fonte, avec toutes les munitions et provisions. Les clés de la ville furent remises au Prince Repnin le 1<sup>er</sup> Septembre, qui en prit aussitôt possession au nom de sa Majesté Impériale, et reçut les sermens de fidélité des habitants, qui ont préféré de vivre sous le gouvernement de notre gracieuse Souveraine, à l'offre que leur avoit faite la garnison Turque de les suivre.

Livourne, le 15 Septembre. Les Russes, après une vigoureuse défense, ont pris deux châteaux aux Dardanelles du côté de l'Archipel, qui sont à environ 2000 pas l'un de l'autre, et à 130 miles de Constantinople. De-là ils ont pénétré dans le canal, et le Comte fait présentement canonner les deux autres châteaux, appelés les Nouvelles Dardanelles, dans un endroit où le détroit n'est pas plus d'une lieue de large, et que le canon des deux forts commande.

L O N D R E S, le 20 Novembre.

Extrait d'une lettre de Paris, en date du 5 Octobre.

"Quoique l'Arrêt du Conseil d'Etat du Roi, qui annule la résolution du Parlement de Bourdeaux, du 13 Août, 1770, contre le Duc d'Aiguillon, a été rendu le 1<sup>er</sup> Septembre, il n'a été publié que depuis quelques jours. Le Duc de Richelieu aiant supplié le Roi de l'excuser de faire enrégistrer de force cet Acte Souverain, l'exécution et la publication furent retardées jusqu'à ce que la députation de cette cour eut son audience. Partie du contenu de cet Arrêt très extraordinaire est comme suit:

"Comme sa Majesté ne peut laisser passer impunies des attentats qui sont contre son Autorité, et la constitution de la Monarchie, et souffrir qu'il existe des principes dans le depositum des loix de la province de Guyenne, que sans doute, les sentimens personnels des Magistrats de ses Parlemens de Bourdeaux désavouent, qui à l'exemple de leurs prédécesseurs, et comme de bons et fideles sujets, tiendront toujours pour maxime, que sa Majesté tient la Couronne de Dieu seul; qu'en sa personne seule réside l'administration entière du pouvoir public, et qu'elle n'est comptable qu'à Dieu seul



without doubt, the personal sentiments of the magistrates of his Parliaments of Bourdeaux disown, who, after the example of their predecessors, and like good and faithful subjects, will ever hold as a maxim, that his Majesty holds his crown of God alone; that in his person alone, the whole administration of the public power resides, and that he is accountable for that Administration to God only; that it is from him alone that the magistrates hold their power, and they are, and can be nothing more than the officers of his Majesty, charged with the execution of his will; that, if for the good of his people, he grants them leave to repent to him what they think conducive to his service, and advantageous to his subjects, it is their duty to do it only with the respect due to his sacred person, and with all the moderation that ought to characterise true magistrates; and that they are not the less obliged to give to the people an example of obedience to his orders, and of submission to his will, as soon as they are made known to them: that it is never allowed to oppose their execution, but only to make the most respectful representations; and that when his Majesty does not think proper to condescend, obedience is a duty imposed by all the laws; that his Majesty is sole legislator in this kingdom, independent and undivided; that he alone has the right of putting the ancient laws in execution, of interpreting them, of abolishing them, and of making new ones, whenever he judges that the good of the state requires it; and that when they have been registered and published, it is not lawful for any of his subjects to infringe them; that, lastly, to his Majesty appertains the right so dear to his heart, of shewing mercy, pardoning offences, and obliterating the very memory of the facts that gave room for the proceedings, on which he has been pleased to impose silence. The report being made, the King present in Council, has abrogated and annulled, abrogates and annuls the said resolution of his Parliament at Bourdeaux, of the 13th of last month. Ordains that it shall be erased and cancelled; his Majesty forbids his Parliament to pass any such for the future, under pain of disobedience, and of incurring his indignation. His Majesty commands that the present arrêt shall be transcribed on the margin of the said resolution.

(Signed)

BERTIN.

*Extrait of a private Letter from Constantinople.*

"The north eastern parts of Europe are at present both delighted and terrified by a species of magnificence with which the world has been for some time unacquainted. The Grand Seignior has at last taken the field in person. He is the only Turkish emperor who has headed his own armies since the time of Solymen the magnificent. When upon notice being given in the seraglio that an imperial camp was to be formed, it may easily be conceived what was the surprise, and what was the tumult. As all the preparation was new, every officer of the household had something to do which he had never done before, and which therefore he knew not how to do. It was observed that the Grand Seignior, who through all the accidents of this war, had preserved a natural or affected tranquillity, came out of his harum sollicitous and dejected, having been as it is supposed, ruffled by the disorder of the women and their attendants, of whom some were weeping and fainting, because they were selected for the march, and others furious and clamorous, because, being left behind, they thought themselves neglected. But in the courts of eastern princes, fear and resentment are idle passions. The Grand Seignior sets out with a pomp becoming what he styles himself, the master of the world. The imperial tent contains a square of an hundred feet every way, and is covered on the outside with the costliest tapestry. All the furniture is of silver, and over every apartment into which it is divided, is a banner interwove with golden threads, and edged with diamonds. The crescent, which is raised high over the entrance, is of massy-gold. Around this pavilion are the tents of his women and their attendants, into which it is death to enter, and which are therefore distinguished from all others by a covering of yellow silk, and by white plumes, of ostrich feathers waving on their tops. Their march is little less magnificent than their encampment. The waggons which convey the women, and which are probably the same as the harmaxe of the ancient Persians, are covered in like manner with yellow silk; and the harness of the horses is adorned with pearls. When the women dismount from these carriages, notice is given by a particular sound of the instruments of war, and the whole army turn their backs that they may not look upon them. It is easy to perceive, that however this magnificence may gratify the sultan's vanity, it can contribute little to his success. The Russians will fight with more eagerness to gain these riches for themselves than the Turks to preserve them for their master.

"That no encouragement may however be wanting, on the fifth day their march was published the following proclamation:

"Be it known to the invincible defenders of our illustrious empire, the officers and soldiers of the army now marching to chastise insolence and support justice, that since the sultan has put himself at the head of his faithful troops, it is his pleasure that his presence be perceived not more by the strictness of his discipline, than by the splendor of his liberality. He therefore makes it known to the utmost limits of his camp, that when his cannon shall have swept away resistance, and his scimitar shall have fallen on the head of obstinacy; when he shall hear no voice but that of supplication, and shall see nothing but the dust of Armies flying before him, he will reward his steady followers by distributing amongst them the spoils of the conquered. He will give them kingdoms to be parcelled out, and cities to be set to sale. Let them look round the territories of their enemies and consider them as their own possessions. Let them number the armies that oppose them, and consider them as the slaves by whose future labour those possessions shall be cultivated.

"It was observed that when this proclamation was published, it produced no exultation. The whole army was silent except a few troops, which were prepared before hand to receive it with acclamation."

November 24. On Thursday Night and Friday morning last the low ground from Hampstead heath to Westbourn green was over flowed; but the pastures lying upon the ascent each way, the cattle escaped. On Saturday morning the whole flood came down to Bayswater, where, notwithstanding his Majesty's indulgence in giving a new opening through the wall on the left hand of the road, the brook (which is naturally about four yards wide) swelled to upwards of three hundred feet in breadth, with a depth proportionable. Near two acres of the great botanic garden over whelmed, and the greenhouse filled over the pots with water. Four of the houses of that hamlet were overflowed; and the gardener going to remove the furniture of the lower apartment, was in a few minutes surrounded with water to the depth of several feet, and obliged to leave every thing to its destruction; and hastening to his own house, found the water raised so high that he was obliged to save his wife and children by taking them out at a window, and to carry

de cette administration; et que les Magistrats ne tiennent leur pouvoir que d'Elle, et qu'ils ne sont, et ne peuvent être, rien de plus que les officiers de sa Majesté chargés de l'exécution de sa volonté; que si pour le bien de son peuple, Elle leur permet de lui représenter ce qu'elle pense pour son service, et pour le bien de ses sujets, ils ne doivent le faire qu'avec le respect dû à sa personne sacrée, et avec toute la modération qui doit caractériser de vrais Magistrats; et qu'ils ne sont pas moins obligés de donner au peuple un exemple d'obéissance à ses ordres, et de soumission à sa volonté, aussitôt qu'ils leurs sont signifiés: Qu'il ne leur est jamais permis de s'opposer à leur exécution, mais seulement d'en faire des représentations respectueuses; et que quand sa Majesté ne juge point à propos de condescendre, l'obéissance est un devoir que leur impose toutes les lois: Que sa Majesté est seul législateur de ce royaume, indépendant et indivisible; qu'il a seul le droit de faire valoir les anciennes lois, de les interpréter, de les abolir, et d'en faire de nouvelles, lorsqu'il juge que le bien de son état le demande; et que quand elle ont été enrégistrées et publiées, il n'est pas permis à aucun de ses sujets de les enfreindre; qu'enfin, sa Majesté a seul ce droit si cher à son cœur, de montrer la clémence, pardonner les offenses, et d'effacer jusqu'au souvenir des faits qui ont donné lieu aux procédés sur lesquels il a plu imposer silence. Le rapport étant fait, le Roi présent en Conseil, a abrogé et annulé, abroge et annule la dite résolution de son Parlement de Bourdeaux, du 13 du mois dernier, ordonne qu'elle soit rayée et biffée; sa Majesté défend à son Parlement d'en passer de telle à l'avenir, sous peine de désobéissance, et d'encourir son indignation. Sa Majesté commande que le présent Arrêt soit transcrit à la marge de la dite résolution.

(Signé)

BERTIN.

*Extrait d'une lettre particulière de Constantinople.*

"Les parties au Nord-est de l'Europe sont à présent charmées et épouvantées par une espèce de magnificence inconnue à l'univers depuis quelque temps. Le Grand Seigneur s'est enfin mis en campagne. C'est le seul Empereur Turc qui se soit mis à la tête de ses armées depuis Solymen le Magnifique. On peut aisément concevoir quels furent la surprise et le tumult, lorsque le Sérail fut informé qu'il alloit se former un camp Impérial. Comme tous les préparatifs étoient nouveaux, tous les officiers de sa maison avoient des choses à faire qu'ils n'avoient jamais fait devant, et qu'ils ne sçavoient pas par conséquent comment faire. Il fut remarqué que le Grand Seigneur, qui, à travers tous les accidens de cette guerre, avoit préservé une tranquillité naturelle ou affectée, sortit de son harum sombre et abattu, troublé sans doute par le désordre des femmes et de leur suite, dont quelques unes pleuroient et se trouvoient mal, parce qu'elles étoient choisies pour le suivre, et d'autres furieuses, parce qu'étant laissées derrière, elles se croioient négligées. Mais dans les cours des Princes Orientaux, la crainte et le ressentiment sont des passions inutiles. Le Grand Seigneur se met en marche avec une pompe convenable au nom qu'il prend de Maître de l'Univers. La tente Impériale contient un quarré de cent pieds de tous cotés, et est couverte en de hors de tapisseries de prix. Tous les meubles sont d'argent, et par-dessus tous les appartemens qui la composent, est une banrière brodée en fil d'or et bordée de diamans. Le Croissant, qui est au-dessus de l'entrée, est d'or massif. Autour de ce pavillon sont les tentes de ses femmes et de leur suite, dans lesquelles on n'entre pas sous peine de mort, et qui sont à cet effet distinguées de toutes les autres par une couverture de soie jaune, et des plumets blancs, de plumes d'autriches flottantes en haut. Leur marche ne cède guère en magnificence à leur campement. Les chariots qui portent les femmes, et qui sont probablement comme les Harmaxe des anciens Perses, sont couverts pareillement en soie jaune, et les harnais des chevaux sont ornés de perles. Lorsque les femmes descendent de leurs voitures, on le fait sçavoir par un son particulier d'instrumens de guerre, et toute l'armée tourne le dos pour ne les pas voir. On peut aisément sentir, que quoique cette magnificence puisse gratifier la vanité du Sultan, elle ne peut que peu contribuer à ses succès. Les Russes combattront avec plus d'ardeur pour acquérir ces richesses pour eux-mêmes, que les Turcs ne feront pour les conserver pour leur Maître.

Pour leur donner cependant tout l'encouragement possible, il fut publié le cinquième jour de leur marche la Proclamation suivante:

"Sachant les invincibles défenseurs de notre illustre empire, les officiers et soldats de l'armée présentement en marche pour châtier l'insolence et maintenir la justice, que depuis que le Sultan s'est mis à la tête de ses fideles troupes, son plaisir est qu'on s'aperçoive de sa présence, autant par la splendeur de ses libéralités que par la sévérité de sa discipline. C'est pourquoi il fait sçavoir aux extrémités de son camp, que quand son canon aura dissipé la résistance, et que son cimeter aura tombé sur la tête de l'obstination; qu'il n'entendra d'autre voix que celle de la supplication, et qu'il ne verra plus que la poussière des armées qui s'enfuiront devant lui, il récompensera ceux qui l'auront suivi constamment, en leur distribuant les dépouilles des vaincus. Il leur donnera des royaumes à partager, et des villes à mettre en vente. Qu'ils regardent autour d'eux les territoires de leurs ennemis, et les considèrent comme leurs propres possessions. Qu'ils nombrent les armées qui les opposent, et les considèrent comme les esclaves par le travail futur desquels ces possessions seront cultivées."

Il fut remarqué que lorsque cette Proclamation fut publiée elle ne produisit aucune joie. Toute l'armée garda le silence, à l'exception de quelques troupes, qui avoient été préparées par avance à la recevoir avec acclamation.

Le 24 Novembre. Jeudi au soir, et Vendredi matin dernier, les basses terres depuis les Bruyères de Hampstead jusqu'à Westbourn, ont été submergées; mais les paturages étant sur les hauteurs de tous cotés, les troupeaux furent sauvés. Samedi matin tout leau tomba à Bayswater, où, malgré l'indulgence de sa Majesté à faire des ouvertures dans le mur à la gauche du chemin, le ruisseau (qui est par nature large de quatre verges) gonfla plus de trois cents pieds en largeur avec une profondeur proportionnée. Environ deux arpens du grand jardin botanique furent submergés, et les bâtimens aux herbes remplis d'eau par-dessus les plots. Quatre maisons de ce hameau furent inondées; et le jardinier étant allé pour sauver les meubles de l'appartement d'en bas, fut en peu de minutes entouré d'eau à la hauteur de plusieurs pieds, et obligé d'abandonner tout à la destruction; et se rendant chez lui en hâte, il trouva l'eau tellement gonflée qu'il fut obligé de sauver sa femme et les enfans par une fenêtre, et les porter au Lion-noir à un quart de mile, où Madame de Baywater avoit été aussi forcée de se retirer, avec sa famille, laissant sa maison à la merci des eaux. Le Docteur Hill étoit à Londres avec sa famille; mais une grande maison qu'il avoit bâtie l'année dernière, de 80 pieds en front, reçut beaucoup de dommage; et la perte du jardin peut être devinée, lorsqu'on observera que les plantes étoient en général à quatorze pouces de distance, et une grande quantité valoit depuis cinq à dix chelins par racine; il y avoit aussi dans la maison



them to the Black-Lion, a quarter of a mile off, whither Mrs. Sharply, of Baywater, was also forced to retire, with her family, leaving her house to the mercy of the waves. Dr. Hill and his family were in London; but a large house which he had built there last year, of eighty feet in front, sustained great damage; and the loss of the garden may be guessed, when it is observed the plants stood in general at fourteen inches asunder, and many of them were worth from five to ten shillings a root: in the green house were also twelve hundred plants, excepting only that of her Royal Highness the Princess Dowager of Wales, at Kew.

December 1. All conferences with the Spanish Ambassador are now at an end since Monday last, in consequence of some dispatches which he received from his Court the night before, when he gave Lord Weymouth a categorical answer; so that a war entirely depends upon what constructions the Ministry may put upon it.

The following may be depended on.—A few days after the arrival of the messenger from Madrid, the Spanish Ambassador acquainted our Ministry, that he had full power to treat with them on the subject of our demands on the court of Spain, and appointed a time and place, for a private conference with the Premier for that purpose: But when the hour arrived, he gave Lord North to understand that it was as much as his life and character was worth, to give him a satisfactory answer in less than a month, 'til he had received further dispatches from his Court.

We are well informed that Lord Weymouth, was for raising 50,000 seamen for the ensuing year, but the Premier assured him, that 40,000 would sufficiently answer the purpose.

Some letters from Minorca, inform, that the people there impatiently expect the arrival of men of war and troops from England, as a rumour prevails that some hostile designs are meditating against the Island.

It is said, on the arrival of M. Potter the messenger, his dispatches were found to contain nothing more than a reference to the Spanish Ambassador, who was instructed by his orders how to negotiate with us; and it was given out that these instructions breathed only the spirit of peace, and stocks rose considerably on the news. But alas! when these peaceable instructions were made known, they contained no positive answer to any of our demands, and only mentioned the giving up Falkland's Islands, (debaring us of the liberty of erecting forts there) and that our ships on entering the Spanish ports, should be subject to be visited by the Spanish officers.

QUEBEC, MARCH 21.

On Tuesday, the 12th Instant, was executed, pursuant to his Sentence at the last Supreme-Court held at Montreal, Jean Baptiste Dufour, Native of France, for the Murder of Donald Morison.

## A D V E R T I S E M E N T S.

**PUBLIC** Notice is hereby given, That on Tues-

day, the 26th Day of March Instant, there will commence and be held, at the Court-House in the City of Quebec, a Special-Sessions of the Supreme-Court of Judicature, for the Trial of sundry Persons for an Assault and Robbery committed on Jacob Rowe, Esquire, D. P. M. of said District, at which Time and Place all Persons who will prosecute said Prisoners, for said Assault and Robbery, or other Offences committed or perpetrated within the said District, are hereby required to attend to prosecute them as shall be just: Notice is hereby also given to all Justices of the Peace, High and Sub-Bailiffs, within the District aforesaid, that they be then there, in their own proper Persons, with their Rolls, Records, Indictments and other Remembrances, to do those Things which appertain to their Offices to be done.

QUEBEC, March 19, 1771.

JOHN D. MERCIER, Coroner.

Quebec, le 19 Mars, 1771.

**L**E Public est averti, que Mardi le 26 de Mars présent mois, il commencera et se tiendra une Séance Spéciale de la Cour Suprême de Judicature, à la Chambre d'Audience de la ville de Québec, pour faire le procès de plusieurs personnes pour un Assassinat et Vol commis en la personne de Jacob Rowe, Ecuier, Député Prévôt Maréchal du dit District: Toutes personnes qui ont à poursuivre les dits prisonniers pour les dits Assassinat et Vol, ou autres offenses commises dans le dit District, sont par ces présentes requises de s'y trouver pour les poursuivre comme il sera juste: Tous Juges à Paix, Baillis et Sou-baillis, du District susdit, sont aussi avertis de s'y trouver en personnes, avec leurs rôles, régîtres, accusations, et autres documents, et faire ce qui les regarde respectivement.

JOHN D. MERCIER, Coroner.

## TO BE LET, for one or more Years,

**M**R. GRANT's Farme of Monplaisir, at Beauport: Any Person who leases it shall have it stocked to his Mind. Its Situation and Quality, either for Pleasure or Profit, are so well known, that a Recommendation is not necessary.

QUEBEC, 20th March, 1771.

## A LOUER, pour une ou plusieurs années,

**L**A Ferme de M. GRANT de Mont-plaisir à Beauport: Quiconque voudra l'affermier l'aura garnie à volonté. Sa situation et qualité, tant à l'égard de l'utile que de l'agréable, sont si bien connues qu'une recommandation est inutile.

Quebec, le Mars, 1771.

**District of } ON** Tuesday the second Day of April  
QUEBEC: } next, will commence and be held, at the Sessions in the City of Quebec, the Quarter-Sessions of the Peace, for the said City and District, of which all concern'd are desired to take Notice, and govern themselves accordingly.

JACOB ROWE, D. P. M.

QUEBEC, 19th March, 1771.

**DISTRICT of } BY** Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out of the  
MONTREAL, ff. } Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpens in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 18th February, 1771.

**District de } EN** vertu d'un Ordre de fieri facias émané de la Cour des Plaidiers  
Montréal. } Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpens de profondeur, borné en front par la rivière l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendu et adjugé en vertu du dit Ordre de fieri facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente sans faute.

Montréal, le 18 Fevrier, 1771.

aux herbes douze cens plantes, excepté seulement celles de son Altesse Royale la Princesse Douairiere de Galles à Kew.

Le 1 DECEMBRE. Toutes conférences avec l'Ambassadeur Espagnol sont présentement cessées depuis Lundi dernier, en conséquence de quelques dépêches qu'il a reçues de la cour la nuit avant, et il donna au Lord Weymouth une réponse catégorique; de façon que la guerre dépend entièrement de la manière dont le Ministère l'interprétera.

On peut compter sur ce qui suit: Peu de jours après l'arrivée du Messager de Madrid, l'Ambassadeur Espagnol informa notre Ministère, qu'il avoit plein pouvoir de traiter au sujet de nos demandes sur la cour d'Espagne, et fixa un tems et un lieu pour une conférence particulière avec le Premier pour cet effet: mais quand l'heure fut arrivée, il donna à entendre au Lord North qu'il ne pouvoit pas sur sa vie donner une réponse satisfaisante dans moins d'un mois, qu'il n'eut reçu de nouvelles dépêches de la cour.

Nous sommes bien assurés, que le Lord Weymouth étoit pour lever 50,000 matelots pour l'année prochaine, mais que le Premier l'a assuré que 40,000 suffiroient.

Quelques lettres de Minorque informent, qu'ils y attendent avec impatience l'arrivée de quelques vaisseaux de guerre et troupes d'Angleterre, comme il court ici un bruit qu'on médite quelques desseins d'hostilité contre l'Isle.

On dit qu'à l'arrivée de M. Potter le messager, ses dépêches ne furent trouvées contenir qu'un renvoi à l'Ambassadeur Espagnol, qui avoit ordre par ses instructions de négocier avec nous; et on fit entendre que ces instructions respiroient la paix, et les actions montèrent considérablement par ces nouvelles. Mais hélas! quand on fit savoir ces instructions, elles ne contenoient pas de réponse positive à aucune de nos demandes, et ne faisoient mention que de la reddition des Isles de Falkland (en nous ôtant la liberté d'y ériger des forts) et que nos vaisseaux en entrant dans les ports Espagnols seroient sujets à être visités par les officiers Espagnols.

QUEBEC, le 21 MARS.

Mardi le 12 du courant, fut pendu, conformément à la sentence prononcée contre lui à la dernière Séance de la Cour Suprême tenue à Montréal, Jean Baptiste Dufour, né en France, pour avoir tué Donald Morison.

## A V E R T I S S E M E N S.

**District de } M**ARDI le deux d'Avril prochain, se tiendra dans la ville de Québec, la Séance de Quartier des Juges à Paix pour le dit District: Il est enjoint à toutes personnes intéressées d'y faire attention, et de se gouverner en conformité.

JACOB ROWE, D. P. M.

Quebec, le 19 Mars, 1771.

**L**E Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté,

a'ant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York: Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, sera close au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépêchée par un Paque-bot le Lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.

ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.

Bureau-Général de la Poste,  
Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

**H**IS Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat to the Station between Falmouth and New-York: NOTICE is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at Twelve of the Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.

By Command of the D. Post-Master General,

ALEXANDER COLDEN, Secy.

General Post-Office,  
New-York, Jan. 22, 1771.

**District de } V**U qu'en vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuier, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es ayant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } WHEREAS** by Virtue of a Writ  
MONTREAL, ff. } of Fieri Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and

Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of Fieri Facias.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs, }  
District de Montréal, }

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré, } Dette £ 120.

Centre

ANTOINE LUPIN BARRON.

**E**N vertu d'un Ordre de Fieri Facias, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de Fieri Facias.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 2 Décembre, 1770.



**DISTRICT of MONTREAL, II.** **BY** Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Francois Cazeau, Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles Le Mer Saint Germain, to me directed and delivered, I shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next, a Lot or Piece of Land, situate in Saint Joseph's Street, in the said City of Montreal, being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Priests, and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandierie to the Land belonging formerly to Mr. Saint Ange, with two Stone-Houses and other Buildings thereon erected; also a Lot of Land situate at La Cote des Agoutets, in the District aforesaid, containing three Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20 Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back 14 Arpents more, bounded in the Front by the River-St. Lawrence, and on the Sides by the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reille; being late the Property of the said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 4th March, 1771.

**Distric de Montréal.** **E**N Virtu d'un Writ de *Venditioni Exponas*, emané de la Cour des Plaidiers-Communs, à la poursuite de Francois Cazeau, Tuteur des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Lemer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montréal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montréal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des terres des Prêtres, et 96 Pieds du côté de Madame Laverandierie à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel sont construites deux maisons et autres batimens; en outre une terre située à la cote des Agoutets, dans le district susdit, contenant 3 arpens six pieds de front, sur 20 arpens de profondeur, et au bout des dits 20 arpens, la dite Terre n'est que de 2 arpens et demi de large sur 14 arpens de plus en profondeur, bornée en front par le fleuve St. Laurent, et par les cotés par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reille ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On fera informé des conditions de la vente aujour et au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelque partie d'iceux, elles sont par le présent requises d'en donner connoissance au Provost-Marshal, avant le Jour de la vente, sans faute.

Montreal, 4 Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, II.** **BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *FIERI FACIAS*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale,

Montreal, 18th February, 1771.

**Distric de Montréal.** **E**N vertu d'un Ordre de *fieri facias*, emané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexandre Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriété du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chambly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en fera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendû et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, II.** **BY** Virtue of two Writs of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignant, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanfiquier, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 14th January, 1771.

**QUEBEC:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**IMPRIMERIE** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avertissements d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piañre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**Distric de Montréal.** **E**N vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, emanés de la cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignant, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté par la rue St. Jean Baptiste, et partie par Andre Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par ——— Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentans des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 14 janvier, 1771.

**Distric de Montréal.** **E**N vertu d'un Ordre de *Fieri facias*, emané de la Cour des Plaidiers Communs de sa Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Desaulles, contre les biens de Jonas Desaulles, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivans, savoir: Un Lot de terre situé à la cote des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpens en front, sur trente arpens de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un côté par Jacques Claude, dit Sanfiquier, et de l'autre côté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables bâties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au-de-là du Pont du Roi, dans le fauxbourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un côté par une rue, et de l'autre côté par Mr. Souffe. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juillet Veuve Souprat, par un côté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre côté par Etienne Roy; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Desaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront savoir, ou en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes aiant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer.

Montreal, le 10 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, II.** **BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Desaulles, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jonas Desaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Claude, dit Sanfiquier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catherine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Desaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 10th February, 1771.

**Distric de Québec:** **E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, emané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai saisi une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouelle dans mon district, de quatre arpens de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Août prochain, à deux heures l'après midi.

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente.

Québec, le 11 Décembre, 1770.

## TO BE SOLD,

A Superficial Acre of Land, situate in the Parish of St. Sulpice, District of Montreal, distant 3 Acres from the Church on the Side of the River St. Lawrence, fenced round with Cedar Pickets, belonging to Mr. Dubois, Merchant at St. Sulpice, on which Lot of Ground is a Log-House of Cedar, 33 Feet long and 26 Feet broad, with a good Cellar; a Store-House or Hangard 25 Feet long and 16 and an Half Feet broad, closed with Planks; a Stable of 16 Feet in length by 12 Feet in breadth, likewise closed with Planks; also adjoining to the above Lot of ground an Acre of Land in front, by 39 Acres in depth, of which 25 Acres are arable; on which 39 Acres of land there is a Barn of 40 Feet in length, by 26 Feet in breadth. Two and an Half Acres more of Wood Land in Front, by 14 Acres in depth, behind the aforesaid 39 Acres, which make 35 superficial Acres. Three settlements in Mortgage, due to the said L. Dubois, amounting together in Principal to the Sum of 1708 Livres settled on two good Lands, situate in the Parish of St. Sulpice; all which the said Dubois will sell at a very reasonable Price.

If any Merchant, English or French, or other Person, should incline to buy the Premises and settle himself in the said Parish of St. Sulpice, for the Purpose of Trade, being a very advantageous Situation for the same, on Account of the Conveniency of landing and shipping Goods, and at 8 Leagues distance from Montreal, such Person may apply to the said L. Dubois, living on said Premises, at St. Sulpice, who is the Owner, and will sell the same wholly or separately, at a just and reasonable Rate, payable in a Year or two, in order to facilitate the Purchaser.

L. DUBOIS.



# THE QUEBEC GAZETTE.

# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, MARCH 28, 1771.

JEUDI, le 28 MARS, 1771.



C A D I Z, OCTOBER 19.

**A** RUSSIAN Squadron passed by this Port the 16th Instant, steering towards the Straights of Gibraltar, with a fair Wind. This Squadron, which consisted of two Men of War of 70 Guns each, one of 64, and six Frigates, of 34 to 44 Guns, had under convoy thirteen Transports, and was probably going to join the Russian Squadron, which is cruising in the Archipelago, under the Command of Admiral Spiritoff.

*Smyrna, September 18.* A Greek Woman having appeared lately before the Tornagi Bachi, complained that a Turk had just killed her Husband, and demanded Justice of him. The Bachi told her that the People, he feared, would oppose the Punishment of the Murderer: This Answer occasioned the Woman to weep bitterly; and the Judge to appease her, after a Moment's Meditation, spoke to her a second Time in these Words: "I have hit upon a Method of consoling you, embrace the Religion of our great Prophet, and I will force the Murderer of your Husband to marry you."

*Trieste, November 3.* We learn from the Levant, that General Orlov was besieging Tenedos, in the Island of that Name, which Town was ready to capitulate. Admiral Elphinstone is still in the Neighbourhood of the Dardanelles. There are near Scio two Russian Ships, the Men of which intend to dive for the 500,000 Rubles, that were lost when the Admiral's Ships were burnt.

*Constantinople, October 16.* It is reported, that there has been an Engagement in Crimea, or near Asof, to the Advantage of the Russians.

L O N D O N, NOVEMBER 17.

By the Death of the late Duke of Argyle, and his Son the Marquis of Lorn's coming to the Title, his Duchies, from being Miss Gunning, a private Lady, is, by Marriage, come to no less than 26 Peerages in three Kingdoms, viz. five Dutchies, six Marquisates, six Counties, two Viscounties, and nine Baronies, viz.

In France; Duchies of Chatel Herault.

In Scotland; Duchies of Hamilton, Douglafs, and Argyle, Marchioness of Hamilton, Douglafs, Cleddesdale, Argyle, Kintyre, and Lorn. Countess of Arran, Angus, Lanark, Argyle, Campbell, Cowel. Baroness of Macanshire, Polmont, Aberbrothick, Inverary, Mull, Morvern, and Tyre.

In England; Duchies of Brandon. Baroness of Dutton, and Sundridge.

*November 20.* The Reduction of the French Funds, called Pontines, from ten to five per Cent. the total Annihilation of others, together with a Decrease of Trade, have obliged many Families in France to reduce their Expences by the Dismission of their Domesticks; so that a Family, which usually kept two Servants, is now contented with one, and Families which had one, are forced to discharge even that one.

The King's Order in Council, of the 16th Instant, in Saturday's Gazette, after expressing his Majesty's Desire to prevent all Obstructions to Trade, enjoins, that all Ships and Vessels already arrived, or that shall hereafter arrive from America or the West Indies, with Rags or Cotton Wool on board, the Produce of those Places, be not laid under any Restraint whatsoever on Account of Quarantine.

*November 22.* Fresh Orders are issued for all Half-pay Officers to attend the Board, to be held at the Admiralty-office on Monday next.

They write from Madrid, that the King has demanded a free Gift of the Clergy.

This day there was a very full House of Peers, all the Lords in Town having been summoned to attend.

*November 25.* They write from Dunkirk, that Orders had just been received there for a large Encampment to be formed in that Neighbourhood, for 15,000 Troops. It is said two more are to be formed at Havre de Grace and Cherbourg.

We hear that Lord Chatham will make a Motion in a few Days, in a certain great Assembly, for immediately introducing an American Representation.

We are informed, that Matters respecting the Appointment of Persons to act as Consuls in the different Colonies, will shortly be the Subject of Consideration.

*Extract of a Letter from Count de Romanzow, Field Marshal of the Russian Armies, dated from the Camp near the Lake Elpuck, October 20.*

"The Success which the Troops under my Command have met with since the taking of Kilia Nova is as follows: The Detachment of which I gave the Command to Brigadier Baron Inglestrom, has subdued the Fortresses of Ackerman, after a Resistance of ten Days only. The Garrison, consisting of two Thousand Men, as well as the inhabitants, who were near six Thousand, capitulated for Leave to pass the Danube with their private Property, which was granted. Besides the various Stores which we found in the Arsenal belonging to this Place, we took 74 Pieces of Canon, during the Attack. As Baron Inglestrom necessarily extended his Operations farther in the Country, he obliged one of the Tartar Murfes, together with all his Vassals, to submit to the Protection of her Imperial Majesty, and to take the Oath of Allegiance, which they solemnly swore by the Alcoran. And in Consequence of our Treaty with this Tartar Chief, I have left him in Possession of his ancient Place of Abode near Tatarbunar."

We have been favoured with the following Copy of Queries, with the Answer thereto.

Query 1. May the Lords of the Admiralty of themselves, by Virtue of their Commission, or under the Direction of the Privy Council, legally issue Warrants for the impressing of Seamen?

C A D I X, le 19 Octobre.

**I**L passé le 16 du courant une escadre Russe devant ce port, allant vers le détroit de Gibraltar, d'un beau vent. Cette escadre qui consistoit de deux navires de guerre de 70 canons chaque, un de 64, et six frégates, de 34 à 44 canons, convoioit treize batimens de transport, et alloit probablement rejoindre l'escadre Russe qui croise dans l'Archipel, commandée par l'Amiral Spiritoff.

*Smyrne, le 18 Septembre.* Une femme Grecque s'étant présentée dernièrement devant le Tornagi Bachi, se plaignit qu'un Turc venoit de tuer son mari, et lui en demanda justice. Le Bachi lui dit qu'il craignoit que le peuple ne s'opposât au châtiement du meurtrier: la femme pleura amèrement à cette réponse; et le juge pour l'appaier, après avoir pensé un moment, lui parla une seconde fois en ces termes: "J'ai trouvé un moyen de vous consoler, embrassez la religion de notre grand Prophete, et je" forcera le meurtrier de votre mari à vous épouser."

*Trieste, le 3 Novembre.* Nous apprenons du Levant, que le Général Orlov faisoit le siège de Tenedos, dans l'île du même nom, et que cette ville étoit prête à capituler. L'Amiral Elphinstone est encore dans les environs des Dardanelles. Il y a près de Scio deux navires Russiens, dont les matelots se proposent de plonger pour pêcher les 500,000 Rubles, qui furent perdus quand le navire de l'Amiral a brûlé.

*Constantinople, le 16 Octobre.* Le bruit court, qu'il y a eu un engagement dans la Crimée, ou près d'Asof, à l'avantage des Russes.

L O N D R E S, le 17 Novembre.

Par la mort du Duc d'Argyle, et son fils le Marquis de Lorn ayant pris le titre, sa Duchesse, de Mademoiselle Gunning, simple Demoiselle, est parvenue, par mariage, à non moins de 26 Pairies dans trois royaumes, savoir, cinq Duchés, six Marquisats, six Comtés, deux Vicomtés et neuf Baronnies, savoir:

En France; Duchesse de Chatel Herault.

En Ecosse; Duchesse d'Hamilton, de Douglas et d'Argyle; Marquise d'Hamilton, de Douglas, de Cleddesdale, d'Argyle, de Kintyre et de Lorn; Comtesse d'Arran, d'Angus, de Lanark, d'Argyle, de Campbell et de Cowel; Baronne de Marcanshire, Polmont, Aberbrothick, Inverary, Mull, Morvern, et Tyre.

En Angleterre; Duchesse de Brandon; Baronne de Dutton et Sundridge.

La réduction des fonds François, appelés Tontines, de dix à cinq pour Cent, l'annéantissement total des autres, joint à une diminution de commerce, ont obligé plusieurs familles en France à réduire leurs dépenses en se défatant de leurs domestiques; de manière qu'une famille, qui gardoit ordinairement deux domestiques, se passe à un, et les familles qui en avoient un, sont mêmes obligées de le renvoyer.

*Le 20 Novembre.* L'Ordre du Roi en Conseil, du 16 du courant, dans la Gazette de Samedi, après avoir exprimé le désir de sa Majesté à faciliter le commerce, enjoint que tous navires et vaisseaux déjà arrivés, ou qui arriveront ci-après, de l'Amérique ou des Indes Occidentales, aiant de la ouette ou du coton à bord, produit de ces endroits là, ne soient pas restraints par rapport à la quarantaine.

*Le 22 Novembre.* Tous les Officiers à demie-paie ont reçu de nouveaux ordres de se rendre à l'Assemblée, qui doit se tenir Lundi prochain au Bureau de l'Amirauté.

On écrit de Madrid, que le Roi a demandé un don gratuit au Clergé.

La Chambre étoit aujourd'hui pleine de Pairs, tous les Lords qui étoient en ville aiant été sommés de s'y trouver.

On écrit de Donkerque, qu'on vient d'y recevoir ordre de former un gros camp dans les environs de 15000 hommes. On dit qu'il doit s'en former deux autres au Havre-de-Grace et à Cherbourg.

Nous apprenons que le Lord Chatham proposera en peu de jours, dans une certaine grande Assemblée, d'introduire une représentation Américaine.

Nous sommes informés, qu'on va considérer en peu la nomination des personnes pour agir en qualité de Consuls dans les différentes Colonies.

*Extrait d'une lettre du Comte de Romanzow, Maréchal de Camp des Armées Russiennes, datée au camp près du lac Elpuck, le 20 Octobre.*

"Les succès qu'ont remportés les troupes que je commande depuis la prise de Kilia-nova sont comme suit: Le détachement dont j'ai donné le commandement au Brigadier Baron Inglestrom, a soumis la forteresse d'Ackerman, après une résistance de dix jours seulement. La garnison, consistant en 2000 hommes, ainsi que les habitants, qui étoient près de 6000 en nombre, demanderent par la capitulation à passer le Danube avec leurs effets, ce qui leur fut accordé. Outre les différentes munitions que nous trouvâmes dans l'arsenal de cette place, nous prîmes 74 pieces de canon pendant l'attaque. Comme le Baron Inglestrom a nécessairement étendu ses opérations plus avant dans le pays, il a obligé un des Murfes Tartares, avec tous ses vassaux, de se mettre sous la protection de sa Majesté Impériale, et de prêter serment de fidélité, qu'ils ont juré solennellement par l'Alcoran. Et en conséquence de notre traité avec ce Chef Tartare, j'en ai laissé en possession de son ancienne résidence près de Tatarbunar."

Nous avons reçu la copie suivante des questions, avec la réponse.

Question 1. Les Lords de l'Amirauté peuvent-ils d'eux-mêmes, en vertu de leur commission, ou sous la direction du Conseil Privé, donner des Warrants de prendre des Matelots de force?

Question 2. S'ils le peuvent, le Warrant annexé, à l'égard de la forme, est-il légal?

Question 3. Le Lord Maire peut-il être contraint à endosser de tels Warrants? S'il peut y être contraint, quelle peut être la conséquence d'un refus?



Q. 2. If yea, is the Warrant annexed in Point of Form legal?

Q. 3. Is the Lord Mayor compellable to back such Warrants? if he is, what may be the Consequence of a Refusal?

"The Power of the Crown to compel Persons pursuing the Employment and Occupation of Seamen to serve the Public in Times of Danger and Necessity, which has its Foundation in that universal Principle of the Laws of all Countries, that all private Interest must give Way to the public Safety, appears to us to be well established by ancient and long-continued Usage frequently recognized, and in many Instances regulated by the Legislature, and noticed at least without Censure by Courts of Justice, and we see no Objection to this Power's being exercised by the Lords of the Admiralty, under the Authority of his Majesty's Orders in Council.

"The Form of the Warrant, as well as the Manner in which such Warrants have been usually executed, appear to us to be liable to many considerable Objections; but the Nature of those Objections leads us to think it the more expedient, that the Authority of a Civil Magistrate should interpose in the Execution of them, to check and controul the Abuses to which they are liable; and therefore, although we do not think that the Lord Mayor is compellable to back the Warrants, or liable to any Punishment in case of his Refusal, we think it right to submit it to his Lordship's Consideration, whether it will not be more conducive to the Preservation of the Peace of the City, and the Protection of the Subject from Oppression, if he conforms in that Instance to what we understand to have been the Practice of most of his Predecessors upon the like Occasions.

AL. WEDDERBURN,  
J. GLYNN,  
J. DUNNING."

November 22, 1779.

December 4. Orders are issued from the War Office for every Officer on furlough, belonging to any of his Majesty's foreign garrisons, to join their respective regiments immediately, on pain of being cashiered.

We hear that fifty men are to be added to each of the companies of Marines, which already consist of fifty men, when complete; and that a First Lieutenant from the officers of that rank, now on half-pay, will be added to each of those companies.

Orders were given at the War Office on Saturday, for the completing the Dragons to their full establishment.

Friday last a Council was held at Lord Weymouth's, and immediately after it broke up, a Messenger was sent off to Ireland, to lay an Embargo to prevent the Exportation of any Provisions from that Kingdom.

They write from Gibraltar, that 7 Sail of Spanish Men of War had just passed the Gut, with several Transports under Convoy, which appeared to be full of Troops, said to be bound to Carthagena, in the West-Indies.

It is said that Part of the Message sent from the Court of France, by their new Ambassador, who arrived here on Tuesday last, was to the following Effect: That the King of France by no Means wished a War with England; but if our Court is determined on a War with Spain, they should certainly assist them, as would the Court of Spain them, were our Designs against France; on which Account no Man of Rank was appointed, Ambassador to this Court, as his Duration it was thought would be very short.

December 11. The whole army on the British establishment, we are assured, is to be augmented, except the footguards, and General Conway's regiment of Blues.

Orders are sent to Woolwich, Chatham, &c. to get ready a great quantity of naval and military stores, to be shipped for Gibraltar and Minorca.

A Letter from Portsmouth says, "We hear that 15 ships of the line more are to be put in commission forthwith."

December 13. Yesterday several officers of the navy kissed his Majesty's hand at St. James's, on account of their late promotions.

At a Board of Admiralty held yesterday, several ships were commissioned, and the officers who attended received their commissions.

A new Bill, for punishing mutiny and desertion in the army, is now under consideration of a great Assembly.

On Tuesday no Members of the House of Commons were suffered to be in the House of Peers whilst they were sitting; the doorkeepers not to go in but when called for.

Yesterday Earl Percy, and several military Officers, set out for Ireland, to join their regiments in that kingdom.

A letter from Plymouth, dated December 9, says, "Orders are received at this yard for fitting out for sea the following men of war, viz. the Queen, Dublin, Burford, Kent, and Bienfaisant, and another ship, of 80 or 90 guns."

All the officers stationed in the West-India islands, and on the continent of America, are ordered to join their respective regiments immediately.

Advices are said to have been received here on Tuesday, that 24 Ships, of War, with a Number of Troops, &c. had sailed from Spain for the West-Indies.

December 15. On Wednesday last Sir E——d H——e, being called upon in the Lower Room, informed the Society, that our Navy is now in a much better Condition than it was in the Year 1755, when the late glorious War began; that we have at present 20 Ships of the Line, full manned, and fit for Action, and likewise 20 more in Commission, who have got 300 Seamen towards their Complement, and will soon be ready for Service; that (without interrupting the outward bound Trade) we have actually 33,000 Seamen in Pay, which is only 7000 wanting of the full Number voted by Parliament.

December 18. Orders are given for putting the Royal William of 90 guns, at Portsmouth, into commission.

In a Speech of a noble Lord published Yesterday, is the following Assertion of a noble Duke in a great Assembly, viz. that he had Intelligence not to be doubted, that at this Moment, there are in the several Spanish Prisons not less than 5000 British Seamen (particularly at Cadiz, on the Coast of Africa) who had been taken out of our Merchants Ships by Spanish Guarda Coasts, and condemned to perpetual Slavery or Confinement.

Sir G——e S——e, upon a Complaint of there not being sufficient Men to carry on the War, assured a respectable Assembly a few Days since, that he could raise immediately 4000 able Fellows on his own Estates, and the Parts adjacent to them in Scotland, and that he did not doubt, but 40,000 Soldiers might be enlisted in the Space of a few Weeks.

When the Augmentation of the Army was under Consideration in an August Assembly, a patriotic Member proposed (as the quickest Method to raise Recruits) that every Parish be obliged to furnish one Man. There are 10,000 Parishes in Great Britain; so that by this Method 10,000 Recruits might be

Le pouvoir de la Couronne forçant des personnes faisant le métier de Matelots à servir le Public dans des tems de danger et de nécessité, qui tire sa base du principe universel des loix de tous les pays, que tout intérêt privé doit faire place à la sûreté publique, nous paroît être bien établi par un usage ancien et suivi depuis long tems, fréquemment reconnu, et réglé dans bien des cas par la Législature, et vu au moins sans censure par les cours de justice; et nous ne trouvons pas d'objection que ce pouvoir soit exercé par les Lords de l'Amirauté, sous l'autorité des ordres de la Majesté en Conseil.

La forme du Warrant, ainsi que la manière dont tels Warrants ont été ordinairement exécutés, nous paroissent sujettes à beaucoup d'objections considérables; mais la nature de ces objections nous donne lieu de penser qu'il est d'autant plus expédient, que l'autorité d'un Magistrat Civil interpose dans l'exécution d'iceux, pour réprimer et controller les abus auxquels ils sont sujets; Cependant, quoique nous pensons que le Lord Maire peut être contraint à endosser les Warrants, ou sujet à être puni en cas de refus, nous croions qu'il est convenable de soumettre à la considération de la Grandeur, s'il ne tendra pas d'avantage à la préservation de la tranquillité de la ville, et à protéger le sujet contre l'oppression, s'il se conforme dans ce point à ce que nous prenons pour avoir été pratiqué par la plupart de ses prédécesseurs en pareilles occasions.

AL. WEDDERBURN,  
J. GLYNN,  
J. DUNNING.

Le 4 Decembre. Il est sorti des ordres du Bureau de la Guerre à tous Officiers absens p.r congé, appartenans à aucune des garnisons étrangères de la Majesté, de rejoindre immédiatement leurs différens régimens, sous peine d'être cassés.

Nous apprenons qu'il va être ajouté cinquante hommes à chaque compagnie de Marines, qui sont déjà de cinquante hommes lorsqu'elles sont complètes; et qu'il va être ajouté à chacune des compagnies un premier Lieutenant des Officiers de ce rang, présentement à demie solde.

Il fut donné des ordres au Bureau de la Guerre Samedi, de compléter les Dragons.

Vendredi dernier il se tint un Conseil chez le Lord Weymouth, et aussitôt qu'il finit, il fut envoyé un message en Irlande pour mettre arrêt sur la sortie d'aucunes provisions de ce royaume.

On écrit de Gibraltar, que 7 navires de guerre Espagnols venoient de passer le goulet, convoians plusieurs bâtimens de transport, qui paroissent chargés de troupes, qu'on dit être destinées pour Carthagene dans les Indes Occidentales.

On dit que partie du message envoyé de la cour de France par son nouvel Ambassadeur, qui arriva ici Mardi dernier, étoit à l'effet suivant: Que le Roi François ne desiroit nullement une guerre avec l'Angleterre; mais que si notre cour est résolue à une guerre avec l'Espagne, il lui donneroit certainement du secours, comme la cour d'Espagne en feroit de même, si nos desirons étoient contre la France; rapport à quoi nulle personne de rang n'étoit nommé Ambassadeur à cette cour, comme on pensoit que la durée seroit bien courte.

Le 11 Decembre. Nous sommes assurés, que l'armée Britannique doit être augmentée, à l'exception des Gardes à pied, et du régiment des Bleus du Général Conway.

Il a été envoyé des ordres à Woolwich, Chatham, &c. de tenir prêt une grande quantité de munitions navales et militaires, pour envoyer à Gibraltar et Minorque.

Une lettre de Portsmouth dit, nous apprenons que quinze autres vaisseaux de ligne doivent être mis en commission.

Le 13 Decembre. Hier plusieurs Officiers de la Marine baisèrent la main de sa Majesté à St. Jaques, par rapport à leurs dernieres promotions.

A une assemblée de l'Amirauté tenue hier, plusieurs navires furent mis en commission, et les Officiers qui y assisterent reçurent leurs commissions.

Un nouveau Bill, pour punir la mutinerie et la détention dans l'armée, est sous la considération d'une Grande Assemblée.

Mardi il ne fut permis à aucuns Membres de la Chambre des Communes d'être à la Chambre Haute tandis qu'ils siégeoient; et les portiers avoient ordre de ne point entrer sans être appelés.

Hier le Comte Percy, et plusieurs Officiers militaires, partoient pour l'Irlande, pour joindre leurs régimens dans ce royaume.

Une lettre de Plymouth, en date du 9 Decembre, dit, "On a reçu des ordres à ce chantier d'équiper pour la mer les vaisseaux de guerre suivans, savoir: la Reine, Dublin, Kent, et le Bienfaisant, et un autre navire de 80 ou 90 canons."

Tous les Officiers postés dans les isles du Ouest, et sur le continent de l'Amérique, ont ordre de rejoindre immédiatement leurs différens régimens.

On dit qu'on a reçu ici avis Mardi dernier, que 24 navires de guerre, avec des troupes, &c. avoient mis à la voile d'Espagne pour les Indes du Ouest.

Le 15 Decembre. Mercredi le Chevalier E——d H——e aiant été mandé à la Chambre Basse, informa la société, que notre Marine est à présent en meilleur état qu'elle n'étoit en l'année 1755, au commencement de la dernière guerre glorieuse; que nous avons à présent vingt navires de ligne, armés en plein, et en état d'agir, et aussi vingt autres en commission, qui ont 3000 matelots à compte de leur nombre, et qui seront bientôt prêts à servir; que (sans interrompre le commerce du dehors) nous avons actuellement 33,000 matelots à la paie, qui font à 7000 prêts le nombre entier alloué par le Parlement.

Il y a ordre de mettre en commission, le Roial Guillaume de 90 canons.

Dans une harangue d'un Noble Lord publiée hier, est l'assertion suivante d'un Noble Duc dans une grande Assemblée, savoir: Qu'il sçait pour certain, qu'il n'y a pas moins dans ce moment, dans les différentes prisons Espagnoles, de 5000 Matelots Britanniques (particulièrement à Cadix, sur la côte d'Afrique) tirés des vaisseaux marchands par les gardes côte Espagnols, et condamnés à une esclavage et confinement perpétuels.

Le Chevalier G——e S——e, sur les plaintes qui lui furent faites, qu'il n'y avoit pas assez d'hommes pour faire la guerre, assura, il y a quelques jours, une assemblée respectable, qu'il pourroit lever immédiatement 4000 hommes capables sur ses propres terres et les environs en Ecosse, et qu'il ne doutoit pas qu'on ne pût engager 40000 soldats en peu de semaines.

Quand il fut question de l'augmentation de l'armée dans une auguste assemblée, un membre patriote proposa (comme la méthode la plus prompte pour lever des recrues) que toute paroisse soit obligée de fournir un homme. Il y a 10000 paroisses dans la Grande-Bretagne, on pourroit lever par cette méthode 10000 recrues immédiatement, sans déranger aucune branche de manufacture, ou épuiser d'hommes aucune partie particuliere du pays.



raised immediately, without distressing any Branch of Manufacture, or draining any particular Part of the Country.

The Augmentation, when completed, for all the Regiments on the British Establishment, we hear, will amount to about 21,000 Men.

Admiral Buckle has hoisted his Flag on board the Temeraire.

At Spithead, 24 Ships of War.

**Kilkenny, November 7.** Our letters from the county of Teperary informs us, that the White Boys have again made their appearance in that county. On Wednesday night last, a party of the miscreants armed, supposed to amount to 300 or upwards, all mounted, went to the house of James Famin, in the suburbs of Carrick on Suir, whom they took out of his bed, and being an old infirm man, they threw him across a horse naked as he was, and carried him to the Fair-Green of that town, whipping him all the way; they then with savage cruelty threw him into the river several times, and hauled him out immediately. After which they preambulated the whole town, firing several shots as they went; and carried the unhappy man four miles from the town, repeating their barbarity all the way, of which cruel treatment he died next day. We hear that the only reason alleged for this inhuman murder is, that the deceased had agreed to give 3d. per tail for the tythe-potatoes of the Deer Park of Carrick more than the Welders.

**G R E N A D A, NOVEMBER 23.**

By a flag of truce arrived yesterday from Martinico we learn, that in consequence of the differences which have arisen betwixt the English and Spaniards, every precaution has been taken for the security of that island, and that lately on the appearance of a fleet, which afterwards proved to be a few merchantmen bound to Dominica, the alarm was given, and the troops ordered to be on the Qui-Vive.

**CHARLES-TOWN, (South Carolina) January 21.**

On the 14th of last Month 14 Transports arrived at Porto Rico, having two Regiments on board, with which the Troops, on that Island only, amount to five Regiments.

About five Weeks ago a Vessel arrived Express from Old Spain at the Havanna, with Orders for putting all Parts of the Spanish West-Indies in the best State possible to resist every Attack; in Consequence of which they have been at Work Night and Day. All the Inhabitants of Cuba who resided near the Coast have, by Orders from the Governor, removed with their Effects into the interior Parts of the Island.

**January 28.** We are desired by the Merchants of Jamaica to give Notice, that the Trade of that Island being greatly hurt by the Importation of base and light coined cut Money, the Legislature there have thought it an Object of such Consequence, that a Law was passed last Month to prohibit such Importation, whereby it is declared to be Felony, without Benefit of Clergy.

**P H I L A D E L P H I A, FEBRUARY 7.**

*Extract of a Letter from Lisbon, dated December 7, 1770.*

"Should we have a Spanish and French War, in all Probability this Court will remain neuter; but tho' they are not prepared to act offensively or defensively, it at present seems a Matter in Doubt, if they will not be constrained to declare for one or the other; which, added to the Coldness and Jealousies of the Ministry in London with that of this Court, gives us no little Uneasiness, and is a further Reason for being upon our Guard."

*Extract of another Letter from Lisbon, December 12.*

"We continue under the same Apprehensions of the Public Tranquillity being disturbed; great Preparations are making on both Sides, the Event of which will soon be known; however, should a Rupture ensue, it is generally believed that this Court will remain neuter."

*Extract of a third Letter from Lisbon, December 21.*

"All our Advices from England and Spain, continue to talk of a War as inevitable; but we are in Hopes a Neutrality will be preferred here; or, should they be driven to declare, we see no Reason to suppose it will be against us."

Monday last Capt. Martin arrived here from Cape Nicholas, which Place he left the 11th of last Month, in Company with the Brig Juno, Capt. McKintey, for Boston, and parted with him five Days afterwards, off Watlin's Island. Captain Martin informs, that they were in daily Expectation of War being declared, and were making great Preparations for it, in repairing the Fortifications, erecting new Batteries, and mounting their Cannon.

## A D V E R T I S E M E N T S.

**HIS** Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat to the Station between Falmouth and New-York: NOTICE is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at Twelve of the Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.

*By Command of the D. Post-Master General,*

ALEXANDER COLDEN, Secy.

General Post-Office,  
New-York, Jan. 22, 1771.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal.

JOHN GRANT,

Against

Antoine Foucher and his Wife.

Debt £134-17-11

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money; and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

Cour des Plaidoirs Communs,  
District de Montréal.

JEAN GRANT,

Contre,

ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

Dettes £134-17-11

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la presente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le zome jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district dudit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**A**LEXANDER LAWSON, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to send them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleas'd to discharge their Accounts as soon as possible. — Québec, 29th December, 1770. 11 11

Nous apprenons que tous les régimens Britanniques, quand l'augmentation sera complétée, monteront à environ 21,000 hommes de plus.

L'Amiral Buckle a hissé son pavillon à bord du Téméraire.

Il va à Spithead 24 navires de guerre.

**Kilkenny, le 7 Novembre.** Les lettres que nous avons reçues de la province de Tipperary nous informent, que les Gargons Blancs ont reparu dans cette province.

Mercredi dans la nuit un parti de mécreans armés, supposé monter à trois cens ou plus, tous à cheval, furent à la maison de Jacques Fanin, dans le fauxbourg de Carrick sur Suir, qu'ils tirèrent hors de son lit, et à cause de ses infirmités et de sa vieillesse, ils le mirent nu comme il étoit de travers sur un cheval, et le menerent à la place du marché de cette ville, en le fouettant pendant tout le chemin; ils le jeterent ensuite avec une cruauté sauvage dans la rivière plusieurs fois, et le retirerent immédiatement. Après quoi ils coururent toute la ville en tirant plusieurs coups de fusils; et menerent l'homme infortuné à quatre miles de la ville, en repétant leur barbarie tout le chemin, duquel traitement cruel il mourut le lendemain. Nous apprenons que la seule raison alléguée pour ce meurtre inhumain est, que le défunt avoit promis de donner 3 sols par Tail des patates de dime du parc de Carrick plus que les gens des bois.

**De la G R E N A D E, le 23 Novembre.**

Par un pavillon blanc arrivé hier de la Martinique, nous apprenons, qu'en conséquence des différends qui se sont élevés entre les Anglois et les Espagnols, on a pris toutes les précautions pour la sûreté de l'Isle, et que dernièrement, une flotte ayant paru, qui se trouva être quelques vaisseaux marchands alliés à la Dominique, l'alarme fut donnée, et les troupes eurent ordre de se tenir sur le Qui vive.

**CHARLES-TOWN (Caroline du Sud) le 21 Janvier.**

Il arriva le 14 du mois dernier à Porto Rico quatorze transports, aians deux régimens à bord, qui, avec ceux qui sont sur l'Isle, montent à cinq régimens.

Il arriva il y a cinq semaines de l'Ancienne Espagne à la Havanne un vaisseau apportant des ordres pour mettre toutes les parties des Isles du Ouest dans le meilleur état qu'il soit possible pour résister à toutes les attaques; en conséquence de quoi ils ont travaillé jour et nuit. Tous les habitants de Cuba qui demeuroient proche de la côte, ont porté leurs effets par ordre du Gouverneur dans les parties intérieures de l'Isle.

Le 28 JANVIER. Nous sommes priés par les Marchands de la Jamaïque de donner connoissance, que le commerce de cette ile se trouvant considérablement lésé par le transport d'argent monnoyé léger et faux, la Législature le regarde comme un objet de telle conséquence, qu'elle a passé une loi le mois dernier pour en défendre l'entrée, par laquelle il est déclaré crime méritant la mort.

**P H I L A D E L P H I E, le 7 FEVRIER.**

*Extrait d'une lettre de Lisbonne, en date du 7 Decembre.*

Dans le cas que nous aions une guerre Espagnole et Frangoise, cette cour restera probablement neutre, mais quoiqu'ils ne soient pas préparés à agir offensivement ou défensivement, il semble présentement douteux, qu'ils ne soient pas contraints à se déclarer pour l'un ou pour l'autre, ce qui, joint à la froideur et aux jalousies du Ministère à Londres, avec celui de cette cour, ne nous donne pas peu d'inquiétude, et est une raison de plus pour nous tenir sur nos gardes.

*Extrait d'une autre lettre de Lisbonne, du 12 Decembre.*

"Nous continuons de craindre que la tranquillité publique ne soit troublée; si le fait de grands préparatifs des deux cotés, les suites en seront bientôt scées; toutefois, en cas d'une rupture, l'opinion générale est que cette cour restera neutre."

*Extrait d'une troisième lettre de Lisbonne, du 13 Decembre.*

"Toutes les nouvelles que nous recevons d'Angleterre et d'Espagne, continuent à parler d'une guerre comme inévitable; mais nous sommes dans l'espérance qu'on gardera ici la neutralité; et dans le cas qu'ils fussent obligés à se déclarer, nous ne voyons pas lieu de supposer quel ce soit contre nous."

Lundi dernier le Capitaine Martin arriva ici du Cap Nicolas, dont il partit le 11 du mois dernier, de compagnie avec le brigantin la Junon, Capitaine McKintey, pour Boston, et s'en sépara cinq jours après, par le travers de l'Isle de Watlin. Le Capitaine Martin nous informe, qu'on s'attendoit de jour en jour à voir la guerre déclarée, et qu'il se faisoit à cet effet de grands préparatifs, en mettant les fortifications en état, érigeant de nouvelles batteries, et en montant le canon.

## A V E R T I S S E M E N S.

**District de } M**ARDI le deux d'Avril prochain, se tiendra dans la ville de Québec, la Séance de Quartier des Juges à Paix pour le dit District: Il est enjoint à toutes personnes intéressées d'y faire attention, et de se gouverner en conformité. — Québec, le 19 Mars, 1771. JACOB ROWE, D. P. M.

**District de } E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoirs Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai saisi une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Qu'elle dans mon district, de quatre arpens de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres batimens; la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi. — Québec, le 11 Decembre, 1770. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Decembre, 1770.

**DISTRICT of } I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Quille, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day. — Québec, le 11 Decembre, 1770. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale. — Québec, 11th December, 1770.

**E**N vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidoirs Communs, à la poursuite de Charles Berthelot, contre François Dambourges, j'ai saisi une maison et emplacement sis rue de Buade, dans la Haute-ville de Québec, faisant un corps de logis spacieux, en bon état, appelée ci-devant la Taverne de Londres, et peut être rendue plus commode, occupée présentement par Miles Prentice. De plus une autre grande maison dans la même rue, faisant le coin en descendant à la Basse-ville, entre la rue de Buade et la rue du Parloir; cet édifice est composé d'appartemens commodes pour loger deux ou trois familles, est en très bon état et bien situé pour faire le commerce en détail ou en gros, aiant une excellente voute à l'épreuve du feu; il a un jardin, une cour dans laquelle sont plusieurs batimens. Le Public est averti, que je les exposerai en vente, à mon Bureau, le quatrième jour d'Avril prochain, à onze heures de matinée. — Québec, le 11 Decembre, 1770. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement sur les biens ci-dessus mentionnés, sont priés d'en donner connoissance avant le jour de la vente. — Québec, le 11 Decembre, 1770.

**I**N Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prentice: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and Parloir-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day. — Québec, le 11 Decembre, 1770. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale. — Québec, 11th December, 1770.



# TO BE LET, for one or more Years,

**M**R. GRANT's Farm of Monplaisir, at Beauport: Any Person who leases it shall have it stocked to his Mind. Its Situation and Quality, either for Pleasure or Profit, are so well known, that a Recommendation is not necessary.

QUEBEC, 20th March, 1771.

## A LOUER, pour une ou plusieurs années,

**L**A Ferme de M. GRANT de Mont-plaisir à Beauport: Quiconque voudra l'affirmer l'aura garnie à volonté. Sa situation et qualité, tant à l'égard de l'utile que de l'agréable, sont si bien connus qu'une recommandation est inutile.

Québec, le Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. BY** Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Francois Cazeau, Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles Le Mer Saint Germain, to medirected and delivered, I shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next, a Lot or Piece of Land, situate in Saint Joseph's Street, in the said City of Montreal, being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Priests, and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandierie to the Land belonging formerly to Mr. Saint Ange, with two Stone-Houses and other Buildings thereon erected; also a Lot of Land situate at La Côte des Agoulets, in the District aforesaid, containing three Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20 Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back 14 Arpents more, bounded in the Front by the River St. Lawrence, and on the Sides by the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reilhe; being late the Property of the said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 4th March, 1771.

**District de Montréal, ff. EN** Virtu d'un Writ de *Venditioni Exponas*, émané de la Cour des Plaidiers-Communs, à la poursuite de François Cazeau, Tuteur des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Lemer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montréal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montréal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des terres des Prêtres, et 96 Pieds du côté de Madame Laverandierie à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel sont construites deux maisons et autres batimens; en outre une terre située à la côte des Agoulets, dans le district susdit, contenant 3 arpents six pieds de front; sur 20 arpents de profondeur, et au bout des dits 20 arpents, la dite Terre n'est que de 2 arpents et demi de large sur 14 arpents de plus en profondeur, bornée en front par le fleuve St. Laurent, et par les côtés par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reilhe ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On sera informé des conditions de la vente aujourd'hui et au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelque partie d'iceux, elles sont par le présent requises d'en donner connaissance au Provost-Marshal, avant le jour de la vente, sans faute.

Montreal, 4 Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 18th February, 1771.

**District de Montréal, ff. EN** vertu d'un Ordre de *fieri facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexander Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriétés du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chambly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir ladite dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

Court of Common-Pleas,

District of Montreal:

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,

Against ANTOINE LAFUEN BARRON.

Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

2d December, 1770.

# L' Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté,

aiant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième l'aque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York: Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, sera close au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépechée par un Paque-bot le lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.

Bureau-Général de la Poste,

ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.

Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

**District de Montréal, ff. EN** vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignan, et Jean Thomion et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentants de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentants des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant achetés et adjugés en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits prélabiles sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 14 Janvier, 1771.

# DISTRICT of MONTREAL, ff. BY

Virtue of two Writs of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomion and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of, about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanspitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 14th January, 1771.

**District de Montréal, ff. EN** vertu d'un Ordre de *fieri facias* émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpents de profondeur, borné en front par la rivière l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jaques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendu et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente sans faute.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 18th February, 1771.

QUEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlour-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**IMPRIMERIE** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avertissements d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.



# THE QUEBEC GAZETTE.

THURSDAY, APRIL 4, 1771.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

JEUDI, le 4 AVRIL, 1771.

An account of the death of the Countess Cornelia, Baudi, of Calena, who was consumed by a fire, kindled in her own body; with an enquiry into the cause.

**T**HIS Lady was in her 62d year, and well all day till night, when she began to be heavy; after supper she was put to bed, and talked three hours with her maid, at last falling asleep the door was shut. In the morning the maid going to call her, saw her Corps in this deplorable condition; four feet distant from the bed was a heap of ashes, two legs untouched, stockings on, between which lay the head, the brains, half of the back part of the skull, and the whole chin burnt to ashes, which had this quality, that they left in the hand a greasy and stinking moisture. The air in the room had foot floating in it; a small oil lamp on the floor was covered with ashes but no oil in it. Of two candles on the table, the tallow was gone, but the cotton left; the bed undamaged; the whole furniture spread over with moist ash colour'd foot, which penetrated the drawers, and fouled the linen, and a bit of bread, covered with this foot, was refused by several dogs. In the room above, the said foot flew about, and from the windows trickled down a greasy loathsome yellowish liquor, with an unusual stink. The floor of the chamber was thick smeared with a gluish moisture, not easily got off, and the stink spread into other chambers.

The fire was caused in her entrails, by inflamed effluvia of her blood, by juices and fermentations in the stomach, and many combustible matters, abundant in living bodies, for the uses of life; and lastly by the fiery evaporations, which exhale from the settlements of spirits, wine, brandy, &c. in the *tunica villosa* of the stomach, and other fat membranes, engendering there a kind of camphor, which, in sleep, by a full breathing and respiration are put into a stronger motion, and so more apt to be set on fire.

Her ashes, found at four feet distance from her bed, is a plain argument, that she, by natural instinct, rose up to cool her heat, and perhaps was going to open a window.

A similar instance happened to one Grace Pett, a fisherman's wife at Ipswich, who going down to the kitchen, when she was half undressed, was found there the next morning, extending over the hearth, with her legs on the deal floor; her body appeared like a block of wood, burning with a glowing fire with flame: the trunk covered like charcoal, with white ashes, and her head and limbs much hurt; there was no fire in the grate, the candle was burnt out of the socket; a child's clothes on one side of her, and a paper screen on the other, were both untouched, and the deal floor was not discoloured, though the fat had so penetrated the hearth, as not to be scoured out.

P A R I S, NOVEMBER 7.

**T**HE artificers are employed day and night at Brest, Rochefort and Toulon; 30 battalions are ordered into Brittany, 16 into Normandy, and 6 to Corsica.

December 10. The marine of this kingdom actually amounts to 64 ships of the line, exclusive of the 18 which the India Company hath ceded to the King, which make 82. We have besides 35 frigates, which joined to the 12 ceded likewise by the Company, make together 47.

It is thought that an extraordinary assembly of the Clergy will be soon called, to demand supplies of them, especially in case of a war.

Prodigious damages have been done, and a great number of lives lost, by inundations, in different parts of this kingdom. We have likewise very melancholy accounts of the same nature from some parts of Italy.

L O N D O N, DECEMBER 8.

We hear that his Majesty of his royal bounty has been pleased to give 1000l. towards the relief and assistance of the Protestant Dissenting Ministers settled in Nova-Scotia, in North-America; and likewise to give 500l. towards the Building a church in the Savoy, for the use of the reformed German Protestants.

Letters from Cadiz advise that two Spanish men of war are stationed in the Bay, to prevent any foreign ship, particularly the English, from viewing the harbour, or what they are about there.

We are informed that all the letters of Junius are at the request of a great Personage, answered by a noble Lord, and will soon appear in public; the above letters and the answers to face each other on opposite pages.

December 13. It is confidently said, that a popular Peer, and a great General, have declared, that they have certain information, that the French are bent upon a war, as soon as ever they shall be in condition to commence hostilities; and that their fixed intention is to make England the theatre of it, by carrying the sword into the very heart of the kingdom. If the assertions be true, it is hoped our coasts will be well watched.

December 15. Wednesday, there was a grand debate in the Lower Room of the Robinhood Society, upon the Land Tax. Mr. S—m—r moved to put it off till after Christmas. The M—n—t—y, contrary to the previous declarations, were determined to bring it on, and to encrease it to four shillings in the pound. L—d N—th altered his tone about war; "a war was but too probable." That the French and Spaniards were making great preparations upon all their coasts; and that the money wanted this year would be at least six millions, but perhaps it might be nine millions; he could not be certain. Sir E. H—ke said the navy was in a very proper state, and that 18 ships of the line were ready for sea. He was contradicted by the Admirals K—pp—l and S—nd—s; who said if 18 ships were ready for sea, it was unreasonable to leave Gibraltar and Jamaica wholly exposed to the Enemy, and that the garrison of Gibraltar was lower now than in the peaceable time of

Récit de la mort de la Comtesse Cornelia Baudi, qui fut consumée par un feu qui s'alluma dans son corps; avec une recherche de la cause.

**C**ETTE Dame étoit dans sa soixantième année, et se porta bien tout le jour jusqu'au soir, qu'elle commença à se trouver pesante; elle fut mise au lit après dîner, et parla avec sa servante pendant trois heures, enfin s'étant endormie la porte se ferma. Le matin sa servante étant allée l'appeler, vit son corps dans cet état déplorable; à quatre pieds du lit étoit un monceau de cendres, deux jambes entières, qui étoient chauffées, entre lesquelles se trouva la tête, la cervelle, moitié de la partie postérieure du crâne, et tout le menton, brûlés en cendre, qui avoit la qualité de laisser dans la main une moiteur grasse et puante. Il flottoit une suie en l'air dans la chambre; une petite lampe qui étoit à terre étoit couverte de cendres, et il n'y avoit point d'huile dedans. Le suif de deux chandelles qui étoient sur la table étoit fondû, et la mèche étoit restée; le lit n'avoit reçu aucun dommage; tous les meubles étoient couverts d'une suie moite couleur de cendres, qui s'étoit insinuée dans les tiroirs, et gaté le linge, et plusieurs chiens ne voulurent pas manger un morceau de pain couvert de cette suie. Dans la chambre au-dessus voloit une suie, et il dégoutoit des fenêtres une liqueur sale et jaunâtre sentant mauvais, le plancher de la chambre étoit taché d'une moiteur gluante difficile à ôter, et la puanteur s'étoit introduite dans d'autres chambres.

Le feu avoit pris dans ses entrailles, par un écoulement enflammé de son sang, des fermentations dans l'estomac, et beaucoup de matières combustibles qui abondent dans les corps vivans, pour l'usage de la vie; et enfin par des évaporations, qui exhalent du sciaiment des esprits de vin, eau-de-vie, &c. dans la *Tunica villosa* de l'estomac, et autres membranes grasses, qui y engendrent une espèce de camphre, qui sont mis en plus grand mouvement pendant le sommeil par une respiration pleine, et sont d'autant plus sujets à prendre en feu.

Ses cendres trouvées à quelque distance de son lit, démontrent pleinement que par un instinct naturel elle s'étoit levée pour prendre du frais, et alloit peut-être ouvrir une fenêtre.

Il arriva pareil chose à une Grace Pett, femme d'un pêcheur à Ipswich, qui étant allée à la cuisine, déshabillée à moitié, fut trouvée le lendemain matin sur le foyer, les jambes sur le plancher; son corps paroissoit comme un billot de bois qui est en flâme, le tronc couvert comme du charbon de bois de cendre blanche, et sa tête et ses membres beaucoup brûlés; il n'y avoit pas de feu dans la grille, la chandelle étoit brûlée; les hardes d'un enfant qui étoit d'un côté, et un écran de papier de l'autre, n'avoient point été touchés, et le plancher n'étoit pas décoloré, quoique la graisse eut pénétré le foyer de manière à ne pouvoir pas en être ôtée.

P A R I S, le 7 Novembre.

**L**ES ouvriers sont employés jour et nuit à Brest, Rochefort et Toulon; trente bataillons ont ordre d'aller en Bretagne, seize en Normandie, et six à Corse.

Le 10 Décembre. La Marine de ce royaume se monte actuellement à 64 navires de ligne, sans comprendre les 18 que la Compagnie des Indes a cédés au Roi, qui font 82. Nous avons en outre 35 frégates, jointes à 12 cédées aussi par la Compagnie, font ensemble 47.

On pense qu'il va être convoqué bientôt une assemblée extraordinaire du Clergé, pour leur demander du secours, spécialement en cas de guerre.

Les inondations ont fait des dommages prodigieux dans différentes parties de ce royaume, et beaucoup de personnes y ont perdu la vie. Nous avons reçu aussi des nouvelles bien tristes de la même nature de quelques parties d'Italie.

L O N D R E S, le 8 Décembre.

Nous apprenons qu'il a plu à sa Majesté de donner de sa bonté Roiale 1000 livres Sterling pour aider et assister les Ministres Protestans établis dans la Nouvelle Ecosse, en Amérique Septentrionale; et de donner aussi 500 livres Sterling pour aider à bâtir une Eglise dans la Savoye, à l'usage des Allemands Protestans réformés.

Des lettres de Cadix marquent, qu'il y a deux vaisseaux de guerre Espagnols en parage dans la Baye, pour empêcher à aucun navire étranger, particulièrement Anglois, de reconnoître le havre, ou ce qu'ils y font.

Nous apprenons que toutes les lettres de Junius sont répondues par un Noble Lord à la requête d'un Grand Personnage, et paroîtront bientôt en public; toutes les susdites lettres et les réponses doivent se faire face sur des pages opposées.

Le 13 Décembre. On assure qu'un Pair populaire, et un Grand Général, ont déclaré, qu'ils savent pour certain, que les François sont inclinés à la guerre, aussitôt qu'ils seront en état de commencer des hostilités; et que leur intention fixée est d'en rendre l'Angleterre le théâtre, en portant l'épée dans le coeur du royaume. Si ces assertions sont vraies, on espère que nos côtes seront bien gardées.

Mercredi il y eut un grand débat dans la Chambre-basse de la Société de Robinhood, sur les Taxes des Terres. M. S—m—r proposa de le remettre après Noël. Le Ministre, en opposition aux déclarations antérieures, étoit résolu à la mettre sur le tapis, et l'augmenter à quatre chelins par livre. Le Lord North changea de ton au sujet de la guerre; il dit, "qu'une guerre n'étoit que trop probable." Que les François et les Espagnols faisoient de grands préparatifs, sur toutes leurs côtes; et qu'on auroit besoin cette année de six millions au moins, et peut-être neuf millions; il ne pouvoit pas être certain. Le Chevalier E. H—ke dit que la Marine étoit dans un état très convenable, et qu'il y avoit 18 navires de ligne prêts à mettre en mer.



**Sir Robert Walpole.** When the question was put, there appeared 121 for the adjournment, and 199 against it.

**December 18.** On Saturday 10,000l. in specie was sent away from the Bank for Dublin, to answer the demands of one of the Banks in that city.

Never was the money affairs of Ireland in such an alarming state as at present. One merchant in Dublin has failed for a hundred and twenty thousand pounds, another for sixty thousand, and two or three others for thirty, twenty, and sixteen each; at the same time that the circulating cash of the kingdom is not supposed to be above two hundred and fifty thousand pounds, if so much.

All the regiments of the militia have received orders to prepare themselves to be embodied. The officers of the Middlesex battalions have already had several meetings on the occasion.

Letters from the frontiers of Poland advise, that the Austrian troops have entered that kingdom, and advanced within two miles of Cracow.

A correspondent informs us, that yesterday at 4 o'clock, a duel was fought near the Ring in Hyde-park, between Lord G---ge G---ne and Governor J---ne, in consequence of some words spoke by the latter on Friday last, in a great assembly. Lord G---ge had for his second the Right Hon. T---s T---d: and Sir James L---r, Bart. was Governor J---ne's second. The combatants discharged a brace of pistols at each other; after which the seconds interposed, and the affair was amicably adjusted.

The duel, between L---d G. G---ne and Governor J---ne, was occasioned by the former's calling the latter out of the lower room of a great assembly, and demanding satisfaction for words spoken therein.

We hear that Lord G. G---ne will have the principal command of the British army, should there be a war. His Lordship's military knowledge was always acknowledged; his courage has now been manifested.

Among other regulations which the Emperor of Germany has introduced for the good of his people, one is, that he has set apart one day in every week, for receiving petitions and hearing Grievances; at which time he has commanded that no subject, however mean, shall be refused admittance to his presence.

#### *Extract of a Letter from Glasgow, December 6.*

Capt. Hunter, of the Britannia, is just arrived here from Jamaica, who says, that eight days after he had left Jamaica, he fell in with a Spanish frigate of 30 guns, about three in the afternoon, who madethem lay to, and demanded the Captain to come on board their ship. Upon his refusal, the frigate fired a gun at them, and wounded one of their men. At last the Captain was obliged to go, and they insisted that he should give them an account of the strength of Jamaica, and if there were any of our men of war there. The Captain refused at first to let them know any thing about the matter, they used him very ill, and if it had not been for the Lieutenant who was an Irishman, he believed they would have sunk his ship. They were very particular to know if he had seen any Spanish men of war hovering about Jamaica."

#### **B O S T O N , JANUARY 28.**

A correspondent has sent us the following.—"An odd and sad accident lately happened to a gentleman, who has a considerable post in the—. This gentleman had the misfortune to fall deeply in love with another man's wife—she was averse to his importunities for a long while—at length, tired of them—she informs the husband—he advises her to make an appointment with the gentleman—this she does.—The wife is put out of the way—the husband equipped in the wife's cap, &c. at the time appointed goes to bed, the gentleman gets in at a window, and softly makes his way into the room where his supposed mistress lay—he undresses for bed—where, behold, just as he was entering, madam with the cap on, gave a whistle, when three or four sturdy rogues burst out from a neighbouring closet, seized my gentleman, who met with an irreparable loss, and is now under the care of skilful surgeons."

**February 18.** Some Time past, his Majesty's honorable Board of Commissioners have been pleased to advance JOHN MALCOM, Esq; late Tide-Surveyor of Newport in Rhode-Island, to be his Majesty's Comptroller in Carratock in North-Carolina, in the North County.

Messrs. EDG & GILL,

Please to insert the following in your much esteemed Paper, and you'll oblige

Your humble Servant,

JOHN MALCOM.

**W**HEREAS three Officers belonging to His Majesty's Navy used me very ill some time past, by cutting Buttons from my Hussar Cloak in a private Manner, and carrying them off in their Pockets, which I resented. And on Friday the 15th Instant I met with one of them, whose Name was Davis, two other Officers being with him—And as said Davis had not given me Gentleman-like Satisfaction as he sundry Times promised, I again demanded Satisfaction of him, and he struck me with a Stick—I then gave him a genteel Basting or Caning, and sent him off, bidding him if he pleased to go and acquaint his Commodore that a Boston-born Man had given him the said Davis a genteel Trimming.

JOHN MALCOM.

#### **N E W - Y O R K , MARCH 11.**

A Gentleman that left Gibraltar the 11th of December acquaints us, That when he came away the Garrison of that Place consisted of seven Regiments, and 400 of the Royal Regiment of Artillery, and that three Regiments more were daily expected there from Ireland, but left only one Frigate in the Harbour, having failed in Company with Capt. St. John, in the Edgar, of 64 Guns, bound for Lisbon, in order to get Cash to pay the Garrison; that the Spaniards had in the Neighbourhood of St. Roke, and Algaraza, about 8 Miles from Gibraltar, between 20 and 30,000 Men; that he himself saw many Thousands of them, having obtained a pass to go a few Miles into Spain, and that the most of the Spanish Troops were ordered to their Sea Ports, as they were apprehensive in Case of a Rupture with England, of being visited by a British Fleet.

#### **Q U E B E C , APRIL 4.**

A Writer gives it as his Opinion, "That the most effectual Way of making Meat cheap, will be to introduce into general Practice the Use of Oxen in the Cultivation of Land; but as this cannot be immediately done, a Period should be fixed by Government for that Purpose; for Instance, at the End of 6 Years; in which Period, there may be 3 compleat Rears of Bullocks capable of working; for at two Years old, a Bullock is judged strong enough to work. The Manner of working them should be single, and in that Direction they will walk as fast in their Work as Horses, and endure the Heat and Fatigue of the Summer full as well. 'Tis working them double that occasions their heating and tiring; they receive the warm Breath from each other's Nostrils, and are continually heaving against each other. By this general Use of Oxen, there would not only be a great Saving in the Consumption of Oats, but there will be always Plenty of Cattle for fattening, which will keep down the Price of all other Provisions, and several Articles in Trade, as Tallow, Hides, &c. will be greatly multiplied."

Il fut contredit par les Amiraux K---pp---l et S---nd---s; qui dirent, que s'il y avoit 18 vaisseaux prêts à mettre en mer, qu'il étoit impardonnable de laisser Gibraltar et la Jamaïque entièrement exposés à l'ennemi; et que la garnison de Gibraltar étoit maintenant moindre que dans le tems de paix du Chevalier Robert Walpole. Quand la question fut agitée, 121 parurent pour, et 199 contre l'ajournement.

Samedi il fut envoyé 10,000 livres Sterling en espèce de la Banque pour Dublin, pour faire face aux demandes d'une des Banques de cette ville-là.

Les affaires d'argent d'Irlande n'ont jamais été dans un état si allarmant qu'elles sont à présent. Un marchand à Dublin a fait une faillite de cent vingt mille livres Sterling, un autre de soixante mille, et deux ou trois autres de trente, vingt, et seize mille chaque; on suppose en même tems que l'argent circulant de ce royaume ne monte pas à plus de deux cens cinquante mille livres, s'il se monte à tant.

Tous les régimens de milice ont reçu ordre de se préparer à être incorporés. Les Officiers des bataillons de Middlesex se sont déjà assemblés plusieurs fois à cette occasion.

Des lettres des frontières de Pologne marquent, que les troupes Autrichiennes sont entrées dans ce royaume, et se sont avancées à deux miles de Cracovie.

**Le 18 Decembre.** Un correspondant nous informe, que hier à 4 heures, il y eut un duel près de la Bague dans Hyde-parc, entre le Lord G---ge G---ne et le Gouverneur J---ne, en conséquence de quelques paroles dites par le dernier Vendredi dernier dans une grande Assemblée. Le Lord G---ge avoit pour son Second le Très Honorable T---s T---d, et le Baron Jacques L---r étoit le Second du Gouverneur J---ne. Les combattans déchargèrent une paire de pistolets l'un contre l'autre; après quoi les Seconds interposèrent, et l'affaire fut accommodée à l'amiable.

Le duel entre le Lord G. G---ne et le Gouverneur J---ne provint de ce que le premier appella le dernier hors de la Chambre-basse d'une grande Assemblée, et lui demanda satisfaction des paroles qu'il y avoit proférées.

Nous apprenons que le Lord G. G---ne aura le commandement principal de l'armée Britannique s'il y a une guerre. La science militaire de sa Grandeur avoit toujours été reconnue; son courage vient de se manifester.

Entr'autres réglemens que l'Empereur d'Allemagne a introduits pour le bien de son peuple, il a destiné un jour de chaque semaine, pour recevoir des placets et écouter des plaintes; il est commandé que tout sujet de quelque basse condition qu'il soit, soit alors admis en sa présence.

#### *Extrait d'une lettre de Glasgow, du 6 Decembre.*

"Le Capitaine Hunter de la Britannie, vient d'arriver ici de la Jamaïque, qui dit, que huit jours avant d'avoir laissé la Jamaïque, il avoit fait rencontre d'une frégate Espagnole de 36 canons, vers les trois heures de l'après-midi, qui les avoit fait mettre en travers, et demandé que le Capitaine vint à son bord. Sur son refus la frégate leur avoit tiré un coup de canon, et blessé un de leurs gens. Le Capitaine fut enfin obligé d'y aller, et ils infiltrèrent qu'il leur rendit un compte de la force de la Jamaïque, et si nous y avions des navires de guerre. Le Capitaine refusa d'abord de leur en rien apprendre, ils le maltraitèrent, et sans le Lieutenant qui étoit Irlandois, il croit qu'ils auroient coulé son navire à fonds. Ils vouloient savoir très particulièrement s'il n'avoit pas vu quelques vaisseaux de guerre Espagnols croisant aux environs de la Jamaïque."

#### **NOUVELLE-YORK, le 11 Mars.**

Un Monsieur, qui a laissé Gibraltar le 11 Decembre, nous informe, que quand il en partit la garnison de cette place consistoit en sept régimens, et en 400 hommes du régiment Roial d'Artillerie, et qu'on y attendoit de jour en jour trois régimens de plus d'Irlande. Qu'il n'avoit laissé qu'une frégate dans le port, ayant mis à la voile de compagnie avec le Capitaine St. John dans l'Edgar de 64 canons, allant à Lisbonne, afin d'avoir de l'argent pour payer la garnison. Que les Espagnols avoient dans le voisinage de St. Roke et d'Algaraza, à environ huit miles de Gibraltar, entre 20 et 30,000 hommes; qu'il en avoit vu lui même plusieurs mille, ayant un passe-port pour aller quelques miles en Espagne, et que la majeure partie des troupes Espagnoles avoient ordre de se rendre aux ports de mer, vu qu'ils craignoient qu'en cas d'une rupture avec l'Angleterre, ils ne fussent visités par une flotte Britannique.

#### **B O S T O N , le 28 Janvier.**

Un correspondant nous a envoyé ce qui suit: "Il est arrivé dernièrement un accident bizarre et triste à un Monsieur qui a un poste considérable dans—. Ce Monsieur eut le malheur de devenir éperdument amoureux de la femme d'un autre homme.—Ses importunités lui déplurent pendant bien long tems—fatiguée enfin, elle en informe son mari—il lui conseille de donner un rendez-vous au Monsieur—elle le fait—La femme ne s'y trouve pas—le mari coëffé comme sa femme, &c. se couche au tems fixé, le Monsieur entre par une fenêtre, et se glisse doucement dans la chambre où il croit trouver sa maîtresse supposée—il se déshabille pour se mettre au lit—où, comme il alloit entrer, la Dame coëffée donne un coup de sifflet, et aussitôt trois ou quatre grands coquins sortent d'un cabinet voisin, se saisissent de mon homme, qui fit une perte irréparable, et est présentement dans les mains de Chirurgiens habiles."

#### **Q U E B E C , le 4 Avril.**

Un Ecrivain donne comme son opinion, "que la méthode la plus efficace de baisser le prix de la viande, sera d'introduire la pratique générale de se servir de Boeufs pour cultiver la terre; mais comme ceci ne sçauroit se faire immédiatement, le Gouvernement devroit fixer une période pour cet effet; par exemple, au bout de 6 ans, il peut pendant ce tems se faire trois élèves de Boeufs capables de travailler, car à deux ans un Boeuf est jugé capable de travailler. La maniere de s'en servir seroit de les faire travailler seuls, et de cette maniere ils iroient aussi vite que des chevaux, et supporteront aussi bien l'Été la chaleur et la fatigue. En les faisant travailler deux à deux ils s'échauffent et se lassent; ils respirent l'halcine chaude de l'un et de l'autre, et soufflent continuellement l'un contre l'autre. En faisant un tel usage général des Boeufs, il n'y auroit pas seulement une grande épargne dans la consommation des avoines, il y aura toujours beaucoup de Boeufs pour engraisser, ce qui fera que toutes les autres provisions seront à un bas prix, et plusieurs articles de commerce, comme le suif, les peaux, &c. se multiplieront considérablement."

#### **A V E R T I S S E M E N T S.**

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Plastre pardouzaïne,

**D**ES CALENDRIERS de CABINET, pour l'Année MDCCCLXXI. Pour la Latitude de Q U E B E C.



ADVERTISEMENT.  
HIS Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat to the Station between Falmouth and New-York: NOTICE is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at Twelve of the Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.

By Command of the D. Post-Master General,  
General Post-Office,  
New-York, Jan. 22, 1771. ALEXANDER COLDEN, Secry.

Court of Common-Pleas,  
District of Montreal: }  
JOHN GRANT,  
Against  
Antoine Foucher and his Wife. } Debt £134-17-11

BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshall, before the Day of Sale. 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs,  
District de Montréal. }  
JEAN GRANT,  
Contre,  
ANTOINE FOUCHER et sa Femme. } Dette £134-17-11

EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20ème jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités: le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*. E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. Montréal, le 2 Décembre, 1770.

DISTRICT of } IN Virtue of a Writ of *Fieri Facias*,  
QUEBEC: } out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Henry Boone, against Jean Baptiste Duperé, I have seized and taken into Possession a Farm or Lot of Land, laying and being at the Parish of the River Ouelle, in my District, of 4 Arpents in Front by 42 Arpents in Depth, with a large Dwelling-house and convenient Out-houses; said Land being under Excellent Culture: These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 10 o'Clock in the Forenoon of said Day. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having Claims, by Mortgage or otherwise, on the Premises above recited, are desired to make the same known, before the Day of Sale. Quebec, 11th December, 1770.

District de } EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers  
QUEBEC: } Communs, à la poursuite d'Henri Boone, contre Jean Baptiste Duperé, j'ai saisi une ferme ou terre, sise et située dans la paroisse de la rivière Ouelle dans mon district, de quatre arpents de front sur quarante-deux de profondeur, sur laquelle est une belle maison et autres bâtimens: la dite terre est en très bon état: Le Public est donc averti, que je l'exposerai en vente, à mon Bureau, le dixième jour d'Avril prochain, à deux heures l'après midi. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par hypothèque ou autrement, sur le dit bien ci-dessus mentionné, sont priés d'en donner connaissance avant le jour de la vente. Québec, le 11 Décembre, 1770.

DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*,  
MONTREAL, B. } issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Desaulles, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jonas Desaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Claude, dit Sansquartier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catharine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Desaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshall, before the Day of Sale, without fail. Montreal, 10th February, 1771.

District de } EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers  
Montréal. } Communs de sa Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Desaulles, contre les biens de Jonas Desaulles, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivans, savoir: Un Lot de terre situé à la coté des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpents en front, sur trente arpents de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un coté par Jacques Claude, dit Sansquartier, et de l'autre coté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables bâties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au-de-là du Pont du Roi, dans le fauxbourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un coté par une rue, et de l'autre coté par Mr. Souffe. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juillet Veuve Souprat, par un coté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre coté par Etienne Roi; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Desaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront savoir, ou en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau. E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes ayant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer. Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

AUGUSTIN DELISLE, de la Pointe aux Trembles de Québec, avertit le Public, qu'il a acheté de Jean Rouffieu, demeurant actuellement à Contrecoeur, et ci-devant à la dite Pointe aux Trembles, Une terre d'un arpent de front sur quarante de profondeur, bornée par un bout au fleuve St. Laurent, et par l'autre à la seconde concession, joignant d'un coté au Nord-est à Joseph Trudelle, et de l'autre coté au Sud-ouest à la Veuve Jean Bordeleau. Ensuite une autre terre achetée du même, située à la seconde concession, de quatre arpents de front sur quarante de profondeur, bornée par un bout à la première concession, et par l'autre à une terre non concédée, joignant d'un coté au Nord-est à Pierre Loricau, et de l'autre coté au Sud-ouest à la veuve Jean Bordeleau: Les dits deux terres situées à la Pointe aux Trembles de Québec, Seigneurie de Neuville. Si quelques uns ont quelques prétentions, soit par nippothèque ou autrement, sur la dite terre, ils sont priés d'avertir Augustin Delisle avant le premier Septembre prochain, tems auquel ce dernier doit paier les dites terres. QUEBEC, le 1 Avril, 1771.

EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Charles Berthelot, contre François Dambourges, j'ai saisi une maison et emplacement sis rue de Buade, dans la Haute-ville de Québec, faisant un corps de logis spacieux, en bon état, appelée ci-devant la Taverne de Londres, et peut être rendue plus commode, occupée présentement par Miles Prenties. De plus une autre grande maison dans la même rue, faisant le coin en descendant à la Basse-ville, entre la rue de Buade et la rue du Parloir; cet édifice est composé d'appartemens commodes pour loger deux ou trois familles, est en très bon état et bien situé pour faire le commerce en détail ou en gros, ayant une excellente voute à l'épreuve du feu; il a un jardin, une cour dans laquelle sont plusieurs batimens. Le Public est averti, que je les exposerai en vente, à mon Bureau, le quatrième jour d'Avril prochain, à onze heures de matinée. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Ceux qui pourroient avoir quelques prétentions, par nippothèque ou autrement sur les biens ci-dessus mentionnés, sont priés d'en donner connaissance avant le jour de la vente. Québec, le 11 Décembre, 1770.

IN Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, out of the Court of Common-Pleas at the Suit of Charles Berthelot, against Francis Dambourges, I have seized and taken into Possession a House and Land, situate in Baude-Street, in the Upper-Town of Quebec, being a large extensive Building, in good Repair, lately called the London-Tavern, and is capable of Improvement, now in the Tenure of Miles Prenties: Also Another large Building in the same Street, making the Corner leading in to the Lower-Town, between Buade-Street and Parlour-Street; this building consists of convenient Apartments for two or three Families, is in excellent Repair, and as good a Stand for the Retail or Whole Sale Trade as any in Quebec, having an Excellent Bomb-proof secured from Accidents of Fire; there is a Yard, Garden and Out-houses behind it; These are therefore to give Notice, that I shall expose the same to public Sale, at my Office, on the 10th Day of April next, at 11 o'Clock on said Day. JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Person or Persons, having claim, by Mortgage or otherwise on the Premises above recited, are desired to make the same known before the Day of Sale. Quebec, 11th December, 1770.

District de } VU qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers  
Montréal: } Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Frise, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un coté par François Mackay, Ecuyer, d'autre coté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*. E. G. CRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. Montréal, le 2 Décembre, 1770.

DISTRICT of } WHEREAS by Virtue of a Writ  
MONTREAL, B. } of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshall, before the Day of Sale. Montreal, 2d December, 1770.

Cour des Plaidiers Communs, }  
District de Montréal, }  
JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,  
Contre  
ANTOINE LUPIN BARRON. } Dette £120.

EN vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, la sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un coté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un coté par la veuve Parent, et de l'autre coté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connaissance avant le jour de la vente.

ALEXANDER LA  
June next, and th  
against him to send then  
are indebted to him w  
possible.



# TO BE LET, for one or more Years,

**M**R. GRANT'S Farme of Monplaisir, at Beauport: Any Person who leases it shall have it stocked to his Mind. Its Situation and Quality, either for Pleasure or Profit, are so well known, that a Recommendation is not necessary.

QUEBEC, 20th March, 1771.

## A LOUER, pour une ou plusieurs années,

**L**A Ferme de M. GRANT de Mont-plaisir à Beauport: Quiconque voudra l'affermir l'aura garnie à volonté. Sa situation et qualité, tant à l'égard de l'utile que de l'agréable, sont si bien connus qu'une recommandation est inutile.

Québec, le Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, n.** **BY** Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of François Cazeau, Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles

Le Mer Saint Germain, to me directed and delivered, I shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next, a Lot or Piece of Land, situate in Saint Joseph's Street, in the said City of Montreal, being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Priests, and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandierie to the Land belonging formerly to Mr. Saint Ange, with two Stone-Houses and other Buildings thereon erected; also a Lot of Land situate at La Cote des Agoulets, in the District aforesaid, containing three Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20 Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back 14 Arpents more, bounded in the Front by the River St. Lawrence, and on the Sides by the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reille; being late the Property of the said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 4th March, 1771.

**District de Montreal, n.** **E**N Virtue d'un Writ de *Venditioni Exponas*, émané de la Cour des Plaidoyers-Communs, à la poursuite de François Cazeau, Tuteur des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Lemer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montreal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montreal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des terres des Prêtres, et 96 Pieds du côté de Madame Laverandierie à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel sont construites deux maisons et autres bâtiments, en outre une terre située à la côte des Agoulets, dans le district susdit, contenant 3 arpents six pieds de front, sur 20 arpents de profondeur, et au bout des dits 20 arpents, la dite Terre n'est que de 2 arpents et demi de large sur 14 arpents applus en profondeur, bornée enfront par le fleuve St. Laurent, et par les côtés par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reille ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On fera intervenir des conditions de la vente aujourd'hui et au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelque partie d'eux, elles sont par le présent requises d'en donner connaissance au Provost-Marshal, avant le jour de la vente, sans faute.

Montreal, 4 Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, n.** **BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chamoly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legris Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 18th February, 1771.

**District de Montreal, n.** **E**N vertu d'un Ordre de *fieri facias*, émané de la Cour des Plaidoyers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexander Dumas, j'ai saisi et pris en execution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montreal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriétés du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chamoly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en fera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Provost-Marchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**Court of Common-Pleas, n.** **District of Montreal: n.** **JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Dané, Against ANTOINE LUFYEN BARRON. Debt £120.**

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by ———— Lambert and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

22 December, 1770.

# LE Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté,

aiant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquieme Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York: Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, sera close au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépechée par un Paque-bot le Lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.

ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.

Bureau-Général de la Poste, Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

**District de Montreal, n.** **E**N vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plaidoyers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignan, et Jean Thomion et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux la femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montreal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borne en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval; d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par ——— Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentants de Jenorain Dufréne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sanspitié, et au Nord par les Représentants des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montreal susdite, les dits emplacements et maisons, ou autant d'eux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant achetée et adjugée en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Provost-Marchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 14 Janvier, 1771.

# DISTRICT of MONTREAL, n. BY Virtue of two Writs of Fieri Facias, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomion and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House or 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval; on one Side, Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by André Touche, dit La Roche, and on the other Side 95 Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufréne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanspitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 14th January, 1771.

**District de Montreal, n.** **E**N vertu d'un Ordre de *fieri facias* émané de la Cour des Plaidoyers Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en execution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montreal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Allompion, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpents de profondeur, borné en front par la rivière l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Provost-Marchal avant le jour de la vente sans faute.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, n.** **BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Allompion, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 18th February, 1771.

ELMORE, at the Printing-Office, in Parloir-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, in two Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all with Care and Expedition.

L'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des serons d'avis d'une longueur modérée, dans une langue, à cinq Chelins d'Halifax chaque, la qu'on soulaiera les faire continuer, dans les deux langues, à sept Chelins et demi d'Halifax la première; toutouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soinet expédition,



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, APRIL 11, 1771.

JEUDI, le 11 AVRIL, 1771.

P E T E R S B U R G, NOVEMBER 6.

**A** Courier, dispatched by the Marquis Maruzzi from Venice, has just brought here Advice of a great Revolution which has happened in Egypt, Aley Bey is declared Sultan, having made himself Master of that Kingdom, Arabia, Mecca, and Medina, also of the Port of Gedda on the Red Sea, so that he is now more considered by the Mussulmans of Asia and Africa, than the Grand Signior himself.

He has written a Letter to the Senate of Venice, by which he offers his Friendship to the Republic, and full Security and Protection to her Merchants. This fatal Blow to the Porte will complete the Consternation which reigns at Constantinople, and from which the last Extremities were apprehended.

*Leghorn, November 14.* Sir John Dick, the British Consul here, lately received some very important Dispatches from England, which as soon as he had read, he sent circular Letters to all the Captains of the British Ships.

*Paris, December 1.* Notwithstanding the severity with which murderers are treated in this city, we do not find that the fear of the most rigorous punishment deters the abandoned part of mankind from committing almost daily the most atrocious offences. One fellow has just been taken up, for robbing and attempting to poison his master, an old Financier, with whom he had lived from a child; and another villain is in custody for cutting the throat of an old Gentleman, to whom he was footman, and who had left the ungrateful assassin the sum of 5000 livres in his will.

L O N D O N, NOVEMBER 7.

The Roman Catholic Priests of Ireland have, for some Sundays past, exhorted from the pulpit their congregations to behave in a peaceable and loyal manner, as a great spirit of disaffection has lately appeared among the peasants of that country, in consequence of the talk of the Spaniards making a descent there in case of a war.

They write from Algier, that a Jew was lately crucified with his head downwards, for carrying on a treasonable correspondence with the Spaniards.

A discovery of some papers has this week been made, proving an illicit correspondence carried on between some Jews and the French.

*December 1.* Yesterday the Insurance on Merchant Ships at Lloyd's was advanced from Four to Ten per Cent. on outward-bound West-Indiamen.

We have Advice from Guernsey, that all the French Ports in the Channel now swarm with Ships intended to act as Privateers with Spanish Commissions, in case of a War between the Courts of London and Madrid.

On Wednesday 40,000 Seamen were voted for the Service of the Year 1771, 30,000 of which, we are informed, are to be registered. The Expence of 40,000 Seamen, for the first Year only, will amount to Two Millions.

*December 4.* This Morning the Torbay Man of War, of 80 Guns, was launched at Woolwich; she is to be taken directly to Sheerness to be rigged for immediate Service.

Orders are given for 700 Tons of Ordnance-Stores to be shipped at Woolwich for Senegal and Goree immediately.

Orders are also given to embark two Regiments from the Irish Establishment for Senegal, and two for Quebec.

*December 6.* We are assured that a great Personage has declared to his Majesty, that he will in future keep a greater Naval Force both in the East and West-Indies, and the Mediterranean; and that all the Forts and Islands in those Parts shall be constantly kept in thorough Repair.

It is said, that a Bill is preparing to be laid before an august Assembly, to enable his Majesty to appoint the Council for the Colony of Massachusetts Bay, in the same Manner as his Majesty appoints the Privy Council of Great Britain and Ireland; the Right of choosing the Council for the said Colony is at present vested in its Assembly.

*Extract of a Letter from Gainsborough, in Lincolnshire, to a Person in Leeds, dated November 26.*

"All this Country is under Water, from within one Mile of this Place quite down to Burton-Stather, being a Space of above twenty Miles in Length and six in Breadth, from three to nine Feet deep; all the Corn and Hay Stacks are either swept away or spoiled; the wretched Inhabitants were obliged to live in their Chambers for six or seven Days; but Thanks to God the Waters fell considerably Yesterday, though we are in great Fear they will rise again the Spring Tides, as there are four great Breaches in the Banks of the Trent. Many Hundreds of poor Families are entirely ruined."

The three Battalions which were appointed to embark from France to relieve the Troops in Corsica, were suddenly remanded before they embarked, and ordered into Garrison.

A Letter from Calais says, "The Secretary of our Admiralty, and his Clerks, are sent to Prison for some high Misdemeanors, by Order of the Duke de Penthièvre, High Admiral of France."

*December 10.* Early on Wednesday morning last there was a very warm press in the city of Bristol; the Constables were all engaged for the purpose, and in a few hours upwards of 300 persons, that were taken indiscriminately, were lodged in the Guildhall; about a third part of which were deemed proper persons for the service of the Navy, and ordered on board the tender; many of them entered themselves, and were entitled to the premium offered by Government.

*December 11.* A Letter from Warsaw, dated November 18, says, "The Excesses to which the Confederates under Pulawski have abandoned themselves are inconceivable, Robbing, Plundering, Violences and Cruelties seem to be mere Diversion to them. These Men must have lost all Sense

P E T E R S B U R G, le Novembre.

**U**N courier expédié par le Marquis Maruzzi de Venise rapporte, qu'il est arrivé une grande revolution en Egypte. Aley Bey s'est déclaré Sultan, s'étant rendu maître de ce royaume, d'Arabie, Mecca, et Medine, et du Port de Gedda sur la mer rouge, de manière qu'il est maintenant plus considéré par les Mussulmans d'Asie et d'Afrique, que le Grand Sultan lui-même. Il a écrit une lettre au Sénat de Venise, par la quelle il offre son amitié à la République, et une entière sûreté et protection à ses marchands. Ce coup fatal pour la Porte complètera la consternation qui règne à Constantinople, et dont on appréhendoit les dernières extrémités.

*Livourne, 14 Novembre.* Le Chevalier Jean Dick, qui est ici Consul Britannique, a dernièrement reçu d'Angleterre quelques dépêches très importantes, après les avoir lues, il a envoyé des lettres circulaires à tous les capitaines des vaisseaux Anglois.

*Paris, 1 Decembre.* Malgré la sévérité avec la quelle on traite les meurtriers dans cette ville, nous ne trouvons pas que la crainte des châtimens les plus rigoureux arrête cette partie abandonnée du genre humain de commettre presque tous les jours les crimes les plus atroces. Il vient d'en être arrêté un, pour avoir volé et tenté d'empoisonner son maître, qui est un vieux Financier, chez qui il avoit vécu de puis son enfance: Un autre coquin est en prison pour avoir coupé la gorge d'un vieux gentelhomme, dont il étoit laquais, et qui avoit laissé à cet assassin ingrat la somme de 5000 livres par son testament.

L O N D R E S, le 27 Novembre.

Les Prêtres Catholiques Romains d'Irlande ont exhorté, depuis quelques dimanches, leurs auditeurs de la chaire à vivre en paix, un esprit de mécontentement s'étant fait voir parmi les habitans de ce pays, en conséquence de ce qui se dit que les Espagnols doivent faire une descente en cas de guerre.

On écrit d'Alger, qu'il a été crucifié un Juif dernièrement la tête en bas, pour avoir entretenu une correspondance avec les Espagnols.

Il a été faite une découverte cette semaine de quelques papiers, qui prouvent une correspondance illicite entre quelques Juifs et les François.

*Le 1 Decembre,* Hier l'assurance sur les vaisseaux marchands chez Lloyd augmenta de quatre à dix pour cent. sur les vaisseaux allans aux Indes Occidentales.

Nous apprenons de Guernsey, que tous les ports François dans la manche sont remplis de vaisseaux qui doivent s'armer en corsaires sous commissions Espagnoles, en cas de guerre entre les Cours de Londres et de Madrid.

*Mercredi* il fut opiné pour 40,000 matelots pour le service de l'année 1771, on assure que 30,000 doivent être enrôlés. La dépense de 40,000 matelots, montera pour la première année à deux millions.

*Le 4 Decembre.* Ce matin le navire de guerre le Torbay a été lancé à Woolwich; il doit être mené à Sheerness afin de le agréer pour entrer en service immédiatement.

Il y a des ordres de charger immédiatement à Woolwich 700 tonneaux de munitions pour Senegal et Gorée.

Il y a aussi des ordres pour l'embarquement de deux regimens d'Irlande pour Senegal, et deux pour Québec.

*Le 6 Decembre.* Nous sommes assurés qu'un grand personnage a déclaré à son M---re, qu'il tiendra à l'avenir un plus grand nombre de forces navales tant dans les Indes Orientales qu'Occidentales, et dans la Méditerranée; et que tous les forts et Isles de ces endroits là seront tenus constamment en bon état.

On dit, qu'il se prépare un bill pour être présenté devant une Auguste Assemblée, pour que la Majesté puisse nommer le Conseil pour la Colonie de la Baye des Massachusetts, de la même manière que la Majesté nomme les Conseils Privés de la Grande-Bretagne et d'Irlande; c'est la Chambre d'Assemblée qui a présentement le droit de choisir le Conseil pour la dite Colonie.

*Extrait d'une lettre de Gainsborough, dans Lincolnshire, à une personne à Leeds, en date du 26 Novembre.*

Tout ce pays est sous l'eau, depuis un mile de cette place jusqu'à Burton-Stather, qui est un espace d'environ vingt miles de longueur et six de large, de trois à neuf pieds de profondeur; toutes les mules de grain et de foin sont emportées ou gâtées; Les malheureux habitans ont été obligés de demeurer dans leurs chambres pendant six ou sept jours; mais, grace à Dieu, l'eau a baissé considérablement hier, quoique nous craignons beaucoup qu'elle ne gonfle encore aux grandes mers, comme il y a quatre grandes brèches dans les bords du Trent. Plusieurs centaines de pauvres familles sont entièrement ruinées."

Les trois bataillons, qui devoient s'embarquer de France pour Corse, ont reçu contr'ordre, et vont être mis en garnison.

Une lettre de Calais dit, "Le Secrétaire de notre amirauté, et ses commis, sont envoyés en prison pour quelque malversations, par ordre du Duc de Penthièvre, Grand-Amiral de France."

*Le 10 Decembre.* Mercredi dernier, de bon matin, on prennoit le monde de force dans la ville de Bristol; les connétables étoient tous engagés pour cet effet, et en peu d'heures plus de 300 personnes, qui furent prises ainsi, furent enfermées à Guildhall; dont un tiers fut trouvée des personnes propres pour le service de la marine, et furent mises à bord de la corvette; plusieurs s'engagerent, et meriterent le premium offert par le gouvernement.

*Le 11 Decembre.* Une lettre de Varsovie, du 18 Novembre, dit, "Que les excès aux quels les Confédérés sous Pulawski se sont abandonnés sont inconcevables, le vol, le pillage, les violences et les cruautés, ne semblent être qu'un pur amusement pour eux. Il faut que tous ces gens aient perdu tout sentiment d'humanité, ou qu'ils aient résolu de faire un désert de leur propre pays, ou un tombeau effroyable. On ne peut pas voir sans être tou-



of Humanity, or else have resolved to make their own Country a Defart, or ont dreadful Grave. It is very affecting to see the Dragoons of Poniatowski in that Party regardless of their Oath, which attaches them to the King's Person. They were his Majesty's Body Guards, and are his most inveterate Enemies, for as they form the Van-Guard of Pulawski's Corps, they are always the first to distinguish themselves in any Excesses, which are afterwards laid to the whole Corps."

On Saturday the Right Hon. Lord George Lenox, Brother to his Grace the Duke of Richmond, and his Lady, set out from the Duke's House in Privy Garden for Minorca, in order to join his Regiment there.

December 12. The Grand Signior has signified to the Court of Petersburg his utter contempt of any thing they have yet done; and that as his army is as numerous as the stars in the firmament, so he is determined to maintain the dignity of the Crescent to the last extremity. In regard to the Russian Fleet, he swears most bloodily (in case of their appearance before Constantinople) that he will instantly display the Standard of Mahomet, and invoke the Holy Prophet to rain down on their prophane heads a shower of Fire that shall reduce them to ashes. The Empress on the other hand, who can swear at least as well as himself, declares if he says a word more she will herself in Propia persona have a conference with his imperious Majesty, in which it is probable his Highness might have no cause to brag of his Proofs.

By accounts just received from Paris, we learn that the wild Beast entered a street on the 20th of last Month, and not being able to proceed quietly by reason of the great concourse of people and carriages constantly assembled, he immediately made his way thro' them all, and overfet about a hundred coaches; in one of which was the Dauphiness, and who is so ill with the fright (tho' fortunately not much hurt) that all the endeavours of the Royal Family can hardly afford her highness the least consolation: Since his last appearance, he has already destroyed 3 churches, several meeting houses, and a monastery, in which were many young Ladies of the first distinction. Several parties of Horse have been sent out to watch his motions, and, if possible, to bring him to justice. The worst of it is, his being Bullet-proof, which say they renders all their endeavours of no avail.

December 13. It is said, that no Persons except Peers eldest Sons, an Heir apparent of a Peer, all the Judges, the Attorney and Solicitor General, his Honour the Master of the Rolls, the four King's Serjeants, and the Masters in Chancery, are to be admitted for the future into the House of Lords.

By the Danish Ship lately arrived from Bengal, which on her way touched at Mauritius, Advices have been received, that 16 Sail of Transports, with a Regiment on board, were then lately arrived at that Island from France; which confirms the Suspicion that the French have been long meditating a Blow in India.

The Land-Tax is settled at 4s. in the Pound for one Year only.

*Extract of a Letter from a Gentleman at Calcutta to his Friend at Glasgow, May 16, 1770.*

"It is certain that Cossim Aly Kawn is in Motion for Bengal, and that as soon as he crosses the Jumna there will be two Brigades sent to meet him. The French are said to have joined with Sowjah Dowla, which I really believe to be the Case, by the Pains taken in enticing away our European Soldiers.—The Country is in a deplorable Situation; you will no Doubt be surpris'd and astonish'd, when I inform you that Provisions are so scarce here, that Parents come into us offering their Children for a Handful of Rice, and if they cannot get that, they are glad to get rid of them on any Account."

*Extract of a Letter from Plymouth, December 8.*

"By Ship Intelligence from a Western Port, there seems to be a Certainty, that the Brest Fleet, which consists of near twenty Ships of the Line, is sail'd, and that the Spaniards have twelve Sail in Cadiz Bay. It is not unnatural to suppose that those Ships are ready for Action."

Yesterday Earl Percy, and several Military Officers set out for Ireland, to join the Regiments in that Kingdom.

Certain Advices are said to have been received on Tuesday, that twenty-four Ships of the Line, with a proportionable Number of Troops, Transports, &c. had sail'd from Spain for the West Indies, and that they had already Clothing and Arms prepared for 100,000 Men.

Letters from Dublin mention, that a large Body of Troops had been ordered to march from the Barracks of Clinakelly, and other Parts, to Cork, as four Spanish Men War and seven Transports had been met with a few Days since to the West of Ireland.

A Number of fresh Hands are taken into Service at Portsmouth, to repair the Fortifications of that Place as speedy as possible, and two Engineers are appointed to superintend the Works.

We hear three Men of War, with the like Number of Transports, are to sail next Month for Newfoundland, with Artificers and Stores to repair the Works of that Place.

The greatest Contract we are assured has lately been made for Sand-Bags that ever was known for the like Article on any Occasion.

A neutral Baronet having lately taken the Premier in his Chaise for a Morning's Airing upon the Baronet's Estate near Town, said, My Lord, it is now in my Power to do what all the Patriots in the Kingdom, and their Adherents, have so often in vain attempted. What is that? said the Premier, To overturn the Minister, replied the Knight.

December 15. It is now said to be not only the fixed Resolution of the Enemies of Great-Britain to involve us in a War, but likewise that the following great Blows will be struck pretty nearly all at once in the undermentioned Places: From Mauritius, and the Isle of Bourbon, France is to send a Fleet, which is to attack our Settlements in the East-Indies, while the Forces of Spain are to fall upon our Establishments in the West. Ireland is to be broke into by her old Invaders the Spaniards, while the French are to endeavour to make an Impression upon England. Besides these, France is known to be fitting out a formidable Squadron at Toulon, the Object of which is supposed to be Minorca, while Spain is drawing a very considerable Part of her Forces towards the Lines of St. Roche, who are further to be supported by a Fleet from Cadiz, in order to form the Siege of Gibraltar by Sea and Land. Such at present are said to be the Designs of those inveterate Enemies of Great-Britain, the two above-mentioned haughty and restless Branches of the House of Bourbon.

It is assured that the Court of Versailles have used every Effort to draw the States General into a Treaty with the Court of Madrid, but hitherto without Effect.

ché de voir les dragons de Poniatowski dans ce parti ne pas faire de cas de leur serment, qui les attache à la personne du Roy. Ils estoient les gardes du corps de sa Majesté, et sont les plus grands ennemis; car comme ils forment l'avant-garde du corps de Pulawski, ils sont toujours les premiers à se distinguer dans les excès, qui sont ensuite imputés à tout le corps."

Samedi le très honorable le Lord George Lenox, frere du Duc de Richmond, et sa dame, partit de la maison du Duc, dans le Jardin Privé, pour Minorque, afin d'y joindre son régiment.

Le 12 Decembre. Le Grand Seigneur a signifié à la Cour de Petersburg le dernier mépris pour tout ce qu'elle a fait jusqu'à présent; et que toutes ses armées sont aussi nombreux que les étoiles du firmament, et il est déterminé à soutenir la dignité du crescent à la dernière extrémité. A l'égard de la flotte Rusienne, il jure (en cas qu'elle paroisse devant Constantinople) qu'il déploiera aussitôt l'étendard de Mahomet, et invoquera le Saint Prophete de faire pleuvoir sur leurs têtes prophanes une pluie de feu qui les réduira en cendres. L'Impératrice d'autre part, qui peut jurer aussi bien que lui, déclare que s'il dit un mot de plus qu'elle aura une conférence en personne avec sa Majesté impériale, dans la quelle il est probable que sa hauteesse n'auroit pas lieu de faire parade de sa valeur.

Par des nouvelles qui viennent d'être reçues de Paris, nous apprenons que la Bête Sauvage entra dans une rue le 20 du mois dernier, et ne pouvant pas aller plus loin rapport au grand concours de monde et voitures assemblées, il passa à travers eux tous, et renversa une centaine de carrosses; dans l'un des quels étoit la Dauphine, et qui est si malade de sa peur (quoiqu'elle n'ait pas attrapé beaucoup de mal) que tous les efforts de la famille Royale peuvent à peine apporter la moindre consolation à sa hauteesse; puisque son apparition a déjà détruit 3 églises, plusieurs maisons d'assemblée, et un monastere, dans le quel il y avoit plusieurs dames de la première distinction. Plusieurs partis de cavalerie ont été envoyés pour veiller ses mouvemens, et pour le traduire en justice s'il est possible. Ce qu'il y a de pire, étant à l'épreuve du boulet, il rend tous leurs efforts inutiles.

Le 13 Decembre. On dit, que personne, à l'exception des fils ainés des Pairs, tous les Juges, l'Avocat et le Soliciteur-Général, le Maître des Requêtes, les quatre Sergens du Roy, et les Maîtres en Chancellerie, ne doit être admis à l'avenir à la Chambre des Lords.

Par le navire Danois dernièrement arrivé de Bengal, qui a touché sur sa route à Mauritius, on a reçu avis, que 16 batimens de transport, portant un régiment, étoient dernièrement de France à cette Isle; ce qui confirme le soupçon que les François ont médité depuis long tems de frapper quelques coups dans l'Inde.

*Extract d'une Lettre d'un Monsieur à Calcutta, à son Ami à Glasgow, le 16 Mai, 1770.*

"Il est certain que Cossim Aly Kawn marche vers Bengal, et qu'aussitôt qu'il traversera la Jumna il sera envoyé deux brigades à sa rencontre. On dit que les François se sont joints à Sowjah Dowla, que je crois vrai, par les peines prises à gagner les soldats Européens.—Le pais est dans une situation déplorable; vous serez, sans doute, surpris et étonné, quand je vous informerai que les provisions sont si rares ici, que les peres et meres viennent nous offrir leurs enfans pour une poignée de riz, et s'ils ne peuvent l'avoir, ils sont aises de s'en défaire de quelque manière que ce soit."

*Extract d'une Lettre de Plymouth, le 8 Decembre.*

"Par des nouvelles d'un navire d'un port du Ouest, il paroît certain, que la flotte de Brest, qui consiste en près vingt navires de ligne, a mis à la voile, et que les Espagnols ont vingt vaisseaux dans la Baye de Cadix. Il est naturel de supposer que ces navires sont prêts à agir."

Hier le Comte Percy, et plusieurs officiers militaires, partirent pour l'Irlande, afin de joindre leurs régimens, qui sont dans ce Royaume.

On dit qu'il a été reçu des nouvelles mardi, que vingt-quatre navires de ligne, avec un nombre proportionné de troupes, des batimens de transport, &c. avoient fait voile d'Espagne pour les Indes du Ouest, et qu'ils avoient déjà prêts des habits et des armes pour 100,000 hommes.

Des lettres de Dublin font mention, qu'un gros corps de troupes avoit en ordre de se rendre aux caernes de Clinakelly, et autres endroits, à Cork, quatre navires de guerre et sept batimens de transport ayant été rencontrés, il y a quelques jours, à l'Ouest de l'Irlande.

On prend au service un nombre de monde nouveau à Portsmouth, pour réparer les fortifications de cette place le plus promptement qu'il sera possible, et deux ingénieurs sont nommés pour inspecter les sùrages.

Nous apprenons que trois navires de guerre, avec autant de transports, doivent mettre à la voile le mois prochain pour Terre Neuve, avec des ouvriers et ce qu'il faut pour réparer les ouvrages de cette place.

Nous sommes assurés qu'il a été contracté dernièrement pour plus de sacs à sable que jamais ci-devant.

Un Baron neutre ayant mené le Premier dans sa chaise pour faire un tour sur son bien près de la ville, dit, My Lord, il est présentement en mon pouvoir de faire tout ce que les Patriots du Royaume, et leurs adhérens, ont tenté si souvent en vain. Qu'est ce que c'est? dit le Premier, de renverser le Ministre, repondit le Chevalier.

Le 15 Decembre. On dit à présent que les ennemis de la Grande Bretagne ont non seulement résolu de nous envelopper dans une guerre, mais aussi que les grands coups suivans seront frappés presque tous ensemble dans les endroits sous mentionnés: La France doit envoyer une flotte de Mauritius, et de l'Isle Bourbon, pour attaquer nos établissemens dans les Indes Orientales, tandis que les forces d'Espagne tomberont sur nos établissemens dans l'Occident. L'Occident doit être forcé par ses anciens usurpateurs les Espagnols, tandis que les François doivent tâcher de faire une descente en Angleterre. En outre, on sçait que la France arme une escadre considérable à Toulon, qu'on suppose avoir Minorque pour objet, pendant que l'Espagne tire une partie considérable de ses forces vers les lignes de St. Roche, qui doit être soutenue par une flotte de Cadix, afin de former le siège de Gibraltar par terre et par mer. Tels sont les desseins qu'on suppose à ces ennemis invétérés de la Grande Brétagne, les deux sus-mentionnées hautaines et turbulentes branches de la maison de Bourbon.

**Q U E B E C, le 11 Avril.**

Jean Best, Guillaume Stewart, et Jean M'Ewen, soldats ci-devant du 10me régiment d'infanterie de Sa Majesté, furent hier exécutés à la place d'armes en cette ville, conformément à la sentence d'une Cour speciale d'Oyer et Terminer, tenue le 26 du mois dernier, à la quelle ils ont été convaincus d'avoir assailli et volé Jacob Rowe, Ecuyer, le 18 de Fevrier dernier. A la place de leur execution ils avouerent leurs crimes, pardonnerent à ceux qui



Orders are given for four Ships of the Line to be stationed in the Downs, to watch the Motions of our *Friends* on the other Side of the Water.

Bets of 100l. to 50l. are laid, that notwithstanding the present Prospect, and the Bourbon Compact, Portugal will, in case of a Rupture between our Court and Spain, join the former, if a Neutrality cannot be preserved.

They write from Lisbon, that the Portuguese seem so certain of a War between England and Spain, that they are sending fresh Supplies of Men and Stores to the Brazils every Opportunity.

The new Augmentation, we hear, is to consist of three Sergeants, three Corporals, two Drummers, besides commissioned Officers to every Regiment, and all the old Companies are to be augmented with twenty private Men.

Q U E B E C, APRIL 11.

Yesterday were executed, on the Grand Parade of this City, pursuant to Sentence of a Court of *Oyer and Terminer*, held the 26th Ult. John Bell, William Stewart, and John M'Ewen, late Soldiers of His Majesty's 10th Regiment of Foot, for assaulting and robbing Jacob Rowe, Esq; on the 18th Day of February last. At the Place of Execution they acknowledg'd their Crimes, forgave their Prosecutors, and died seemingly very penitent.

## A D V E R T I S E M E N T S.

**DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of *Venditioni***  
**MONTREAL, ff. }** *Exponas*, issued out of His Majesty's Court of Common-Pleas, to me directed, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Tuesday the 21st Day of May next, a Lot of Land, situate at Chateaugay, in the District aforesaid, of 4 Arpents and an half in Front and 30 Arpents deep, fronting the River St. Lawrence, bounded on one Side by Baptiste Laviolette, on the other Side by Joseph Laviolette, and behind by the ungranted Lands, with a wooden House thereon, 15 Feet square: Also another Lot of Land, situate at St. John's, in the said District, of 3 Arpents in Front and 30 Arpents deep, fronting the River Chambly, bounded on each Side by Moses Hazen, Esquire, and behind by the ungranted Lands, with a wooden House thereon. Also another Lot of Land, situate at Laprairie, containing all the Lands mentioned in three Contracts, passed before Mr. Lalanne, Notary, in the Year 1763, acquired by Mr. Daniel Tucker and Martha his Wife. Also the Half of a Stone House, the Half of a Shed, and the Half of the Lot of Land on which the said House is built, situate at Laprairie aforesaid, purchased by the Defendant Daniel M'Killip, of Jean Marie Le Febvre and Margaret his Wife; the whole being late the Property of the said Daniel M'Killip, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, they are desired to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — April 1, 1771.

**Distric de Montréal, }** *EN* vertu d'un Writ de *Venditioni Exponas*, émané de la *Sçavoir:* Cour des Plaidiers Communs, qui m'est adressé, j'exposerai en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mardi le 21 de Mai prochain, Une terre de quatre arpents et demi de front, sur trente arpents de profondeur, sise à Chateaugay dans le district susdit, joignant sur la devanture au fleuve St. Laurent, d'un coté à Baptiste La Violette, et de l'autre coté à Joseph La Violette, et par derrière à des terres non-concédées, avec une maison de bois de quinze pieds de quarré sur cette terre. Aussi une autre terre, sise à St. Jean, dans le même district, de trois arpents de front par trente arpents de profondeur, joignant par devant à la Rivière Chambly, des deux cotés Moïse Hazen, et par derrière à des terres non-concédées, avec une maison de bois sur icelle. En outre, une autre terre sise à la Prairie, composée de toutes les terres qui sont comprises dans trois contrats passés devant Maître La Lunne, Notaire, dans l'année 1763, acquises par le Sieur Daniel Tucker, et Marthe son Epouse. Aussi la moitié d'une maison de Pierre, la moitié d'un hangar, avec la moitié d'emplacement sur le quel la dite maison est bâtie, situés à la Prairie susdite, achetés par le défendeur Daniel M'Killip de Jean Marie Le Febvre et de Marguerete son Epouse; le tout appartenant ci-devant au dit Daniel M'Killip. Les conditions de la vente seront publiées au tems et lieu susdits, par

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes aiant quelques prétentions antérieures sur les dits bien, ou sur quelque partie d'eux, sont averties de les faire sçavoir au dit Prévôt-Maréchal, avant le dit jour fixé pour la vente. — Le 1 Avril, 1771.

**Court of Common-Pleas, }**  
**Distric of Montreal: }** *JOHN GRANT,*  
Against *Antoine Foucher and his Wife.* } Dette £134-17-11

**BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out**  
of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

**Cour des Plaidiers Communs, }**  
**Distric de Montréal. }** *JEAN GRANT,*  
Contre, *Antoine Foucher et sa Femme.* } Dette £134-17-11

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la presente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

ALEXANDER LAWSON, Tailor, intends leaving this Province in June next, and therefore begs all those who have any Accounts against him to send them in, that they may be paid, and that all those who are indebted to him will be pleas'd to discharge their Accounts as soon as possible. — Quebec, 29th December, 1770. 11

les ont convaincu, et moururent tres repentans de leur peches selon toutes les apparences.

## A V E R T I S S E M E N S.

**Distric de } V**u qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prise, fils, j'ai fait et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la rue, d'un coté par François Mackay, Ecuyer, d'autre coté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme es aiant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } W**HEREAS by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine La Combe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — Montreal, 2d December, 1770.

**Cour des Plaidiers Communs, }**  
**Distric de Montréal, }** *JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré,*  
Contre *Antoine Lupin Barron.* } Dette £120.

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glaciere et autres commodités, avec une cour derrière et d'un coté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un coté par la veuve Parent, et de l'autre coté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**Distric de } EN** vertu d'un Ordre de *Fieri facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs de sa Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Defaulles, contre les biens de Jonas Defaulles, à moi adressé, j'ai fait et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivans, sçavoir: Un Lot de terre situé à la coté des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpents en front, sur trente arpents de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un coté par Jacques Clause, dit Sansquartier, et de l'autre coté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables bâties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au de-là du Pont du Roi, dans le fauxbourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un coté par une rue, et de l'autre coté par Mr. Souffe. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juillet Veuve Souprat, par un coté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre coté par Etienne Roi; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Defaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront sçavoir, en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes aiant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer. — Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of *Fieri Fa-***  
**MONTREAL, ff. }** *cius*, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Defaulles, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jona Defaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Clause, dit Sansquartier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catharine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Defaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail. — Montreal, 10th February, 1771.

On vient de Publier, et à Vendre à l'IMPRIMERIE, et chez PIERRE M'CLEMENT à Montréal (pour argent comptant seulement) à 15 sols la piece, ou une Piastra pardouzaine, DES CALENDRIERS de CABINET, pour l'Année MDCCXXI. Pour la Latitude de QUEBEC.



**M**R. GRANT's Farme of Monplaisir, at Beauport: Any Person who leases it shall have it stocked to his Mind. Its Situation and Quality, either for Pleasure or Profit, are so well known, that a Recommendation is not necessary.

QUEBEC, 20th March, 1771.

*A LOUER, pour une ou plusieurs années,*  
**L**A Ferme de M. GRANT de Mont-plaisir à Beauport : Quiconque voudra l'affirmer  
 l'aura garnie à volonté. Sa situation et qualité, tant à l'égard de l'utile que de  
 l'agréable, sont si bien connues qu'une recommandation est inutile.  
 Québec, le Mars, 1771.

DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the  
MONTREAL, H. } Court of Common-Pleas, at the Suit of Francois Cazeau,  
Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles  
Le Mer Saint Germain, to medirected and delivered, I shall expose to Sale at Public  
Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next,  
a Lot or Piece of Land, situate in Saint Joseph's Street, in the said City of Montreal,  
being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Priests,  
and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandier to the Land belonging formerly to  
Mr. Saint Ange, with two Stone-Houfes and other Buildings thereon erected; also a  
Lot of Land situate at La Cote des Aigueles, in the District aforesaid, containing three  
Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20  
Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back  
14 Arpents more, bounded in the Front by the River St. Lawrence, and on the Sides by  
the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reihle; being late the Property of the  
said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at  
the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail,  
Montreal, 4th March, 1771.

*Diſtrict de Montréal,* } EN Virtù d'un Writ de *Venditioni Exponas*, emané de la Cour des Plaidoiries-Communs, à la poursuite de François Cazeau, Tuteur des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Leimer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montréal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montréal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des terres des Prêtres, et 96 Pieds du côté de Madame Laveranderie à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel ont construites deux maisons et autres batimens; en outre une terre située à la côte des Agoulets, dans le district fufdit, contenant 3 arpens six pieds de front, sur 20 arpens de profondeur, et au bout des dits 20 arpens, la dite Terre n'est que de 2 arpens et demi de large sur 14 arpens deplus en profondeur, bornée en front par le fleuve St. Laurent, et par les cotés par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reilhe ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On fera informé des conditions de la vente aujourd et au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelque partie d'eux, elles sont par le présent requises d'en donner connoissance au Provost-Marshal, avant le jour de la vente, sans faute.

Montréal, 4 Mars, 1771.

DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court  
MONTREAL, ff. } of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the  
Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander  
Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall  
expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of  
August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift  
Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him  
of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Coits in the said  
Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence  
at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder,  
at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay  
down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half im-  
mediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and ad-  
judged the same by Virtue of the said Writ of *FIERI FACIAS*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

*Diſtrict de* } EN vertu d'un Ordre de *ſieri facias*, émané de la Cour des Plaidoirs  
*Montréal.* } Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alex-  
andre Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon  
Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et pro-  
priété du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Cham-  
bly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et  
percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, à savoir :  
que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés  
au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en fera l'Acquéreur; que l'Acqué-  
reur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié im-  
médiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendû  
E. G. GRAY. D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles font priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montréal, le 18 Fevrier, 1771.

*Court of Common-Pleas,* }  
*District of Montreal:* }  
 JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of *Danré,*  
 Against }  
 ANTOINE LAPIEN BARRON. } *Debt £120.*

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by ——— Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to witt That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Pro-  
 vost-Marshal, before the Day of Sale. — 2d December, 1770.

QUEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length, at the Rate of Six Shillings per Line, for the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Sixpence per Line for the first Week, and One Shilling each Week after. All Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**IMPRIMERIE** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Pa  
souscriptions pour la *Gazette*, dans laquelle on insérera des avertissements  
première semaine, et *Un Chelin* par semaine tandis qu'on souhaitera les faire  
mière semaine, et *Une demi Piatre* par semaine après; tout ouvrage en in

**L**aiant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York : Le Public est averti, que la Maille à l'avenir, sera cloüe au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépechée par un Paque-bot le Lendemain pour Falmouth.

*Par Ordre du D. Directeur Général de la Poste.*

Bureau-Général de la Poste, ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.  
Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

*District de Montréal.* } EN vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plaidoiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignant, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai fait deux emplacements situés dans le faubourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe: de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le faubourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par ——— Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit faubourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentans des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire sçavoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, sçavoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contract de vente des dits biens, comme les ayant acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

EG. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente. — Montréal, le 14 janvier, 1771.

DISTRICT of } **B**Y Virtue of two Writs of *Fieri*  
MONTREAL, ff. *Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at  
the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomson  
and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste  
Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in  
Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, contain-  
ing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40  
Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a stable, the whole bounded in front by  
the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Bap-  
tist's Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by  
Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth,  
situate in the Suburbs St. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mention-  
ed, behind by the Lot of the Widow and Heirs of ——— Poitras, on one Side by  
Theophile Barthe, and on the other Side by ——— Dumoulin; also another Lot of  
Land situate in the 1<sup>st</sup> Suburbs St. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in  
Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed  
and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives  
of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanpitié, and on  
the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Morreau: Now this is to  
give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Pub-  
lic Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and  
Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs men-  
tioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of  
the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of  
the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down,  
on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my deliv-  
ering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by  
Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
 Montreal, 14th January, 1771.

*Distriet de* } EN vertu d'un Ordre de *ieri facias* émané de la Cour des Plaidoiriers  
*Montréal.* } Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre  
Maziere, j'ai faisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bu-  
reau, dans la ville de Montréal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement,  
situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front,  
sur environ deux arpens de profondeur, borné en front par la riviere l'Achigan, en pro-  
fondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theo-  
dore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant  
au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à  
trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus  
haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera,  
le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en  
lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendû et adjugé en vertu du dit Ordre de  
*ieri facias*.  
E. G. GRAY. D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente sans faute. — Montréal, le 18 Fevrier, 1771.

DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of FIERI FACIAS, issued out of the  
MONTREAL, ff. } Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake,  
against the Goods and Chattels, Lands and Tenements,  
of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution,  
and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day  
of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption,  
of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpents in Depth, bounded  
on the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one  
Side by Jacques Grogire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House  
of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre  
Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of  
the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of  
the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on  
the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on  
my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the  
same, by Virtue of the said Writ of FIERI FACIAS.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail. EDWD. WM. GRAY, D. P. M.  
Montreal, 18th February, 1771.

QUEBEC: Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in Parlour-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**IMPRIMERIE** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du *Parloir*, dans la haute ville de *Québec*, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la *Gazette*, dans laquelle on insérera des avis modérés, dans une langue, à *Cinq Chelins d'Halifax* chaque, la première semaine, et *Un Chelin* par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à *Sept Chelins et demi d'Halifax* la première semaine, et *Une demi Piaïtre* par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.



# THE QUEBEC GAZETTE.

THURSDAY, APRIL 18, 1771.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

JEUDI, le 18 AVRIL, 1771.

L O N D O N, NOVEMBRE 26.

The following further Particulars relative to the Taking of Bender, have been furnished by the Russian Ambassador.

**O**N the 27th of Sept. the \*Globe of Compression being ready, and Advice being received that a Detachment from the chief Army of Count Romanzow had Orders to join the second Army near Bender, General Panin resolved immediately to clear the covered Way by Storm the same Night, and to make a Lodgement behind the Glacis. He likewise determined, in Case the Event should prove favourable, to undertake a general Assault. To which purpose he made the following Dispositions.

The Division of the Troops was made in three Columns. The first had Orders to enter the Covered Way through the † *Antenoir*, which was to be blown up, and to attack the Enemy on the Right; then, directing their March on that Side of the Covered Way, to make their utmost Efforts to force open the Gates of the Town with the *Petard*; and if, by any Means, they should find it practicable to gain the chief Forts, to enter it with all possible Expedition. The Battalions of Musqueteers, who were a Corps-de-Reserve, were ordered, during the March of this Column, to occupy a large Space of Ground, and to make a false Attack before the Glacis, in order to draw the Attention and Fire of the Enemy from the principal Wall, and to divert them from those Places which were most convenient for assaulting the Town. Afterwards, as soon as they should be apprized by a Signal, that the Troops had made their Entrance into the chief Fort, these Battalions were to hasten thither, and second the Assault.

The second Column had likewise Orders to enter the Covered Way, through the *Antenoir*, and to act in the same Manner above described; excepting only, that after having advanced upon the Covered Way, they were to file off to the Left.

The Operations of the third Column were to enter through the *Antenoir*, and to cover, by their Situation and Defence, those Intrenchments which were, at the same Time, to be made behind them upon the Glacis.

These Intrenchments were to secure a Lodgement for us, in Case we should be obliged to continue the Siege, but if, by the Fall of the Counter-scarp, or by the Damage done to the Bastions by our Artillery, there should be a Possibility of entering over the chief Wall, by Means of Ladders contrived for that Purpose, or otherwise, this Column was to improve those Circumstances, and to hasten thither.

A Body of Troops, consisting of twenty-two Companies, who were stationed that Night in the Trenches, were destined to sustain this middle Column, and were posted upon the foremost Parallel.

The rest of the Army was ranged upon the Wings of the first Parallel, and none but the Sick and Wounded were left in the Camp. The Ladders prepared for the Assault lay ready at Hand, as near as possible to the Town.

It being justly apprehended that the Explosion of the *Globe of Compression* would extend over a vast Space of Ground, it was judged necessary to remove not only those Troops who were posted for the Assault, but also the others who were lodged in the Trenches, and to form them in the second Parallel. And as the Firing of the *Globe of Compression* was likewise to serve for a Signal, Orders were given that the above Troops should, upon hearing it, immediately resume their former Positions; and the Artillery had Orders to throw Bombs and Grenades with the utmost Force and Expedition, after having passed the foremost Batteries.

All things being thus disposed, at Ten in the Evening the *Globe of Compression* (filled with 400  $\frac{1}{2}$  Pud of Gunpowder) was blown up, and with a horrible Concussion shook all the circumjacent Country. This Signal was taken by the Russians, and as soon as ever it was known, from the Direction of the Fire, and the Cries of the Soldiers, that our Troops had begun to enter upon the principal Wall, the Commander in Chief dispatched several distinguished Officers (who had desired Leave to have an equal Share with the rest in the Honour and Danger of the Action) at the Head of four Companies of Grenadiers, to join those Troops who were engaged the Foremost. This Succour was so well timed, and advanced with such Impetuosity, that neither the double Ditches at the Foot of the Glacis, nor the double Palisades before the Covered Way, nor the great Ditch with a *Couvette* two Fathom deep and six wide, nor even the Wall of the Forts, could stop their Career. From thence they forced their Way upon the principal Wall, over against the *Antenoir*, mounting upon their Ladders as well as those of the Enemy, and in this Manner advanced over the Gates on the left Side; for none of the *Petards* could have any Effect upon them, because they were so closely and so firmly covered with Iron, that they were incapable of receiving the least Impression.

After we had gained the principal Wall, they obstinately disputed every Inch of Ground, not without great Bloodshed, and we were obliged to drive them from every Quarter by Dint of Fire and Bayonets; and though we forced them to fly before us, they continually faced about; and in this Manner the Battle lasted till Eight in the Morning. At that Moment, when our Soldiers began to cry out Victory, a select Body of the Enemy, consisting of 1500 Cavalry and 500 Infantry, made a furious Sally from the Town towards the River, and began to open their Way. Colonel Deering, who belonged to the Corps-de-Reserve, and who was fortunately at Hand with a few Squadrons at this Juncture, immediately met them, broke their Impetuosity, and forced them to the Left. Of this they endeavoured to make Advantage, by hastening to the Eminences towards our Camp, among the Sick and Wounded. Count Panin instantly perceived the Danger, and dis-

L O N D R E S, le 26 Novembre.

Les particularités suivantes, touchant la prise de Bender, ont été fournies par l'Ambassadeur Russe.

**L**E 27 de Septembre le \* *Globe de Compression* étant prêt, et sur l'avis qu'un détachement de la grande armée du Comte Romanzow avoit ordre de joindre la seconde armée qui étoit proche de Bender, le Général Panin résolut immédiatement de s'emparer d'assaut pendant la même nuit du chemin couvert, et de se loger derrière le glacis. Il se détermina aussi, qu'en cas qu'il ne réussit pas, d'entreprendre un assaut général. Il fit à cet effet les dispositions suivantes.

Les troupes furent divisées en trois colonnes. La première avoit ordre de gagner le chemin couvert à travers le † *Antenoir*, qui devoit être fait sauter, et d'attaquer l'ennemi sur la droite; ensuite dirigeant leur marche de ce côté là du chemin couvert, faire tous leurs efforts pour enfoncer les portes de la ville avec le *Petard*; et s'ils pouvoient par quelques moyens emporter la principale forteresse, d'y entrer avec toute l'expédition possible. Les bataillons de mousquetaires, qui étoient un corps de réserve, eurent ordres, pendant la marche de cette colonne, d'occuper un grand espace de terrain, et de faire une fausse attaque devant le glacis, afin d'attirer l'attention et le feu de l'ennemi de la muraille principale, et leur faire abandonner les endroits les plus commodes pour donner l'assaut à la ville. Après quoi, aussitôt qu'ils sauroient par un signal, que les troupes avoient fait leur entrée dans le fort principal, ces bataillons devoient y marcher en hâte, et seconder l'assaut.

La seconde colonne avoit aussi ordre d'entrer dans le chemin couvert par l'*Antenoir*, et d'agir de la manière ci-dessus décrite; excepté seulement, qu'après s'être avancé sur le chemin couvert, ils devoient filer à la gauche. Les opérations de la troisième colonne devoient se faire par l'*Antenoir*, et couvrir par leur situation et défense, les retranchemens qui devoient se faire en même tems sur le glacis.

Ces retranchemens étoient pour nous assurer un logement, dans le cas que nous fussions obligés de continuer le siège, mais si par la prise de la contrescarpe, ou par le dommage fait aux bastions par notre artillerie, il étoit possible d'escalader la grande muraille avec des échelles, ou autrement, cette colonne devoit secourir, et se rendre de ce côté.

Un corps de troupes, consistant en vingt deux compagnies, qui étoit de la tranchée cette nuit là, étoit destiné à soutenir cette colonne du milieu, et étoit posté sur le devant.

Le reste de l'armée étoit rangée sur les ailes de la première parallèle, et il ne restoit dans le camp que les malades et les blessés. Les échelles préparées pour l'assaut avoient été portées le plus près de la ville qu'il étoit possible.

Dans la juste appréhension que l'explosion du *Globe de Compression* ne s'étendit au loin il fut jugé nécessaire de retirer non seulement les troupes qui étoient postées pour l'assaut, mais aussi les autres qui étoient dans les tranchées, et de les former dans la seconde parallèle. Et comme l'action de mettre le feu au *Globe de Compression* devoit aussi servir de signal, les susdites troupes avoient ordre aussitôt qu'elles l'entendroient, de reprendre immédiatement leurs premières positions; et l'artillerie avoit ordre de jeter des bombes et des grenades avec la dernière force et expédition, après avoir passé les batteries les plus avancées.

Toutes choses étant ainsi disposées, à dix heures du soir le *Globe de Compression* (rempli de 400  $\frac{1}{2}$  Pud de poudre) fut, et ébranla par une secousse horrible tous les environs. Les Russes firent attention à ce signal, et aussitôt qu'on sçût par la direction du feu, et les cris des soldats, que nos troupes avoient commencé à monter la muraille principale, le Commandant en Chef dépêcha plusieurs officiers de distinction (qui avoient demandé à partager avec le reste l'honneur et le danger de l'action) à la tête de quatre compagnies de grenadiers, pour joindre les troupes qui étoient engagées les premières. Ce secours arriva si à propos, et avança avec tant d'impétuosité, que les doubles fossés au pied du glacis, et les doubles palissades devant le chemin couvert, et le grand fossé, avec une *Couvette* de deux brasses de fonds et fix de large, et même les murailles de la forteresse ne purent les arrêter dans leur carrière. De-là ils gagnèrent la muraille principale, vis-à-vis l'*Antenoir*, montant sur leurs échelles ainsi que sur celles de l'ennemi, et avancèrent de cette manière par dessus les portes du côté gauche; car aucuns des *Petards* n'eurent aucun effet par ce qu'ils étoient si ferrés et couverts de fer, qu'ils ne pouvoient recevoir la moindre impression.

Après que nous eumes gagné la muraille principale, ils disputèrent avec opiniâtreté chaque pouce de terrain, non sans répandre beaucoup de sang, et nous fumes obligés de les repousser de tous les quartiers par la vivacité de notre feu et avec nos bayonnettes; et quoique nous les forçames de fuir devant nous, ils se retournoient et nous faisoient face continuellement; et la bataille dura de cette manière jusqu'à huit heures du matin. Dans le moment que nos soldats commençoient à crier victoire, un corps choisi des ennemis de 1500 cavaliers et de 500 fantassins, fit une furieuse sortie de la ville vers la rivière, et commençoit à se faire un chemin. Le Colonel Deering, qui étoit du corps de réserve, et qui se trouvoit heureusement près de là avec quelques escadrons alors, marcha immédiatement à eux, rompit leur impétuosité et les força à gagner la gauche. Ils tacherent de tirer avantage de ceci, en courant aux eminences vers notre camp, parmi les malades et les blessés. Le comte Panin s'aperçut dans l'instant du danger, et dépêcha les Lieutenans-Généraux Renekamp et Elmt pour parer le coup; ils se mirent à la tête d'autant de troupes qu'ils purent prendre avec eux. Le Colonel Felkersamen laissa aussi la muraille avec ses chasseurs (corps d'infanterie légère.) Les Cosaques, qui étoient repandus dans les fauxbourgs, coururent en même tems à leur assistance, et entourèrent l'ennemi, qui se défendit né-



patched Lieutenant-Generals Renekamp and Elmt to ward the Blow; who put themselves at the Head of as many Troops as could be spared from the Assault. Col. Felkerlamen also left the Wall, and joined them with his Hunters (a Body of Light Infantry.) At the same Time the Cossacks, who were spread in the Suburbs, hastened to their Assistance, and surrounded the Enemy, who nevertheless defended themselves with the greatest Bravery; but our Artillery being brought up from the hindmost Parallel, and directed against them, their Defeat was inevitable. All their Infantry were either killed or taken Prisoners, and the Remainder of their Cavalry, who endeavoured to force their Way towards Akerman, were all slain to a Man by our Cavalry. This Advantage was followed by the Reduction of the Fortrefs and of the Citadel. Count Panin returning from this Engagement to the Walls, was met by a Deputy from the Sersaquier, who demanded a Capitulation, but was refused. The Sersaquier then surrendered himself, with all his Attendants, as Prisoners of War.

Thus, after a continued Fight of ten Hours, for the most Part in the Dead of the Night, the Fortrefs of Bender was subdued by the Arms of her Imperial Majesty. On the Day of Assault the Garrison amounted to 15,000 Men; their Artillery consisted of 262 Pieces of Cannon, 203 of which were Brads, and 28 Mortars. At the Opening of the Trenches we had 14 Regiments, and on the Day of Assault only 11,000 Men, 56 Pieces of Cannon, and seven Mortars. Notwithstanding our Inferiority in point of Number and Cannon, every Thing that resisted was destroyed by Fire and Sword.

Five thousand five hundred and fifty-four Men (Janissaries and Spahis) with their Commanders, besides the Sersaquier and two Bakhaws, were made Prisoners of War; Count Panin was obliged to send them immediately to the Camp, to save them from the Fire that ravaged all the Buildings, both in the Town and Castle. The Fire began just when the Fortrefs was assaulted. For our General, in order to strike a Terror into the numerous Enemy to keep them employed in saving their Habitations, and to drive out those who had barricaded themselves in their Houses, from whence they molested our Troops, was under a Necessity of ordering the Houses to be fired, by throwing Grenades, &c. And as the Fire soon broke out in three different Quarters, and was not extinguished during the Fight, it increased to such a Degree that it could not be got under till the third Day; so that the famous Town of Bender is quite reduced to Ashes.

In this Scene of Horror and Bloodshed, the Field, the Fortrefs, the Streets, the Houses, reeked with Blood, and were covered with the dead Bodies. The Loss of the Enemy, at a moderate Computation, could not be less than 5000; our's, by the Mercy of the Almighty, is not near so great as could be expected, having had only 687 killed, and 1872 wounded. The total Number of Prisoners is 11,794.

The Trophies which we have taken are four Horse Tails, 14 Batoons of Command, and 40 Pair of Colours. We have taken besides, 85 Brads Mortars, 348 Bombs, 30,000 Grenades and Bullets, and 21,000 Pud of Gunpowder. We have found also, in the Arsenals, a great number of Arms and other Military Stores, with a very considerable Quantity of Provisions.

\* *Globe of Compression, an enormous hollow Globe, filled with Combustibles, deposited in the Earth, and sprung up like a Mine.*

† *Antenoir, we suppose, must be a Kind of Breach.*

§ *A Pud is forty Pounds.*

November 27. The following odd, but true circumstance happened a few weeks ago at Paris:—Two gentlemen going to a masquerade, went to a place where habits are hired in order to dress themselves; accordingly, one of them took it into his head to be dressed in resemblance of the Devil, the other something else, leaving their own clothes behind them till the next day. When the masquerade was over they called a coach, and the gentleman Devil was set down near his own house: the other went home in the coach. Mr. Devil knocked at his door, which the footman opened, and seeing the Devil, flapped it too in a great fright, and fainted away. The gentleman not being able to gain admittance, walked a little way to seek for a lodging; at last he spied a light, and a door on the jar, which he entered, and saw nobody but a Minister attending a corpse, (which is customary there) the pious man being asleep, the gentleman did not disturb him, but sat himself down and went to sleep also. Some time after, the Minister awaking, and seeing he had got the Devil to bear him company, ran out in a fright, and presently came back with a number of people; who all stood at the door to look at his Highness, but no one durst advance within. In this scene of astonishment, the people began to upbraid the holy father (who bore but a very indifferent character) and insisted upon his going in to ask the Devil his business, which he refused: during this the gentleman waked, and was surprized to see such a mob gathered all at the door; and upon his advancing towards them, they flew back with precipitation, which he soon guessed the reason of, and immediately discovered himself, much to their satisfaction.

The following is a fact: An Irishman at a certain coffee-house, who seemed to have the appearance of a gentleman, explained to some company the true meaning of the proverb, "What's one man's meat is another man's poison," in the following manner: "You know, gentlemen, (said he) hemlock is deadly poison to men, and, by Jafas, it is very salutary to goats."

Q U E B E C, APRIL 18.

On Wednesday Night, the 10th Instant, a Fire broke out in the Country House of Mr. Daniel Gallwey, near this City, which entirely consum'd it, together with all his Household Furniture and Moveables therein.—Mrs. Gallwey and her Daughter unhappily perished in the Flames, by incautiously re-entering the House after the Fire had got too great a Height.—Mr. Gallwey was burnt in several Places, but not dangerously.—It is imagin'd the Fire commenc'd in the Apartments of Mrs. Gallwey's Daughter, she having taken a Book in her Hand when going to Bed, and being the first Person who alarm'd the Family.

We hear that several Persons Lives have been lately lost in the Ice near this City; but their Names and other Particulars have not yet come to Hand.—We learn also, that, in the Month of January last, 6 Whale Fishermen were unfortunately drowned, near La Pointe des Monts, in the River St. Lawrence.

## A D V E R T I S E M E N T S.

**HIS** Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat to the Station between Falmouth and New-York: NOTICE is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at Twelve of the Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.

By Command of the D. Post-Master General,

ALEXANDER COLDEN, Secry.

General Post-Office,  
New-York, Jan. 22, 1771.

amoin avec la plus grande bravoure; mais notre artillerie ayant été amenée de la parallèle de derrière, et pointée contre eux, leur défaite fut inévitable. Toute leur infanterie fut ou tuée, ou faite prisonnière, et le restant de leur cavalerie, qui essaya de gagner Akerman, fut toute détruite par notre cavalerie. Cet avantage fut suivi de la réduction de la forteresse et de la citadelle. Le comte Panin en revenant de cet engagement aux Murailles, rencontra un député du Sersaquier, demandant une capitulation, qui fut refusée. Le Sersaquier se rendit alors, avec tout son monde, prisonniers de guerre.

Ainsi, après un feu continu de dix heures pendant les ténèbres de la nuit, la forteresse fut emportée par les armes de sa Majesté Impériale. Le jour de l'assaut la garnison montoit à 15,000 hommes; leur artillerie étoit de 262 pièces de canon, dont 203 étoient de fonte, et 28 mortiers. A l'ouverture de la tranchée nous avions 14 régimens, et le jour de l'assaut nous n'avions que 11,000 hommes, 56 pièces de canon, et sept mortiers. Malgré l'infériorité de nos forces, tout ce qui fit résistance fut détruit par le feu et par l'épée.

Cinq mille cinq cents cinquante-quatre hommes (Janissaires et Spahis) avec leurs commandans, outre le Sersaquier et deux Bakhaws, furent faits prisonniers de guerre: Le Comte Panin fut obligé de les envoyer immédiatement au camp, pour les soulever du feu qui ravageoit tous les édifices dans la ville et dans le château. Le feu prit dans l'instant qu'on donnoit l'assaut à la forteresse. Car notre Général, pour jeter la terreur parmi nos ennemis nombreux, les occuper à garantir leurs demeures, et chasser ceux qui s'étoient barricadés dans leurs maisons, d'où ils molestoient nos troupes, fut dans la nécessité de faire mettre le feu aux maisons, en jettant des grenades, &c. Et comme le feu commença bientôt en trois différens quartiers, et ne fut point éteint pendant le combat, il augmenta tellement qu'on ne put l'écarter que le troisième jour; de sorte que la fameuse ville de Bender est totalement réduite en cendres.

Dans cette scène d'horreur et de carnage le champ de bataille, la forteresse, les rues, les maisons, étoient teints de sang, et furent couverts de corps morts. La perte des ennemis, à une computation modérée, ne sauroit être moindre de 5000; la notre, par la miséricorde du Tout Puissant, n'est pas si grande qu'on devoit penser, n'ayant eu que 687 tués, et 1872 blessés. Le nombre total des prisonniers est de 11,794.

Les trophées que nous avons pris sont quatre queues de cheval, 14 batons de commandement, et quarante paires de drapeaux. Nous avons pris en outre, 85 mortiers de fonte, 348 bombes, 30,000 grenades et boulets, et 21,000 Pud de poudre à canon. Nous avons trouvé aussi dans les arsenaux, un grand nombre d'armes et de munition de guerre, avec une quantité considérable de vivres.

\* *Globe de Compression, un enorme globe creux, rempli de matières combustibles, déposé dans la terre, et qu'on fait sauter comme une mine.*

† *Antenoir, nous supposons, qu'il faut que ce soit une espèce de brèche.*

§ *Un Pud, est de quarante livres.*

Le 27 Novembre. La circonstance singulière, mais vraie, est arrivée il y a quelques semaines à Paris:—Deux Messieurs allant en masque, allèrent où on loue des habits, pour se déguiser; en conséquence, un d'eux prit en fantaisie de s'habiller à la ressemblance du Diable, l'autre différemment, laissant là leurs habits jusqu'au lendemain. Après la masquerade ils firent venir un carrosse, et le Monsieur Diable descendit près de la porte de sa maison. L'autre se rendit chés lui dans le Carrosse. M. le Diable coigna à sa porte, son laquais lui ouvrit, et voyant le Diable, la referma tout effrayé, et tomba évanoui. Le Monsieur ne pouvant point entrer chez lui, alla un peu plus loin chercher un logement; il aperçut enfin une lumière, et une porte ouverte, il entra, et ne vit qu'un Prêtre qui assisoit un corps mort (ce qui est ordinaire là) l'homme pieux étant endormi, le Monsieur ne l'éveilla pas, et se coucha aussi. Quelque tems après, le Prêtre s'éveillant, et voyant qu'il avoit le Diable pour compagnon sortit effrayé, et revint bientôt avec beaucoup de monde, qui restèrent tous à la porte pour regarder la Hauteffe, sans que personne osa entrer. Pendant cette scène de surprise, le peuple commença à injurier le saint Pere (qui n'avoit qu'un caractère très indifférent) et insista qu'il fut demander au Diable ce qu'il vouloit, ce qu'il refusa: Pendant tout ceci le Monsieur s'éveilla, et fut surpris de voir tant de monde à la porte; et s'étant avancé vers eux ils s'en fuirent tous avec précipitation, dont il devina bien vite la raison, et se découvrit immédiatement, à leur grande satisfaction.

Q U E B E C, le 18 Avril.

Mercredi, dans la nuit, le 10 du courant, le feu prit à la maison de compagnie de Mr. Daniel Gallwey, près de cette ville, qui fut entièrement réduite en cendres avec tous ses meubles et effets.—Madame Gallwey et sa Demoiselle eurent le malheur de périr dans les flammes, pour avoir rentré imprudemment dans la maison, après que le feu eut été dans sa plus grande violence.—Mr. Gallwey a été brûlé dans plusieurs endroits, mais non pas dangereusement.—On pense que le feu a commencé dans l'appartement de la fille de Madame Gallwey, ayant été se coucher avec un livre, et s'étant aperçue la première du feu.

Nous apprenons que Plusieurs personnes ont perdu la vie dernièrement dans les Glaces près de cette ville; leurs noms, et les autres particularités, ne nous font pas encore parvenus.—Nous apprenons aussi qu'il s'est noyé, en Janvier dernier, six hommes, faisant la pêche à la baleine à la Pointe des Monts.

## A V E R T I S S E M E N S.

**Distict de } EN vertu d'un Writ de Fieri Facias,**

Q U E B E C: } émané de la Cour des Plaidoyers-Communs du dit distict, à la poursuite de Guillaume Van Felson, contre François St. Laurent et Marie Gosselin sa Femme, j'ai faisi et pris possession les pièces de terre suivantes, situées dans la paroisse de St. Jean, sur l'Isle d'Orléans, sçavoir:

Une de quatre perches de front sur le Fleuve St. Laurent, allant en profondeur jusqu'au milieu de la dite Isle, bornée au Nord-est par Louis La Croix, et au Sud-ouest par Jean-Audibert.—Une autre de dix-sept perches de front sur un arpent, plus ou moins, de profondeur sur le bord du Fleuve, près du Coteau bornée, au Nord-est par Pierre Curadeau, et au Sud-ouest par Joseph Gosselin.—Plus, une autre de deux arpens, plus ou moins, en superficie, bornée au Nord-est par Jean Le Blanc, et au Sud-ouest par Pierre Curadeau, avec la maison, grange et étable dessus construites.—Le public est donc averti, que je les exposerai à la criée, au Café Britannique, dans la Basse-ville de Québec, Mercredi premier de Mai prochain, à onze heures du matin, où il sera donné communication des conditions de la vente, par JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Toutes personnes ayant quelques droits préables sur les dits biens, sont priées d'en donner connoissance à l'acquéreur, sous un mois, passé le quel tems ils seront déchu. Québec, 9 Avril, 1771.

**PIERRE MEZIERE, Notaire et Avocat, à**

Montréal, informe le public, qu'il a aquis du S. F. Marie De Couagne et de la Dame Louise Moniere son Epouse, une maison de pierre à deux etages, avec l'emplacement en dépendant, situés en la dite ville, Rue Saint-Paul, à eux ci-devant appartenants par acquisition faite de la Dame Veuve Lefage. Ceux où celles qui pourroient avoir quelques droits et prétentions sur iceux, soit par hypothèques ou autrement, sont priés d'en donner connoissance à l'acquéreur, sous un mois, passé le quel tems ils seront déchu. Montréal, le 8 Avril, 1771. MEZIERE.



**DISTRICT of } NOTICE** is hereby given to all  
QUEBEC: concern'd, That in Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, to me deliver'd, I shall, on Wednesday the 24th Instant, expose to Sale, at the British Coffee-House, in the Lower-Town of Quebec, at 11 o'Clock in the Forenoon, a certain House and Lot of Land, Situate in St. John's Street, in the Upper-Town of Quebec; late the Property of Augustin Le Mire and Jeanne Dufour his Wife, and taken in Execution at the Suit of Ogier, Renaud and Co. as formerly advertised in this Gazette. The Premises will be shewn, and the Conditions of Sale made known, any Time before the Sale, by  
Quebec, April 9, 1771. JACOB ROWE, D. P. M.

ALSO at same Time and Place will be exposed to Sale, for the last Time, the House and Land of Pierre Bezeau and Wife, situate in St. Anne's-Street, in the Upper-Town of Quebec.  
JACOB ROWE, D. P. M.

**DISTRICT of } IN** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, for said District, at the Suit of William Van Felson, against François St. Laurent and Marie Gosselin his Wife, I have seized and taken into Possession the following Lots of Land, situate in the Parish of St. John's on the Island of Orleans, viz. One of 4 Perches in Front on the River St. Lawrence, running in Depth to the Middle of said Island, bounded on the North-east by Louis La Croix, and to the South-west by Jean Audibert.—Another of 17 Perches in Front by 1 Arpent, more or less, in Depth, laying on the River-side near the Cape, bounded to the North-east by Pierre Curadeau, and to the South-west by Joseph Gosselin.—Also another of 2 Arpents, more or less, superficially bounded on the North-east by Jean Le Blanc, and to the South-west by Pierre Curadeau, with the House, Barn and Stable thereon.—These are therefore to give Notice, that I shall expose the Premises to Public-Sale, at the British Coffee-house, in the Lower-Town of Quebec, on Wednesday the 11th Day of May next, at 11 o'Clock in the Forenoon, where the Conditions of Sale will be made known by  
JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Persons having prior Claim on the Premises, are desired to make the same known to the said Provost-Marshal, before Day of Sale.  
QUEBEC, 9th April, 1771.

**DISTRICT of } BY** Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of His Majesty's Court of Common-Pleas, to me directed, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Tuesday the 21st Day of May next, a Lot of Land, situate at Chateauguay, in the District aforesaid, of 4 Arpents and an half in Front and 30 Arpents deep, fronting the River St. Lawrence, bounded on one Side by Baptiste Laviolette, on the other Side by Joseph Laviolette, and behind by the ungranted Lands, with a wooden House thereon, 15 Feet square: Also another Lot of Land, situate at St. John's, in the said District, of 3 Arpents in Front and 20 Arpents deep, fronting the River Chambly, bounded on each Side by Moses Hazen, Esquire, and behind by the ungranted Lands, with a wooden House thereon. Also another Lot of Land, situate at Laprairie, containing all the Lands mentioned in three Contracts, passed before Mr. Lalanne, Notary, in the Year 1763, acquired by Mr. Daniel Tucker and Martha his Wife. Also the Half of a Stone House, the Half of a Shed, and the Half of the Lot of Land on which the said House is built, situate at Laprairie aforesaid, purchased by the Defendant Daniel M'Killip, of Jean Marie Le Febvre and Margaret his Wife; the whole being late the Property of the said Daniel M'Killip, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, they are desired to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
April 1, 1771.

**Distric de Montréal, } EN** vertu d'un Writ de *Venditioni Exponas*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à moi adressé, j'exposerai en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mardi le 21 de Mai prochain, Une terre de quatre arpents et demi de front, sur trente arpents de profondeur, sise à Chateauguay dans le district susdit, joignant sur la devanture au fleuve St. Laurent, d'un coté à Bâtiste La Violette, et de l'autre coté à Joseph La Violette, et par derrière à des terres non-concédées, avec une maison de bois de quinze pieds de quarré sur cette terre. Aussi une autre terre, sise à St. Jean, dans le même district, de trois arpents de front par trente arpents de profondeur, joignant par devant à la Rivière Chambly, des deux cotés Moïse Hazen, et par derrière à des terres non-concédées, avec une maison de bois sur icelle. En outre, une autre terre sise à la Prairie, composée de toutes les terres qui sont comprises dans trois contrats passés devant Maître La Lunne, Notaire, dans l'année 1763, acquises par le Sieur Daniel Tucker, et Marthe son Epouse. Aussi la moitié d'une maison de Pierre, la moitié d'un hangar, avec la moitié d'emplacement sur le quel la dite maison est bâtie, situés à la Prairie susdite, achetés par le défendeur Daniel M'Killip de Jean Marie Le Febvre et de Marguerite son Epouse; le tout appartenant ci-devant au dit Daniel M'Killip. Les conditions de la vente seront publiées au tems et lieu susdits, par  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes aiant quelques prétentions antérieures sur les dits bien, ou sur quelque partie d'eux, sont averties de les faire savoir au dit Prévôt-Marchal, avant le dit jour fixé pour la vente.  
Le 1 Avril, 1771.

**Court of Common-Pleas, } Distric of Montreal: } JOHN GRANT, } Against Antoine Foucher and his Wife. } Debt £134-17-11**

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone House, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-House, a Shed and other Conveniencies; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

**Cour des Plaidiers Communs, } Distric de Montréal. } JEAN GRANT, } Contre, Antoine Foucher et sa Femme. } Dette £134-17-11**

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la presente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20me jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjudgés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjudgés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.  
E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**Distric de } TOUTES** personnes intéressées sont  
QUEBEC: averties, qu'en vertu d'un Writ de *Venditioni Exponas*, à moi remis, j'exposerai en vente, Mercredi 24 du courant, au Café Britannique, dans la Basile-ville de Québec, à onze heures du matin, une certaine maison et emplacement, situés dans la Rue St. Jean, dans la Haute-ville de Québec, appartenant ci-devant à Augustin Le Mire et Jeanne Dufour sa Femme, et pris en exécution à la poursuite d'Ogier, Renaud & Co. suivant l'avisement qui en a déjà été inséré dans la Gazette de Québec.—On pourra voir la dite maison et emplacement, ainsi que les conditions de la vente, en tout tems avant le jour de la vente.  
Québec, 9 Avril, 1771. JACOB ROWE, D. P. M.

IL sera aussi exposé en vente au même tems et lieu, la maison et emplacement de Pierre Bezeau et de sa Femme, situés dans la Rue Ste. Anne, dans la Haute-ville de Québec.  
JACOB ROWE, D. P. M.

**Distric de } V**u qu'en vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Duouillard, dit la Priée, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un coté par François Mackay, Esquier, d'autre coté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjudgés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la reception du contrat de vente des dits biens, comme es aiant vendus et adjudgés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.  
E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**DISTRICT of } WHEREAS** by Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Duouillard, dit Laprière, Fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone House, a Shed and other conveniencies: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 2d December, 1770.

**Cour des Plaidiers Communs, } Distric de Montréal, } JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré, } Contre ANTOINE LUPIN BARRON. } Dette £120.**

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glaciere et autres commodités, avec une cour derrière et d'un coté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un coté par la veuve Parent, et de l'autre coté par — Lambert et Joseph Caron, aux conditions suivantes, Sçavoir: Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjudgés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendus et adjudgés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.  
E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**Distric de } EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, émané de la Cour des Plaidiers Communs de sa Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Desaulles, contre les biens de Jonas Desaulles, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivants, Sçavoir: Un Lot de terre situé à la cote des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpents en front, sur trente arpents de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un coté par Jacques Claude, dit Sanquartier, et de l'autre coté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables bâties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au-de-là du Pont du Roi, dans le fauxbourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un coté par une rue, et de l'autre coté par Mr. Soufte. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juillet Veuve Souprat, par un coté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre coté par Etienne Roi; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Desaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront sçavoir, ou en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau.  
E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes aiant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt-Marchal avant le jour de la vente, sans y manquer.  
Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of } BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Desaulles, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jona Desaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, on the Highway of Saint John, bounded on one Side by Jacques Claude, dit Sanquartier, and on the other Side by François Hubeau, with a small House and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Soufte: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catharine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Desaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office.  
EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.



# TO BE LET, for one or more Years,

**M**R. GRANT's Farme of Monplaisir, at Beauport: Any Person who leases it shall have it stocked to his Mind. Its Situation and Quality, either for Pleasure or Profit, are so well known, that a Recommendation is not necessary.

QUEBEC, 20th March, 1771.

## A LOUER, pour une ou plusieurs années,

**L**A Ferme de M. GRANT de Mont-plaisir à Beauport: Quiconque voudra l'affermier l'aura garnie à volonté. Sa situation et qualité, tant à l'égard de l'utile que de l'agréable, sont si bien connues qu'une recommandation est inutile.

Québec, le Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. } BY** Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Francois Cazeau,

Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles Le Mer Saint Germain, to medirected and delivered, I shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next, a Lot or Piece of Land, situate in Saint Joseph's Street, in the said City of Montreal, being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Priests, and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandierie to the Land belonging formerly to Mr. Saint Ange, with two Stone-Houses and other Buildings thereon erected; also a Lot of Land situate at La Coe des Agoulets, in the District aforesaid, containing three Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20 Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back 14 Arpents more, bounded in the Front by the River St. Lawrence, and on the Sides by the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reilhe; being late the Property of the said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 4th March, 1771.

**District de Montréal, } EN** Virtu d'un Writ de *Venditioni Exponas*, emané de la Cour des Plaidiers-Communs, à la poursuite de François Cazeau, Tuteur

des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Lemer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montreal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montreal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des terres des Prêtres, et 96 Pieds du côté de Madame Laverandierie à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel sont construites deux maisons et autres batimens; en ou re une terre située à la côte des Agoulets, dans le district susdit, contenant 3 arpens six pieds de front, sur 20 arpens de profondeur, et au bout des dits 20 arpens, la dite Terre n'est que de 2 arpens et demi de large sur 14 arpens deplus en profondeur, bornée enfront par le fleuve St. Laurent, et par les côtés par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reilhe ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On fera informé des conditions de la vente aujourd et au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelque partie d'eux, elles sont par le présent requises d'en donner connoissance au Provost-Marshal, avant le jour de la vente, sans faute.

Montreal, 4 Mars, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. } BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the

Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *FIERI FACIAS*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale,

Montreal, 18th February, 1771.

**District de Montréal, } EN** vertu d'un Ordre de *fieri facias*, emané de la Cour des Plaidiers

Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexandre Dumas, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriété du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chambly dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en fera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant vendû et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

Court of Common-Pleas, }

District of Montreal: }

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,

Against

ANTOINE LUFLEN BARRON.

} Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the

above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniencies, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by Lambert, and Joseph Carron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

2d December, 1770.

# LE Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté,

aiant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York: Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, sera cloie au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépechée par un Paque-bot le Lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.

Bureau-Général de la Poste,

ALEXANDER COLDEN, Secrétaire.

Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

**District de Montréal, } EN** vertu de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plai-

doiers Communs, à la poursuite de Jean Louïs Carignant, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme, à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montréal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangard et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe; de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements fu-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangard et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentans de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentans des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire sçavoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'eux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, sçavoir, que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les aiant acheté et adjugé en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.

Montreal, le 14 Janvier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. } BY** Virtue of two Writs of *Fieri*

*Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignant, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log Houle of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptists Street, and Part by Andre Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 Feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log Houle thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanpitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.

Montreal, 14th January, 1771.

**District de Montréal, } EN** vertu d'un Ordre de *fieri facias* emané de la Cour des Plaidiers

Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpens de profondeur, borné en front par la rivière l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, sçavoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui fera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'aiant vendû et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente sans faute.

Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of MONTREAL, ff. } BY** Virtue of a Writ of *FIERI FACIAS*, issued out of the

Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *FIERI FACIAS*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.

Montreal, 18th February, 1771.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E'** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avertissements d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Une demi Piastre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.



# THE QUEBEC GAZETTE.



# LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, APRIL 25, 1771.

JEUDI, le 25 AVRIL, 1771.

## On the FEAR of DEATH.

**I**F Men had a Love of Virtue, if they kept strictly up to the Principles of Probity, if they had an Abhorrence of Wickedness, they would no longer be afraid of Death. They would only consider it as the Expiration of that Term which he who brought us into the World is pleased to allow for our Stay in it; they would wait the Destiny which God has reserved for them, and, without being uneasy for what they can neither avoid nor avert, they would esteem every Day as a fresh Present from Heaven. But the criminal Conduct of the Generality of Mankind is the Cause of their Fear of Death: As often as they think of it the Idea torments them; they are sometimes struck with Death, or the Fear of Death, in the Midst of their Revels, and even in the Height of Voluptuousness on Beds strewed with Flagrant Flowers. And well may they dread the Moment when they shall be summoned to give an Account of their Actions, and to receive the Punishment which they deserve.

We cannot be truly happy if we are under a constant Apprehension, and we cannot be free from it but by being virtuous; which is another Proof of the Necessity that Men are under of being virtuous and good, in Order to enjoy that Peace of Mind without which there is no true Happiness.

When we have Nothing to reproach ourselves with, when we employ Life as we ought to do, why should we be afraid to quit it? It is no more than returning what was lent to us. A wise Man ought to retire from Life as he would from a Feast to which he has been invited. Would it not be ridiculous for him to expect that his Host should maintain him always? Has not Nature a Right to demand back a Life which is only granted on Condition of Restitution? It is an Order immutably fixed and determined in the Existence of Beings that when old Age is arrived at a certain Term it should be banished out of the Rank of all Things, and that the Universe should be embellished with the Charm of new Productions. Nature is repaired by the mutual Destruction of Beings, as well as by their reciprocal Generation. Those who are gone before us have made Room for us; can we, without Injustice, refuse to do the same in Favour of those who are to come after us? We ought to repine the less at making Way for them, considering that they, in Turn, must do the like to others; and that, after having made their Appearance on the Stage of Life, they must undergo the same Fate as ourselves. Antiquity has been a Prey to Death; Posterity shall not be exempted from the Stroke of it; What Right have we to expect more Favour? We do not hold Life by Virtue of any Treaty; we ought, therefore, to be satisfied with the Use of it, as Tenants at Will.

Were we to live ten Millions of Ages, we should only see the same Things over and over again, and what those saw who are gone before us. Nature offers us, in the Time present and past, a Looking Glass wherein we may contemplate Futurity, and see what will happen during the immense Term of Ages to come. It is not the Length of Life that renders it happy, but the Use we make of it. "Let us think every Day (says Horace) the last of our Lives, for then every Moment that the Gods shall please to give us beyond what we expected will be the more agreeable to us." In short, why are we solicitous for another Day? Let us live in the Enjoyment of as much Tranquillity as we can; and, whatever be the Number of Days that it shall please Heaven to grant us, let us study to improve the present Moment. That which is just gone is no more ours, and we are not sure of that which is to follow the present.

They who fear when they die that they shall lose their Riches, their Offices, their Children, their Wives, and whatever they hold precious, ought to consider that Crassus, the richest of all the Romans, Julius Cæsar the Master of the Republic, Priam, the best Father in the World, Petus, the most tender of all Husbands, and Leander, the most faithful of Lovers, are all dead. Is there any Sense in expecting what could not be obtained by Men who possessed all Things that can endear Life to us, in the highest Degree?

If it was in our Power to prolong Life for many Ages, Death would not appear the less disagreeable when it comes to put an End to it, nor would Eternity be the less with Regard to this World. "The Eternity of Time" (says Lucretius) is equal to all Men, and the Person who was buried to "Day will be as long the Victim of irrevocable Age as One that was expunged out of the Rank of Beings several Months, nay Years, ago."

## From the VIRGINIA-GAZETTE.

**T**HE following piece is recommended to all and every of your readers, as good advice, and worthy to be followed at all times, by

Your constant reader,

SHEBNA.

*The necessity of keeping one's friend in one's pocket, demonstrated on the principles of Sir Isaac Newton's philosophy.*

**T**HAT all bodies gravitate, or incline to the centre, is a proposition philosophically illustrated, and mathematically proved, by the incomparable Sir Isaac Newton. It is on this principle only that we can account for our being fixed and confined to the earth, that we are circumscribed by the atmosphere, and that we are constantly attended by, and constantly attend, the planets that seem to roll round us. Any one that wants farther demonstration than has already been given us by that great man, let him but step to that part of the globe opposite to the Capitol yard, and he will find himself firmly fixed to the earth there, notwithstanding the soles of his feet are over against mine; and though he may fancy from the structure of the globe that I am turned topsy turvey, and placed on my head, yet I shall have the satisfaction to consider him in the same situation. To carry the experiment still farther, and make it more demonstrable while you are there, if you please, Mr. what do ye call it, let there be a hole bored directly through the

## Sur la CRAINTE de la MORT.

**S**I les hommes aimoient la vertu, s'ils suivoient strictement les principes de probité, s'ils avoient la méchanceté en horreur, ils ne craindroient plus la mort. Ils ne la considéreroient que comme l'expiration du terme qu'il plaît à celui qui nous a mis dans le monde d'accorder pour notre séjour; ils attendroient résignés le destin que Dieu leurs a gardé, ils regarderoient chaque jour comme un nouveau présent du Ciel. Mais la conduite criminelle de la généralité du genre humain est cause de la peur qu'ils ont de la mort: cette idée les tourmente aussi souvent qu'ils y pensent. Ils sont quelques fois frappés de la mort, ou de la crainte de la mort, au milieu de leurs réjouissances, et même au comble de la volupté sur des lits jonchés de fleurs odoriférantes. Et c'est à juste raison qu'ils craignent le moment qu'ils seront sommés de rendre compte de leurs actions, et de recevoir la punition qu'elles méritent.

Nous ne saurions être vraiment heureux tant que nous serons dans une continuelle appréhension, et nous ne pouvons nous en défaire qu'en étant vertueux; ce qui est une autre preuve de la nécessité où sont les hommes d'être vertueux et bons, pour jouir de cette tranquillité d'esprit sans la quelle il n'est point de vrai bonheur.

Lorsque nous n'avons rien à nous reprocher, et que nous usons de la vie comme nous le devons, pourquoi craindrions nous de la laisser? ce n'est que rendre ce qui nous a été prêté. Un homme sage doit se retirer de la vie comme d'un repas auquel il a été invité. Ne lui seroit il pas ridicule de s'attendre que son hôte dût le nourrir toujours? La nature n'a-t-elle pas le droit de redemander une vie qui n'est accordée qu'à condition qu'elle sera rendue? C'est un ordre fixé et déterminé immuablement dans l'existence des êtres que lorsque la vieillesse est arrivée à un certain terme elle doit être bannie des rangs, et que l'univers soit embelli par le charme de nouvelles productions. La nature se répare par la destruction mutuelle des êtres, aussi bien que par leur génération réciproque. Ceux qui ont partis avant nous nous ont fait place; pouvons nous, sans injustice, refuser d'en faire de même en faveur de ceux qui doivent venir après nous? Nous devons d'autant moins regretter de leurs faire place, considérant qu'à leur tour, il faut qu'ils en fassent autant à d'autres; et qu'après avoir parus sur le théâtre de la vie, il leur faudra subir le même destin que nous. L'antiquité a été la proie de la mort; la postérité n'en sera point exempte: Quel droit avons nous d'attendre plus de grace! Nous ne tenons pas la vie en vertu de quelque traité; nous devons donc nous tenir contents d'en user, comme des tenanciers à volonté.

Quand nous vivrions dix millions de siècles, nous ne serions que voir les mêmes choses de rechef, et que ce qu'ont vu ceux qui sont allés avant nous. La nature nous offre dans le tems présent et passé, un miroir dans le quel nous pouvons contempler l'avenir, et voir ce qui arrivera pendant le terme immense de siècles à venir. Ce n'est pas la longueur de la vie qui en fait le bonheur, mais l'usage que nous en faisons. "Regardons chaque jour (dit Horace) comme le dernier de notre vie, car alors tous les moments qu'il plaira aux Dieux de nous accorder au-delà de notre attente nous seront d'autant plus agréables." En fin, pourquoi souhaiter un autre jour? Vivons en jouissant du plus de tranquillité que nous pourrions; et quelque soit le nombre des jours qu'il plaira au Ciel de nous accorder, étudions nous à mettre à profit le moment présent. Ce-lui qui ne fait que de passer n'est plus à nous, et nous ne sommes pas sûrs de ce-lui qui doit suivre le présent.

Ceux qui craignent de perdre en mourant leurs richesses, leurs charges, leurs enfans, leurs femmes, et tout ce qu'ils ont de plus précieux, devroient considérer que Crassus le plus riche de tous les Romains, Jules Cæsar, le maître de la République, Priam, le meilleur Pere de l'univers, Petus, le plus tendre de tous les maris, et Léandre, le plus fidèle des Amans, sont tous morts. Y'a-t-il du sens à attendre ce que n'ont pu obtenir des hommes qui posséderent toutes les choses qui peuvent nous attacher à la vie, au plus haut degré.

S'il étoit en notre pouvoir de prolonger le vie plusieurs siècles, la mort n'en paroîtroit pas moins désagréable quand elle viendrait y mettre fin, et l'éternité n'en seroit pas moindre à l'égard de ce monde. "L'éternité du tems (dit Lucretius) est égal à tous les hommes, et la personne qui a été enterrée aujourd'hui sera aussi long tems la victime du tems irrévocable que celle qui seroit sortie du rang des êtres depuis plusieurs mois, mêmes des années."

## De la GAZETTE de la VIRGINIE.

**L**A pièce suivante est recommandée à tous et chacun de vos lecteurs, comme un bon avis, et qui mérite d'être suivi en tout tems, par

Votre constant Lecteur,

SHEBNA.

*La nécessité de garder son ami dans sa poche, démontrée sur les principes de la Philosophie du Chevalier Isaac Newton.*

**I**L a été prouvé Mathématiquement par l'incomparable Chevalier Isaac Newton, que tous les corps pèsent, ou inclinent vers le centre. Ce n'est que sur ce principe que nous pouvons rendre raison pourquoi nous sommes fixés et confinés à la terre, que nous sommes circonscrits par l'Atmosphère, et que nous sommes constamment accompagnés par, et accompagnons constamment, les Planètes qui semblent rouler autour de nous. Que celui qui veut d'autre démonstration que celle qui nous est donnée par ce grand homme, s'avance à la partie du globe opposée à la Cour du Capitot, et il s'y trouvera fixé à la terre, quoique la plante de ses pieds se trouve opposée aux miens; et quoiqu'il puisse s'imaginer par la structure du globe que je suis sens-dessus-dessous, et planté la tête en bas, j'aurai cependant la



globe from you to me; I will drop an apple in here, and you a lime there, and the apple and the lime shall meet exactly in the centre, and there remain absolutely and unalterably fixed. But if, after all, there should any man be faithless enough to doubt of this matter, let him only leap off the top of the College, and he will die by the truth of the experiment. But what has this to do, you will say, with the thing you was to prove? Why I will tell you: From a due consideration of this very principle, you will see the necessity of a man's keeping his money in his pocket. The pocket I consider, and always have considered, as the centre of friendship, where I would have this most valuable, this most faithful, of all friends, placed. Now if he be a friend of any magnitude, being placed there, he shall collect a number of other friends round you, who will continually point themselves to you from every quarter, like needles to the pole; friends who will smile at your prosperity, bask in the sunshine of your glory, dance to the tune of your own hornpipe, and be *vosre tres humbles serviteurs* down to the ground, *Monsieur*. But if by sickness, misfortune, generosity, or by any other means whatsoever, even that of affecting popularity, and becoming the idol of the people, this friend happens to be removed out of your pocket, the centre is destroyed, the equilibrium is lost, away fly your other friends, and, like ungrateful voracious pelicans, turn their backs at your breast whenever you offer to come near them. It is your own fault, you might have done well if you would, but you are a —, and could not keep a friend when you had him; and so you may die in a ditch, and go to the devil, my dear.

A man in affluence, squandering away his substance, may be aptly enough compared to a porpoise sporting in the ocean. The lesser fish play round about him, applaud his dexterity, and admire his prodigious gambols; but if, for want of a bottle of Dr. Silvano's drops, any disorder should overtake him, his admirers begin to look about for themselves, and perhaps he that fawned under his fins will the first fall foul of him.

But this subject may be farther illustrated, and the necessity of keeping a friend in your pocket more evidently proved, from a due consideration of the advantages that may arise from it, or disadvantages resulting from its neglect.

Now a man that has secured this friend in his pocket may go when he pleases, and where he pleases, and how he pleases, either on foot or on horseback, in a coach or by water, and he shall be respected and esteemed, and called Sir, and made as welcome at every time, and in every place, as was Sir W—D— lately in his journey through this colony, and no one shall say unto him why doest thou these things.

L O N D O N, DECEMBER 15.

This Morning a Courier was sent off from the French Ambassadour's, in Great-George-Street, charged with Dispatches for the Court of Versailles.

This Day arrived one Mail from France, and two from Flanders; but they bring nothing new, excepting very dreadful Accounts of Inundations abroad, in which many People have been drowned, and of the consequent Distresses brought upon the Survivors, by the Demolition of their Houses, Corn-Fields, &c. The same Advices confirm, or rather greatly heighten the warlike Preparations making at Cadiz, as well by the Number of Troops, &c. embarked, and still embarking for their Settlements abroad, as by the many Regiments ordered down towards the Sea Coasts, as pretended for the Defence of their Maritime Places.

P H I L A D E L P H I A, MARCH 7.

Extrait d'une Lettre from London, Novembre 30.

"It seems probable, from a Variety of Circumstances, that we shall have a Spanish War. The great Difficulty, I am told, with the Ministry is, whether they shall declare War now, or wait till they see what Steps France will take. As this latter Kingdom is not in a Situation to begin a War at present, it is supposed they only want Time to prepare themselves, and that they will join the Spaniards as soon as they are in Condition to do it."

Extrait d'une Lettre from London, December 5.

"As to Peace or War, nothing yet decided, though it is probable the next Courier from Madrid will end the Negotiation one Way or other. Opinions and Preparations seem strongly for War. The Parliament last Week voted 40,000 Seamen for the ensuing Year, and all the Regiments are compleating, and Officers ordered to their respective Posts abroad. The Prés continues warm, and Encouragement to Sailors given to enter; but it may blow over, especially if the French are not yet in Readiness to follow, or justify the Stroke their Ally has struck."

Extrait d'une Lettre from London, December 6.

"A War with Spain is daily expected to be declared; and it is supposed will soon follow with France, if Differences are not accommodated; which the present Ministry labour to effect."

Extrait d'une Lettre from London, December 8.

"In every Question in the House of Commons, the Ministry carry it above two to one against the Opposition. I am still of the Opinion our Dispute with Spain will terminate amicably, tho' many People here think otherwise; but I think I speak upon sure Foundation."

Q U E B E C, APRIL 25.

A HINT to the PUBLIC.

THE Laws and Regulations for preventing Accidents by Fire, in this Place, having hitherto been productive of Safety, Masters of Families should now be particularly careful to have them strictly comply'd with, this being the Season when Servants are generally most negligent, from a false Notion, that, because they make not such large Fires, the Chimnies are less liable to become foul.

A D V E R T I S E M E N T S.

DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out of the Court of Common Pleas, at the Suit of Fleury Deschambault, Esq; to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 11th Day of May next, a Concession of Land, containing 3 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, situate at the Savanna, on the Road to St. John's, joining on one Side to Pierre Broffeau, on the other Side to Ambroise De Mers, behind to the Lands not conceded, and in the Front to the said Road to St. John's: Also a Concession of Land containing 3 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, with a Houfe built on the said Land, situate at St. John's, joining on the South to ——— Jorodonnay, and on the other Side to Jean Thomas, in order to raise and levy the Redemption of the Debt and Costs due upon the said Writ of Fieri Facias; the whole being late the Property of Moses Hazen, Esq; at which Time and Place the Conditions of Sale will be made known by

EDW<sup>d</sup>. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale. — April 15, 1771.

satisfaction de le croire dans la même situation. Pour pousser l'expérience encore plus loin, et le démontrer davantage tandis que vous y êtes, s'il vous plaît, Monsieur, comment appelez vous cela, qu'il soit percé un trou directement de vous à moi; je laisserai tomber une pomme de ce côté, et vous un citron de l'autre, et la pomme et le citron se rencontreront exactement au centre, et y resteront absolument attachés. Mais si, après tout, il se trouvoit quelqu'homme assez incrédule pour douter de ceci, qu'il saute de sur le toit du collège, et il mourra par la vérité de cette épreuve. Mais qu'a ceci de commun, direz-vous, avec la chose que vous deviez prouver? Je vais vous le dire: Par une due considération de ce même principe, vous verrez la nécessité qu'il y a qu'un homme garde son argent dans sa poche. Je considère la poche, et l'ai toujours considérée, comme le centre de l'amitié, où je voudrois que cet ami des plus précieux et des plus fideles fut placé. Si cet ami qui est placé là est de quelque grandeur, il ramassera un nombre d'autres amis autour de vous, qui le tourneront continuellement vers vous de tous les quartiers, comme des aiguilles vers le pôle; des amis qui se rejouiront de votre prospérité, se chaufferont au soleil de votre gloire, danseront au son de votre corps de chaise, et seront, *Votre très humble Serviteur* jusqu'à terre, MONSIEUR. Mais si par maladie, malheur, générosité, ou de quelqu'autre manière que ce soit, même jusqu'à affecter le plus grand nombre, et devenir l'idole du peuple, il arrive que cet ami quitte votre poche, le centre est détruit, l'équilibre perdu, vos autres amis s'enfuient, et, semblables à des Pelicans voraces, vous tourneront le dos quand vous voudrez les approcher. C'est votre faute, vous auriez pu bien faire si vous eussiez voulu, mais vous êtes un — et n'avez su garder un ami tandis que vous l'aviez; et ainsi vous pouvez mourir dans un fossé, et aller au Diable.

On peut comparer assez justement un homme dans l'abondance, dissipant son bien, à un marfouin qui joue dans l'Océan: Les poissons inférieurs jouent autour de lui, applaudissant à sa dextérité, et admirent ses gambades prodigieuses; mais si, faute d'une bouteille des gouttes du Docteur Silvano, il se trouve embarrassé, ses admirateurs commenceront à penser à eux-mêmes, et peut-être que ceux qui solâtroient sous ses nageoires seront les premiers qui se jetteront sur lui.

Mais on peut illustrer d'avantage ce sujet, et prouver plus clairement la nécessité de garder un ami dans votre poche, en considérant les avantages qui en peuvent résulter, ou les défavantages résultans de cette négligence.

Celui qui s'est assuré cet ami dans sa poche peut aller quand il lui plaît, et où il lui plaît, et come il lui plaît, à pied ou à cheval, en carosse ou par eau, et il sera respecté et estimé, appelé Monsieur, et bien reçu en tout tems, et par tout, comme l'étoit dernièrement le Chevalier G. — D. en voyageant à travers cette Colonie, et personne ne lui dira pourquoi fais tu cela.

L O N D R E S, le 15 Decembre.

Ce matin il a été dépêché un Courier de l'Ambassadeur François, dans la rue Great-George, chargé de dépêches pour la Cour de Versailles.

Il est arrivé aujourd'hui une malle de France, et deux de Flandres; mais elles ne rapportent rien de nouveau, que des nouvelles d'inondations, dans lesquelles beaucoup de monde ont péri, et de la misère de ceux qui ont survécu, par la démolition de leurs maisons, champs de bled, &c. Les mêmes avis confirment ou augmentent plutôt, les préparatifs de guerre à Cadix, tant par le nombre de troupes, &c. embarquées, et qui embarquent encore pour aller au loin, que par plusieurs régimens qui ont ordre de descendre aux bords de la mer pour défendre leurs places maritimes.

P H I L A D E L P H I E, le 7 Mars.

Extrait d'une lettre de Londres, du 30 Novembre.

"Il paroît probable, par une variété de circonstances, que nous aurons une guerre Espagnole. La grande difficulté du Ministère est, s'il déclarera la guerre à présent, ou s'il attendra qu'il voie les démarches de la France. Comme ce dernier royaume n'est pas en état de commencer une guerre à présent, on suppose qu'il ne veut que du tems pour se préparer, et qu'il se joindra aux Espagnols aussitôt qu'il sera en état de le faire."

Extrait d'une lettre de Londres, du 5 Decembre.

"Il n'y a rien encore de décidé à l'égard de la guerre ou de la paix, quoiqu'il est probable que le prochain courier de Madrid mettra fin à la négociation d'une façon ou d'autre. Les opinions et les préparatifs inclinent fortement à la guerre. Le Parlement opina la semaine dernière pour 40,000 matelots pour l'année prochaine, et tous les régimens se complètent, et les officiers sont rappelés à leurs différens postes. On continue à prendre le monde de force, et il est donné des encouragemens aux matelots pour s'engager; mais il peut n'en être rien, spécialement si les François ne sont pas encore prêts à poursuivre ou à justifier le coup porté par leur Allié."

Extrait d'une lettre de Londres, du 8 Decembre.

"Dans toutes les questions agitées dans la Chambre des Communes, le Ministère l'emporte de plus de deux contre l'Opposition. Je suis encore d'opinion que notre dispute avec l'Espagne se terminera à l'amiable, quoique beaucoup de gens ici pensent différemment; mais je pense parler sur des fondemens certains."

Q U E B E C, le 25 AVRIL.

A V E R T I S S E M E N T A U P U B L I C.

LES Loix et Réglemens pour prévenir le Accidens du Feu, dans cette place, aiant été jusqu'ici salutaires, les Maîtres de Famille devoient présentement avoir un soin particulier à les faire ponctuellement observer, les Domestiques étans dans cette saison plus négligens en général, une fausse idée, que parce qu'ils ne font pas de si grands Feux les Cheminées sont moins sujettes à se Salir.

A V E R T I S S E M E N T S.

DISTRICT de } EN vertu d'un Writ de Fieri Facias, émané de la Cour des Plaidoyers-Communs de sa Majesté, à la poursuite de Fleury Deschambault, Ecuyer, à moi adressé, j'ai saisi et exposé en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Samedi le 11 de Mai prochain, une concession de terre de trois arpents de front sur trente arpents de profondeur, située à la Savanne, sur la route qui va à St. Jean, joignant d'un côté à Pierre Broffeau, d'autre côté à Ambroise de Mers, par derrière aux terres non concédées, et en front à la dite route allant à St. Jean: En outre, une concession de terre de trois arpents de front sur trente arpents de profondeur, avec une maison bâtie sur la dite terre, située à St. Jean, joignant au Sud à ——— Jourdonnay, et de l'autre côté à Jean Thomas, pour lever et percevoir les dettes et fraix dûs sur le dit Writ de Fieri Facias; le tout appartenant ci-devant à Moses Hazen, Ecuyer: Au quel tems et lieu les conditions de la vente seront communiquées, par

EDW<sup>d</sup>. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont aucuns droits préalables sur le dits Biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Provost-Marshal, avant le jour de la vente. — 15 Avril, 1771.



**DISTRICT of } IN Virtue of a Writ of Fieri Fa-**  
**QUEBEC:**

*cius*, issued out of the Court of Common-Pleas, for said District, at the Suit of William Van Felson, against François St. Laurent and Marie Gosselin his Wife, I have seized and taken into Possession the following Lots of Land, situate in the Parish of St. John's on the Island of Orleans, viz. One of 4 Perches in Front on the River St. Lawrence, running in Depth to the Middle of said Island, bounded on the North-east by Louis La Croix, and to the South-west by Jean Audibert.—Another of 17 Perches in Front by 1 Arpent, more or less, in Depth, laying on the River-side near the Cape, bounded to the North-east by Pierre Curadeau, and to the South-west by Joseph Gosselin.—Also another of 2 Arpents, more or less, superficial bounded on the North-east by Jean Le Blanc, and to the South-west by Pierre Curadeau, with the Houfe, Barn and Stable thereon.—These are therefore to give Notice, that I shall expose the Premises to Public-Sale, at the British Coffee-house, in the Lower-Town of Quebec, on Wednesday the 1st Day of May next, at 11 o'Clock in the Forenoon, where the Conditions of Sale will be made known by

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Any Persons having prior Claim on the Premises, are desired to make the same known to the said Provost-Marshal, before Day of Sale.  
QUEBEC, 9th April, 1771.

**District de } EN vertu d'un Writ de Fieri Facias,**  
**QUEBEC:**

émané de la Cour des Plaidoyers-Communs du dit district, à la poursuite de Guillaume Van Felson, contre François St. Laurent et Marie Gosselin sa Femme, j'ai saisi et pris possession les pièces de terre suivantes, situées dans la paroisse de St. Jean, sur l'Isle d'Orléans, à savoir :

Une de quatre perches de front sur le Fleuve St. Laurent, allant en profondeur jusqu'au milieu de la dite Isle, bornée au Nord-est par Louis La Croix, et au Sud-ouest par Jean-Audibert.—Une autre de dix-sept perches de front sur un arpent, plus ou moins, de profondeur sur le bord du Fleuve, près du Coteau bornée, au Nord-est par Pierre Curadeau, et au Sud-ouest par Joseph Gosselin.—Plus, une autre de deux arpents, plus ou moins, en superficie, bornée au Nord-est par Jean Le Blanc, et au Sud-ouest par Pierre Curadeau, avec la maison, grange et étable dessus construites.—Le public est donc averti, que je les exposerai à la criée, au Café Britannique, dans la Basse-ville de Québec, Mercredi premier de Mai prochain, à onze heures du matin, où il sera donné communication des conditions de la vente, par

JACOB ROWE, D. P. M.

N. B. Toutes personnes ayant quelques droits préalables sur les dits biens, sont priées d'en donner connoissance au dit Provost-Marshal, avant le jour de la vente.  
Québec, 9 Avril, 1771.

**Cour des Plaidoyers Communs,**  
**District de Montréal,**

JEAN BAPTISTE MAYRAND, Substitut de — Danré, } Dette £120.  
Contre  
ANTOINE LUPIN BARRON.

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu dans la cause susdite, il sera exposé en vente, par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le 26 de Juin prochain, une maison de pierre à deux étages, située dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, avec de bonnes caves et greniers, une glacière et autres commodités, avec une cour derrière et d'un côté de la dite maison, et contenant ensemble environ 94 pieds de front, et allant en profondeur jusqu'aux murs de l'Hôtel Dieu, borné d'un côté par la veuve Parent, et de l'autre côté par — Lambert et Joseph Carron, aux conditions suivantes, à savoir : Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et les dits biens adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente, moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**Court of Common-Pleas,**  
**District of Montreal:**

JOHN GRANT, } Debt £134-17-11  
Against  
Antoine Foucher and his Wife.

**BY Virtue of a Writ of Fieri Facias, issued out**

of this Court, in this Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Thursday the 20th Day of June next, a Lot of Land, situate in the Village of Terrebonne, in the District aforesaid, between the Lots of Pierre Lefort, and Jean Catafort, on which said Lot there is a new Stone Houfe, of 40 Feet long and 35 Feet broad, a Bake-Houfe, a Shed and other Conveniences; the whole being late the Property of the said Antoine Foucher, and his Wife, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser: That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

**Cour des Plaidoyers Communs,**  
**District de Montréal.**

JEAN GRANT, } Dette £134-17-11  
Contre,  
ANTOINE FOUCHER et sa Femme.

**EN** vertu d'un Ordre de *Fieri Facias*, rendu à cette cour dans la présente cause, il sera exposé en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Jeudi le 20e jour de Juin prochain, un emplacement situé au village de Terrebonne dans le district susdit, entre les emplacements de Pierre Lefort et Jean Catafort; sur lequel emplacement il y a une maison neuve de pierre, de 40 pieds de long sur 35 de large, une boulangerie, un hangar et autres commodités; le tout appartenant ci-devant à Antoine Foucher et sa Femme; aux conditions suivantes, à savoir : Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que l'emplacement et dépendances seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en lui livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des prétentions préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**District de } VU qu'en vertu d'un Ordre de Fieri Facias, émané de la Cour des Plai-**  
**Montréal:**

doiers Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les effets mobiliers et immobiliers de Charles Douillard, dit la Prife, fils, j'ai saisi et pris en exécution un emplacement situé dans la rue Notre Dame, dans la ville de Montréal, d'environ 45 pieds de front sur environ 45 pieds de profondeur, borné en front par la dite rue, d'un côté par François Mackay, Ecuyer, d'autre côté par Jean Baptiste Mayrand, et par derrière par Antoine La Combe; sur lequel dit emplacement est une maison de pierre, un hangar et autres commodités: Le Public est donc averti que, Samedi 22 de Juin prochain, j'exposerai en vente les dits biens par encan, à mon Bureau, dans la ville de Montréal susdite, afin de lever la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, à savoir : Que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à quatre heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acquéreur paiera le jour de la vente moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié à la réception du contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du susdit Ordre de *Fieri Facias*.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Si quelques personnes ont des droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées d'en donner connoissance par écrit au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente.  
Montréal, le 2 Décembre, 1770.

**District de Montréal, } EN vertu d'un Writ de Venditioni Exponas, émané de la**  
**Savoir:**

Cour des Plaidoyers Communs, qui m'est adressé, j'exposerai en vente publique, à mon Bureau, dans la ville de Montréal, Mardi le 21 de Mai prochain, Une terre de quatre arpents et demi de front, sur trente arpents de profondeur, sise à Chateauguay dans le district susdit, joignante sur la devanture au fleuve St. Laurent, d'un côté à Bâtiste La Violette, et de l'autre côté à Joseph La Violette, et par derrière à des terres non-concédées, avec une maison de bois de quinze pieds de quarré sur cette terre. Aussi une autre terre, sise à St. Jean, dans le même district, de trois arpents de front par trente arpents de profondeur, joignante par devant à la Rivière Chambly, des deux côtés Moïse Hazen, et par derrière à des terres non-concédées, avec une maison de bois sur icelle. En outre, une autre terre sise à la Prairie, composée de toutes les terres qui sont comprises dans trois contrats passés devant Maître La Lunne, Notaire, dans l'année 1763, acquises par le Sieur Daniel Tucker, et Marthe son Epouse. Aussi la moitié d'une maison de Pierre, la moitié d'un hangar, avec la moitié d'emplacement sur le quel la dite maison est bâtie, situés à la Prairie susdite, achetés par le défendeur Daniel M'Killip de Jean Marie Le Febvre et de Marguerite son Epouse; le tout appartenant ci-devant au dit Daniel M'Killip. Les conditions de la vente seront publiées au tems et lieu susdits, par

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes ayant quelques prétentions antérieures sur les dits biens, ou sur quelque partie d'eux, sont averties de les faire savoir au dit Prévôt-Maréchal, avant le dit jour fixé pour la vente.  
Le 1 Avril, 1771.

**DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Venditioni**  
**MONTREAL, II.**

*Exponas*, issued out of His Majesty's Court of Common-Pleas, to me directed, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Tuesday the 21st Day of May next, a Lot of Land, situate at Chateauguay, in the District aforesaid, of 4 Arpents and an half in Front and 30 Arpents deep, fronting the River St. Lawrence, bounded on one Side by Baptiste Lavolette, on the other Side by Joseph Lavolette, and behind by the ungranted Lands, with a wooden Houfe thereon, 15 Feet square: Also another Lot of Land, situate at St. John's, in the said District, of 3 Arpents in Front and 30 Arpents deep, fronting the River Chambly, bounded on each Side by Moses Hazen, Elquire, and behind by the ungranted Lands, with a wooden Houfe thereon. Also another Lot of Land, situate at Laprairie, containing all the Lands mentioned in three Contracts, passed before Mr. Lalanne, Notary, in the Year 1763, acquired by Mr. Daniel Tucker and Martha his Wife. Also the Half of a Stone Houfe, the Half of a Shed, and the Half of the Lot of Land on which the said Houfe is built, situate at Laprairie aforesaid, purchased by the Defendant Daniel M'Killip, of Jean Marie Le Febvre and Margaret his Wife; the whole being late the Property of the said Daniel M'Killip, at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known by.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, or any Part thereof, they are desired to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
April 1, 1771.

**DISTRICT of } WHEREAS by Virtue of a Writ**  
**MONTREAL, II.**

of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements of Charles Douillard, dit Laprise, fils, I have seized and taken in Execution a Lot of Land, situate in Notre Dame-Street, in the City of Montreal, containing about 40 Feet in Front, and about 45 Feet in Depth, bounded in the Front by the said Street, on one Side by Francis Mackay, Esquire, on the other Side by Jean Baptiste Mayrand, and behind by Antoine Lacombe; on which said Lot of Land there is a Stone Houfe, a Shed and other conveniences: Now this is to give Notice that, on Saturday the 22d Day of June next, I shall expose to Sale, the said Premises, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at four of the Clock, precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down on the Day of Sale, one half of the Purchase Money, and the other half on my delivering to him a Deed of Sale, of the said Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writ of *Fieri Facias*.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to give Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 2d December, 1770.

**District de } EN vertu d'un Ordre de Fieri facias, émané de la Cour des Plaidoyers**  
**Montréal.**

Communs de sa Majesté, à la poursuite de Jean Pierre Desaulles, contre les biens de Jonas Desaulles, à moi adressé, j'ai saisi et pris en exécution, et exposerai en vente publique, dans mon Office de la ville de Montréal, Samedi vingt-quatrième jour d'Août prochain, plusieurs Lots de terre, et biens suivants, à savoir : Un Lot de terre situé à la coré des Sts. Anges à la Prairie de la Magdelaine, contenant six arpents en front, sur trente arpents de profondeur, sur le grand chemin de St. Jean, borné d'un côté par Jacques Clause, dit Sansquartier, et de l'autre côté par François Hubeau, avec une petite maison et deux étables bâties dessus. Un Lot de terre situé près la ville de Montréal, au-de-là du Pont du Roi, dans le fauxbourg St. Joseph, contenant trente pieds de front, sur cent quarante-quatre pieds de profondeur, en face de la route réservée, borné d'un côté par une rue, et de l'autre côté par Mr. Souffe. Un Lot de terre, contenant cent quarante-quatre pieds de front, situé près le fauxbourg St. Joseph, borné par un bout à St. Amour, et de l'autre bout par Catherine Juillet Veuve Souprat, par un côté par six pieds réservés par elle pour un passage, et par l'autre côté par Etienne Roi; le tout étant dernièrement la propriété du dit Jonas Desaulles, auquel tems et place les conditions de la vente se feront savoir, ou en aucun tems avant, en s'en informant à mon Bureau.

E. G. GRAY, D. P. M.

N. B. Toutes personnes ayant aucuns privilèges antérieurs, par hypothèque ou autrement, sur les dits biens, sont requises de les produire au dit Prévôt Maréchal avant le jour de la vente, sans y manquer.  
Montréal, le 10 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of } BY Virtue of a Writ of Fieri Fa-**  
**MONTREAL, II.**

*cius*, issued out of his Majesty's Court of Common-Pleas at the Suit of Jean Pierre Desaulles, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jonas Desaulles, to me directed, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 24th Day of August next, the several Lots of Land and Premises following, to wit, a Lot of Land, situate at La Cote Des Saints Anges, at Laprairie de la Magdelaine, containing 6 Arpents in Front by 30 Arpents in Depth, on the High-way of Saint John, bounded on one Side by Jacques Clause, dit Sansquartier, and on the other Side by François Hubeau, with a small Houfe and two Barns thereon erected: A Lot of Land, situate near the City of Montreal, beyond the King's Bridge, in the Suburbs Saint Joseph, containing 30 Feet in Front by 144 Feet in Depth, fronting the reserved Road, bounded on one Side by a Street, and on the other Side by Mr. Souffe: A Lot of Land containing 144 Feet in Front, situate near Saint Joseph's Suburbs, bounded on one End by Saint Amour, and on the other End by Catharine Juillet Widow Souprat, on one Side by 6 Feet reserved by her for a Way, and on the other Side by Etienne Roy, the whole being late the Property of the said Jonas Desaulles; at which Time and Place the Conditions of the Sale will be made known, or at any Time before, by applying at my Office.

EDWD. WM. GRAY, D. P. M.

N. B. All Persons having any prior Claim to the above described Premises, by Mortgage or otherwise, are requested to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 10th February, 1771.

**PIERRE MEZIERE, Notaire et Avocat, à**

Montréal, informe le public, qu'il a acquis du S. F. Marie De Couagne et de la Dame Louise Moniere son Epouse, une maison de pierre à deux étages, avec l'emplacement en dependant, situés en la dite ville, Rue Saint-Paul, à eux ci-devant appartenants par acquisition faite de la Dame Veuve Lestage. Ceux où celles qui pourroient avoir quelques droits et prétentions sur iceux, soit par hypothèques ou autrement, sont priés d'en donner connoissance à l'acquéreur, sous un mois, passé le quel tems ils seront déchus.  
Montréal, le 8 Avril, 1771.

MEZIERE.



**HIS Majesty's Post-Master General, having (for the better facilitating of Correspondence between Great-Britain and America) being pleased to add a fifth Packet-Boat, to the Station between Falmouth and New-York: NOTICE is hereby given, That the Mail for the future, will be closed at the Post-Office in New-York, at Twelve of the Clock at Night, on the first Tuesday in every Month, and dispatched by a Packet the next Day for Falmouth.**  
By Command of the D. Post-Master General,  
**ALEXANDER COLDEN, Secy.**  
General Post-Office,  
New-York, Jan. 22, 1771.

**DISTRICT of BY** Virtue of a Writ of *Venditioni Exponas*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Francois Cazeau, Tutor of the Minors of Bernard Saint Germain, against Charles Le Mer Saint Germain, to me directed, and delivered, I shall expose to Sale at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 8th Day of May next, a Lot or Piece of Land, situate at Joseph's Street, in the said City of Montreal, being 102 Feet along the said Street, 84 Feet on the Side next to the Lands of the Precits, and 96 Feet on the Side next to Madame Laverandier to the Land belonging formerly to Mr. Saint Ange, with two Stone-Houses and other Buildings thereon erected; also a Lot of Land situate at La Cote des Agoulets, in the District aforesaid, containing three Arpents and six Feet in Front, running back 20 Arpents, and at the End of the said 20 Arpents, the said Lot is only two Arpents and an half and 6 Feet wide, running back 14 Arpents more, bounded in the Front by the River St. Lawrence, and on the Sides by the Lands of Joseph Lefebvre and the late Joseph Reille, being late the Property of the said Charles Le Mer Saint Germain. The Conditions of Sale will be made known at the Day and Place of Sale, or at any Time before, by applying at my Office.

**EDWD. WM. GRAY, D. P. M.**  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the above described Premises, or any Part thereof, by any Title whatsoever, they are hereby required to make the same known to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 4th March, 1771.

**District de BY** Virtue d'un Writ de *Venditioni Exponas*, emané de la Cour des Plaidiers-Communs, à la poursuite de Francois Cazeau, Tuteur des Mineurs de Bernard St. Germain, contre Charles Lemer St. Germain, à moi adressé et remis, j'exposerai en vente Publique, à mon Bureau, dans la Ville de Montreal, Mercredi le huitième jour de Mai prochain, un Emplacement situé dans la rue St. Joseph, dans la dite ville de Montreal, de 102 pieds sur la rue, 84 du côté des Precits, et 96 Pieds du côté de Madame Laverandier à la terre appartenant ci-devant à M. St. Ange, sur le quel sont construits deux maisons et autres bâtimens; en outre un autre terrain situé à la Côte des Agoulets, dans le district susdit, contenant 3 arpents six pieds de front, sur 20 arpents de profondeur, et au bout des dits 20 arpents, la dite Terrain est de 2 arpents et demi de large sur 14 arpents de profondeur, bornée en front par le fleuve St. Laurent, et par les côtes par les terres de Joseph Lefebvre et Joseph Reille ci-devant; appartenant ci-devant au dit Charles Le Mer St. Germain. On sera informé des conditions de la vente aujourd'hui au lieu de la vente, ou en aucun tems auparavant, en s'adressant à mon Bureau.

**E. G. GRAY, D. P. M.**  
N. B. Si quelques personnes ont des droits antérieurs sur les biens ci-dessus décrits, ou sur quelques parties d'eux, elles sont par le présent requises d'en donner connoissance au Provost-Marshal, avant le jour de la vente, sans faute.  
Montreal, 4 Mars, 1771.

**DISTRICT of BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of Jean Orillat, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Alexander Dumas, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Saturday the 31st Day of August next, all the Right and Property of the said Alexander Dumas, in and to a Grift Mill and Lot of Land, situate at Chambly, in the District aforesaid, purchased by him of Pierre Legras Pierreville, in order to raise and Levy the Debt and Costs in the said Writ mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

**EDWD. WM. GRAY, D. P. M.**  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 18th February, 1771.

**District de BY** Virtue d'un Ordre de *fieri facias*, emané de la Cour des Plaidiers-Communs, à la poursuite de Jean Orillat, contre les biens d'Alexandre Dumas, j'ai saisi et pris en execution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montreal, Samedi le 31 d'Août prochain, tous les droits et propriétés du dit Alexandre Dumas dans un Moulin à farine et Emplacement, situés à Chambly, dans le district susdit, qu'il a acquis de Pierre Le Gras Pierreville, afin de lever et percevoir la dette et frais mentionnés dans le dit Ordre, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui en sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du montant de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui expédiant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant vendus et adjugés en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

**E. G. GRAY, D. P. M.**  
N. B. Si quelques personnes ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Marchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**Court of Common-Pleas, District of Montreal.**  
**JEAN BAPTISTE MAYRAND, Assignee of Danré,**  
Against  
**ANTOINE LURIEN BARRON.**  
Debt £120.

**BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued in the above Cause, there will be exposed to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal, on Wednesday the 26th Day of June next, a Stone-House, 2 Stories high, situate in Notre-Dame-Street, in the City of Montreal, with good Cellars and Garrets, an Ice-House and other Conveniences, with a Yard behind and on one Side the said House, and containing altogether about 94 Feet in Front, and running back to the Walls of the Hotel Dieu, bounded on one Side by the Widow Parent, and on the other Side by Lambert, and Joseph Caron, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at three of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

**EDWD. WM. GRAY, D. P. M.**  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to send Notice thereof, in Writing, to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
2d December, 1770.

**Q U E B E C:** Printed by BROWN & GILMORE, at the Printing-Office, in ParLOUR-Street, in the Upper-Town, a little above the Bishop's Palace where Subscriptions for this Paper are taken in. Advertisements of a moderate Length (in one Language) inserted for Five Shillings Halifax the first Week, and One Shilling each Week after; if in both Languages, Seven Shillings and Six-pence Halifax the first Week, and Half a Dollar each Week after; and all Kinds of Printing done in the neatest Manner, with Care and Expedition.

**I M P R I M E** par BROWN & GILMORE, à l'imprimerie, rue du Parloir, dans la haute ville de Québec, au dessus de l'Evêché; où on reçoit des souscriptions pour la Gazette, dans laquelle on insérera des avertissements d'une longueur modérée, dans une langue, à Cinq Chelins d'Halifax chaque, la première semaine, et Un Chelin par semaine tandis qu'on souhaitera les faire continuer; dans les deux langues, à Sept Chelins et demi d'Halifax la première semaine, et Un demi Piastre par semaine après; tout ouvrage en imprimerie s'y fait proprement, avec soin et expédition.

**LE Directeur-Général de la Poste de Sa Majesté,**  
aiant (pour faciliter d'avantage la Correspondance entre la Grande-Bretagne et l'Amérique) bien voulu ajouter un cinquième Paque-bot pour être employé entre Falmouth et la Nouvelle-York; Le Public est averti, que la Malle à l'avenir, fera close au Bureau de la Poste de la Nouvelle-York, à Minuit, chaque premier Mardi, de tous les Mois, et dépechée par un Paque-bot le Lendemain pour Falmouth.

Par Ordre du D. Directeur-Général de la Poste.  
Bureau-Général de la Poste,  
Nouvelle-York, le 22 Janvier, 1771.

**District de BY** Virtue de deux Ordres de *Fieri Facias*, émanés de la cour des Plaidiers Communs, à la poursuite de Jean Louis Carignan, et Jean Thomson et Jean Lilly, contre les biens de Jean-Baptiste Juillet et Charlotte Le Doux sa femme; à moi adressés, j'ai saisi deux emplacements situés dans le fauxbourg St. Martin de Montreal, contenant chacun quarante-cinq pieds de front sur quatre-vingt pieds de profondeur, sur lesquels est une maison de bois de quarante pieds de long sur vingt-cinq pieds de large, en outre un hangar et une étable, le tout borné en front par le grand chemin, derrière par la Veuve Duval, d'un côté partie par la rue St. Jean Baptiste, et partie par André Touche dit La Roche, et d'autre côté par Theophile Barthe; de plus, un autre emplacement de quarante pieds de front et quatre-vingt dix pieds de profondeur, situé dans le fauxbourg Ste. Marie, borné en front par les deux emplacements sus-mentionnés, en profondeur par l'emplacement de la Veuve et héritiers de Poitras, d'un côté par Theophile Barthe, et d'autre côté par Dumoulin; en outre, un autre emplacement situé dans le dit fauxbourg Ste. Marie, de quarante pieds de front et cent quatre-vingt pieds de profondeur, sur lequel est une maison de bois d'environ trente-cinq pieds de long sur vingt pieds de large, avec un hangar et une étable, borné en front par le grand chemin, en profondeur par les Représentants de Jenorain Dufresne, au Sud Ouest par Julien Tavernier, dit Sans Pitié, et au Nord par les Représentants des Sieur et Dame Moreau: Ceci est donc pour faire savoir que Samedi le dixième jour de Juillet prochain, j'exposerai en vente à mon Bureau, dans la ville de Montreal susdit, les dits emplacements et maisons, ou autant d'iceux qu'il en faudra pour satisfaire les dettes et frais mentionnés dans les dits Ordres, aux conditions suivantes, savoir: que la vente commencera à trois heures de l'après midi, et que les dits biens seront adjugés au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'acquéreur; que l'acheteur paiera le jour de la vente la moitié du montant de l'achat, et l'autre moitié en livrant le contrat de vente des dits biens, comme les ayant achetés et adjugés en vertu des Ordres ci-dessus de *Fieri Facias*.

**E. G. GRAY, D. P. M.**  
N. B. Si quelques personnes ont quelques droits préalables sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, elles sont priées de les produire au dit Prévôt Marchal avant le jour de la vente.  
Montreal, le 14 Janvier, 1771.

**DISTRICT of BY** Virtue of two Writs of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suits of Jean Louis Carignan, and John Thomson and John Lilly, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Jean Baptiste Juillet, and Charlotte Le Doux his Wife, to me directed, I have seized and taken in Execution, two Lots of Land, situate in the Suburbs St. Martin, of Montreal, containing each 40 Feet in Front and 80 Feet in Depth, on which there is a Log House of 40 Feet long and 25 Feet broad, also a Shed and a Stable, the whole bounded in front by the High-Road, behind by the Widow Duval, on one Side Part by Saint John Baptiste's Street, and Part by André Touche, dit La Roche, and on the other Side by Theophile Barthe; also another Lot of Land of 40 Feet in Front and 90 feet in Depth, situate in the Suburbs Ste. Marie, bounded in the Front by the two Lots above mentioned, behind by the Lot of the Widow and Heirs of Poitras, on one Side by Theophile Barthe, and on the other Side by Dumoulin; also another Lot of Land situate in the said Suburbs Ste. Marie, of 40 Feet in Front and 100 and 80 Feet in Depth, with a Log House thereon of about 35 Feet long and 20 Feet broad, also a Shed and a Stable, bounded in the Front by the High-Road, behind by the Representatives of Jenorain Dufresne, on the South-West by Julien Tavernier, dit Sanspitié, and on the North-East by the Representatives of the Sieur and Dame Moreau: Now this is to give Notice, That on Saturday the 6th Day of July next, I shall expose to Sale, at Public Vendue, at my Office, in the City of Montreal aforesaid, the said Lots of Land and Premises, or so much thereof as will satisfy the Debts and Costs in the said Writs mentioned, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at five of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; that the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half on my delivering him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the aforesaid Writs of *Fieri Facias*.

**EDWD. WM. GRAY, D. P. M.**  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim on the said Premises, by Mortgage or otherwise, they are desired to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale.  
Montreal, 14th January, 1771.

**District de BY** Virtue d'un Ordre de *fieri facias* emané de la Cour des Plaidiers-Communs, à la poursuite de Jean Blake, contre les biens de Pierre Maziere, j'ai saisi et pris en execution, et exposerai en vente, à mon Bureau, dans la ville de Montreal, Vendredi le trente d'Août prochain, un Emplacement, situé à l'Achigan, dans la paroisse de l'Assomption, d'environ un quart d'arpent de front, sur environ deux arpents de profondeur, borné en front par la riviere l'Achigan, en profondeur par le chemin du Roi, d'un côté par Jacques Gregoire, et d'autre côté par Theodore Mulouin, avec une maison de 30 pieds sur 20, et une étable, appartenant ci-devant au dit Pierre Maziere, aux conditions suivantes, savoir: Que la vente commencera à trois heures après midi, et que le dit Emplacement et dépendances sera adjugé au plus haut enchérisseur, à cinq heures précises, qui sera l'Acquéreur; que l'Acquéreur paiera, le jour de la vente, moitié du prix de l'acquisition, et l'autre moitié immédiatement en lui livrant le contrat de vente, comme l'ayant vendu et adjugé en vertu du dit Ordre de *fieri facias*.

**E. G. GRAY, D. P. M.**  
N. B. Si quelques personnes ont quelques droits antérieurs sur les dits biens, elles sont priées par le présent, de les produire au dit Prévôt Marchal avant le jour de la vente sans faute.  
Montreal, le 18 Fevrier, 1771.

**DISTRICT of BY** Virtue of a Writ of *Fieri Facias*, issued out of the Court of Common-Pleas, at the Suit of John Blake, against the Goods and Chattels, Lands and Tenements, of Pierre Maziere, I have seized and taken in Execution, and shall expose to Sale, at my Office, in the City of Montreal, on Friday the 30th Day of August next, a Lot or Piece of Ground, situate at Lachigan, in the Parish of l'Assomption, of about one Quarter of an Arpent in Front, by about 2 Arpents in Depth, bounded in the Front by the Side of the River Lachigan, behind by the King's Road, on one Side by Jacques Gregoire, and on the other Side by Theodore Mulouin, with a House of 30 Feet by 20 Feet, and a Stable thereon, being late the Property of the said Pierre Maziere, on the following Conditions, to wit: That the Sale shall commence at 3 of the Clock in the Afternoon, and the Premises be adjudged to the highest Bidder, at 5 of the Clock precisely, who shall be the Purchaser; That the Purchaser shall pay down, on the Day of Sale, one Half of the Purchase-Money, and the other Half immediately on my delivering to him a Deed of Sale of the Premises, as having sold and adjudged the same, by Virtue of the said Writ of *Fieri Facias*.

**EDWD. WM. GRAY, D. P. M.**  
N. B. If any Person or Persons have any prior Claim to the Premises, they are hereby required to produce the same to the said Provost-Marshal, before the Day of Sale, without fail.  
Montreal, 18th February, 1771.